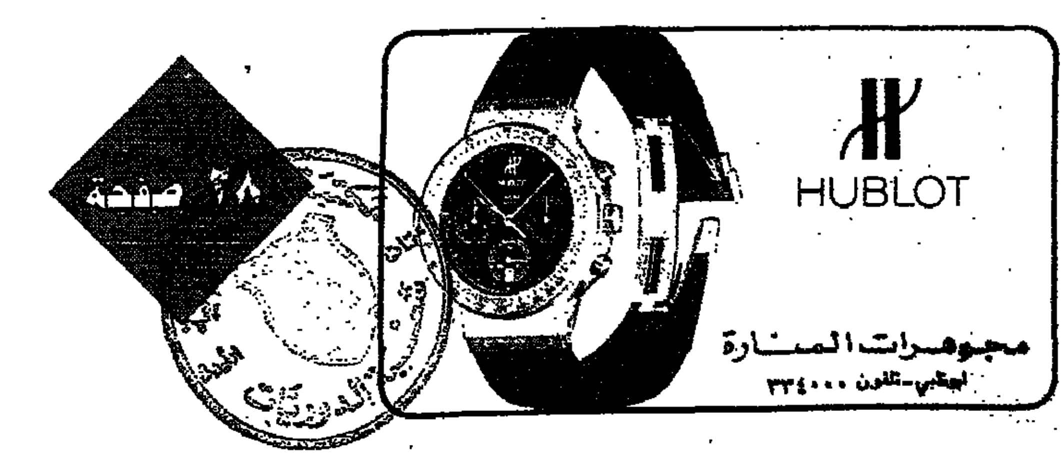
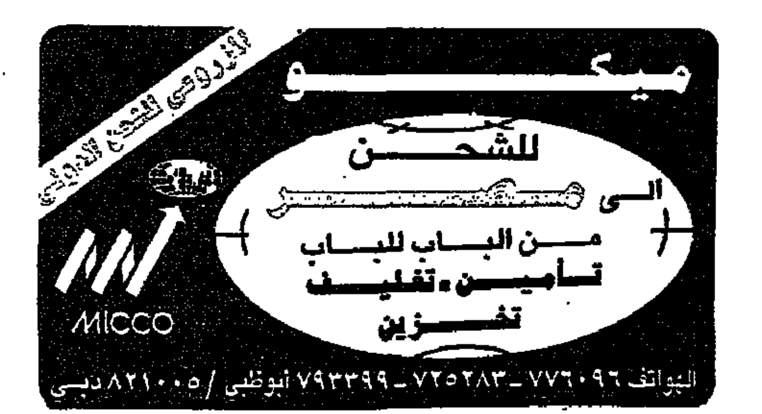
بسم الله الرحمن الرحيم













تأسست في ٢٠ أكتوبر ١٩٦٩م

السنة الخامسة والعشرون | السبت ٣٠ رمضان ١٤١٤هـ - الموافق ١٢ مارس ١٩٩٤م | العدد ٦٩٨٣


### زايد استقبل علي صالح وعقد معه اجتماعا مغلقا

# رئيس الدولة يؤكد حرصه الكامل على وحدة اليمن

## «أمن واستقرار اليمن من مصلحة المنطقة والأمة العربية كلها»

## الرئيس اليمني يؤكد تقديره لمواقف زايد القومية الخيرة لتوحيد الصف العربي

عقد صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة اجتماعا بقصر المشرف مساء امس مع فخامة الرئيس علي عبدالله صالح رئيس الجمهورية اليمنية اقتصر عليهما فقط. وصرح مصدر مسئول عقب الاجتماع بان فخامة الرئيس اليمني اطلع صاحب السمو رئيس الدولة على تطورات الوضع في اليمن والجهود المبذولة لانهاء الازمة السياسية ومسبباتها في ضوء وثيقة العهد والاتفاق التي تم توقيعها في عمان.

وقال المصدر ان صاحب السمو رئيس الدولة اكد حرصه الكامل على الحفاظ على الوحدة اليمنية وضرورة بذل كل الجهود لرأب الصدع في اطار من الحكمة والحرص القومي لتعزيز الامن والاستقرار والسلام وخدمة مصلحة الشعب اليمني الشقيق وخيره وتقدمه.

واضاف المصدر ان صاحب السمو رئيس الدولة اشار خلال الاجتماع الى ان امن واستقرار اليمن هو من مصلحة المنطقة والامة العربية كلها والتي هي في حاجة ماسة في الظروف الراهنة الى التآزر وجمع الشمل.

وقد اعرب الرئيس اليمني عن تقديره للمواقف القومية المشهود بها لصاحب السمو رئيس الدولة وجهود سموه الخيرة لدعم التقارب بين الاشقاء وتوحيد الصف العربي انطلاقا من ايمانه الراسخ باهمية اعادة التضامن العربي حتى تستعيد الامة العربية مكانتها وقدرتها على مواجهة التحديات.

واختتم المصدر تصريحه بقوله انه جرى كذلك خلال الاجتماع تبادل وجهات النظر حول آخر المستجدات على الساحة العربية ومختلف القضايا الدولية الراهنة وتعزيز اواصر العلاقات الاخوية بين البلدين الشقيقين.

واقام صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة مأدبة عشاء بقصر المشرف الليلة الماضية تكريما لفخامة رئيس الجمهورية اليمنية.

وحضر المأدبة سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء والفريق الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان رئيس اركان القوات المسلحة وسمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الدولة للشئون الخارجية وسمو الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان


● البقية ص ٢٦ عمود ١ ●
(صور ص ٢)


### كلمة الاتحاد

بكل الحب والود، استقبل صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة أخاه فخامة الرئيس اليمني علي عبدالله صالح الذي جاء ليطلع سموه على آخر تطورات الوضع في بلاده، بعد توقيع وثيقة العهد والاتفاق.

وفي الحقيقة، فان اليمن كان دائما في فكر صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة وفي قلبه، وكان في طليعة الذين باركوا وحدة شطري اليمن، وكيف لا يكون سموه كذلك، وهو صاحب أول تجربة وحدوية ناجحة وراسخة في منطقة الخليج، وفي العالم العربي ككل.

وفي الحقيقة، فان فخامة الرئيس اليمني علي عبدالله صالح لم يكن ليجامل عندما اكد في بيانه الصحفي ان شعب اليمن يقدر عاليا جهود صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان وشعب الامارات لدعم الوحدة اليمنية، وعندما أشار الى سد مأرب، كشاهد حي على ما قدمه سموه لليمن وشعبه من عون.

وبالتأكيد، فان محادثات صاحب السمو رئيس الدولة وضيفه الكبير فخامة الرئيس اليمني، ستنعكس ايجابيا على الوضع في اليمن، لما فيه تحقيق الامن والاستقرار. فسياسة الامارات العربية المتحدة، كما أرسى أسسها صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان، هي العمل بشتى السبل والوسائل من أجل الوحدة العربية، ومن أجل تنقية الاجواء العربية، ومن أجل لم الشمل العربي.

والأمل كبير في ان يتجاوز القادة اليمنيون الأزمة العابرة، وأن يفتحوا صفحة جديدة تحقق الوفاق والاستقرار، واضعين نصب أعينهم ان الوحدة هي الهدف الذي يجب ألا يعلو عليه أي هدف آخر.

مع العدد: حديث الصائم

داخل العدد: الاتحاد الرياضي

## خليفة يستقبل ولي عهد البحرين ويقيم مأدبة افطار تكريما لسموه

استقبل صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة بقصر سموه بالبطين مساء امس اخاه سمو الشيخ حمد بن عيسى آل خليفة ولي العهد القائد العام لقوة دفاع البحرين والوفد المرافق لسموه.

وقد تبادل سموهما التهاني بمناسبة حلول عيد الفطر المبارك.

واقام صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان مأدبة افطار تكريما لسمو ولي عهد البحرين.

وحضر المقابلة والمأدبة سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء، وسمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل الحاكم في المنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي، والفريق الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان رئيس اركان القوات المسلحة، وسمو الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان، ومعالي الشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان رئيس دائرة التشريفات والضيافة، وعدد من اصحاب المعالي الوزراء وكبار المسئولين.



### شكر لرئيس الدولة ونائبه من رئيس تشيلي

سانتياجو - و ا م: اعرب الرئيس ادواردوفري رئيس جمهورية تشيلي الجديد عن شكره وتقديره لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة ولصاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء متمنيا لدولة الامارات التقدم والازدهار. جاء ذلك خلال حضور سعادة السفير عبدالعزيز بن ناصر رحمة الشامسي سفير دولة الامارات لدى البرازيل مراسم حفل تنصيب الرئيس التشيلي الجديد الذي جرى امس في سنتياجو ممثلا لحكومة دولة الامارات. ونقل سعادته الى رئيس جمهورية تشيلي تحيات وتهاني صاحب السمو رئيس الدولة ونائب رئيس الدولة متمنيا له التوفيق، وللشعب التشيلي الصديق التقدم والازدهار.

### قبول عضوية الامارات في منظمة «الجات»

جنيف - رويتر: قال متحدث باسم منظمة «الجات» امس ان دولة الامارات العربية المتحدة قد اصبحت العضو السابع عشر بعد المائة


● البقية ص ٢٦ عمود ٦ ●


### في اطار توجيهات رئيس الدولة ورعاية خليفة
## افتتاح مطار العين الدولي رسميا يوم ٣١ مارس

قررت دائرة الطيران المدني في ابوظبي الاحتفال يوم الحادي والثلاثين من مارس الحالي بالافتتاح الرسمي لمطار العين الدولي الجديد الذي يجسد انجازا رائعا وثمرة طيبة للتوجيهات السديدة لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة من اجل تحقيق ربط مباشر بين مدينة العين وكثير من عواصم العالم عن طريق مواكبة احدث مستويات تكنولوجيا النقل الجوي لتعزيز المكانة المتميزة لمدينة العين سياحيا على النطاقين الاقليمي والدولي.

صرح بذلك معالي الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان رئيس دائرة الطيران المدني في ابوظبي رئيس مجلس ادارة شركة طيران الخليج، وقال ان صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة رئيس المجلس التنفيذي قد شمل برعايته الكريمة ومتابعته المباشرة مراحل تنفيذ مشروع مطار العين الدولي الجديد حيث تبدأ خمس شركات طيران عالمية يوم الافتتاح تشغيل رحلاتها المنتظمة بمعدل ٢٤ رحلة اسبوعية للمسافرين بالاضافة الى ١٤ رحلة اسبوعية للشحن الجوي.


(اقرأ ص ٣)


# غداً .. أول أيام عيد الفطر المبارك

اعلنت اللجنة المكلفة باستطلاع هلال شهر شوال لسنة ١٤١٤ هجرية ان اليوم السبت هو المتمم للثلاثين من شهر رمضان المبارك، وان غدا الاحد هو أول ايام عيد الفطر المبارك..

وفيما يلي نص البيان الذي اصدرته اللجنة:

«الحمد لله وحده والصلاة والسلام على من لا نبي بعده..

اما بعد..

تعلن لجنة تحري هلال شهر شوال لسنة ١٤١٤هـ المجتمعة مساء امس الجمعة التاسع والعشرين من شهر رمضان لسنة ١٤١٤هـ الموافق الحادي عشر من شهر مارس لسنة ١٩٩٤م برئاسة سعادة سلطان سعيد البادي وكيل وزارة العدل انه بعد التحري ومراعاة طرق الاثبات الشرعية والاتصالات مع الدول المجاورة، لم يثبت لديها رؤية هلال شهر شوال لهذا العام.. وعليه فان يوم السبت الموافق الثاني عشر من مارس لسنة ١٩٩٤م هو المتمم للثلاثين من شهر رمضان لسنة ١٤١٤هـ وان يوم الاحد الموافق الثالث


● البقية ص ٢٦ عمود ٤ ●


**امساكية رمضان**

| | |
|---|---|
| فجر: | ٥ر١٣ |
| شروق: | ٦ر٣٥ |
| ظهر: | ١٢ر٣٣ |
| عصر: | ٤ر٠١ |
| مغرب: | ٦ر٣١ |
| عشاء: | ٨ر٠١ |

حسب توقيت العاصمة مع مراعاة فروق التوقيت

## مجلس الأمن يؤجل اجتماعه لادانة المذبحة
# اتصالات امريكية روسية لاستئناف مفاوضات السلام

واشنطن - وكالات الانباء: اجل مجلس الامن الدولي بطلب امريكي مجددا امس، اجتماعه الذي كان مقررا ان يبت فيه بمشروع قرار فلسطيني حول ادانة المذبحة الاسرائيلية في الخليل، والمطالبة بوجود دولي او اجنبي لحماية الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة المحتلين. وجاء التأجيل وسط اتصالات امريكية وروسية مكثفة مع منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل بهدف التوصل الى حل يؤدي لاستئناف مفاوضات السلام. وبعث وزير الخارجية الامريكي وارن كريستوفر برسالة الى ياسر عرفات رئيس منظمة التحرير، الذي حذر من فترة فوضى وبلقنة في المنطقة اذا لم ينفذ اتفاق الحكم الذاتي الفلسطيني.

وبينما استقبل اسحق رابين رئيس وزراء اسرائيل مبعوثا للرئيس الروسي اعلن تأييده للحماية الدولية للفلسطينيين، وجه رابين اللوم الى روسيا لعدم تنسيق تحركاتها مع الولايات المتحدة في عملية السلام. وتوقعت مصادر اسرائيلية ان يصل دينس روس المنسق الامريكي للمفاوضات العربية - الاسرائيلية الى تل ابيب خلال ساعات. وقال راديو اسرائيل ان روس سيزور تونس بعد اسرائيل لبحث صيغة امريكية لاستئناف المفاوضات.

وقد تأجل مرة اخرى امس، اجتماع مجلس الامن للبت في مشروع القرار الفلسطيني لاستنكار المذبحة الاسرائيلية في الحرم الابراهيمي، والمطالبة بوجود دولي او اجنبي في الاراضي المحتلة. وقالت مندوبة الولايات المتحدة مادلين اولبرايت بعد تعليق جلسة المشاورات انها طلبت من اعضاء المجلس تأجيل الاجتماع لان مفاوضاتها مع الوفد الفلسطيني مثمرة واحرزت


● البقية ص ٢٦ عمود ٣ ●


## الصرب يضيقون الخناق على ماجلاي
# مقتل جندي فرنسي برصاص قناص صربي

عواصم العالم - وكالات الانباء: اتهم مهاتير محمد رئيس وزراء ماليزيا امس الامم المتحدة بممارسة التمييز والكيل بمكيالين بمنعها قوات تركية وايرانية من المشاركة في قوات حفظ السلام في البوسنة والهرسك، وقال للصحفيين ان الامم المتحدة منحازة لان تركيا وايران مسلمتان، في حين ان الامم المتحدة سمحت لروسيا المنحازة للصرب بارسال قواتها الى سراييفو..

وقتل امس جندي فرنسي من قوات حفظ السلام في جيب بيهاتش المسلم المحاصر برصاص قناص صربي، وقد اثار الحادث سخط وزير الدفاع الفرنسي الذي قال ان الجنود الذين يقتلون بهذا الاسلوب الخسيس هم جنود سلام يؤدون مهمات انسانية، وقال فرانسوا ليوتار لراديو فرنسا من تل ابيب، حيث يقوم بزيارة رسمية اننا نشعر بمزيج من الحزن والغضب عندما نعلم ان هناك من يهاجم اولئك الذين يحملون المساعدات الانسانية ويفتحون الطرق وينقلون الناس..

وكانت مدفعية الصرب قد قصفت القوات الفرنسية في مدينة بيهاتش، وقد رد الفرنسيون وطلبوا تدخل طيران الاطلسي..


● البقية ص ٢٦ عمود ٤ ●


## قوات الاحتلال تمنع المصلين من الوصول للمسجد الاقصى
# ٣ شهداء وعشرات الجرحى في مواجهات مع الاحتلال

القدس المحتلة - ماهر ابوخاطر ووكالات الانباء:

استشهد ثلاثة فلسطينيين امس واصيب العشرات في مواجهات مع قوات الاحتلال الاسرائيلي، التي اصيب عدد من افرادها بجروح. وفرضت سلطات الاحتلال اجراءات مشددة، ونشرت الآف الجنود للحد من عدد المصلين في المسجد الاقصى المبارك بمناسبة «الجمعة اليتيمة».

وقد خيم الحزن على الاراضي المحتلة امس بسبب مذبحة الحرم الابراهيمي ومنع المصلين من الوصول الى المسجد الاقصى من الضفة وغزة والاراضي المحتلة عام ٤٨. وبينما كان عدد المصلين في هذه المناسبة يصل الى ٢٠٠ و٣٠٠ الف شخص، قدر عدد المصلين امس بحوالي ٣٠ الف شخص فقط، وبدت ساحات الحرم خالية على غير عادتها في الجمعة الاخيرة من رمضان حيث كانت صفوف المصلين تصل الى خارج اسوار الحرم الشريف، ويؤدي الناس الصلاة في الطرقات.

وقد اغلق الاف الجنود الطرق المؤدية الى القدس العتيقة ومنعوا القادمين للصلاة من الوصول الى الحرم القدسي.


● البقية ص ٢٦ عمود ٤ ●


● صلاة الجمعة اليتيمة في حرم المسجد الاقصى.. (أ. ف. ب)

### التحقيقات تؤكد تواطؤ الجيش الاسرائيلي بالمجزرة

القدس المحتلة - أ. ف. ب: برز التواطؤ بين الجيش الاسرائيلي والمستوطنين علنا هذا الاسبوع امام لجنة التحقيق، حول مجزرة الحرم الابراهيمي في الخامس والعشرين من فبراير الماضي..

وقال الجنرال شاوول موفاز القائد العسكري للضفة الغربية المحتلة يوم الخميس من دون مواربة للجنة التحقيق، ان «عربيا مسلحا هو بالتأكيد ارهابي اما اليهودي المسلح فهو في حال الدفاع عن النفس».. واضاف: «حظرنا على الجنود اطلاق النار على اليهود عندما يحصل اخلال بالنظام العام يشارك فيه يهود وعرب».. واضاف: «لا يمكن للجنود اطلاق النار على المستوطنين الذين يفتحون النار لانه لا يمكنهم التأكد مما اذا كانت حياة هؤلاء المستوطنين في خطر أم لا»..


● البقية ص ٢٦ عمود ٣ ●


### في قضية «وايت ووتر»
# البيت الابيض الامريكي سلم ألف ورقة للمدعي العام

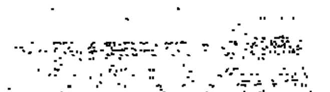
واشنطن - وكالات الانباء: سلم البيت الابيض امس الاول حوالي الف صفحة حول فضيحة وايت ووتر، حيث حضر مساعد المستشار القانوني في البيت الابيض حويل كلاين يوم الخميس الى المحكمة الفيدرالية في كولومبيا لتسليم غرفة الاتهام حوالي الف صفحة متعلقة باتصالات بشأن هذه القضية، وبذلك لبت الرئاسة الامريكية الطلب الذي وجهه اليها المدعي العام المكلف بالتحقيق في قضية وايت ووتر روبرت نيسك.

وكان ٨٢ من الاعضاء الجمهوريين بمجلس النواب قد طالبوا باجراء تحقيق في حيازات اسهم تمتلكها هلاري كلينتون في شركة تضامنية للاستثمارات وطلب اعضاء الكونجرس الجمهوريون ان يحقق مكتب الاخلاق الحكومي في مبيعات على المكشوف للاسهم قامت بها تلك الشركة في العام الماضي.

من ناحية اخرى، وعلى الصعيد الشعبي اوضح استطلاع للرأي ان ٦٠٪ من الامريكيين يرون ان الرئيس كلينتون وقرينته لم يفعلا شيئا غير اخلاقي او ضد القانون فيما يتعلق بهذه القضية الخاصة بالاستثمارات العقارية.

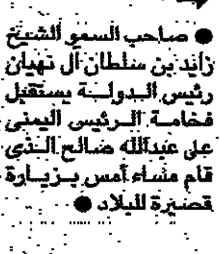
وفي تطور لاحق، ادان البيت الابيض معظم المؤسسات الاعلامية الامريكية امس لقيامها بنقل «شائعات هوجاء» حول قضية «وايت ووتر» مما ادى الى تأثير سيء على عالم الاسواق المالية. كما انحت دي دي مايرز باللوم على الجمهوريين لتزويدهم وسائل الاعلام «المسعورة» بالمعلومات.



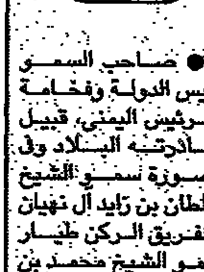


# رئيس الدولة في استقبال الرئيس اليمني ووداعه





● صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة يستقبل فخامة الرئيس اليمني علي عبدالله صالح الذي قام مساء أمس بزيارة قصيرة للبلاد ●



● صاحب السمو رئيس الدولة وفخامة الرئيس اليمني، قبيل مغادرته البلاد وفي الصورة سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان والفريق الركن طيار سمو الشيخ محمد بن زايد آل نهيان ●





● فخامة الرئيس اليمني علي عبدالله صالح يصافح سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان ●



● الرئيس اليمني يصافح سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وسمو الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان، وسمو الشيخ سعيد بن زايد آل نهيان، وفي الصورة معالي الشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان.



● .. ويصافح سمو الشيخ سلطان بن خليفة آل نهيان والشيخ عيسى بن زايد آل نهيان ●

تصوير:
جبارة يحيى ـ الفاتح الدخيري ـ محمد صغير

## طالب يتبرع بـ ٣٥ ألف درهم لضحايا مجزرة الحرم الابراهيمي

## الاتحاد الوطني لطلبة الامارات يؤكد تضامنه مع نضال الشعب الفلسطيني ضد العدو الاسرائيلي

العين ـ أحمد الخشن:

تبرع أحد طلبة جامعة الامارات بمبلغ ٣٥ الف درهم لأسر شهداء المجزرة الاخيرة التي ارتكبتها اسرائيل ضد المصلين الفلسطينيين في الحرم الابراهيمي الشريف.

جاء ذلك خلال المهرجان الخطابي التضامني مع القضية الفلسطينية والذي نظمه الاتحاد الوطني لطلبة الامارات فرع الامارات في أعقاب المجزرة البشعة الاخيرة على مسرح المعهد الاسلامي بالجامعة.

وحضر هذا المهرجان عدد من اعضاء هيئة التدريس وجمع غفير من الطلبة.

وافتتح الطالب محمد عبدالرحمن البكر رئيس الهيئة الادارية لاتحاد المهرجان بكلمة استنكر فيها العمل الوحشي الذي ارتكب بحق الفلسطينيين العزل والذي يدل على الغدر المتاصل في نفوس الاسرائيليين. وناشد الانتفاضة الفلسطينية ان تشد أزرها، وتدعم صفوفها للوقوف في وجه العدو الاسرائيلي لاعادة الحقوق المشروعة.

وتخللت المهرجان عدد من القصائد الشعرية والموشحات التي تستحث الهمم لمناصرة المسلمين، واعلاء راية الدين الاسلامي.

وتحدث الدكتور محمد الركن رئيس اللجنة التحضيرية لجمعية اعضاء هيئة التدريس فأوضح ان ما حدث في الحرم الابراهيمي الشريف ماهو الا مأساة تضاف الى المآسي العديدة التي حلت بأمتنا العربية.

وتحدث ابراهيم هويت نائب رئيس جمعيات اصدقاء الأقصى بالمملكة المتحدة فأوضح ان الحرم الابراهيمي قد تعرض لجريمة بشعة جديدة، وان كان كل ما يحدث في فلسطين متوقع حيث تعمل اسرائيل جاهدة على ترويع السكان ودفعهم بشتى الوسائل للنزوح للاستيلاء على ممتلكاتهم.

## مدير منطقة الفجيرة الطبية

## تطور كبير في أنشطة الرعاية الصحية وتوسعات بالمراكز لخدمة المرضى

الفجيرة ـ سيد عثمان:

اكد السيد احمد محمد الشريف مدير منطقة الفجيرة الطبية ان العام الماضي شهد نشاطا وتطورا ملحوظا في الخدمات الطبية التي يقدمها قسم الرعاية الصحية الأولية حيث تم افتتاح مركز ضدنا الصحي في ابريل الماضي ليرتفع عدد المراكز الى ٥ مراكز بجانب مراكز رعاية الطفولة والأمومة والتي تتوفر بها خدمات العلاج العام ورعاية الطفولة ومختبر وتثقيف صحي وعلاج الحوادث والحالات الطارئة.

كما تم افتتاح غرفة للطوارىء والحوادث بمركز مسافي الصحي تم تجهيزها بأجهزة انعاش القلب بالصدمة الكهربائية وتخطيط القلب وشفاط كهربائي واسطوانات اكسوجين بمنظماتها وسرير للحالات التي يتم وضعها تحت الملاحظة وطاولة لحالات الحوادث وأدوية الطوارىء، وتم تدبير كل هذه الأجهزة بغرفة الطوارىء نظرا لوجود المركز على الطريق العام بهدف تيسير التعامل مع الحوادث قبل تحويل الحالات الصعبة الى مستشفى الفجيرة.

وصرح الدكتور رأفت حسين مدير الرعاية الصحية بالمنطقة انه تم خلال العام الماضي ايضا تنظيم اوليمبياد صحي بين طلبة وطالبات المدارس الاعدادية والثانوية في موضوعات الرضاعة الطبيعية ومحلول الجفاف والإسعافات الأولية والتدخين والمخدرات والحوادث المنزلية وحوادث الطرق بجانب اقامة معرض عن الايدز بمستشفى الفجيرة والمراكز الصحية وضحت فيه طرق انتشار المرض واعراضه ومضاعفاته والوقاية منه واحصائيات انتشاره واسباب العدوى وكان المعرض بثلاث لغات العربية والانجليزية والاوردو هذا بالاضافة الى تنظيم احتفالات بيوم الصحة العالمي وماراثون ومراسم حرة واقامة دورات تدريبية للأمهات والرائدات الصحيات وزيارات للمناطق النائية وتنظيم ورشة عمل للأطباء والممرضات والفنيين ضمن برنامج التعليم المستمر.

# توزيع الدفعة الرابعة من الجرحى البوسنيين على عدد من مستشفيات أبوظبي والعين

في اطار مكرمة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة بشان استضافة خمسين من جرحى ومصابي مسلمي جمهورية البوسنة والهرسك ومرافقيهم للعلاج بمستشفيات الدولة على نفقة سموه الخاصة تم امس توزيع الدفعة الرابعة من الجرحى والمصابين البوسنيين الذين وصلوا الى ابوظبي بعد منتصف ليل أمس الأول على عدد من مستشفيات ابوظبي والعين.

وصرح سعادة الدكتور عبدالرحيم جعفر وكيل وزارة الصحة المساعد لشئون الطب العلاجي بانه تم توزيع ست حالات من الحالات الثماني عشرة على كل من مستشفى الجزيرة والمفرق بابوظبي ومستشفى توام بمدينة العين.

وقامت اللجنة الطبية المكلفة بالاشراف على متابعة وسير علاج جرحى ومصابي البوسنة والهرسك والمكونة من كل من الدكتور زياد الزعبي استشاري العظام ورئيس قسم الحوادث بالمستشفى المركزي بابوظبي واسماعيل وهبة لخصائي العظام بمستشفى الجزيرة بابوظبي بمرافقة المجموعات الثلاث من هؤلاء الجرحى حتى دخولهم المستشفيات التي وزعوا عليها.

وقام الدكتور اسماعيل وهبة الذي اشرف طبيا على نقل المصابين من مدينة انكونا بايطاليا الى ابوظبي بتسليم كل مستشفى تقريرا مفصلا عن حالة كل مصاب من هؤلاء كما صرح السيد ناصر خليفة البدور رئيس اللجنة المشرفة على نقل وعلاج هؤلاء الجرحى بان عملية نقل هؤلاء الجرحى ومرافقيهم وجميعهم من مدينة موستار المسلمة المحاصرة تمت بنجاح وفي وقت قياسي ودون اية مشاكل او مضاعفات بفضل الرعاية الطبية المتميزة التي رافقت هذه الدفعة بعد ان قامت بالكشف عليهم في مقار اقامتهم في ايطاليا وتشخيص حالاتهم قبل نقلهم للطائرة وكذلك بفضل التجهيزات الطبية المزودة بها الطائرة كغرفة عمليات متنقلة لأية احتمالات.

وقال ان الكشف الطبي الذي قامت به اللجنة الطبية المرافقة للطائرة والمتوائم مع تقرير هيئة اغاثة اللاجئين التابعة للأمم المتحدة افاد بأن ثماني حالات من هذه الدفعة حرجة وتم نقلها بواسطة نقالات طبية وتحتاج الى علاج سريع كما ان باقي الحالات الثماني عشرة غير حرجة لكنها , تحتاج الى علاج مكثف وسريع.

وقال رئيس اللجنة المشرفة على شئون وعلاج هؤلاء الجرحى ان معالي أحمد سعيد البادي وزير الصحة اصدر تعليماته بتوفير كافة المستلزمات الطبية والعلاجية لهؤلاء الجرحى وموافاته بتقارير مفصلة أولا بأول عن سير هذا العلاج كما أمر معاليه بتوزيع مرافقي هؤلاء الجرحى من أهلهم وذويهم على الاماكن التي وزعوا على مستشفياتها سواء في أبوظبي أو العين وتوفير السكن اللازم والملائم لهم فورا حتى يكونوا على مقربة من مرضاهم.

واكد السيد عبيد سيف الخميري مدير مكتب معالي وزير الصحة مدير ادارة العلاقات الخارجية والصحة الدولية بوزارة الصحة ان هناك تنسيقا مستمرا بين ادارة العلاقات الخارجية والصحة الدولية وهيئة اغاثة اللاجئين التابعة للأمم المتحدة في ايطاليا بشأن علاج جميع الجرحى والمصابين من مسلمي البوسنة والهرسك الذين وصلوا الى ابوظبي حتى الآن والبالغ عددهم خمسين مصابا وجريحا بالاضافة الى مرافقيهم وقال ان الادارة تقوم باعداد تقارير دورية عن سير علاج هؤلاء الجرحى توافي بها هيئة اغاثة اللاجئين.



● باقة ورد هدية لأحد جرحى البوسنة لدى وصوله الى المستشفى.

## دائرة المباني التجارية

# توقيع عقود لانشاء بنايات تجارية بقيمة ٨٨٠ مليون درهم خلال يناير وفبراير

وقع معالي سيف بن احمد بن جابر الهاملي رئيس دائرة المباني التجارية عقودا لانشاء وتشييد بنايات تجارية بقيمة ٨٨٠ مليون درهم خلال شهري يناير وفبراير الماضيين.

صرح بذلك سعادة سعيد بن حوفان المنصوري وكيل الدائرة مشيرا الى ان هذه المشاريع وردت بها كفالات من ديوان صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد أبوظبي نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة في اطار الدعم المستمر والمتنامي الذي يوليه للدائرة ولقطاع البناء والتشييد لمواصلة النهضة العمرانية والحضارية وتحقيق الازدهار والخير والرخاء وفقا للتوجيهات السامية لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة.

واضاف المنصوري ان تلك المشاريع الجديدة سيتم البدء في تنفيذها بمجرد استكمال الاجراءات والدراسات اللازمة لها وستمثل بلاشك اضافة هامة لسلسلة المشاريع العملاقة التي تضطلع الدائرة بتنفيذها مما يحقق المزيد من الازدهار والاستقرار في قطاع العمران والبناء الذي يحظى بدعم متواصل من راعي مشروع المباني التجارية صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان لتحقيق تلك الانجازات العظيمة والتطلع بثقة وامان للمستقبل.

وفي هذا الصدد اشار سعادة سعيد بن حوفان المنصوري الى ان الدائرة تضطلع بتشييد وانجاز ٣٧٢ مشروعا مازالت في مراحل مختلفة من التنفيذ من بينها ٢٨٨ مشروع بناية تجارية و٨٤ فيللا.

واضاف ان تلك المشاريع تتوزع على مناطق عدة وذلك لنشر العمران والحضارة في كافة ربوع الوطن.

وقال المنصوري ان بين تلك المشاريع ١٩٤ بناية و٦٣ فيللا في مدينة أبوظبي و١١ بناية و٢١ فيللا في العين و٦٣ بناية في المصفح و١٢ بناية في بني ياس وثماني بنايات في الشهامة.

واضافة الى ذلك فهناك ١٤٤ مشروعا قيد الدراسة حاليا من بينها ١٣٣ بناية تجارية و١١ فيللا وسيتم البدء في تنفيذ تلك المشاريع قريبا.

واكد المنصوري ان الدائرة تقوم باستمرار بتطوير جهازها الاداري والفني لمواكبة تلك المشاريع الضخمة حتى تصبح على مستوى الطموحات المنوطة بها لتحقيق الاهداف السامية والنبيلة لمشروع الشيخ خليفة للمباني التجارية.

وذكر السيد المنصوري ان الدائرة انجزت خلال العام الماضي ١٩٩٣ بنايات تجارية بلغت قيمتها اكثر من مليارى درهم وضمت نحو «٦٥٠٠» وحدة سكنية ساهمت في استقرار الايجارات وتطوير وتحديث امارة ابوظبي وفقا للمخطط التطوير الشامل لها وازدهار قطاع البناء والتشييد وكافة القطاعات والخدمات المكملة له ونشر الرخاء والاستقرار في ربوع الوطن.

## حمدان بن مبارك :

# مطار العين الدولي الجديد يستقبل أضخم الطائرات بكفاءة عالية على مدار الساعة وفقا لأحدث النظم

أوضح معالي الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان رئيس دائرة الطيران المدني في أبوظبي في مقابلة مع وكالة انباء الامارات ان مشروع مطار العين الدولي الجديد قد حظي بدعم متواصل لتوفير مختلف الاحتياجات لهذا الصرح الحيوي الكبير من جانب سمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان ممثل الحاكم في المنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي حتى تم الانجاز بصورة تدعو الى الفخر لصالح الوطن والمواطنين.

وقال معاليه ان مطار العين الدولي الجديد يتكون من المبنى الرئيسي للمسافرين حيث تتوفر كافة المرافق والخدمات اللازمة للمسافرين وكبار الزوار بالاضافة الى مبنى الاتصالات السلكية واللاسلكية وبرج المراقبة ومبنى خاص للخدمات الأرضية ومبنى مجمع الطاقة الكهربائية الاحتياطية كما يتوفر بالمطار الجديد مبنى الارصاد الجوية ومحطتا الاطفاء الشمالية والجنوبية ومبنى خاص لصيانة المطار ويضم عددا من الورش الخاصة بمختلف عمليات الصيانة والاصلاح.

● معالي الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان

واضاف معالي رئيس دائرة الطيران المدني في أبوظبي ان مطار العين الدولي الجديد يضم كذلك مدرجا رئيسيا يبلغ طوله اربعة كيلو مترات وعرضه ٤٥ مترا بالاضافة الى ممر آخر مواز له يبلغ طوله ثلاثة كيلو مترات وعرضه ٣٠ مترا لاستخدامه كمدرج احتياطي مشيرا الى ان المدرج الرئيسى يشتمل على عدة ساحات للطائرات من بينها الساحة الرئيسية لوقوف الطائرات علاوة على توفر شبكة كبيرة من الطرق الداخلية بالمطار الجديد. وذكر معاليه ان المشروع العملاق تضمن بالاضافة الى ذلك انشاء سوق حرة سيتم من خلالها عرض مختلف السلع التي تستجيب لكافة الرغبات المتنوعة للمواطنين والمقيمين من مختلف الجنسيات.

واكد معاليه ان التصميم الهندسي والمعماري للمطار الجديد قد روعي فيه ان يعمل كمطار دولي حديث لاستقبال اضخم انواع الطائرات بكفاءة عالية على مدار الساعة وفقا لاحدث النظم التكنولوجية في مجالات الطيران المدني والنقل الجوي والركاب والبضائع بحيث يعكس هذا الانجاز الحضاري الجديد حجم الجهود الكبيرة التي تبذلها دائرة الطيران المدني في ابوظبي لتحديث وتطوير خدماتها الجوية لتشمل سكان مدينة العين ولتساهم من خلال المطار الجديد في تطوير حركة السياحة وتنشيطها بالنسبة لمدينة العين بصفة خاصة ولدولة الامارات العربية المتحدة بصفة عامة. واعلن رئيس دائرة الطيران المدني الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان بصفته رئيسا لدائرة الطيران المدني في أبوظبي ورئيسا لمجلس ادارة شركة طيران الخليج في ختام المقابلة انه ينتهز هذه المناسبة للاشادة بكافة الجهود المخلصة التي تضافرت من مختلف الهيئات المختصة لانجاز المخططات الخاصة باستكمال مرافق مطار العين الدولي الجديد وتجهيزها بأحدث المعدات الفنية اللازمة وذلك في زمن قياسي مما شجع عددا من الشركات العربية والاجنبية للاسراع في الاعلان عن حرصها على ان تكون في مقدمة الناقلات الجوية التي تستخدم المطار الجديد لتشغيل رحلات منتظمة الى مختلف الجهات.

واكد معاليه ان شركة طيران الخليج ستقوم بدور طليعي في هذا المجال على طريق تطبيق سياستها الطموحة في توسيع شبكة رحلاتها الجوية المنتظمة وتشغيل محطات جديدة مع مضاعفة الجهد في المساهمة الايجابية في خدمة اقتصاديات الدول الاربع المالكة لطيران الخليج ودعم وتطوير حركة النقل الجوي بما يعود بالمصلحة المشتركة وتحقيق الخير والرفاهية لأبناء المنطقة.

# السبت القادم.. الانتهاء من دراسة مهام المدرس الأول ومنسقي النشاط في مختلف الأنشطة التربوية

كتب ـ جمال أبوطالب:

تنتهي يوم السبت القادم أعمال اللجنة الرئيسية واللجان الفرعية المكلفة بدراسة مهام المدرس الأول ومنسقي النشاط بالمناطق التعليمية تمهيدا لرفع تقريرها الى سعادة الدكتورة عائشة السيار وكيلة وزارة التربية والتعليم المساعدة لقطاع الانشطة التربوية. وتضم اللجنة الرئيسية ٤ اعضاء برئاسة السيد محمد مصطفى وعضوية السادة سيد العدل وأحمد عبدالخالق ومصطفى شوقي من توجيه التربية الموسيقية والفنية والرياضية. وتضم لجنة التربية الموسيقية ٤ اعضاء هم السادة محمد مصطفى كامل والدكتور محمود عزت وسعيد الجندي وعلي سليم.

وتضم لجنة التربية الفنية ٣ اعضاء هم السادة سيد العدل ونبيل علي يوسف ووفيق الخطيب وتضم لجنة التربية الرياضية السادة الدكتور أحمد عبدالخالق ومصطفى شوقي وعادل على الغزاوي. أما بالنسبة للجنة الخاصة بتدارس مهام منسقي النشاط بالمناطق فتتكون من ٦ اعضاء هم السادة الدكتور ابراهيم شعلان من توجيه التربية الرياضية ونبيل يوسف من توجيه التربية الفنية وصالح سيد صالح من توجيه التربية الفنية ومصطفى عبدالعزيز من توجيه المختبرات العلمية ومحمود المداح من توجيه المكتبات ومحمد مطاوع من توجيه التربية للموسيقية.

هذا وتقوم اللجنة الرئيسية الأولى بالعمل على التقريب بين مهام المدرس الأول لمواد الأنشطة التربوية حتى تكون شاملة وصالحة للتطبيق بالنسبة لجميع مواد الأنشطة واعداد صحيفة تقييم هذه الوظيفة ووضع معايير اختيار شاغليها، وتتولى اللجان الفرعية مهام تغذية اللجنة الرئيسية المعنية بقضايا المدرس الأول بالمعلومات والبيانات والمقترحات كل في مادته.

بعد شهر من الصيام والعبادة والغفران والتسامح يأتي عيد الفطر المبارك.. أعاده الله عليكم وهذه الايام المباركة باليمن والبركات..

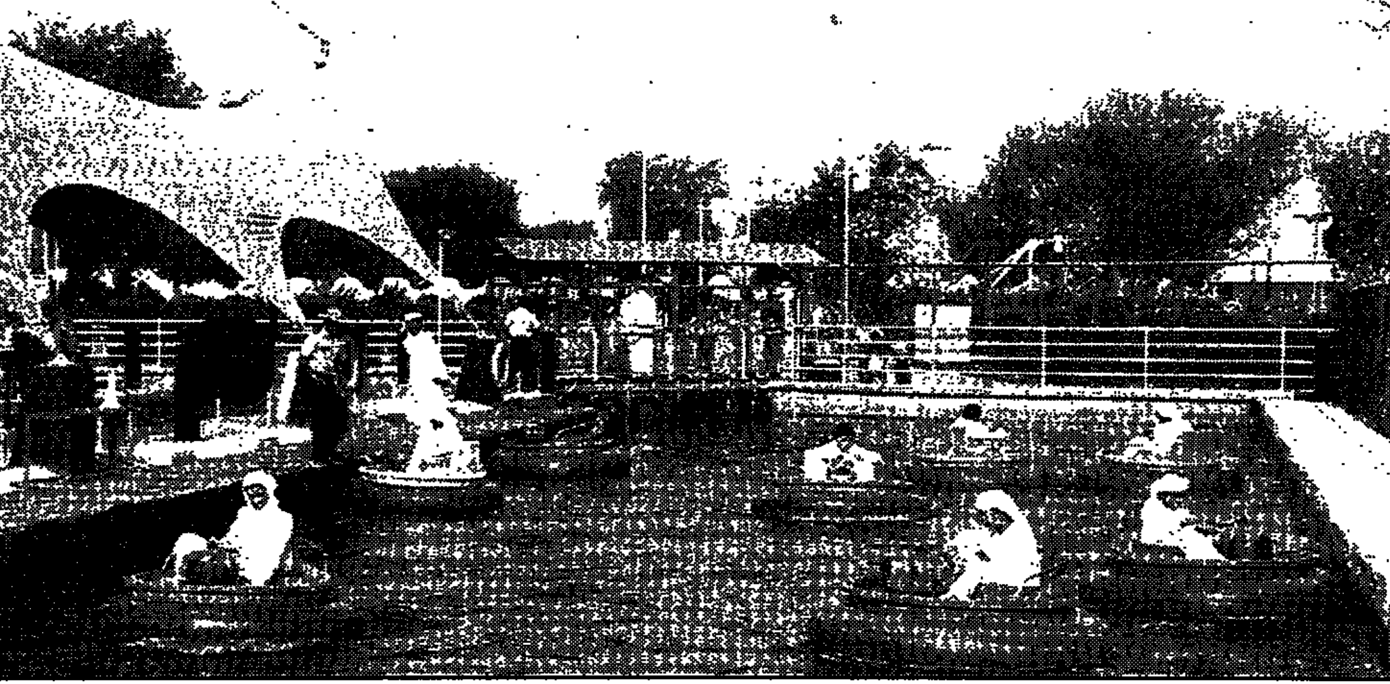
ومع بشائر العيد نفرح.. ونضحك.. وننطلق جميعا كبارا وصغارا لنلهو ونلعب.. ونبارك.. ونتبادل التهاني بفرحة العيد.

نشاط متدفق.. قلب نابض بالحركة في مدن الدولة واماراتها.. في كل الارجاء والاماكن السياحية والتسويقية والترفيهية.. كلها استعدت لاستقبال العيد.. اكثر من ١٦٠ حديقة منتشرة بالدولة استعدت لاستقبال الاطفال والعائلات والزائرين.. حدائق غناء ستفتح أبوابها مع نسمات الصباح الباكر لأول أيام عيد الفطر المبارك.. الشواطىء أيضا تم تجهيزها لاستقبالنا جميعا.

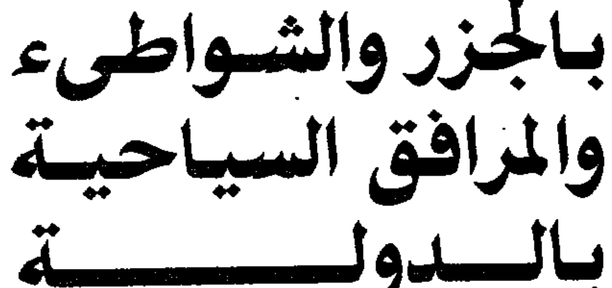
# أين تقضي عطلة العيد؟


○ عروض للتراث بقرية التراث طوال أيام العيد.





○ العين الفايضة.. بالعين

## حفلات بالنادي السياحي.. ورحلات لجزيرة السعديات.. ولوحات شعبية بقرية التراث




تحقيق: نهاد عرفة
تصوير: محمود صوالحة

### ١٠٠ حديقة بأبوظبي

في امارة ابوظبي.. تفتح اكثر من مائة حديقة أبوابها للزوار مثل حدائق المشرف والعاصمة والبولينج وحديقتي المطار القديم والمطار الجديد وحدائق النادي السياحي والموسيقى والاتحاد وآل نهيان والخالدية وحديقتي بني ياس والوثبة و.. و.. كل الحدائق استعدت.. باحدث الالعاب الكهربائية والالعاب العادية.. بمتنزهاتها الفسيحة وحدائقها الغناء.. ايضا استعدت الحدائق المنتشرة على كورنيش ابوظبي وعددها ١٧ حديقة ومتنزها تضم كل وسائل الترفيه والخدمات المتطورة لقضاء أمتع الاوقات بين الخضرة والجمال الطبيعي.

### أمتع الاوقات بالكاسر

- منطقة الكاسر بابوظبي استعدت ايضا لاستقبالك حيث يقضي الكثيرون أجمل الاوقات بين الامواج ومياه الخليج بعيدا عن ضجيج المدينة.. حيث تستقبلك السفن بمطاعمها وكافترياتها المتنوعة والمقاهي المنتشرة امامها على مياه الخليج وحدائق وملاهي الاطفال ومحال الهدايا والاكلات الشعبية والاكلات السريعة.. تستقبلك ايضا السفن المتحركة من منطقة الكاسر في رحلات بحرية حول مدينة ابوظبي بمعدل رحلة كل ساعة تقريبا على انغام الموسيقى والطرب الشرقي.. وتضج المنطقة طوال أيام العيد بالالعاب البحرية ومحبي الرياضات البحرية.

وداخل مدينة أبوظبي وفي صالة التزلج على الجليد بمدينة زايد الرياضية التابعة لشركة الفنادق الوطنية بابوظبي.. تستطيع قضاء اليوم داخل اكبر صالات التزلج في الشرق الاوسط حيث تفتح أبوابها للاعضاء والزائرين كبارا وصغارا ابتداء من الساعة العاشرة صباحا حتى العاشرة ليلا.

### مسابقات للتزلج

يقول عبدالرازق عثمان مدير عام صالة التزلج ان الصالة كعادتها دائما استعدت لاستقبال الزوار الذين تتضاعف اعدادهم كثيرا في مواسم الاعياد.. للاستمتاع بعروض التزلج المحلية بمشاركة مدربين متخصصين من روسيا وتايلاند وتشيكوسلوفاكيا وسويسرا وكندا وسوريا.. ويقام العديد من المسابقات للمتزلجين والمتزلجات طوال ايام العيد من الخامسة حتى الساعة السابعة مساء تقدم فيها الهدايا لافضل متزلج ومتزلجة وأسرع متزلج ومتزلجة.. بالاضافة الى المسابقة السنوية لاختيار أجمل

○ الحناء.. استعدادا للعيد

طفلة واجمل طفل.. كما تستطيع ايضا ان تمارس رياضة الجامنزيوم أو تقضي اجمل الاوقات بمطاعم الوجبات السريعة أو في قاعات الالعاب الالكترونية بالنسبة للاطفال كل هذا في صالة التزلج التي توجد بها ايضا شاشة لعرض أحدث الافلام والبرامج الترفيهية والمسلية وافلام الكارتون للاطفال.

### منتجع الرأس الاخضر

ويقاعات منتجع الرأس الاخضر بابوظبي والتابع ايضا لشركة الفنادق الوطنية تستطيع ايضا قضاء أسعد الاوقات على شاطىء الخليج حيث مطاعم الوجبات السريعة واحدث الالعاب الالكترونية والكمبيوتر وحفلات العشاء والسمر طوال أيام العيد.

وبالنادي السياحي بابوظبي يستطيع اعضاؤه وزواره قضاء أمتع الأوقات مع أفضل البرامج حيث يفتح النادي أبوابه من العاشرة صباحا حتى الثانية عشرة ليلا.

كما يقول سامح أبوالنور مدير عام النادي السياحي يقدم العديد من المسابقات والمباريات والحفلات الترفيهية للكبار والصغار.. حيث يقام حفل غنائي يومي بمقهى النادي يمتد حتى منتصف الليل ويشتمل على العديد من الفقرات الفنية والغنائية مع بعض العروض للفن الشعبي.

كما يقدم النادي السياحي حفل غداء «باربكيو» على الشاطىء أول وثالث أيام عيد الفطر المبارك ويوفيها مفتوحا على الشاطىء ايضا ثاني أيام عيد الفطر المبارك بالاضافة الى حفلات للكبار والصغار تقدم فيها الفقرات الفنية والموسيقية والمسابقات الثقافية والهدايا والجوائز.

### جزيرة السعديات

ومن ميناء النادي السياحي ايضا تستطيع الوصول الى جزيرة السعديات لقضاء أجمل وأمتع الاوقات وسط مياه الخليج مع المسابقات وحفلات السمر التي تقام يوميا على أرض الجزيرة السياحية أو قضاء الوقت في رحلات الصيد وممارسة الالعاب البحرية والغداء والعشاء على شاطىء الجزيرة التي توجد بها أيضا حدائق وملاه للاطفال وقد استعدت كلها لاستقبالك واستقبال الاسر والاطفال حيث تنقلك اللانشات البحرية من شاطىء النادي الى الجزيرة في رحلات بحرية طوال اليوم.

ومن ميناء النادي السياحي ايضا تستطيع ان تقوم بجولة بحرية حول مدينة ابوظبي حيث تستقبلك باخرة صغيرة حديثة تمتد رحلاتها من أيام وليالي شهر رمضان المبارك حتى أيام عيد الفطر المبارك في عدة رحلات يومية بمعدل رحلة كل ساعة.


○ حدائق .. من اجل اسعاد الطفولة

### احياء التقاليد القديمة بقرية التراث

وفي قرية التراث أحد المعالم التراثية والسياحية والرئيسية بابوظبي استعدت القرية لمحبي قضاء أجمل الأوقات بين ربوع الماضي الجميل بعاداته وتقاليده القديمة في مثل هذه المناسبة الكريمة.

وكما يقول سعادة محمد سعيد الهلي نائب رئيس جمعية احياء التراث وقرية التراث.. ان جمعية احياء التراث وبمناسبة عيد الفطر المبارك ستقوم بالاحتفال ثالث ايام العيد حيث تقوم الجمعية باحياء احتفال كبير بمقرها في دبي حيث تم الاستعداد لاقامة بيت شعر كبير لاستقبال الزوار والمهنئين وارسال بطاقات المعايدة للمواطنين.. وفي اليوم الثاني ستقدم الجمعية لوحات للرقصات الشعبية بقرية التراث في أبوظبي مثل العيالة والهجن بالاضافة الى استعراضات للخيول العربية.. وقرية التراث في أبوظبي ستفتح أبوابها للزائرين طوال أيام العيد حيث احياء العادات التراثية القديمة المعروفة للرجال والنساء.. وستقوم الجمعية أيضا بتقديم لوحات شعبية في قرية التراث بمدينة العين ثالث أيام عيد الفطر المبارك هذا بالاضافة الى تقديم الاكلات والاطعمة والحلوى التراثية القديمة المالوفة لأهل الامارات.

### السفر والترحال

ولمحبي السفر والترحال بين المعالم والمناطق السياحية بالدولة تستطيع قضاء أجمل الاوقات بمدينة العين التي استعدت لاستقبالك ففي منتجع العين الفايضة تستطيع قضاء اليوم بين الخضرة والمياه حيث البحيرات الصناعية التي تمارس فيها متعة التنقل بالقوارب للصغار والكبار أو التمتع بالحدائق الغناء بالمنتجع وشاليهاته التي أقيمت على شاطىء البحيرة الصناعية.. وبمدينة العين ايضا توجد ٥٧ حديقة استعدت جميعها لاستقبالك بأحدث الالعاب الالكترونية والعادية أو قضاء اليوم في مدينة العاب هيلي أو زيارة جبل حفيت وحديقة الحيوان ومتحف الاحياء المائية.

### سهرات فنية وترفيهية

ايضا استعدت امارات الدولة دبي والشارقة ورأس الخيمة وام القيوين وعجمان والفجيرة لاستقبال الزائرين من محبي السفر والترحال أو للمقيمين لقضاء الوقت في حدائقها الغناء أو على شواطئها المطلة على مياه الخليج.

هذا عدا الكثير من السهرات الفنية والترفيهية التي تقدمها لك الاماكن السياحية والفنادق بالدولة والتي تمتد بسهراتها حتى الصباح.


○ الالعاب البحرية في جزيرة السعديات


○ تجهيز الحدائق والمتنزهات العامة.

○ رمال وشواطىء بجزيرة السعديات.

# تراجع ملحوظ في تعاملات الصرافات بدبي بسبب ايقاف التأشيرات السياحية للروس

دبي - وجدي راتب

تراجع حجم الطلب على العملات الأجنبية والدولار الأمريكي ودرهم الامارات في أسواق الصرافة المحلية في دبي خلال الاسبوع الأول من مارس الجاري بنسبة ٥٠٪ الى ٧٥٪ مقارنة بحجم الطلب خلال نفس الفترة من فبراير الماضي.

وأرجع العاملون في مجال الصرافة باسواق دبي هذا التراجع الجاد في أعداد السياح الروس بعد ايقاف تأشيرات السياحة لهم مؤخرا الأمر الذي انعكس سلبيا على حجم الطلب على الدولار الأمريكي ودرهم الامارات والجنيه الاسترليني والريال السعودي.

وقال حسن سلمان أحد كبار المتعاملين في أسواق الصرافة المحلية ان السوق تعاني حاليا من نقص حاد في الدولار الأمريكي والريال السعودي وعدد من العملات الاوروبية رغم ان هناك طلبا نشطا عليهما بسبب عمرة الأيام العشرة الأخيرة من شهر رمضان المبارك وان المخزون من هذه العملات نفد تماما وتعمل السوق حاليا بموجب العرض والطلب في أضيق الحدود حيث انخفض من جهة اخرى عدد زوار الامارات من دول مجلس التعاون الخليجي في هذه الفترة والذين يرغبون عادة في قضاء اجازة العيد في بلادهم الأمر الذي أدى بدوره الى نقص حاد في العملات الخليجية المتداولة في الأسواق والى ارتفاع سعر الدولار الأمريكي النقدي الى ٣ر٦٧٥ درهم مقابل ٣ر٦٦٥ درهم في الاسبوع الماضي.

وواصل التومان الايراني تراجعه ليصل سعر صرف التومان عن طريق التحويل الى ٢٥٤ تومانا مقابل الدولار الأمريكي مقابل ٢١٠ تومانات في الاسبوع الماضي وأرجع التجار انخفاض سعر التومان مقابل الدولار والدرهم الى عدم توفر العملات الأجنبية داخل ايران والتي تخصص لفتح الاعتمادات اللازمة للاستيراد.

وقال حسن سلمان ان حركة التداول على التومان تراجعت الى أدنى مستوياتها كنتيجة لتوقف عمليات التحويل والبيع النقدي مؤقتا بسبب انخفاض أسعاره وذكر ان انخفاض التومان مقابل الدولار سبب بعض الخسائر لعدد من التجار الايرانيين المستوردين وان المعروض من النقد الايراني منخفض حاليا علاوة على انخفاض عمليات التحويل بشكل كبير.

## ٤٥ مليون دولار قرضا من البنك الدولي للقطاع الخاص اللبناني

بيروت - الاتحاد: بدأت خمسة مصارف لبنانية تقديم قروض خاصة لتمويل المشاريع المنتجة لمؤسسات القطاع الخاص في الصناعة والزراعة والخدمات، وذلك من القرض الذي حصلت عليه من الشركة المالية الدولية (اى. اف. سى) التابعة للبنك الدولي، وفي اطار دعم البنك للاقتصاد اللبناني.

وتبلغ قيمة القرض ٤٥ مليون دولار على أن يتم سحب المال خلال ١٨ شهرا من تاريخ التوقيع، أما فترة التسديد فهي أربع سنوات ابتداء من ١٥ ديسمبر ١٩٩٥ وانتهاء بـ ١٥ يونيو ٢٠٠٠، وتكون فترة السماح سنة كاملة.

وحددت الشركة المالية الدولية معدل العمولات على الشكل الآتي:

— عمولة ارتباط نصف الواحد بالمائة تدفع فصليا وتقيد على الرصيد غير المستعمل خلال فترة السحب.

— عمولة مقطوعة تدفع لمرة واحدة توازي واحدا بالمائة من قيمة القرض المباشر أى ٦٠ ألف دولار، وعمولة مماثلة لكل مصرف بنسبة واحد بالمائة على قيمة القرض المدار.

— عمولة مساهمة بمعدل ٠ر٧٥٪ على قيمة القرض المدار.

أما المصارف الخمسة التي تتولى عملية الاقراض فهي: بنك لبنان والمهجر، بنك بيبلوس، فرنسبنك، بنك بيروت والبلاد العربية، بنك عودة، وقد حددت حصة كل مصرف بتسعة ملايين دولار، منها ستة ملايين دولار قرضا مباشرا من الـ (اى. اف. سى) وثلاثة ملايين دولار قرضا مدارا.

# المصدرون الأردنيون يسعون للعودة الى الأسواق الخليجية عن طريق معرض الربيع بدبي

يسعى المصدرون الأردنيون للعودة الى أسواق الخليج بعد انقطاع دام ثلاثة أعوام بسبب حرب الخليج، وأعلنت جمعية المصدرين الأردنيين التي تضم في عضويتها ٨٠ شركة عن المشاركة في معرض الربيع الذي سيعقد في دبي في الفترة من ١٦ الى ٢٠ مارس الجاري، ويشارك في هذا المعرض أكثر من ٣٥٠ مصنعا ومصدرا من ٢٠ دولة.

وقال ناطق باسم جمعية المصدرين الأردنيين ان الجهد التصديري يهدف الى استعادة حصة المنتجات الصناعية الأردنية في السوق الخليجية الى المستويات التي كانت عليها قبل أزمة الخليج.

وقال ان هذه الأسواق غير التقليدية تحتاج الى مجموعة مختلفة من معايير التسويق والتصنيع، ويحاول مصنعونا تلبية تلك المتطلبات وذلك فيما يتعلق بالجودة والخدمة.

وأضاف ان كافة الشركات قامت باعادة تنظيم عملياتها وتطوير أنشطتها التسويقية لمواجهة التحديات الجديدة.

وأضاف: على الرغم من ان منتجاتنا تنافس بقوة في أسواق عالمية عديدة تشمل السودان وروسيا، وأقطارا اخرى في دول الكومنولث المستقلة، إلا ان التنافس في أسواق عالمية مفتوحة مثل دبي يعتبر اختبارا حقيقيا، ونظرا للدور الذي تلعبه كمركز توزيع للمنطقة، فان دبي ستوفر لمنتجاتنا أرضية قوية لاثبات جدارتها.

وتشمل السلع التي تنوي الشركات الأردنية عرضها: الأثاث والأدوية والمواد الصيدلانية والمواد الغذائية، وتشكل الأدوية الأردنية ٥٠٪ من اجمالي صادراتها، وقد تجاوزت مرحلة تقليد المنتجات الأساسية بالحصول على تراخيص لتطوير منتجات جديدة وتسجيل براءات اختراع لها.

## مجلس الوحدة الاقتصادية العربية يرحب بالدعوة لاقامة منطقة تجارة حرة

القاهرة - وام: رحب مجلس الوحدة الاقتصادية العربية بدعوة الدكتور عصمت عبدالمجيد الأمين العام للجامعة العربية الى قيام منطقة تجارة عربية حرة بين الدول العربية على غرار اتفاقية (النافتا) بين الولايات المتحدة وكندا والمكسيك.

وأوضح الدكتور حسن ابراهيم الأمين العام لمجلس الوحدة الاقتصادية في تصريحات له أمس ان المتغيرات الدولية الراهنة تؤكد حتمية اقامة هذه المنطقة باعتبارها نقطة ارتكاز والبداية السليمة نحو اعلان منطقة تجارة عربية شاملة لاتقتصر على جزء معين من العالم العربي ولكن تمتد الى كافة الأقطار العربية.

وقال الدكتور حسن ابراهيم ان اعلان منطقة تجارة حرة بين الدول العربية يعتبر البداية الأساسية لتحقيق اتحاد جمركي في مرحلة لاحقة بين الدول العربية يعقبها اتحاد اقتصادي للمنطقة العربية باكملها.

وأشار أمين عام مجلس الوحدة الاقتصادية الى ان المجلس كان قد اتخذ قرارا في عام ١٩٦٤ باقامة سوق عربية مشتركة وانه في عام ١٩٧١ تم الاعلان عن منطقة تجارة بين الدول العربية لم ينضم اليها سوى سبع دول عربية فقط ولكن الظروف السياسية لم تسمح بتوسيع عدد الدول المنضمة الى هذه المنطقة.

وطالب الدكتور حسن ابراهيم باحياء وتعزيز فكرة السوق العربية على أساس أن تكون منطقة التجارة العربية هي النواة الأولى لها ثم تشمل بعد ذلك الدول العربية كافة.

وأكد ان القطاع الخاص العربي سيكون له دور بارز في المرحلة الأولى من اقامة منطقة التجارة الحرة والتي تحتاج في المقام الأول الى قرار سياسي، أما النواحي الفنية لهذا القرار فلها المتخصصون والخبراء.

## مشروعات مشتركة بين رجال الأعمال في مصر وتونس

القاهرة - أ ش أ: اتفقت مجموعة من رجال الأعمال المصريين والتونسيين على اقامة مشروعات استثمارية لصناعات تجميعية مشتركة منها تجميع أجهزة التكييف المصرية من انتاج شركة الطاقة المصرية (باور - ايجبت) لانتاج حوالي ألفي جهاز سنويا في المرحلة الأولى في احدى شركات التبريد التونسية.

وصرح مصدر بوزارة الاقتصاد بانه تم الاتفاق على الدخول في مشروعات مصرية - تونسية مشتركة لصناعات نسيجية تكميلية لصالح أسواق دولة ثالثة، وقال ان هناك دراسة لتوقيع اتفاق ثلاثي (مصري - تونسي - ليبي) لتأسيس شركة تجارية مشتركة بين الشركة الافريقية للعجين الغذائي التونسية والمجموعة العربية للاستثمار والتنمية المصرية وشركة الألبان الليبية. وأضاف انه تم أيضا الاتفاق المبدئي على انشاء مشروع مصري تونسي مشترك بمنطقة شبرا الخيمة بمحافظة القليوبية للوازم التنظيف المنزلية مع استخدام المواد الأولية المصرية والتونسية على أن يستكمل الباقي من السوق الايطالي.

وأوضح المصدر انه تم الاتفاق بين شركة (بيفكتا) التونسية والمجموعة العربية للاستثمار والتنمية المصرية لانشاء شركة تجارية مشتركة بالقاهرة لتوزيع خزانات الاستانلس ستيل المستخدمة لتعبئة المواد الغذائية السائلة (الحليب والعصائر).

## ٣١ مليون دولار قرضا بريطانيا للمغرب

الرباط - أ ش أ: قررت بريطانيا تقديم قرض الى المغرب قيمته ٣١ مليون دولار لاقامة محطة كهربائية بقوة ١٠٠ ميجاوات بمدينة تطوان المغربية.

وذكر بيان من السفارة البريطانية في الرباط ان هذا القرض يمثل ٦٥ في المائة من قيمة المشروع على أن يتم توفير باقي المبلغ بمنحة من وزارة التعاون البريطانية.

وأضاف البيان ان بريطانيا ستقوم كذلك بتزويد وتركيب وتشغيل ثلاثة توربينات غازية في هذا المشروع.

## الروبل الروسى ينخفض لمستوى جديد

موسكو - رويتر: انخفضت العملة الروسية الى مستوى منخفض جديد أمس وهبطت الى ١٧٠٨ روبلات مقابل الدولار في سوق موسكو للصرف الأجنبي بين البنوك من ١٧٠٦ روبلات أمس الأول.

وقال متعاملون ان البنك المركزي باع ٣ر٩ مليون دولار لسد الفجوة بين العرض والطلب.

وبلغ حجم التداول ٢٩ر٤٥ مليون دولار بالمقارنة مع ٣٨ر٨٥ مليون دولار أمس الأول.

## البلاتين يرتفع لأعلى سعر منذ ٧ شهور

لندن - رويتر: تحدد سعر البلاتين في جلسة القطع بلندن صباح أمس على ٤٠٥ر٥٠ دولار للأوقية (الأونصة) مسجلا أعلى مستوى له منذ سبعة أشهر بالمقارنة مع ٣٩٧ر٥٠ / ٣٩٨ر٥٠ دولار عند اغلاق أمس الأول.

وقال متعاملون ان هذا الارتفاع يرجع الى مخاوف بشأن القلاقل المتزايدة في احدى مستوطنات جنوب افريقيا التي تنتج ٧٠ في المائة من الانتاج العالمي، وتعد أكبر دول العالم استخراجا للبلاتين.

## ١٧ر٩ مليون دينار أرباح تجارة المواشي بالكويت

الكويت - كونا: أعلن رئيس مجلس ادارة والعضو المنتدب لشركة نقل وتجارة المواشي فيصل عبدالله الخزام ان مجموع الأرباح التي حققتها الشركة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر الماضي بلغت حوالي ١٧ر٩ مليون دينار كويتي. وقال ان هذه الأرباح تشمل أرباح مرحلة من عام ١٩٩٢ والتي بلغت حوالي ١١ر١ مليون دينار كويتي اضافة الى صافي أرباح السنة المنتهية لعام ١٩٩٣ والتي بلغت حوالي ٨ر٠٥٦ دينار.

وذكر الخزام في حديثه ان مجموع الايرادات بلغت حوالي ١٣ر٤ مليون دينار بينما بلغ مجموع المصروفات والأعباء حوالي ٥ر٤ مليون دينار.

وأشار العضو المنتدب لشركة المواشي الى ان قيمة الاستثمارات قصيرة الأجل بلغت حوالي ١٠ر١٧ مليون بينما بلغ مجموع الأصول المتداولة حوالي ٤٥ر٠٤ مليون دينار كويتي مبينا ان ودائع الشركة قد بلغت حوالي ٢٣ر٩ مليون دينار، مضيفا الى ان قيمة الأصول قد قدرت حوالي ٥٠ر٠٩ مليون دينار.

وتطرق الخزام الى حقوق المساهمين وقال ان مجموع حقوق المساهمين بلغت حوالي ٤٦ر٥ مليون دينار مقارنة بحقوق المساهمين لعام ١٩٩٢ والتي كانت تعادل ٣ر٨ مليون دينار.

وأوضح ان قيمة مبيعات الشركة بلغت حوالي ٤٩ر٧ مليون دينار مقارنة مع مبيعات عام ١٩٩٢ والتي تقدر بحوالي ٤٤ر٤ مليون دينار.

## بنك باركليز يعود للأرباح

لندن - رويتر: أعلن بنك باركليز وهو من أكبر مصارف بريطانيا تحول نتائج عملياته لعام ١٩٩٣ من الخسارة الى الأرباح حيث حقق أرباحا بلغت قبل الضرائب ٦٦٤ مليون جنيه (٩٩٠ر٢ مليون دولار) بعد أن سجل خسارة بلغت ٢٤٢ مليون جنيه (٣٦٠ر٩ مليون دولار) في العام السابق.

وحقق المصرف هذه الأرباح رغم خسارة فرع البنك في الولايات المتحدة ٦٧٥ مليون جنيه (١ر٠١ مليار دولار) بعد أن خسر هناك في عام ١٩٩٢ أيضا ١٢٣ مليون جنيه (١٨٣ر٤ مليون دولار). واستقرت الأرباح التي يوزعها الأسهم على كل سهم عند ١٥ر١٥ بنس وهو ما توقعته السوق.

## بنك تركى مشترك مع رومانيا

بوخارست - رويتر: قال مسئول بمؤسسة باينير التركية القابضة ان المؤسسة ستنشىء بنكا مشتركا في رومانيا هذا الشهر لتعزيز التبادل التجاري بين البلدين.

وقال اريستيد سيوفلان مدير المؤسسة لرويتر «ان البنك التركي الروماني الذي سيفتتح رسميا في ٢٤ مارس يهدف الى تعزيز نمو التجارة الثنائية والاستثمارات».

وأضاف ان البنك سيبدأ برأسمال يبلغ ٢ر٥ مليار لي (١ر٦ مليون دولار) ترتفع الى ثمانية مليارات لي (٥ر١ مليون دولار) في يونيو. وقال ان مجموعة باينير مؤسسة تركية كبيرة تضم عشر شركات بناء وشركتي تأمين وشركة سياحة واحدة، وتعد المجموعة أكبر مستثمر تركي في رومانيا.

## هبوط حاد في أرباح براون

كوبنهاجن - رويتر: أعلنت مجموعة اسيا براون بوفيري (ايه بي بي) للهندسة الكهربائية هبوطا حادا في أرباحها في ١٩٩٣ لكنها اكدت ثقتها بانتعاش الأرباح والمبيعات هذا العام.

وقالت الشركة ان صافي أرباحها لعام ١٩٩٣ تقلص الى ٦٨ مليون دولار من ٥٠٥ ملايين دولار في ١٩٩٢ وان السبب الرئيسي هو تكاليف اعادة هيكلة الشركة التي بلغت ٥٩٦ مليون دولار وسجلت في الميزانية على انها بند استثنائي. لكن المدير العام بيرسي بارنفيك قال للصحفيين ان برنامج اعادة الهيكلة الذي اشتمل على اغلاق ١٥ مصنعا ومعملا هندسيا في اوروبا الغربية وامريكا الشمالية سيفيد المجموعة على المدى الطويل.

## مال وأسهم

# تراجع حجم التداول فى سوق عمان المالى

عمان - الاتحاد: شهد سوق عمان المالي تراجعا في حجم التداول في الأسبوع الماضي حيث سجل حجم التداول ١ر١٢ مليون دينار مقارنة مع ٣ر١٢ مليون دينار بنسبة انخفاض ٩ر٠٪، أما عدد الأسهم المتداولة التي سجلها السوق قد بلغت ٧ر٣ مليون سهم، نفذت من خلال ٦١١ر٥ عقدا.

وعلى صعيد الحركة القطاعية لحجم التداول، فقد احتل قطاع «البنوك والشركات المالية» المرتبة الأولى حيث حقق ٥ر٢ مليون دينار وبنسبة ٤٣ر٠٪ من حجم التداول الاجمالي، واحتل قطاع الصناعة المرتبة الثانية بحجم تداول ٤ر٤ مليون دينار وبنسبة ٣٦ر٤٪ تلاه قطاع الخدمات بحجم تداول ٢ر١ مليون دينار وبنسبة ١٧ر٣٪، وأخيرا قطاع التامين بحجم تداول ٠ر٤ مليون دينار وبنسبة ٣ر٣٪.

أما عن مستويات الأسعار، فقد ارتفع الرقم القياسي العام لأسعار الأسهم الى ١٦٧ر٨ نقطة مقارنة مع ١٦٥ر٧ نقطة بارتفاع ٢ر١ نقطة، أى ما نسبته ١ر٣٪ وعلى الصعيد القطاعي فقد ارتفع الرقم القياسي لقطاع البنوك والشركات المالية ٣ر٤ نقطة أى ما نسبته ١ر٨٪ ولقطاع الخدمات ٢ر٣ نقطة أى ما نسبته ١ر٦٪، ولقطاع الصناعة ٠ر٧ نقطة أى ما نسبته ٠ر٤٪، في حين انخفض قطاع التامين ٢ر٤ نقطة أى ما نسبته ١ر٥٪.

## بحث منح البنك المركزى الاستقلال

# ارتفاع سعر الليرة التركية مع زيادة الفائدة

اسطنبول - رويتر: قفزت الليرة التركية تسعة في المائة لتبلغ ١٩ر٩٠٠ بالنسبة الى الدولار أمس مع بيع البنوك للعملة الأمريكية اثر رفع البنك المركزي على مراحل سعر الفائدة على القروض لفترة عيد الفطر المبارك الى ٦٠٠ في المائة من ٣٥٠ في المائة. وقال متعاملون ان ارتفاع سعر الاقراض أمر مؤقت وتوقعوا أن يعود الى مستواه الطبيعي يوم الاربعاء عندما تسدد الخزانة ديونا تبلغ ١٤ تريليون ليرة (٦٧٠ مليون دولار).

وقال محافظ البنك المركزي التركي ان البرلمان سيناقش قريبا مشروع قرار لاعطاء البنك سلطة مستقلة في اطار جهود لخفض معدل التضخم. ويهدف هذا القانون الى تقليل قروض البنك الى الخزانة ويتوقع أن يسفر بذلك عن تقييد عمليات الاقراض الذي ساعد في وصول معدل التضخم السنوي الى ٧٣ في المائة في فبراير بعد أن كان ٦٩ر٦ في المائة في يناير الماضي.

وقال يمان توررنر محافظ البنك في مؤتمر صحفي «هذه أهم خطوة في اجراءات خفض معدل التضخم».

ويتوقع اقتصاديون بلوغ معدل التضخم ١٠٠ في المائة هذا العام ومن أسباب ارتفاعه خفض قيمة الليرة.

## رغم تدخل بنك اليابان المركزى

# الدولار الأمريكى يواصل هبوطه أمام الين مكاسب محدودة للأسهم فى بورصة طوكيو

طوكيو - رويتر: قال متعاملون ان الدولار انخفض الى ما دون مستوى ١٠٥ ينات عند الاغلاق في طوكيو مواصلا الهبوط الذي شهده في الأيام الأخيرة.

وتدخل بنك اليابان المركزي في السوق باستمرار لشراء الدولارات لكنه فشل في رفع العملة الأمريكية فوق مستوى ١٠٥ ينات، وتراجع الدولار أيضا مقابل المارك.

وأغلق الدولار على ١٠٤ر٩٨ ين بالمقارنة مع ١٠٥ر٢١ ين عند الفتح و ١٠٥ر٢٥ / ١٠٥ر٣٥ ين عند الاغلاق في نيويورك أمس الأول، كما بلغ الدولار ١ر٦٨٢٩ مارك بالمقارنة مع ١ر٦٨٣٩ مارك عند الفتح و ١ر٦٨٣٢ / ١ر٦٨٣٩ مارك عند اغلاق نيويورك.

وتراوحت أسعار الأسهم بين الارتفاع والانخفاض عند الاقفال في طوكيو أمس حيث فقدت معظم المكاسب التي حققتها في أوائل التعاملات بسبب عمليات جني أرباح قامت بها مؤسسات.

وقال متعاملون ان المستثمرين ترددوا في الشراء بسبب ارتفاع أسعار الفائدة الأمريكية طويلة الأجل مؤخرا وقضية وايتووتر في الولايات المتحدة وان هذين العاملين قد يؤثران على التعاملات في الاسبوع القادم أيضا.

وزاد مؤشر نيكي المؤلف من ٢٢٥ سهما ٢٤ر٦٠ نقطة أو ٠ر١٢ في المائة ليبلغ ٢٠١١٥ر٣١ نقطة.

وفي هونج كونج قال متعاملون ان سعر الذهب استقر عند الاغلاق على المستويات المرتفعة التي وصلها الليلة قبل الماضية في نيويورك بعد يوم من المعاملات التي تحرك فيها في نطاق ضيق.

وأقفل الذهب على ٣٨٧ / ٣٨٧ر٥٠ دولار للأوقية (الأونصة) دون أى تغيير عن مستوى الاغلاق في نيويورك مقارنة مع ٣٨٦ر٣٠ / ٣٨٦ر٨٠ دولار عند الفتح في هونج كونج.

# زيادة حجم التداول وارتفاع الأسعار فى بورصة القاهرة للأوراق المالية

القاهرة - الاتحاد: تضاعف حجم التعامل في بورصة الأوراق المالية بالقاهرة خلال الاسبوعين الماضيين حيث بلغ نحو ٣٥ر٨٥ مليون جنيه، وكان قد سجل خلال الاسبوعين الماضيين نحو ١٨ر٥ مليون جنيه.

فقد جرى التعامل خلال تلك الفترة على نحو ٨٢٩ر٧ ألف سهم لعدد ٦٤ شركة من خلال ٩٥٧ صفقة تامة.

وكان من أسباب هذا الارتفاع قفز اجمالي التعامل خارج المقصورة، فبينما كان قد حقق خلال الاسبوعين الماضيين نحو ٧ ملايين جنيه ارتفع خلال الاسبوعين الماضيين الى ٢٢ر٢ مليون جنيه.. وكان وراء هذا الارتفاع تداول ٧٦٥٠ سهما تابعة للبنك الأهلي سوستيه بقيمة سوقية بلغت نحو ١٣ مليون جنيه.. وذلك من جملة الأسهم المتداولة خارج المقصورة وعددها نحو ٣٨٣ ألف سهم، تابعة لـ ١١ شركة تم تداولها من خلال ١٩ صفقة تامة. كما شهد التعامل خارج المقصورة طرح أسهم جديدة لشركة كابو بهدف زيادة رأس المال وأيضا أسهم تابعة لشركة مصر لصناعة الكيماويات لنفس الغرض.

أما داخل المقصورة فقد بلغ اجمالي كمية الأسهم المتداولة ٤٤٦ ألفا و ٦٢٤ سهما تابعة لـ ٥٣ شركة من خلال ٩٣٨ صفقة تامة، بلغ قيمتها السوقية نحو ١٣ر٦٥ مليون جنيه.

وكان من أبرز هذه الصفقات تداول ١٩٧ ألفا و ٩٠٥ أسهم تابعة لشركة السويس للأسمنت بقيمة سوقية بلغت نحو ٤ر٧ مليون جنيه.. بالاضافة الى تداول ٨٩٦٠ سهما للبنك التجاري الدولى بقيمة سوقية بلغت ٢٨٢ر٥ ألف جنيه. وقد جرت على أسهم السويس للأسمنت وحدها ٤٥٩ صفقة بما يعادل نحو ٥٠٪ من قيمة الصفقات التامة داخل المقصورة، حيث تقود أسهم السويس للاسمنت حركة التعامل داخل المقصورة منذ شهور.

أما بالنسبة للأسعار فقد مالت الى الارتفاع حيث ارتفعت أسعار ١٧ ورقة بينما انخفضت أسعار ١٤ ورقة.. ولم تتعرض للتغيير أسعار ٣٣ شركة جرى على أوراقها التعامل خلال هذه الفترة.

**الدولار** (اقفال لندن)

| | |
|---|---|
| جنيه استرليني | ٠,٦٦٥٧ |
| مارك ألماني | ١,٦٧٥ |
| ين ياباني | ١٠٥,٠٢ |
| فرنك فرنسي | ٥,٧٠١ |
| فرنك سويسري | ١,٤١٥ |
| ليرة لبنانية | ١٦٩٧,٥ |

**المعادن النفيسة** - عالميا (أونصة / دولار)

| البورصة | الذهب | الفضة |
|---|---|---|
| لندن | ٣٨٦,٨٥ | ٥ر٣٨ |
| زيورخ | ٣٨٦,٦٠ | — |
| هونج كونج | ٣٨٦,٩٠ | — |

**محليا** (بالدرهم)

| الذهب للجرام | الذهب للاونصة | الفضة للجرام |
|---|---|---|
| ٤٥,٧٥ | ١٤٢٢,٨٣ | ٠ر٦٧ |

**السوق المصرفية المصرية**

| * | بنوك | صرافات |
|---|---|---|
| درهم | ٨٦ر٩٧ | ٩١ر٣٠ |
| دولار | ٣٣٣ر٣٠ | ٣٣٨ر٥ |

**البورصات العالمية** (أمس)

| نيويورك ** داوجونز | لندن اف.ت | طوكيو نيكاى | باريس كاك |
|---|---|---|---|
| ٣٨٢٨,٠٨ ↓ | ٣١٩١,٩ ↓ | ٢٠١١٥,٣١ ↑ | ٢١٧٤,٩١ ↓ |

* بالقرش ** ظهرا ■ وفق سوق بيروت

**أسعار خامات البترول** (اقفال لندن) (دولار / برميل)

| خام برنت | خام تكساس | خام دبى | خام عمان |
|---|---|---|---|
| ١٣ر٨٠ | ١٤,٣٠ | ١٢,١٥ | ١٢,٦٥ |

تحليل اقتصادي

# رغم مصاعب أسواق التأمين الدولية
# سوق التأمين بالامارات تحقق معدلات أرباح متزايدة

اصبح قطاع التامين احد اهم الانشطة الاقتصادية في مختلف دول العالم ويعتبر قطاع التامين في دولة الامارات العربية المتحدة قطاعا حديث العهد قياسا بقطاعات التامين في العالم الصناعي ومع هذا فقد شهد هذا القطاع تطورات مستمرة وشاملة عملت بمجموعها على تدعيم التنمية الاقتصادية والاجتماعي من خلال اعادة توظيف مدخرات وارباح هذا القطاع في مختلف القطاعات الانتاجية والخدمية.

وذكر تحليل اقتصادي كتبه جميل الجندي لوكالة انباء الامارات انه رغم المصاعب التي سادت اسواق التامين الدولية خلال العامين الماضيين بسبب وقوع كوارث طبيعية جسيمة متكررة نجم عنها تراكم في المسئوليات وعدم قدرة تلك الشركات على تحملها دون تكلفة اضافية كبيرة اضافة الى حدوث مسئوليات غير متوقعة ولم يتم بناء احتياطيات مناسبة لمواجهتها في حين تقصلت العوائد الاستثمارية التي تواجه الخسائر التامينية وذلك بسبب تدني اسعار الفائدة والكساد الاقتصادي العالمي في الوقت الحاضر مما ادى الى تشدد في شروط اعادة التامين الفنية والمالية.

على الرغم من ذلك فقد حققت شركات التامين في منطقة الخليج بصورة عامة وفي دولة الامارات بصفة خاصة معدلات متزايدة من الارباح.

وقد ادت نسبة الارباح المحققة خلال عام ١٩٩٢ الى ارتفاع كبير في القيمة السوقية لشركات التامين في الدولة تراوحت بين ٦٠ الى ٨٠ بالمائة بين بداية ١٩٩٣ وبداية ١٩٩٤ وعلى الرغم من ان القيمة السوقية في سوق الاسهم قد تتبدل وتتاخر وهي قد لا تعبر في بعض الاحوال عن حقيقة الاوضاع المالية للشركات بسبب خضوع الطلب على شراء الاسهم لمعايير غير موضوعية في بعض الاحيان. الا ان ارتفاع القيمة السوقية لاسهم شركات التامين قد جاء بعد نسب الارباح العالية خلال عام ١٩٩٢ والارباح المتوقعة خلال العام الماضي ١٩٩٣.

ويلاحظ من متابعة القيمة السوقية لاسهم شركات التامين الاربعة التي يتم تداول اسهمها في سوق الاسهم المحلية وتعتمد في مؤشر بنك ابوظبي الوطني ارتفاع القيمة السوقية لسهم شركة ابوظبي الوطنية للتامين من ٥٢٠ درهما الى ٨٧٥ درهما. بينما ارتفعت القيمة السوقية لسهم شركة العين الاهلية للتامين من ٥٢٠ درهما الى ٨١٥ درهما وشركة الظفرة للتامين من ٢٧٠ درهما الى ٤٥٥ درهما وشركة الامارات للتامين من ٢٦٨ درهما الى ٤٢٥ درهما وذلك بين الاول من يناير ١٩٩٣ والاول من يناير ١٩٩٤.

وكانت الارباح الموزعة لهذه الشركات عام ١٩٩٢ قد بلغت ٥٠ درهما لسهم ابوظبي الوطنية و٣٥ درهما للعين الاهلية و٢٠ درهما لكل من شركتي الامارات والظفرة للتامين.

وقد اشار معالي وزير التخطيط في التقرير السنوي الشامل الذي اعدته وزارة التخطيط عن قطاع التامين لعام ١٩٩٢ الى ان النتائج الطيبة التي حققها قطاع التامين جاءت نتيجة للسياسة الاقتصادية الرشيدة والنمو الاقتصادي الذي تشهده الدولة حيث تحققت زيادة في حجم اعمال التامين «التامينات النفطية والغازية والتامين الهندسي والتامين ضد اخطار الحريق» اضافة الى خلو سوق التامين في دولة الامارات خلال العامين الماضيين من الكوارث الطبيعية كالعواصف والسيول وتعديل سياسة بعض شركات التامين وخاصة في مجال التامين على السيارات.

وقد شهد قطاع التامين في دولة الامارات نشاطا ملحوظا خلال الاسبوع الماضي حيث عقدت الجمعية العمومية لجمعية الامارات للتامين اجتماعها السنوي اقرت خلاله الخطة العامة لعمل الجمعية في المرحلة القادمة والخطوات التي يستوجب اتخاذها لدفع النشاط التاميني في الدولة نحو مزيد من التقدم والنجاح.

وقد اشار التقرير السنوي لجمعية الامارات للتامين بان سوق التامين في دولة الامارات يعتبر ثاني اكبر اسواق التامين في دول مجلس التعاون الخليجي بعد سوق التامين السعودي من حيث اقساط التامين المحققة في عام ١٩٩٢ والنشاط التاميني بوجه عام ويعتبر سوق التامين في دولة الامارات من الاسواق الرائدة في المنطقة العربية وهو يدخر بالكفاءات الفنية والامكانيات المادية والنشاط التاميني المتطور سواء في مجال التامين المباشر او في مجال اعادة التامين.

وقد بلغ عدد شركات التامين العاملة في دولة الامارات ٤٨ شركة منها ١٩ شركة وطنية و٢٩ شركة اجنبية تزاول جميع اعمال التامينات العامة «ممتلكات ـ مسئوليات» بفروعها المختلفة اضافة الى ١٢ شركة تزاول عمليات تامينات الحياة والادخار وتكوين الاعمال منها ٧ شركات وطنية و٥ شركات اجنبية.

كما ذكر بان عددا من وكلاء ووسطاء ومستشاري التامين اضافة الى خبراء في المعاينة وتقدير الاضرار وتسوية الخسائر يعملون ايضا في سوق التامين بالدولة.

وقد بلغت قيمة اقساط التامين المحققة في عام ١٩٩٢ نحو ١٦٥٦ مليون درهم منها ١٤٥٧ مليون درهم اقساط مكتتبة للتامينات العامة و١٩٩ مليون درهم اقساط تامينات الحياة السارية المفعول. وقد ارتفع عدد منشآت التامين الاجمالي في نهاية ١٩٩٢ وفق بيانات وزارة التخطيط ويشمل ذلك الشركات والفروع التابعة لها ومختلف المؤسسات التي تخدم قطاع التامين من ١٨٤ منشاة في نهاية ١٩٩١ الى ٢١٦ منشاة في نهاية عام ١٩٩٢ منها ٧١ منشاة في ابوظبي و٧٩ منشاة في دبي و٣٨ منشاة في الشارقة و١٤ منشاة برأس الخيمة و١٤ منشاة في الامارات الاخرى.

وللمقارنة يمكن الاشارة الى ان عدد هذه المنشآت في عام ١٩٨٨ كان نحو ١٥٢ منشاة منها ٥٧ منشاة في ابوظبي و٥٦ منشاة في دبي و٢٥ منشاة في الشارقة و٩ منشآت في رأس الخيمة و٥ منشآت في امارات عجمان وام القيوين والفجيرة ويلاحظ بان زيادة المنشآت قد شمل مختلف الامارات.

اما عدد العاملين في منشآت التامين وفق بيانات وزارة التخطيط فقد بلغ ٣٣٩٨ شخصا منهم ٧٧١ شخصا في ابوظبي و١١٧٠ شخصا في دبي و٣١٨ شخصا في الشارقة و٦٢ شخصا برأس الخيمة و٧٧ شخصا في الامارات الاخرى.

وبلغت جملة الاجور المدفوعة لهؤلاء العاملين ١٤٢ر١ مليون درهم منها ٤٥ر٢ مليون درهم في ابوظبي و٧٢ر٨ مليون درهم في دبي و١٨ مليون درهم في الشارقة ونحو ٢ر٨ مليون درهم في رأس الخيمة و٣ر٥ مليون درهم في الامارات الاخرى.

وتتوزع منشآت التامين الى ١٣٦ منشاة تامين و٨٠ منشاة لخدمات التامين وتتوزع منشآت التامين الى ٤٩ منشاة في ابوظبي و٥١ منشاة في دبي و٢١ منشاة في الشارقة و٧ منشآت في رأس الخيمة و٨ منشآت في الامارات الاخرى.

كما بلغ عدد المشتغلين في منشآت التامين ١٩٧١ شخصا منهم ٦٧٣ شخصا في ابوظبي و٩٦١ شخصا في دبي و٢٣٥ شخصا في الشارقة و٤٣ شخصا في رأس الخيمة و٥٩ شخصا في الامارات الاخرى.

وتبلغ الاجور الاجمالية للعاملين في منشآت التامين نحو ١١٦ مليون درهم بينما تبلغ جملة اجور العاملين في منشآت «خدمات التامين» نحو ٢٦ر٥ مليون درهم وقد توزعت منشآت خدمات التامين الى ٢٢ منشاة في ابوظبي يعمل فيها ٩٨ شخصا والى ٢٨ منشاة في دبي يعمل فيها ٢٠٩ اشخاص و١٧ منشاة في الشارقة يعمل فيها ٨٣ شخصا و٧ منشآت في رأس الخيمة يعمل فيها ١٩ شخصا و٦ منشآت في الامارات الاخرى يعمل فيها ١٨ شخصا.

وقد اكد تقرير جمعية الامارات للتامين الذي استعرضته الجمعية العمومية في اجتماعها الذي عقد في الاسبوع الماضي على اهمية توفير متطلبات عمل المواطنين في شركات التامين واكد اهمية الالتحاق بشركات التامين باعتبارها شركات اقتصادية ذات اهداف اجتماعية.

وتعقد هيئة تنسيق شركات التامين واعادة التامين الخليجية يوم ١٩ مارس الحالي اجتماعا لها في جمعية الامارات للتامين المقر الدائم للهيئة. وتتلخص اهداف الهيئة في العمل على رعاية ومصالح شركات التامين الخليجية على المستويين الخليجي والدولي وذلك في مجال التامين المباشر واعادة التامين. لاسيما بعد ان بات واضحا ان التقارب والتنسيق المرتقب بين شركات التامين الوطنية الخليجية امر تمليه المصالح المشتركة بين تلك الشركات وتحتمه الاوضاع المضطربة التي تسود اسواق التامين العالمية.

## طوكيو لم تقدم تنازلات جديدة
# كريستوفر يكرر مطالب امريكا لليابان باتخاذ اجراءات فورية لخفض الفائض التجاري

طوكيو ـ واشنطن ـ وكالات الانباء: لم ينجح وزير الخارجية الامريكي وارن كريستوفر خلال زيارته التي استغرقت يومين لطوكيو في الحصول على تنازلات من الحكومة اليابانية بشأن النزاع التجاري بين البلدين.

○ وزير الخارجية الامريكي كريستوفر خلال المؤتمر الصحفي في طوكيو. «رويتر»

وكرر كريستوفر مطالب الولايات المتحدة في مؤتمر صحفي انه يجب على طوكيو ان تتخذ اجراءات فورية من اجل خفض فائضها التجاري الضخم مع الولايات المتحدة.

وحمل كريستوفر اليابان خلال خطاب له امام رجال الاعمال مسئولية عدم اتخاذ خطوات محددة لفتح اسواقها ودعم النمو الاقتصادي العالمي.

وقال انه يتعين على اليابانيين ان تفي بالالتزام الذي قطعته على نفسها في شهر يوليو الماضي بشأن تحقيق فائضها التجاري مع واشنطن وازالة الحواجز امام الصادرات الاجنبية اليها.

وقال كريستوفر ان اجراءات اليابان الاخيرة لانفاق ١٤٠ بليون دولار لتنشيط الاقتصاد «غير كافية لتوليد نمو مستمر بقيادة الطلب» الذي تريده واشنطن للمساعدة على تقليص الفائض التجاري الياباني الهائل.

وذكر كريستوفر ان «اليابان غير راغبة في التوصل لاتفاقات حول خطوات محددة لفتح اسواقها في قطاعات التامين والمشتروات الحكومية والسيارات وقطع السيارات».

ومن ناحية اخرى.. ذكرت صحيفة «وول ستريت جورنال» الامريكية ان الولايات المتحدة واليابان توصلتا الى حل مؤقت بشأن قضية التليفونات المتنقلة يمكن ان يمنع تطبيق العقوبات الامريكية على السلع اليابانية.

وقالت ان الحل يمكن ان يكون تشجيعا لشركة موتورولا التي تنتج التليفونات المتنقلة.

وفي محاولة واضحة اخرى لتخفيف توترات التجارة مع الولايات المتحدة اجتمع المسئولون اليابانيون مع مديري شركتي «جنرال موتورز كورب» و«فورد موتور كوسامي» في ديترويت ووعدوا بان يسهلوا على الشركتين تصدير سياراتهما الى اليابان.

وكان المسئولون بوزارة النقل اليابانية قد اعلنوا من قبل انهم قرروا اتخاذ خطوات تساعد شركة كريزلر على زيادة صادراتها من سيارات الجيب «شيروكي» الى اليابان زيادة كبيرة.


نفط وطاقة

# محللون: اوبك تحتاج لخفض انتاجها لتفادي انهيار الاسعار

لندن ـ رويتر: قال خبراء في شئون صناعة النفط وتجار ان اوبك في حاجة الى خفض انتاجها الحالي بما لا يقل عن مليون برميل يوميا للحيلولة دون تدني الاسعار الى مستويات جديدة منخفضة لم تصل اليها منذ خمس سنوات.

ولكن لم يظهر حتى الان ما يشير الى ان المنظمة مستعدة لخفض سقف انتاجها الذي يبلغ ٢٤ر٥٢ مليون برميل يوميا عندما تجتمع في جنيف في الخامس والعشرين من الشهر الحالي.

ويبدو ان منتجي النفط الرئيسيين في اوبك عازفون عن خفض الانتاج خشية ان يزيد باثعون اخرون انتاجهم ويتعدون على حصتهم من السوق.

وقال تجار ان قرارا بعدم خفض الانتاج قد يهوي بالاسعار الى مستوى منخفض قد يبلغ عشرة دولارات للبرميل من خام القياس العالمي مزيج برنت.

وقال محللون انه اذا ابقت اوبك على انتاجها عند مستوياته الحالية فان المخزون سيزداد سريعا في موسم ينخفض فيه الطلب على النفط.

وقال خبير في شئون النفط «يتعين على اوبك ان تخفض الانتاج بما لا يقل عن مليون برميل يوميا والا فان مشكلة ارتفاع المخزون ستبدأ في الظهور مرة اخرى وسيتكرر ما حدث في العام الماضي».

ومخزون النفط اخذ في الانخفاض ولكن الاسعار لاتزال منخفضة. ويبلغ سعر خام برنت للعقود الاجلة في لندن يوم الخميس نحو ١٣ دولارا للبرميل وهو مستوى يزيد عشرة سنتات فقط عن ادنى مستوى للاسعار في خمس سنوات والذي هوت اليه في ١٦ فبراير شباط الماضي.

ويتكهن معظم المحللين بان الطلب على نفط اوبك في الربع الثاني من العام سيقل عن الانتاج الحالي تمشيا مع توقعات باستمرار ضعف الاقتصاد في اوروبا واليابان وزيادة المعروض من نفط المنتجين غير الاعضاء في المنظمة.

وقال احدهم ان من المرجح الا يزيد الطلب العالمي في الفترة من ابريل حتى نهاية يونيو حزيران على ٢٤ مليون برميل يوميا بينما يرى محلل اخر ان الطلب العالمي سيكون اقل من ذلك حيث يتوقع ان يبلغ ٢٣ر٩ مليون برميل يوميا.

# بترون الفلبينية تنوي استثمارات ضخمة في تكرير النفط

مانيلا ـ رويتر: قال وزير الطاقة دلفين لازارو امس ان مؤسسة بترون الفلبينية التي تملك ارامكو السعودية ٤٠ في المائة منها تنوي الاستثمار بنحو ١٢ مليار بيزو «٤٣٦ مليون دولار» في مصفاتها حتى عام ١٩٩٨.

وقال مسئولون ان اثنين من هذه المشروعات يجري العمل فيهما وهما وحدة لفصل الكبريت من وقود الديزل تكلفتها ٧٠٣ ملايين بيزو ومحطة لمعالجة الغازات البترولية المسيلة تتكلف ٣٠٤ ملايين بيزو. وقال لازارو انه يجري بحث بقية المشروعات التي وضعت واقرت قبل شراء ارامكو السعودية نصيبها في بترون التابعة لمؤسسة النفط الوطنية الفلبينية المملوكة للحكومة. وقالت مونيكا جاكوب رئيسة بترون في وقت سابق ان ارامكو اعربت عن تأييدها للمشروعات.

وقالت الشركة ان اكبر هذه المشروعات هو مشروع قيمته ٨ر٥٨ مليار بيزو سيسمح بانتاج بنزين خالٍ من الرصاص ووقود ديزل ذي نسبة كبريت منخفضة.

# افتتاح منشأة تركية جديدة لتخزين الغاز الطبيعي

انقرة ـ د ب أ: افتتحت تانسو شيلر رئيسة وزراء تركيا امس الاول الخميس منشأة جديدة لنقل وتخزين الغاز الطبيعي بعد ايام فقط من انتشار مشاعر القلق في البلاد بسبب خفض في كميات الغاز الطبيعي الذي يصل الى تركيا عبر اوكرانيا.

ومما يذكر ان مصنع تخزين الغاز الطبيعي في ايريجلي في تركيا والذي يقع شمال غرب منطقة مرمرة قد اقيم بهدف تقليل اعتماد تركيا على منفذ الغاز الروسي وفي المقام الاول لتخزين جزء من الغاز الطبيعي المسيل الذي يبلغ ٦٠٠ مليون متر مكعب والذي وافقت تركيا على شرائه من الجزائر.

وفي معرض حديثها بمناسبة افتتاح المصنع ذكر فيسيل اتاسوي وزير الطاقة التركي ان تركيا سوف تسعى الى تنويع امداداتها عن طريق شراء الغاز المسيل من ايران وقطر وابوظبي ونيجيريا. وقد قامت روسيا هذا الاسبوع بقطع امدادات الغاز القادمة من اوكرانيا بسبب عدم سداد الديون التي بلغت ٩٠٠ مليون دولار.

□□□

# حظر واردات النفط للصين يثير شكوكا حول الطلب في آسيا

سنغافورة ـ رويتر: قالت مصادر في صناعة النفط ان الحظر المؤقت الذي فرضته الصين على واردات النفط الفورية القى ظلالا من الشك على تنامي الطلب في اسيا الذي توقعه واعتمد عليه كثير من تجار النفط والمستثمرين الاجانب.

وكان الحظر المتوقع ان يستمر شهرا او شهرين فرض رسميا في اول مارس لوقف الواردات المتزايدة.

وقال تاجر في سنغافورة يبيع للصين «نشعر بخيبة امل شديدة.. اين يمكن ان نبحث عن منفذ اخر. الامر يتعلق باكبر سوق ـ فورية ـ في اسيا».

وتظهر أرقام الجمارك ان واردات النفط الخام زادت ٤٣٣ في المائة في يناير كانون الثاني لتبلغ ٤٨٠ر٠٠٠ طن مقارنة بنفس الشهر عام ١٩٩٣.

وزادت واردات مشتقات النفط بنسبة ١١١ في المائة لتبلغ ٦٦٠ر٠٠٠ طن.

وقد ادى تزايد الواردات من النفط الخام الى استنفاد لاحتياطي العملة الصعبة في الصين وتفاقمت المشكلة بالاقبال الشديد على ملء صهاريج التخزين قبل فرض ضريبة القيمة المضافة الجديدة في اول يناير.

# ندوة دولية بالقاهرة حول الطاقة الذرية

القاهرة ـ ا ش ا: يفتتح المهندس ماهر اباظة وزير الكهرباء والطاقة يوم «الاربعاء» القادم الندوة الدولية الاولى التي تنظمها هيئة الطاقة الذرية المصرية تحت شعار «التقدم في علوم المواد».

وصرح الدكتور فوزي حماد رئيس هيئة الطاقة الذرية بان الندوة تهدف الى التعرف على احدث التطورات العالمية العلمية والتكنولوجية في خواص وتطبيقات استخدام السبائك في الصناعات المتعلقة بتوليد الكهرباء بالطرق التقليدية والنووية والطاقات الجديدة والمتجددة.

وقال الدكتور حماد ان الندوة ستناقش ايضا ١٥٠ بحثا فنيا مقدمة من خميسن خبيرا في مجالات الطاقة والصناعات المعدنية والهندسية.

يشارك في الندوة التي تستمر خمسة ايام علماء من ٢٧ دولة اوروبية واسيوية ومن الولايات المتحدة الامريكية وهيئة الطاقة الذرية العربية.

# المؤتمر الدولي الرابع للبترول يعقد بالنرويج في مايو المقبل

اوسلو: يعقد في النرويج في الفترة من ٢٩ مايو وحتى الاول من يونيو في العام الحالي المؤتمر الدولي الرابع عشر للبترول تحت رعاية ملك النرويج.

ويتوقع ان يحضر هذا اللقاء الصناعي حوالي ٢٠٠٠ مشارك من ٧٠ دولة اضافة الى المنظمات الدولية والشركات الوطنية والخاصة والرائدة في صناعة النفط والغاز.

وسوف تقدم في المؤتمر حوالي ٩٠ ورقة عمل تدور حول التنقيب والانتاج والاحتياطات والبيئة والطلب والعرض والتكرير والتسويق والبتروكيماويات بالاضافة الى الادارة والبحوث والنقل.. كما سيبحث المؤتمر التحديات الجديدة التي تواجه صناعة النفط خاصة العوامل البيئية وظروف الاسواق.

ويهدف المؤتمر الرابع عشر للبترول الى تطوير تكنولوجيا وعلوم البترول وتطبيق التكنولوجيا الحديثة ونقلها بين الدول.. وسوف يركز المؤتمر انظاره على طبيعة وتكلفة واثر التكنولوجيا الجديدة على صناعات النفط والغاز والاستثمارات الجديدة في روسيا وبقية دول الاتحاد السوفييتي السابق.

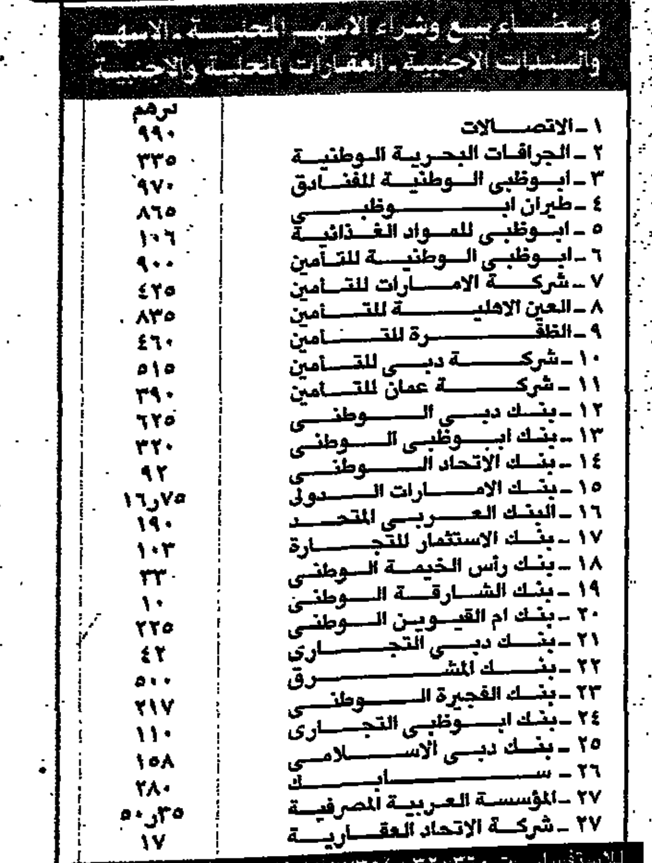
ويقول الرئيس التنفيذي للشركة الوطنية النرويجية للنفط هارالد نورفيك ورئيس اللجنة المنظمة للمؤتمر ان المؤتمر يعتبر فرصة ذهبية لمنافسة تجارب الامس والوضع الراهن وتحديات الغد.

وتجدر الاشارة الى ان هذا المؤتمر العالمي يعقد مرة كل ثلاثة اعوام وقد عقد اخر مرة في الارجنتين عام ١٩٩١ وان ٧ اعضاء فقط من منظمة الاوبك ينضمون تحت عضوية هذا المؤتمر.



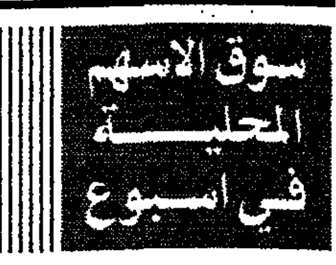













### ٧ نقاط زيادة في مؤشر بنك ابوظبي الوطني

# صفقات محدودة وانخفاض حجم التداول في ظل ندرة العروض

# حركة الاسعار تعكس توجهات المستثمرين

شهد سوق الاسهم المحلية تداولات محدودة على اسهم بعض الشركات والبنوك خلال الاسبوع الماضي وارتفع مؤشر بنك ابوظبي الوطني سبع نقاط من ٢٠٣٢٫٣٢ الى ٢٠٣٩٫٦٩ نقطة وانعقدت خلال الاسبوع الماضي الجمعيات العمومية لساهمي شركة ابوظبي الوطنية للفنادق وجمعية ابوظبي التعاونية حيث اظهرت البيانات المالية التي نشرت عن شركة الفنادق والجمعية ارتفاعا في مستوى الاداء ونموا في جميع بنود الميزانيات وقررت شركة ابوظبي الوطنية للفنادق توزيع ما نسبته ٥٠٪ من القيمة الاسمية للاسهم أرباح نقدية اي ٥٠ درهما لكل سهم كما قررت جمعية ابوظبي التعاونية ايضا توزيع ما نسبته ٥٠٪ من القيمة الاسمية للاسهم ارباح نقدية اي خمسة دراهم لكل سهم وخلال الاسبوع وبفعل عوامل الطلب والعرض انخفضت اسعار اسهم شركة الجرافات البحرية الوطنية واسهم بنك الامارات الدولي بينما انخفض سعر سهم بنك ام القيوين الوطني من ٢٣٦ الى ٢٢٠ درهما وهي قيمة الارباح التي وزعت على المساهمين عن عام ١٩٩٣ م والبالغة ١٦ درهما للسهم.

واوضح زياد الدباس مدير دائرة الاسهم المحلية في بنك ابوظبي الوطني ان انخفاض سعر سهم بنك الامارات الدولي من ١٧ الى ١٦٫٥٠ درهم خلال الاسبوع الماضي جاء نتيجة توفر عروض بيع على اسهم البنك وعدم توفر طلبات بهذا السعر حيث يعتقد نسبة كبيرة من المتعاملين ان سعر السهم ارتفع بنسبة كبيرة خلال الستة شهور الماضية وبنسبة تزيد عن ٤٠٪ ونسبة الارتفاع في الاسعار برأيهم لا تتناسب ونسبة نمو ارباح البنك عام ١٩٩٣ م ونسبة الارباح الموزعة على المساهمين مقارنة باسعار اسهم البنوك الوطنية الاخرى في السوق. وواصل سعر سهم شركة الجرافات البحرية الوطنية انخفاضه التدريجي في ظل عدم توفر معلومات عن اداء الشركة خلال العام الماضي وجرت عمليات تداول بكميات تجارية على اسهم الشركة خلال الاسبوع الماضي باسعار تراوحت ما بين ٣٤٠ الى ٣٣٥ درهما وطلبت كميات من اسهم الشركة باسعار اقل من الاسعار السائدة حاليا.

وقال الدباس: وان سعر سهم مؤسسة اتصالات ارتفع من ٩٨٥ الى ٩٩٠ درهما وجرت عمليات تداول محدودة على اسهم المؤسسة بسعر ٩٩٠ درهما وواصل سعر سهم شركة ابو ظبي الوطنية للتامين ارتفاعه التدريجي حيث ارتفع سعر السهم خمسة دراهم الاسبوع الماضي من ٨٩٥ الى ٩٩٠ درهم نتيجة توفر طلبات على اسهم الشركة وعدم توفر عروض بيع بعد تاكد المتعاملين من ارتفاع مستوى اداء الشركة العام الماضي ومحافظتها على نسبة التوزيع والبالغة ٥٠٪ من القيمة الاسمية وقد اعلنت الشركة دعوة مساهميها الى حضور اجتماع الجمعية العمومية السنوية في ٢ ابريل القادم فيما حافظت اسهم شركات التامين الاخرى في ابوظبي على اسعارها دون تغير انتظارا لمزيد من المعلومات عن اداء هذه الشركات حيث استقر سعر سهم شركة العين الاهلية للتامين عند ش ٨٣٥ درهما والظفرة للتامين بسعر ٤٥٥ درهما والامارات للتامين بسعر ٤٢٥ درهما كما تم تداول كميات متوسطة من اسهم بنك ابوظبي الوطني بسعر ٣٢٠ درهما وتوفرت طلبات على اسهم بنك ابوظبي التجاري بسعر ١١٠ دراهم ومن المقرر ان يعقد البنك الاجتماع السنوي للمساهمين يوم الاربعاء وجرت عمليات تداول بكميات متوسطة على اسهم بنك الاتحاد الوطني بسعر ٩٠ درهما وارتفع سعر سهم بنك دبي الوطني نتيجة توفر طلبات على اسهم البنك من ٦٢٠ الى ٦٢٥ درهما مع توقعات بتحسن مستوى اداء البنك لهذا العام مقارنة بالعامين السابقين وشهد السوق تداولات محدودة على اسهم بنك دبي الاسلامي باسعار تراوحت ما بين ١٥٨ الى ١٦٠ درهما ولم يتاثر السوق بقرار البنك زيادة رأسماله، كما ارتفع سعر سهم البنك العربي المتحد الاسبوع الماضي عشرة دراهم وجرت عمليات تداول محدودة على اسهم البنك كما توفرت في نهاية الاسبوع طلبات على اسهم بنك رأس الخيمة الوطني والفجيرة الوطني ام القيوين الوطني وتوفرت طلبات على اسهم شركة عمان والامارات للاستثمار الا انه لم يتحدد سعر فعلي لاسهم الشركة انتظارا لتوزيع جميع شهادات التخصيص على المساهمين والتي يتوقع اكتمالها بعد عطلة عيد الفطر مباشرة.

#### صفقات محدودة

وذكر مسؤول شركة النجمة «وسطاء الاوراق المالية» انه تم ابرام بعض الصفقات المحدودة في الاسبوع الماضي وقد استحوذت اسهم «اتصالات» على معظمها وتم ابرام بعض صفقات اسهم بنك دبي الاسلامي وشركة الجرافات البحرية وارتفعت اسعار اسهم ٣ بنوك بينما انخفض سعر سهم شركة واحدة «هي الجرافات البحرية».

وقال ان حركة الاسعار في الاسبوع الماضي تضمنت ابرام عدة صفقات على اسهم اتصالات بكميات تجارية بسعر ٩٩٠ درهما للسهم ولم تتوفر عروض كثيرة وتتوقع ان يزداد معدل المعادلات بعد عيد الفطر المبارك. كما تم ابرام صفقة تجارية على اسهم الجرافات بسعر ٣٣٥ درهما للسهم وتتوفر عروض بهذا السعر بينما تراجع سعر السهم بواقع ٥ دراهم ولم تعلن الشركة عن موعد اجتماع جمعيتها العمومية بعد ويترقب المساهمون نتائج الشركة بينما بلغ سعر سهم طيران ابوظبي ٨٦٥ درهما وقد احجم المساهمون عن البيع توقعا لمزيد من التحسن في تحقيق معدلات في الربح مع وجود مجالات جيدة في توسع النشاط وقد اعلنت الشركة عن موعد اجتماع جمعيتها العمومية في ٣ ابريل القادم ... ومكرر الطلب على اسهم شركة ابوظبي الوطنية للتامين مع عدم توفر عروض للبيع مما ادى الى ارتفاع سعر السهم الى ٩٠٠ درهم واعلنت الشركة عن موعد اجتماع جمعيتها العمومية في ٢ ابريل القادم.

وارتفع سعر سهم بنك ام القيوين الوطني من ٢٢١ درهما الى ٢٢٥ درهما بسبب تكرار الطلب عليه علما بان البنك قد حقق نتائج ممتازة حيث بلغت الارباح الصافية ٥٢ مليون درهم ووزع البك ١٦ درهما لكل سهم اي بواقع ١٦٪ من القمة الاسمية..

#### تراجع ملحوظ للتداول

اما محمد حراحشة مدير عام مركز الامارات التجاري فقد اكد ان حجم التداولات تراجع بشكل كبير خلال الاسبوع الاخير من شهر رمضان المبارك كما زاد حجم الطلب بشكل ملحوظ على اسهم بعض الشركات في حين كانت العروض شبه نادرة وقد اعلنت معظم الشركات والبنوك عن مواعيد اجتماع الجمعيات العمومية لها ويترقب المستثمرون هذه النتائج باهتمام كبير للاطلاع عليها ومن ثم اتخاذ القرار في عمليات البيع والشراء ومن الملاحظ عند سؤال المستثمرين عن عملية البيع والشراء ان يكون الجواب انه في حالة بيع الاسهم التي امتلكها فماذا يمكن ان نشتري مقابل ذلك؟ خاصة وان اسعار معظم الاسهم قد وصلت الى مراحل عالية كما انه من الملاحظ ايضا ان عمليات البيع التي تتم حاليا يكون الهدف منها تحويلها الى استثمارات اخرى اعتقادا من المستثمرين ان اسعار الاسهم لا يمكن ان ترتفع الى اعلى من ذلك اضافة الى تخوف الكثير من ارتفاع اسعار الفوائد وبالتالي تؤثر سلبا على سوق الاسهم. ولكن من المتوقع ان تنشط حركة التداولات خلال الفترة المقبلة بعد ان تنتهي الشركات والبنوك من اعلان نتائجها عن عام ١٩٩٣. وقال محمد حراحشة انه خلال الاسبوع الماضي عقدت الجمعية العمومية لشركة ابوظبي للفنادق حيث اظهرت نموا في صافي الارباح عن ١٩٩٣ بلغ ١٢٥٫٠٥ مليون درهم ومانسبته ١٠٣٫٣٪ من رأس المال البالغ ١٢١ مليون درهم مقابل ٩٣٫٤٧ مليون درهم عن عام ١٩٩٢ بزيادة قدرها ٣١٫٥ مليون درهم كما تم توزيع ٥٠٪ من القيمة الاسمية للسهم ارباحا على المساهمين والبالغة ١٠٠ درهم مقابل ٤٠٪ عام ١٩٩٢ كما عقدت الجمعية العمومية لجمعية ابوظبي التعاونية ايضا الاسبوع الماضي حيث بلغت صافي الارباح العام الماضي ٦٩٫١١ مليون درهم مقابل ٤١٫٢٣ مليون درهم عام ١٩٩٢. وقررت الجمعية توزيع ٥٠٪ من قيمة السهم الاسمية البالغة ١٠ دراهم ارباحا على المساهمين وهي نفس النسبة التي تم توزيعها عام ١٩٩٢ في حين كانت النتائج افضل خلال عام ١٩٩٣. وذلك بسبب زيادة قيمة المبيعات اضافة الى ارتفاع العائد على المحفظة الاستثمارية التي تملكها الجمعية من الاسهم والاراضي.

واوضح ان شركة ابوظبي الوطنية للتامين وبنك دبي الاسلامي وبنك الفجيرة وطيران ابوظبي قد حددت مواعيد اجتماع الجمعيات العمومية الاسبوع الماضي ولم يتبق الا بنك ابوظبي الوطني والجرافات وبنك الاتحاد الوطني حيث لم يعلنوا عن مواعيد اجتماع الجمعيات العمومية لكل منهم.

واشار محمد حراحشة الى ان اسهم شركة الاتحاد العقارية بيعت بسعر ١٨ درهما وكميات صغيرة من اسهم «اتصالات بسعرها بين ٩٨٥ الى ٩٩٠ درهما وبنك دبي الاسلامي ١٥٨ درهما ـ والجرافات ٣٣٥ درهما كما طلبت الفنادق بسعر ٩٢٠ بدون ارباح ـ وابوظبي الوطنية للتامين ٨٩٠ درهما ـ والامارات للتامين ٤٢٥ درهما ـ والعين الاهلية للتامين ٨٣٥ درهما ـ والظفرة للتامين ٤٦٠ درهما وبنك دبي الوطني ٦٢٥ درهما وبنك ابوظبي الوطني ٣٢٠ درهما ـ وبنك الاتحاد الوطني ٩٢ درهما ـ والبنك العربي المتحد ١٩٠ درهما ـ وبنك الاستثمار ١٠٠ درهم ـ وبنك رأس الخيمة ٣٢ درهما ـ وبنك دبي التجاري ٤٠ درهما ـ وبنك الفجيرة ٢١٧ درهما ـ وبنك ابوظبي التجاري ١١٠ دراهم ـ وبنك دبي الاسلامي ١٥٩ درهما الا انه لم تتوفر العروض تجاه تلك الطلبات.

#### الاشاعات ... والاسعار

وقال زهير الكسواني المدير الشريك لمركز الشرهان للاسهم والسندات بالشارقة ان حركة اسعار الاسهم الاسبوع الماضي عكست توجهات المستثمرين بيعا او شراء خصوصا الاسهم التي ظهرت نتائجها وتقررت توزيعاتها مع ذلك لم تكن ردة الفعل قوية على اي من الاسهم الا ان تأثر الاسعار صعودا او هبوطا بدا واضحا.

لوحظ ان كثيرا من الاشاعات التي ترددت في السوق خلال الفترة الماضية وقبل ظهور النتائج لم تكن سليمة رغم انها تركت بصماتها على الاسعار بالمقابل فاجاءت بعض البنوك والشركات مساهميها باخبار سارة ولم تكن متوقعة عن عزمها زيادة رأسمالها مما يعود على المساهمين بالربح لحصولهم على اسهم باسعار اقل من سعر السوق فمثلا اعلن بنك دبي الاسلامي عن زيادة رأسماله ومن المتوقع رفعه الى الضعف باصدار سهم جديد لكل سهم مملوك للمساهمين بالقيمة الاسمية بدون علاوة اصدار بذلك يحصل المساهم على سهم قيمته ١٠٠ درهم في حين ان سعره السوقي الآن ١٦٠ درهما. هذا ورغم توقعات العديد من المستثمرين بانخفاض منسوب الربح العام القادم وهو امر طبيعي بسبب مضاعفة رأس المال ان حجم اعمال البنك وزيادة ارباحه الصافية عقب التخلص من مخصصات الخسائر في بنك الاعتماد الدولي والتي تنتهي بنهاية العام الحالي سيكون لها الاثر الكبير في رفع منسوب الارباح الى مستويات مناسبة لا تخفض معها السعر السوقي الحالي بما فيها الاسهم الجديدة واضاف الكسواني ان بنك الفجيرة الوطني اعلن عن عزمه زيادة رأسماله ومن الطبيعي ان يكون للمساهمين فقط بما يتماشى وقانون الشركات لكن لم يعرف الى الآن النسبة وما اذا كانت مع علاوة اصدار او بالقيمة الاسمية. لكن سيكون لذلك اثر ايجابي على سعر السهم سوقيا وقد طلبه متعاملون بالسعر السائد البالغ ٢١٦ درهما ومن المتوقع ان لا تتوفر عروض قبل معرفة التفاصيل. واثر انتشار خبر توزيع ١٧٫٥٪ نقدا بما يوازي ٤٤ فلسا تقريبا لسهم بنك الامارات الدولي تكاثرت العروض وتفوقت على الطلبات لاول مرة منذ اكثر من ثلاث سنوات مما خفض معه السعر بمقدار ٢٥ فلسا الى ١٦٫٧٥، هذا ولم يشفع للسهم الارباح القياسية التي حققها ب مقدار ١٫٣٧ درهم بما نسبته ٥٥٪، وعقب اعلان نتائج الفنادق ثبت سعر السهم عند مستوياته البالغة ٩٧٠ درهما عليه تم تعديله بمقدار الارباح الموزعة البالغة ٥٠ درهما الى ٩٢٠ درهما للسهم وقد تم تداول كمية تجارية من سهم تامين عمان بسعر ٣٩٥ درهما بزيادة ٢٠ درهما بينما طلب سهم تامين ابوظبي بسعر ٨٩٣ درهما بزيادة ٣ دراهم. وما زال سهم بنك دبي الوطني في ارتفاع وذلك منذ انعقاد الجمعية العمومية فقد طلبه متعاملون نهاية الاسبوع الماضي بسعر ٦٢٥ درهما بزيادة ١٠ دراهم ولم تتوفر عروض باسعار قريبة. وتم تداول كمية تجارية من سهم البنك العربي المتحد بسعر ٢٠٠ درهم بزيادة ١٠ دراهم ولم تتوفر عروض باسعار قريبة، وتم تداول كمية تجارية من سهم البنك العربي المتحد بسعر ٢٠٠ درهم بزيادة ١٠ دراهم وطلب سهم بنك ابوظبي التجاري بسعر ١١٠ دراهم بزيادة درهم واحد.

اما سهم الجرافات فما زال في انخفاض حيث تم تداوله بسعر ٣٣٥ درهما بانخفاض ٥ دراهم وعرض بالسعر المذكور وطلب بسعر ٣٣٠ درهما.

**تطور مؤشر بنك ابوظبي الوطني للاسهم المحلية**

| | |
|---|---|
| ٢/٢٨ | ١٦٥٠ |
| ٣/٣١ | ١٦٧٠ |
| ٤/٣٠ | ١٧٢٠ |
| ٥/٣١ | ١٧٢٢ |
| ٦/٣٠ | ١٧٢٥ |
| ٧/٣١ | ١٧٣٠ |
| ٨/٣١ | ١٧٥٥ |
| ٩/٣٠ | ١٨٢٥ |
| ١٠/٣١ | ١٩٦٥ |
| ١١/٣٠ | ٢٠٠٧ |
| ١٢/٣١ | ٢٠٢٣ |
| ١/٣١ | ٢٠٣٥ |
| ٢/٢٨ | ٢٠٣٥ |
| ٣/٣ | ٢٠٣٢ |
| ٣/١٠ | ٢٠٣٩ |

# من الحقيبة الاقتصادية

# النمو الاقتصادي رغم تزايد المتعطلين!!

بقلم: دكتور لطفي عبد العظيم

نغمة جديدة تتردد في دوائر الجماعة الاوروبية ومؤداها ان البطالة المتزايدة في دول الجماعة لا يمكن مواجهتها بمجرد خطة نمو اقتصادي طموحة وهو ما يعتبر تحولا جذريا عن فلسفة الستينيات كان لا بد من التفكير فيه منذ فترة طويلة كما يقول العديد من الخبراء الاقتصاديين ولعلنا نتذكر ما قاله كلينتون في القمة الاقتصادية التي عقدت في طوكيو في شهر يوليو من العام الاخير من ان البحث في المستقبل لن يقتصر على مسائل النمو والتجارة الدولية بل لا بد وان تاخذ السياسة الاقتصادية الدولية بعدا ثالثا، هو مكافحة البطالة الهيكلية.

وكان هناك تقرير عن العمالة والتنمية اعده وزراء مالية مجموعة السبعة سار في تفسير موجات البطالة الواسعة على نفس النهج الذي كان يسير عليه كل من رونالد ريجان ومارجريت تاتشر «مدرسة ميلتون فريدمان» وذكر التقرير ان زيادة التدخل الحكومي والمبالغة في المكاسب الاجتماعية تجعل اصحاب الاعمال يفكرون اكثر من مرة قبل ان يقدموا على تعيينات جديدة كما ان الاسراف في بدائل الاجور مثل اعانات البطالة وغيرها تسلب العامل الدافع للبحث عن عمل جديد.

ولكن ما من شك في ان التوفير في بدائل الاجور وما يسمى بالانفاق الاجتماعي لن يؤدي الى خلق اماكن عمل جديدة واوضح ان ازمة اماكن العمل تهدد بان تصبح اهم مشكلة في التسعينيات ففي اوروبا واستراليا ونيوزيلاندا حطمت البطالة كافة الارقام القياسية السابقة وفي الولايات المتحدة الامريكية اصبح الحديث يدور حول «استعقاء» الاقتصاد دونما خلق وظائف جديدة.

ويبدو وكأنما اصاب الشلل الماكينة الامريكية العملاقة لخلق الوظائف والتي سبق وان تمكنت في الفترة من ١٩٧٠ الى ١٩٩٠ من خلق قرابة ٣٠ مليون محل عمل جديد وفي دول منطقة التجارة الحرة «النمسا والنرويج وفنلندا والسويد وسويسرا» والتي كانت الى وقت قريب تتميز بانخفاض اعداد المتعطلين بها نجد ان معدلات البطالة بها قد تضاعفت اكثر من مرة في السنتين الاخيرتين وحتى اليابان دولة المعجزة الاقتصادية وجدت نفسها تواجه عمليات فصل جماعية وهو امر لم يكن الى وقت قريب يخطر على بال اكثر الناس تشاؤما. وطبقا لدراسة نشرتها مؤخرا منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية من المتوقع ان يبلغ عدد المتعطلين في العام القادم في الدول الـ ٢٤ الاعضاء بها حوالي ٣٦ مليون فرد. وقد علقت احدى الصحف السويسرية على هذا الرقم قائلة، ان جموع المتعطلين المتوقعين في دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية لو تراصوا متشابكي الايدي لاحاطوا بالكرة الارضية بالكامل!!

ومع ذلك يبدو ان رقم الـ ٣٦ مليون متعطل المشار اليه لا يعكس الحقيقة كلها فقد اصدرت السكرتارية العامة للمنظمة تقريرا لاحقا يقول ان التقديرات الاولية لا تعطي البعد الحقيقي للمتاعب الخطيرة التي ترزح تحت اثقالها سوق العمل في الدول المعنية وقال التقرير ان اعدادا كثيرة من القوى العاملة قد انسحبت من سوق العمل بسبب ياسها من الحصول على وظيفة جديدة او وجدت نفسها مرغمة على اللجوء الى المعاش المبكر او انها قبلت باعمال لبعض الوقت او بوظائف متدنية الاجر او لا تتناسب مع مؤهلاتها ومهاراتها. وحذر تقرير المنظمة من ان البطالة لا تعني فقط كونها ازمة مادية لكل متعطل على حدة وارهاقا للنظم الاجتماعية وتهديدا للامن الاجتماعي بل انها اكثر من ذلك تستثير اجراءات كثيرة معرقلة للانتاج مثل التنمية المتسرعة او الخاطئة او ايضا اللجوء الى الوسائل المقنعة او السافرة لفرض الحماية واقامة الحواجز الاقتصادية لصد البضائع الاجنبية.

ونحن اذا ما تأملنا الاحصائيات نجد ان البطالة قد اصابت الجماعة الاوروبية اكثر من غيرها من المناطق الاقتصادية وطبقا لتوقعات منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية من المنتظر ان يبلغ عدد المتعطلين في عام ١٩٩٤ في الولايات المتحدة الامريكية ٨٫٤ مليون فرد «٥٫٩٪» وفي اليابان ١٫٨ مليون «٢٫٦٪» اما في دول الجماعة الاوروبية فمن المتوقع ان يبلغ عددهم ١٧ مليونا «١٢٪» مع ملاحظة ان نسبة الاشخاص في سن العمل الى اجمالي السكان تبلغ في الدول الاوروبية ٦٠٪ مقابل ٧٥٪ في اليابان و ٧٠٪ في الولايات المتحدة.

وقد بدأ هذا الميل الواضح للبطالة المتزايدة مع ما اصطلح على تسميته بالصدمة البترولية الاولى ١٩٧٣/٧٤ وترجع خطورة الامر الى انه حتى فترات الازدهار الاقتصادي الطويلة نسبيا مثلما شهده العالم الصناعي في الثمانينيات كانت قادرة فقط على الكسر العارض لهذا الاتجاه ولكن ليس على ايقافه وقد ذكرت منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية انه ويبدو وكأن البطالة في دول الجماعة الاوروبية آخذة في القفز بطريقة تدريجية الى مستويات اكثر علوا وذلك ما بين كل دورة اقتصادية والدورة التي تتلوها وهو ما جعل البعض يشبهها بموجات مد لا يتبعها جزر ومعنى ذلك ان الجماعة الاوروبية قد دخلت الى مرحلة الكساد الاقتصادي الحالي وكاهلها ينوء بعبء بطالة ثقيل وهذا العبء من المنتظر ان يكون قد ازداد ثقلا عندما تحل دورة الازدهار الاقتصادي القادمة في دول الجماعة.

ونظرا الى ان الازمة الحالية قد هزت اهم الدول الصناعية في اوروبا هزا عنيفا وحيث ان المنافسة الدولية تزداد ضراوة لذلك لا يجد المنتجون امامهم طريقا آخر سوى خفض التكلفة بكل الطرق الممكنة وهناك شعار يرفعه المتفائلون في دول الجماعة مفاده ان «الازمة قد تحمل في طياتها فرصا طيبة للمنتجين الاوروبيين» وهذا معناه انه ليس امام المنتجين مفر من انتهاز الفرصة لترشيد الانتاج والقيام بعمليات «تخسيس» صحية لمشروعاتهم وهو ما يعني الاستغناء عن العمال باعداد غير مسبوقة.

ليس ذلك فقط بل ان الكثيرين يؤكدون ان اماكن العمل التي ستفقد في الصناعات المحورية مثل الآلات والكيماويات والسيارات هذه الوظائف لن يمكن استعادتها بعد الخروج من الازمة الاقتصادية والانتقال الى دورة الازدهار الاقتصادي القادمة اذ انها سوف تكون قد هاجرت بصفة نهائية الى المراكز الانتاجية فيما يطلق عليه «دول الاجور المنخفضة» او تكون قد استبدلت بوسائل تقنية متقدمة جدا.

## رأي

☆ احمد القطب

# اكاديمي امريكي :
# الاسلام مرن ويتقبل الديمقراطية

يقول اكاديمي امريكي بارز متخصص في دراسة الاسلام ان فهم الغرب للاسلام ونظرته الى الاسلام غير متاثرة بحقيقة الاسلام بل بعوامل تاريخية، مضيفا ان الدين الاسلامي قادر على استيعاب التطورات الحديثة وعلى اظهار المرونة تماما كما اظهرت المسيحية واليهودية قدرتهما على ذلك عندما اقرتا بان الديمقراطية الحديثة لا تتعارض مع قيمهما وتقاليدهما.

وقال الدكتور جون اسبوسيتو استاذ الدين والشئون الدولية ورئيس مركز التفاهم الاسلامي المسيحي في جامعة جورجتاون بواشنطن العاصمة اننا اذا «درسنا تاريخ كل الاديان نرى انها تعيد تفسير نفسها بشكل مستمر» رغم ادعائها دائما بانها لا تتغير وقد حصل ذلك بالنسبة الى اليهودية والمسيحية اللتين تقبلتا الديمقراطية بعد نقاش طويل. واضاف ان الاسلام ايضا قادر على ذلك الا ان على المسلمين انفسهم ان يقوموا باتخاذ ذلك القرار.

وكان الدكتور اسبوسيتو يناقش موضوع «الاسلام والغرب» مع مراسلي الصحافة الاجنبية في مركز الصحافة الاجنبية التابع لوكالة الاعلام الامريكية في واشنطن يوم الاول من آذار / مارس.

وقال الدكتور اسبوسيتو ان «فكرة المشاركة السياسية منتشرة وقوية حاليا في كثير من انحاء العالم الاسلامي. وهناك الكثير من المسلمين الذين يدعون الى اشكال مختلفة من الديمقراطية ... عن طريق اعادة تفسير التقاليد ومفاهيم الشورى والاجماع لاعادة تطبيقها» بما يتماشى والعصر الحديث.

واشار خبير الشئون الاسلامية الى انه في حين يجب على الغرب اعادة النظر في كثير من مواقفه ومفاهيمه عن العالم الاسلامي فان على العالم الاسلامي ايضا ان يعيد النظر في كثير من مواقفه وكذلك من مفاهيمه عن الغرب. واضاف انه عندما يتحدث المرء عن الاسلام والغرب، فان عليه ان يضع العلاقة بينهما «في اطارها التاريخي».

وقال ان الاسلام قد اعتبر في قرنه الاول على انه يشكل تحديا وتهديدا دينيا وسياسيا للغرب وان مفاهيم امريكا والغرب عن الاسلام قد تأثرت ايضا بكثير من التطورات التاريخية الحروب الصليبية والاستعمار الاوروبي وانشاء دولة اسرائيل. ونبه الى ان ردود الفعل في الغرب وفي الولايات المتحدة بالخصوص حيال العالم الاسلامي الآن هي ردود فعل غير واعية لونتها الاحداث التاريخية السابقة بالاضافة الى تطورات لاحقة مثل الحظر البترولي والثورة الايرانية وقضية الرهائن والخوف ممن يدعي بالاصولية الاسلامية وانتشارها.

ومضى يقول: «الحقيقة هي ان الاسلام والعالم الاسلامي قد جرى تشويههما وعرضهما بطريقة خاطئة في الغرب وصدرت حيالهما تعميمات خاطئة. ولكنني استطيع ان اتحدث عن تعميمات خاطئة صادرة عن الطرف الآخر ضد الغرب » واشار في هذا الصدد الى خطورة اعتبار من ليس بمسلم بانه كافر وغير مؤمن.

واضاف الدكتور اسبوسيتو قائلا: «اذا نظرنا الى المجتمعات الاسلامية اليوم فاننا نجد الكثيرين فيها يقولون ان الغرب لا يفهم الاسلام هذا صحيح الا انني اريد التزام موقف التحدي هنا واقول ان هناك اساتذة وخبراء في الغرب يعرفون الاسلام والعالم الاسلامي اكثر مما يوجد اساتذة وخبراء في العالم الاسلامي يعرفون الغرب ويعرفون المسيحية واليهودية ... واذا نظرنا الى انظمة التعليم ، فاننا نرى بان برامج تدريس الاسلام والعالم الاسلامي في الغرب هي اكثر بكثير من برامج تدريس اليهودية والمسيحية والغرب في العالم الاسلامي».

وتحدث الدكتور اسبوسيتو عن تنوع العالم الاسلامي وخطأ التعميم، مثل اطلاق عبارة «الاصولية الاسلامية» على كل الحركات الدينية في العالم الاسلامي، ودعا المجتمعات الاسلامية الى عرض حقيقة الاسلام على الغرب بدل الاقتصار على مهاجمة الغرب واعتباره عدوا للاسلام.

واشار الاكاديمي الامريكي الى ضرورة خلق مصداقية بين العالم الاسلامي والغرب. وقال «ان المصداقية سوف لا تتوفر الا اذا قامت الحكومات الاسلامية والحركات الاسلامية بالتزام النقد الذاتي ونقد التجارب الجارية على الساحة عندها» وقال انه اذا لم يحصل ذلك فان الجواب السريع والسهل بالنسبة الى كثيرين في الغرب هو ان الاسلام يوافق على كل ما يجري وهذا من شأنه ان يكرس المفاهيم الخاطئة التي حملها الكثيرون عن الاسلام.

فالحكومات والحركات الاسلامية وفقا للدكتور اسبوسيتو تواجه حاليا تحديات عليها تناولها بصراحة ووضوح كيف يتمكن الغرب من معرفة حقيقة مواقفها. وقال ان هناك تساؤلات مطروحة في الغرب فيما يتعلق بالحكومات الاسلامية وهو انها حقا تؤمن بالديمقراطية والتحرر السياسي ام انها تؤمن بالديمقراطية ما دامت تكرس بقاءها في السلطة. اما بالنسبة للحركات الاسلامية فالتساؤل المطروح هو هل انها تؤمن حقا بالديمقراطية ام تريد استعمال الديمقراطية للامساك بالسلطة فقط. واكد الدكتور اسبوسيتو ان من بين القضايا الهامة التي يجب ان تناقشها المجتمعات الاسلامية اليوم قضية التعددية «ودور الاقليات في مجتمع عصري ذي اتجاه اسلامي » وقال ان موقف الاسلام من «اهل الكتاب» في بداية عهده كان موقفا «مستنيرا جدا» اذ وفر الحماية التامة لهم وان المسيحية لم تقم بتوفير مثل تلك الحماية لا لليهود ولا للمسلمين. الا ان ما اتبع في اوائل العهد الاسلامي قد لا يكون متماشيا مع المعايير السائدة حاليا لحقوق الانسان والتعددية. ويعتقد الدكتور اسبوسيتو ان على الغرب عدم التدخل لترويج اي ايديولوجية او اسلوب معين في العالم الاسلامي. وقال : «اعتقد من وجهة نظري ان على الغرب ان يساند المشاركة السياسية وحقوق الانسان في العالم الاسلامي وعلى المجتمعات الاسلامية المختلفة ان تكون حرة في اختيار النموذج المناسب لشعوبها».

☆ المحرر في وكالة الاعلام الامريكية

# مجزرة الخليل: فصل جديد من «الجنون» الصهيوني؟!

د. رغيد الصلح
كاتب وباحث سياسي لبناني

اجمعت اكثر ردود الفعل على مجزرة الخليل على ضرورة اتخاذ الاحتياطات اللازمة ضد تكرار هذه الجريمة المريعة في المستقبل، بيد ان اتخاذ مثل هذه الاحتياطات يقتضي تحديد المسئول او المسئولين عن هذا العمل الاجرامي، فاذا امكن تحديد هؤلاء المسئولين فانه من الضروري معاقبتهم حتى يتحولوا الى عبرة للآخرين. وعندما تكون الجريمة بهذا الحجم المأساوي، فان العقوبة وحدها لا تكفي، اذ لابد من اكتشاف سبب الجريمة والدافع اليها، ثم العمل على ازالته، ان مسئولية القيام بكل هذه الاجراءات تقع بالدرجة الاولى، وفي الظروف الراهنة. كما الحت الخارجية الروسية على عاتق السلطات الاسرائيلية اذ انها هي التي تتولى حفظ الامن في الاراضي العربية المحتلة.

### مستشفى الامراض العصبية

لقد سارع الزعماء الاسرائيليون، ومعهم بعض الحكومات الغربية المتعاطفة مع اسرائيل، قبل اجراء اي تحقيق في الامر يكشف المسئول عن جريمة الخليل، الى القاء اللوم على باروخ جولدشتاين نفسه وتحميله وحده دون غيره مسئولية المجزرة. في نفس الوقت التمس الزعماء الاسرائيليون لجولدشتاين الاسباب التخفيفية للجريمة التي اقدم عليها اذ وصفوه بانه «Deranged» اي مشوش ومرتبك ذهنيا، كما يترجم قاموس اوكسفورد الكلمة. هذا التشوش هو الذي دفعه الى تنفيذ الجريمة ضد المصلين الفلسطينيين، ان الزعماء الاسرائيليين لا يستبعدون ان يصيب هذا التشوش اسرائيليين آخرين فيدفعهم الى سلوك طريق مشابه للطريق الذي مشى عليه جولدشتاين، بل لغرابة الصدف وعجائب الدهر، ان كافة الذين ارتكبوا مثل هذه الاعمال الرهيبة في الماضي ضد الفلسطينيين كانوا يشكون مما كان يشكو منه جولدشتاين، فالذين حاولوا نسف المسجد الاقصى، على سبيل المثال، كانوا يعانون من اضطراب ذهني ونفسي، وكذلك منفذ مجزرة ريشون ليتسيون، لذلك وتلافيا لهذه المشكلة، وضمانا لعدم تكرار هذا الفصل في العلاقات الاسرائيلية ـ الفلسطينية، وحرصا على استمرار «مسيرة السلام» دعا شمعون بيريز الى.. وضع المجانين الذين ارتكبوا هذه المجزرة في المكان الذي يوضع فيها عادة المجانين.. اي انه لو لم يسبق السيف العذل، فيقتل جولدشتاين على يد الفلسطينيين لأوصى بيريز «الاكثر اعتدالا» بين زعماء حزب العمل بوضعه في مستشفى الامراض العصبية فيعالج حتى يشفى من «التشوش» الذى اصابه ويتخلص من آثاره فيعود صحيحا معافى الى اهله وزملائه وحتى بعد ذهاب جولدشتاين، فالقاعدة في معاملة من يكررون فعلته ويقتلون العرب كما قتلهم الطبيب النيويوركي الاصل تظل سليمة، اي ان يتلقوا العلاج لكي يشفوا مما الم بهم من ضائقة وانزعاج، فجعلهم يفرجون عن كربهم وارتباكهم الذهني بتصيد العرب وهم في الجامع او في المسكن او المدرسة! الواضح والجلي في هذا المنحى من التفكير وفي تفسير وتبرير مجزرة الخليل، ان الزعماء الاسرائيليين يريدون التخفيف من شأن المجزرة وحصر ردود الفعل عليها في اضيق نطاق، حتى يمر الزمن فتهدأ المشاعر فلا تعود هناك حاجة للتحقيق فيما حصل ولا للنظر في اصول هذه الجريمة وهي كامنة في تقديري في امرين: الاول هو العقيدة الصهيونية : المستمدة من الداروينية الاجتماعية ومن الفكر الاستعماري الاستيطاني فهذه العقيدة عودت معتنقيها على النظر الى العرب كاشياء تستخدم من اجل تحقيق اغراض الحركة الصهيونية، او كعقبات ينبغي ازاحتها بالحيلة او بالقوة من اجل تحقيق هذه الاغراض واقامة دولة عبرية على اراضي الغير، هكذا نظر تيودور هيرتزل الى العرب والى الفلسطينيين عندما قال «انه يجب الخلاص بسرعة من السكان الاصليين المفلسين عن طريق تامين عمل لهم في البلدان المجاورة، في نفس الوقت الذي نحرمهم فيه من اية فرصة عمل في بلدنا «اي فلسطين» ولقد تولت المنظمات الصهيونية في العالم، انسجاما مع متطلبات المشروع الصهيوني وضروراته بث الكراهية للعرب والحقد عليهم وتجريدهم من المقومات الانسانية ومن حقوقهم المشروعة مثل حقهم في الحياة وفي تقرير المصير وفي الحفاظ على ثرواتهم الانسانية، وهذا النهج لم يكن مقصورا على منظمة صهيونية دون اخرى، ولا على حزب صهيوني دون حزب آخر، بل كان محط الاجماع بين معتنقي الحركة الصهيونية، والالتزام بالعقيدة الصهيونية مازال قائما لم يتبدل، بالعكس، فان هذا الالتزام يقوى ويشتد مع كل تنازل يقدمه العرب للاسرائيليين، اذ هذه التنازلات تملأ الزعماء الاسرائيليين ثقة بصواب مشروعهم واقتناعا بعدالة مطالبهم ومطابقتها لسير التاريخ وتطور المجتمعات البشرية، او هكذا يقدمونها على الاقل الى اليهود في اسرائيل وداخلها، وحتى يتخلى الاسرائيليون عن هذه العقيدة فانه من المنتظر ان يبرز الى الوجود المزيد من «المشوشين» ومن «المجانين» في الاراضي العربية المحتلة وان تتغذى موجة التشويش والجنون في الاراضي العربية المجاورة التي كان من نتائجها الجريمة البشعة التي ارتكبت ضد المصلين في الكنيسة المارونية في جونيه.

### الثاني: السياسة الاسرائيلية

الجذر الثاني لمجزرة الخليل كامن في السياسة التي مارستها السلطات الاسرائيلية، بالفعل، تجاه الفلسطينيين فكانت تجسيدا للنظرة العنصرية التي قامت عليها الحركة الصهيونية، ان القاسم المشترك الذي يحرك سائر «المجانين» الذين تحدث عنهم بيريز، هو الرغبة في طرد العرب او «تسفيرهم» كما يقولون من الاراضي العربية المحتلة، وذلك من أجل الحفاظ على نقاء الدولة العبرية، وهذه الرغبة ليست غريبة، اطلاقا، على الاحزاب الرئيسية الاسرائيلية وعلى اعضائها وانصارها من «العاقلين» ان حزب العمل وتجمع ليكود يتقيان بصورة قاطعة ان يكونا قد حاولا في الماضي طرد العرب بالقوة من فلسطين، واعتاد زعماء حزب العمل بصورة خاصة على ترديد الكلام عن التعايش بين العرب واليهود فكان دافيد بن غوريون، مثلا، يتحدث في المناسبات العلنية عن التعايش العربي ـ اليهودي اما في الاجتماعات الحزبية والحكومية الضيقة، فكان يبدى رفضه لهذه الفكرة واستخفافه بها، والحقيقة ان حديث الزعيم الصهيوني عن التعايش بين الفلسطينيين واليهود، كان موجها «للاستهلاك الخارجي» كما جاء في كتاب «دافيد بن غوريون السياسات والزعامة في اسرائيل» لمؤلفه رونالد زويج.

الاهم من ذلك، ان طرد الفلسطينيين من بلدهم كان نتيجة السياسة العسكرية التي نفذتها المنظمات الصهيونية العسكرية، كما جاء في تقرير سري اعدته الاستخبارات الاسرائيلية للقيادات المعنية في صيف عام ١٩٤٨، وقد كشف هذا التقرير انه «خلافا لبعض الادعاءات التي تسعى الى تبرئة حزب العمل من طرد الفلسطينيين بالقوة ومن الارتكابات التي رافقت هذا النهج، فان منظمة الهاجاناه، التابعة للعمل هي التي تولت طرد حوالي نصف اللاجئين الفلسطينيين، بينما بلغ نصيب المنظمات الاخرى طرد حوالي نصف ١٥٪ منهم، وصدرت بعض اوامر الطرد، كما يقول المؤرخ الاسرائيلي بني موريس، بصورة مباشرة عن دافيد بن غوريون نفسه. ان هذه السياسة لم تتغير بعد نشوء الكيان العبري، بل اتخذت اشكالا اخرى اذ اصبحت كل مقاليد الحكم والسلطة بيد الصهاينة فباتوا مطلقي الحرية في استخدام شتى وسائل المضايقات وانواع الضغط المباشر وغير المباشر من اجل حماية الفلسطينيين الذين بقوا عام ١٩٤٨ او عام ١٩٦٧ في اراضيهم، على مغادرتها والاتجاه الى الاقطار العربية المجاورة، ولقد اثمرت هذه السياسة فاضطر عدد كبير من الفلسطينيين الى الهجرة خاصة الى دول الخليج طلبا للرزق ومن المضايقات، وبالطبع فان هؤلاء فقدوا حقهم في العودة وتحولوا الى مواطنين عالميين فاقدي الهوية وبسبب هذه السياسة، فقد لبث عدد سكان الضفة الغربية على حاله بين عام ١٩٦٧ ومطلع الثمانينات رغم ان نسبة التوالد بين الفلسطينيين هي من أعلى النسب في العالم.

ان الهدف الرئيسي من هذه السياسة، الا وهو استيطان واستعمار المنطقة العربية والهيمنة الاقتصادية والعسكرية عليها لم يتبدل، بل على العكس فانه بلغ مراحل متقدمة حاليا، اذ يسعى الزعماء الاسرائيليون الى استخدام بعض الاطراف الاقليمية في تنفيذ هذا المشروع، وكأدوات للمضي به الى اهدافه النهائية. ومادامت هذه السياسة مستمرة، فان مجزرة الخليل لن تكون الاولى ولا الاخيرة في سجل الجنون الصهيوني في المنطقة.

## من دفتر الايام

كان أبي مفتوناً بالقراءة، وكان يحفظ الشعر والمأثورات وكان زاده في البلاغة من القرآن، وافرغ ميله للقراءة في التذوق، ولم يفكر بالطبع ان يكتب لا لنفسه ولا للجمهور، ولكنه اعتبرنا ـ نحن ابناؤه ـ جمهوره المفضل، وكان يروي لنا احداث ثورة ١٩، لانه اشترك فيها وهو في التاسعة عشرة، وكان في اوج الشباب حين هبت الثورة، وكنا نعتبره في الصبا اديبنا ومؤرخنا، كما كان يعتبرنا جمهوره وقراءه..

ولا احسب انني تأثرت بما كتب عن الثورة، وهو كثير، قدر ما تأثرت بروايات ابي المليئة بالدقائق والتفاصيل.. فقد كنت صغيرا لين العريكة، احس انني قريب من الاحداث التي اتخيلها وهو يسترجعها، لان من يرويها كان اقرب الى قلبي وكنت أحس انه يعتصر لي حكمة الاحداث ليصبها في قلبي قبل ان ابلغ الرشد واحترف القراءة، وكان ابي يحكي لنا تكتيك المظاهرات، وكيف كانت تتجمع بالآلاف داخل الازهر، ثم تتوزع وتتسرب في شوارع وحواري الجمالية والسكة الجديدة والموسكي والغورية، لتتجمع من جديد، ثم تصب بعشرات الآلاف في ميدان العتبة الخضراء حتى ميدان الاوبرا، وهناك تصل المظاهرة الى قمتها ويحدث الصدام مع قوات الاحتلال.. وقد سمعت منه مرارا قصة فتى صغير في الثانية عشرة اسمه «ابن القباقيبي» لان والده كان له محل لصنع القباقيب بالقرب من جامع ابن طولون، وقد اقام هذا الفتى الصغير شبه حصن عند سبيل ام عباس الشهير بشارع الركبية والصليبة على حافة جامع ابن طولون، وكانت السلطة قد سدت منافذ الجامع الازهر، فتقرر نقل الاجتماع الى مسجد ابن طولون، وحفروا الخنادق، واقاموا المتاريس لمنع السيارات المحملة بجنود الاحتلال، وفي ٥ ابريل قتل الصبي محمد اسماعيل الذي اشتهر بابن القباقيبي، برصاص الانجليز، وسارت القاهرة كلها في جنازته، وقد دفن بمدافن الامام الشافعي..

وقد ظلت قصة ابن القباقيبي الفتى الصغير محفورة في ذاكرتي لان عمره كان شبيها بعمري، وكانت مثل هذه التفاصيل شديدة الاثر في نفسي، لان ابي كان يعتني بالتفاصيل التي عاشها، وهي غير ما نقرأه في سطور الكتب، حتى أنني اذكر انه كان يصف لي قدرة سعد زغلول البليغة على الخطابة والتأثير، وكان يذكر لي انه كان ينطق القاف كافا، وكانت كلمة الاستقلال تتكرر في خطبه الجياشة المؤثرة، وما قرأت خطابا بعد ذلك لسعد زغلول الا تخيلته ينطقها امامي، وكأنني اندس بخيال الصبي المفتون بقصة الثورة وسط احداثها وغمار مظاهراتها العاصفة..

وهكذا انتقلت مظاهرات اليوم الاول ٥ مارس ١٩١٩ من مدرسة الحقوق بالجيزة الى مدرسة الهندسة والزراعة، وعبرت النهر الى مدرسة التجارة العليا ثم الى حي المدارس بدرب الجماميز بالسيدة زينب ثم الى الازهر، وفتح الازهر ابوابه للقمص بن جيوس والقمص غبريال، كما فتحت الكاتدرائية المرقسية ابوابها لشيوخ الازهر وخطبائه، ومنذ هذه اللحظة تأكدت وحدة الامة ولم تعد الثورة في القاهرة وحدها، وكانت ثورة مصر والمصريين..

كامل زهيري

# النظام العربي وتداعيات مذبحة الخليل

مجاهد بن جميل سمعان
كاتب عربي

لم يعد من السهل على دعاة السلام، والتعايش العربي ـ اليهودي، من اليهود والعرب، الدفاع عن مقولتهم، في الظروف المستجدة، وليست الجديدة التي طرحتها اجواء ما بعد وقوع مذبحة الحرم الابراهيمي في الخليل العربية، فجر يوم الجمعة، الخامس والعشرين من شهر فبراير عام ١٩٩٤م الموافق الخامس عشر من رمضان المبارك عام ١٤١٤هـ

### عصابات عقائدية

ان قيام الطبيب اليهودي الامريكي المهاجر الى اسرائيل، باروخ جولدشتاين وعصابة من وحوش المستعمرات اليهودية في الضفة الغربية المحتلة، وجلهم من اعضاء حزب كاخ العنصري المتدين الذي ينادي بطرد العرب من كل ارض فلسطين بالقوة، بقتل العشرات وجرح المئات من المصلين العرب الابرياء العزل، وهم ساجدون للصلاة في المسجد بصورة عشوائية بدائية اثارت اشمئزاز العالم المتحضر واستنكاره، ستعتبر تاريخيا، نقطة تحول ايجابية او سلبية فيما يتعلق بمسيرة الامة العربية نحو تحقيق ذاتها الانسانية على طريق صراعها من اجل الوجود بعد هوان طويل. ان المذبحة ان تدل على شيء، فهي تدل على الحقد الدفين العتيق الذي يحمله متعصبو اليهود على العرب والمسلمين، لا لسبب الا لانهم اصحاب الحق في الارض التي يدعون انها توراتية.

ان سماح دولة اسرائيل ومعها المجتمع الدولي لمثل هذه الفئة اليهودية العنصرية الاصولية المتخلفة بالهجرة والاستيطان في الارض العربية المحتلة، وبحمل السلاح المرخص، يعني بكل بساطة، مشاركتهم بتقويض عملية السلام العربي ـ الاسرائيلي عامة، والاسرائيلي ـ الفلسطيني خاصة (وهو الاصل والجوهر في اي سلام يمكن ان يقوم بين العرب واليهود)، وبشكل غير مباشر. اننا كعرب لايمكن ان ننكر حق اليهود كابناء ديانة سماوية في التعبد على حائط المبكى في القدس الشريف، او على قبر النبي ابراهيم الخليل عليه السلام في الخليل، او في كافة الاماكن المقدسة المشتركة (الاخرى) بين الاديان السماوية الثلاثة، ولكننا لا يمكن ان نتقبل دعوة بعض اليهود الى احتكار امتلاك هذه الاماكن المقدسة المشتركة، ومحاولة تهجير العرب من حولها عن طريق المذابح والقطاعات، والتي بدأت بمذبحة دير ياسين عام ١٩٤٨م، مرورا بقبية عام ١٩٥٣م، والسموع عام ١٩٦٦، وليس انتهاء بمذبحة المسجد الاقصى عام ١٩٩١م (خلال ازمة الخليج)، ثم اخيرا وليس آخرا مذبحة الحرم الابراهيمي في الخليل.

ولكننا ايضا وكعرب، وبعد نيف وسنتين من مؤتمر مدريد للسلام، ومع استمرار المفاوضات المباشرة مع اسرائيل من اجل الوصول الى تسوية سلمية للصراع تحفظ بعض الحق العربي، لايمكننا القبول باستئناف المفاوضات من موقف الضعف، ونضع الملامة على تعنت اسرائيل وحكام اسرائيل، والدعم الامريكي لاسرائيل كأسباب ومبررات لتعثر المفاوضات، وفشل الاطراف المعنية في الوصول الى اتفاقيات سلام ممكنة وعادلة نسبيا، وقابلة للحياة.

### معالم الصراع

فاسرائيل دولة معادية، اغتصبت الارض العربية في فلسطين، خلال غفلة من الزمن، مباشرة بعد خروج بعض الاقطار العربية من قبضة الاستعمار، وعندما كانت فلسطين تحت الانتداب البريطاني، ولم يكن للعرب حيلة يدافعون فيها عن حقوقهم، والوطن العربي غارق في ظلام الاستعمار والتجزئة والتخلف، فلا نستطيع ان نلومها اذا كانت تطلب بقية الارض مع السلام الان وهي تشعر انها الاقوى والاقدر على الحسم، كما اننا لا نستطيع ان نلوم امريكا لتحالفها مع اسرائيل، فامريكا تريد الاعتماد على دولة قوية ومتقدمة في منطقتنا الاستراتيجية لحراسة ما تعتبره مصالحها الحيوية، ولم يبد النظام العربي اي اعتراض فعلي للتاثير على قرار المؤسسة الامريكية الحاكمة بما يقنعها بان مصالحها الاستراتيجية مع العرب اولا وليس مع اسرائيل!!

والمؤسسة الصهيونية التي اقامت دولة اسرائيل وشرعت وجودها في الامم المتحدة، كانت تسعى دائما الى اقناع العالم ـ بل والامة العربية ـ بعدم وجود شعب فلسطيني له حقوق وطنية، ويحمل في نسيجه الاجتماعي شخصية متمايزة وطموحات انسانية كغيره من الشعوب، ولقد صورت للعالم ان الفلسطينيين هم عرب رُحّل هاجروا من البوادي العربية المحيطة ويمكن ان يعودوا اليها، وهم ليسوا اصحاب ارض في اسرائيل التوراتية، فكيف نسمح لانفسنا ان نلومها على تعنتها في الاعتراف بالحقوق الوطنية للشعب الفلسطيني؟؟

### الليكود والعمل

واذا عدنا الى الوراء قليلا ايام حكومة الليكود التي كان يترأسها اسحق شامير، وهي الحكومة التي وافقت اصلا على مبادرة الرئيس الامريكي الاسبق جورج بوش (على مضض)، من اجل التفاوض المباشر مع العرب سعيا وراء تسوية سلمية للصراع العربي ـ الاسرائيلي، انطلاقا من مبدأ السلام مقابل الارض، (اي الارض المحتلة بعد حرب عام ١٩٦٧م). لا نجد ان هناك فارقا كبيرا بين قرار اليمين الاسرائيلي المتدين عندها، والذي كان يصر على حق اليهود في استيطان الضفة وغزة والجولان، وقرار اليسار الاسرائيلي الذي يتزعمه رئيس الوزراء الحالي (اسحق رابين زعيم حزب العمل صاحب الاكثرية في البرلمان الاسرائيلي والتحالف اليساري الحاكم) الا في المظهر فقط.

ولكن هناك من يدعي بأن المفاوضين العرب قد حققوا قفزة نوعية ـ بل انتصارا ـ كبيرا في عهد حكم اليسار الاسرائيلي الذي جاء بعد انتخابات صيف عام ١٩٩٢م، وذلك من خلال اعتراف الحكومة الاسرائيلية الجديدة بشرعية تمثيل منظمة التحرير للشعب الفلسطيني ـ اي بشرعية وجود شعب فلسطين في الداخل والدياسبورا له حقوق وطنية في فلسطين يجب اخذها بعين الاعتبار خلال مفاوضات السلام الفلسطينية ـ الاسرائيلية ـ وربما يكون هذا صحيحا بالمقارنة بموقف الليكود الذي اصر على تمثيل سكان يهودا والسامرة العرب (كما يسميها اليهود المتدينون)، بزعامات داخلية (اي من داخل الضفة وغزة)، وعلى ان تقتصر المفاوضات معهم على حكم ذاتي محصور ببلديات الاراضي المحتلة، ولكن النتيجة وعلى الرغم من اتفاق المبادىء في اوسلو، (بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية)، ما زالت واحدة، وخاصة موضوع الاستيطان والمستعمرات الذي افرز مذبحة الخليل الاخيرة.

اننا لانستطيع ان ننكر ان المواقف اللامعقولة والمتطرفة والعنصرية لحكومة اسرائيل خلال تولي تكتل الليكود السلطة حتى صيف عام ١٩٩٢، كانت ستؤدي الى وقوع اكثر من مذبحة في الضفة الغربية وغزة، ومزيد من بناء المستوطنات، ولكننا لا نرى في نجاح تكتل العمل في انتخابات صيف عام ١٩٩٢م بزعامة رابين، دعما حقيقيا لعملية السلام، اللهم الا انهم يفاوضون العرب بروح اكثر عقلانية ـ وهذا منتهى الذكاء والخطورة في آن واحد ـ وكل ما انتجته المفاوضات مع هذا اليسار الذي يدعي السلام، هو تنازلات تجميلية لا يمكن ان ترضي طموحات اقل العرب تواضعا.

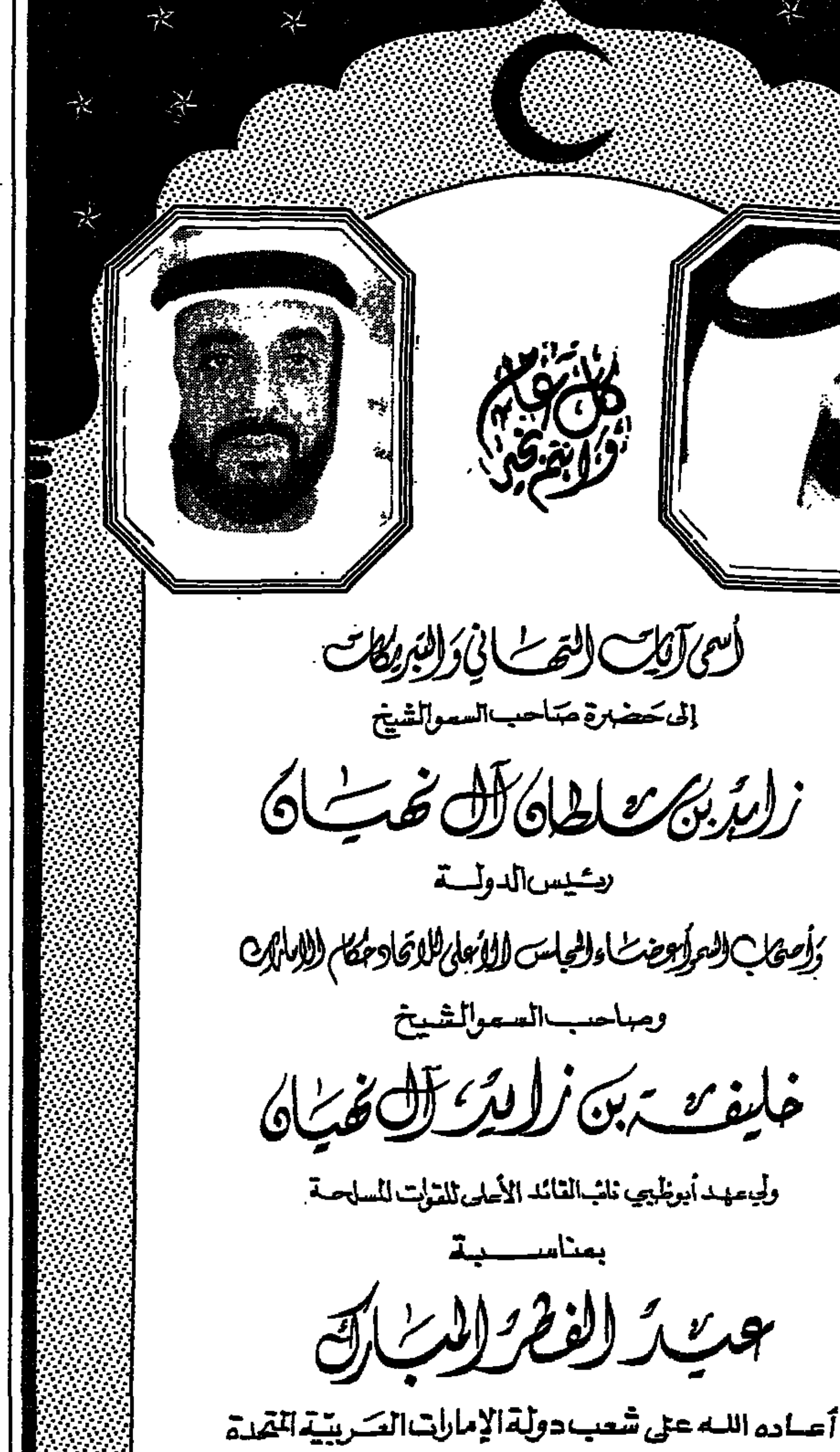
وهنا واذا كانت تنازلات اليسار الاسرائيلي التجميلية والسطحية، قد اثارت غضب اليمين المتدين لدرجة افتعال مذبحة الخليل الاخيرة، فكيف يمكن للعرب متابعة المفاوضات وهم لايملكون من الاوراق الا حسن نوايا العدو، وحاجة امريكا للسلام والاستقرار في الشرق الاوسط؟

ان تداعيات المذبحة، ولم يمض عليها الكثير قد فجرت غضب الجماهير العربية في كل عاصمة، بما يمكن ان يستغل من قبل اصحاب المطامح السياسية في اكثر من بلد عربي، مسببا تفجير النظام العربي الحالي كله، مما سيغرق المنطقة ثانية في دوامة العنف الدموي، وعدم الاستقرار ، والفوضى الاهلية.

وفي هذا العصر العربي الضعيف اصلا بسبب ما سببته حرب الخليج من نزاع عربي داخلي، وتفكك سياسي، وانهيار عسكري واقتصادي، لن يستطيع المفاوض العربي عامة، والفلسطيني خاصة ان يحقق ما يصبو اليه واسرائيل تريد ان تفرض على منظمة التحرير صفقة سلام رابحة من وجهة نظر المؤسسة الصهيونية، لانها تجد ان النظام العربي غائب عن المفاوضات، وغير قادر على تقديم الدعم الضروري لمنظمة التحرير الفلسطينية ـ على كل مشاكلها وتناقضاتها ـ وهي تغامر بوجودها وشرعيتها الدولية اذا رفضت استئناف المفاوضات من موقف الضعف الذي تعانيه وتقامر بانفجار الشارع الفلسطيني والعربي ضدها. ان هي قبلت بالعودة الى طاولة المفاوضات وهي مستضعفة لا تملك من الاوراق إلا الانتظار، وهذا ليس من صالح النظام العربي القائم.

ان اي خبير في شئون المنطقة والصراع العربي ـ الاسرائيلي لايستطيع إلا ان يستنتج، ان البديل الوحيد لتسوية الصراع الاسرائيلي ـ الفلسطيني ومن خلال المفاوضات الجارية، وبما يرضي الشارع الفلسطيني ـ اي ان يضمن له الامن على ماله وعرضه وحياته ـ وهذا يعني قبول اسرائيل بمبدأ ازالة المستوطنات، ومنع انتشار السلاح، وحمله من قبل المدنيين اليهود في اي ظرف او مكان، نقول ان البديل لأي سلام يرضى الشعب الفلسطيني كجوهر للصراع العربي ـ الاسرائيلي، هو الفوضى السياسية، والانهيار الاقتصادي، والحروب الاهلية. ان تداعيات المذبحة، يجب ان تدفع النظام العربي ـ حفاظا على وجوده واستمراره على الاقل ـ للسعي من اجل مصالحة عربية ـ عربية، تتجاوز خلافات الماضي، وتؤجل بحث النزاعات القطرية، من اجل توحيد الصف العربي، ورصه سياسيا وعسكريا واقتصاديا لدعم المفاوض الفلسطيني خاصة والعربي عامة، وقبل فوات الاوان.





# مجزرة الخليل وثيقة ادانة لاسرائيل ولمن يناصرها في العالم

من يتعمق في احداث مجزرة الخليل التي اقترفها مجرم صهيوني متعصب حتى مخ العظام باروخ جولدشتاين ومعه آخرون ويبحث عن منابت الرجل وثقافته واتجاهاته السياسية شديدة التطرف عميقة الميل نحو العنصرية الفاضحة والفاشية الموغلة في تغليب اعراق بشرية على اعراق اخرى يستطيع بكل سهولة ان يعثر على هذه الجذور والمنابت التي تحدر منها.

### تعصب المستوطنين

فالتعصب الاعمى ليس جديدا على اي الاحوال في الامم والشعوب او الاقليات، ولكن لدى هؤلاء الصهيونيين ما هو اشد خطرا لانه يتسلح بوجهة نظر سياسية تقوم على اغتصاب الارض والانتقام من السكان الاصليين فضلا عن نظرية التطهير العرقي التي قام بها الفاتحون الاوائل لامريكا واستراليا حينها تم القضاء على الهنود الحمر اصحاب البلاد الاصليين آنذاك. اي ان الخطورة تكمن في جانبها النفسي والاجتماعي والسياسي.

وحيث ان حركة الاستيطان الصهيوني في فلسطين لم يقبل بها الا اولئك النفر من المتعصبين والحاقدين فقد قامت حركتهم تلك على دعوة باطلة اساسها الاستيلاء على الارض وتدمير السكان الاصليين.

فهذا المجرم الذي ساعده عشرات المجرمين الآخرين سواء بالتخطيط او التنفيذ او التغطية وخصوصا القوات الاسرائيلية المسلحة وحراس الحرم الابراهيمي لم يكن مقطوعا عن جذره الاصلي المنتمي الى الصهيونية التي بات يهمها نهجها في الاستيطان اكثر من التوجهات الاخرى في المنطقة حتى ولو كان يقود هذه التوجهات الحكومة العمالية بزعامة الارهابي المجرم اسحق رابين.

وبسبب علاقة هذه الجريمة الحميمة بالمنهاج الصهيوني قامت الدعاوى غير الشريفة بالضغط على الفلسطينيين لمتابعة محادثات السلام مع ايقاف مسبق وبإصرار مفعول اي قرارات دولية ضد اسرائيل وفرض حماية على وضعها السياسي في العالم حتى لا يتم ادانتها في مجلس الامن وهيئة الامم المتحدة على قلة اهمية هذه الادانات من باب القيمة العملية لها.

لقد قام الفكر الصهيوني المغامر على اساس الفكر التوراتي التاريخي، وهذه قضية فكرية تم بحثها من قبل المفكرين العرب، والحقيقة ان هذا الفكر التوراتي قد جعلت منه الصهيونية «حلسها» الذي ركبته حتى تصل الى هدفها الاساسي وهو تسخير كل القوى اليهودية في مساعدتها لاتمام برنامجها.

وجولدشتاين هذا المجرم الآثم تلميذ هذا الاتجاه المغامر الذي لا يرعوي عن ارتباط الجرائم الضخمة التي يخجل التاريخ منها او بغيره من المجرمين.

وكان العديد من الناس يعتقد بان «الحرم الابراهيمي» له حرمة حتى عند أشد المتطرفين الصهيونيين مثلما عند الآخرين بسبب بناء علاقة الصهيونية بفلسطين بسبب الادعاء بان يهود الشتات انما هم من نسل ابراهيم.

وتبدو الاكذوبة مجحفة بحقائق التاريخ والانثربولوجيا، تماما كما هي مجحفة بحقائق كثيرة اخرى دحضت مزاعم الصهيونية منذ وقت بعيد.

ولكن وطبقا لمفهوم الجريمة عند الصهاينة فان حرمة مثل الحرم الابراهيمي لا تشكل كثيرا من عوامل الردع الاخلاقية والانسانية ثم الدينية، لان هذه الحركة لا تهمها الوسائل طالما تسعى الى الغايات. فقد وضعت وسخرت الدين في سبيل اقتراف كل الجرائم ثم وجدت في «التوراة» المزيفة الغطاء الديني لهذه الجرائم.

اذن ادعاء هؤلاء المتعصبين والحاقدين صلتهم بالعقيدة اليهودية انما هو ادعاء مصلحة وغاية في آن واحد. لان الصهيونية السياسية قد سيطرت عليهم وغاياتها اقيم وابعد اثرا من اي شيء آخر، حيث تخدرت عقول الكثير في اسرائيل من تاثير سموم التعصب العنصري الذي يسهر المركز الصهيوني اثناء الليل واطراف النهار على تحضير محلوله المركز الفتاك وهو رفع وتيرة التعصب ضد العرب لغاية تحقيق الهدف الصهيوني وباي ثمن كان.

### الاختيار الصعب

وحيث تقف اسرائيل اليوم على مفترق اما الصهينة الشاملة لاسرائيل والمزيد من اقتراف الجرائم والايغال في الجريمة والولوع في الدم. واما ان توافق على مطالب الشعب الفلسطيني وبقيام سلام عادل يحفظ للعرب حقوقهم الاصيلة في بلادهم واذ تشعر اسرائيل اليوم بمخاطر السلام الصحيح على بنيتها القائمة على العدوانية فانها تريد الانتكاس عما بدأت فيه. ومنذ البدء اي منذ مدريد حتى اليوم لم تقبل اسرائيل طروحات السلام الصحيحة، والسبب في ذلك انها مازالت تبحث عن «المجال الحيوي» الذي يحقق مصالح المؤسسة الصهيونية العالمية وحلفائها.

لذلك فان حجم المجازر التي ترتكبها اسرائيل وضمن منظورها السياسي وخططها الامنية تؤكد انها ليست مع العرب ولكنها مع الامبريالية التي تحمي عدوانيتها وتحمي مجازرها من الادانة الدولية. كما تحاول الدول الحليفة لها ان تبعدها عن اي شكل من اشكال الضعف امام الطروحات الماثلة امامها في قيام سلام عادل.

لان اسرائيل تشكل قاعدة متقدمة لها في العالم العربي، واذا لم تكن موجودة قبل الآن فان هذه الدول كانت ستوجدها ربما بشكلها الماثل الآن في فلسطين.

وقد كتبت صحيفة كريستيان ساينس مونيتور خلال حرب حزيران ١٩٦٧ تقول يوم ٨/٦/٦٧: «ان واشنطن تشعر بارتياح عظيم لانتصارات اسرائيل» واشنطن نفسها تدرك ان وجود اسرائيل في الشرق الاوسط هو وجود مثير للقلاقل وعدم الاستقرار، لانه وجود قائم على غير قواعد قانونية وانما على الاغتصاب. ومن هنا نذكر بان تاييد العدوان الاسرائيلي ليس على الاطلاق تأييد لاسرائيل وانما وراء الأكمة ما وراءها. فهناك البترول والمصالح الامريكية في الشرق الاوسط ثم هناك الامة العربية وما لديها من عقيدة الاسلام وهو ما تخافه حكومات الغرب كما كتب صحفي امريكي ذات يوم.

### جذور الصهيونية

ويرتبط عتاة التعصب الصهيوني اساسا بالفكر التوراتي ولذلك فهم يعتقدون بان ما ينفذونه هو ما تطلبه منهم الشريعة، وهذا هو حدود العنف والقسوة اذا ما اضفنا الى كل ذلك ما في العقيدة الصهيونية من رغبة في تفعيلات العنف ورغبة في كيان اسرائيلي قوي يقوم على «ارض اسرائيل» كما يزعمون. معتقدين بان الضعف هو اقرب الطرق الى تحقيق الاهداف السياسية. ولكن هذا الاعتقاد مجرد من الصلة بدراسة تجارب التاريخ وحقائقه. ولعل اقرب مثل الى ذلك هو ما يدعونه بالمذابح النازية لليهود في اوروبا. ولو كانت هذه المذابح قادرة على بناء نتائج ايجابية في اعتقاد النازيين الصهاينة لما كانوا اليوم في فلسطين لانهم كانوا قد قضوا في هذه المذابح التي ضخموها اكثر مما يجب والتي شاركت فيها بدرجة او باخرى المنظمة الصهيونية وفق برنامجها السياسي حتى ترغم اليهود على الهجرة الى فلسطين لبناء «صهيونهم» فيها. وكتب التاريخ حافلة بالشهادات التي لا تكذب ولا تدحض.

وتؤكد هذه الشهادات بان قادة المنظمة الصهيونية قد اجتمعوا بايخمان واتفقوا معه لكي يضطهد اليهود الالمان وغير الالمان حتى يتم ترحيلهم الى فلسطين بموجب اتفاق معه لتزويد الجيش النازي بعشرة آلاف مركبة حربية لمواجهة انتصارات الجيش الاحمر في شرق اوروبا. والعلاقة بين هذا وذاك ان الصهيونية في سبيل تنفيذ برنامجها الواسع لا يهمها الجانب الاخلاقي من العملية مهما كانت وتيرة الجريمة فيها مرتفعة لانها تجد تغطية توراتية وتسترا دوليا واسعا في العالم، لان الذين يتسترون على هذه الجرائم «اعداء» النازية بالامس الذين قبلوا ان يزودوا الجيش النازي بعشرة آلاف مركبة حربية فيما كانت جيوشهم تقاتل النازي هذا في اوروبا ومن ثم ان ابناءهم هم الذين يموتون في خنادق القتال وفي السفن الحربية


محمد مصباح حمدان
كاتب فلسطيني


والغواصات والطائرات والدبابات.

لقد تخدرت عقول الكثيرين في اسرائيل بتاثير سموم التعصب العنصري الذي يسهر المركز الصهيوني اثناء الليل واطراف النهار على تحضير محلوله المركز الفتاك حتى يظل ذا تاثير مستمر كلما خبا الحماس لاسرائيل، لان وعود الصهيونية بالاستناد الى حلفائها خلف البحار بالعيش في رغد فاخر على حساب الامة العربية انما هي وعود زائفة لان الامة العربية التي توعدها الصهيونية وحلفاؤها حتى تملك اقل عدد من المدارس واقل عدد من الجامعات واقل عدد من المصانع واقل عدد من دونمات الارض المزروعة هي امة نامية طموحة وهي تملك ما هو ابعد من الشقق المفروشة واقل عدد من الساقطين اخلاقيا لا كما رسمت الصهيونية العالمية واجباتها في الغرب للامة العربية ذاك المستقبل الاسود الرهيب. فاضافة الى ان الامة العربية باتت ذات برامج واهداف بعيدة بدأت تشتغل بها لتحقيق طموحاتها في البناء والعمل فهي باتت تملك الكثير من المؤسسات التي تستطيع مواكبة الحضارة وتحقيق غاياتها المشروعة في الحياة الحرة الكريمة. وهذا ما عزز قدراتها على المواجهة وجعلها تعمد لكل الظواهر السلبية التي رافقت قيام اسرائيل وتتغلب عليها. وهذا ما يغيظ اسرائيل ان ترى برامجها تعتزم ورؤاها تنحط واخلاقياتها تفضح وتصرفاتها لا يتم التستر عليها وباتت شعوب الارض تتقزز من هذه السلوكيات التي تنحط الى مستوى الحيوانات. فكيف اذن تسمح هذه الشعوب بالسكوت على مذبحة داخل مسجد الحرم الابراهيمي، بهذه الهمجية التي لا تقل نازية عن نازية ايخمان الذي خطفته اسرائيل من الارجنتين وحاكمته وحكمت عليه بالاعدام؟

حيث جاءت هذه المذبحة البشعة داخل الحرم الابراهيمي تاكيدا للسلوك الملتوي غير السوي عند عتاة الصهيونية الذين تربوا في احضان المؤسسات الغربية المعادية للامم الاخرى. وتؤكد بان هؤلاء المتعصبين المعتزين بالتعصب الاعمى لا يمكن ان يقيموا اسرائيل وارفة الظلال وانما يقودون طوائف اليهود في كل اقطار الارض الى المذابح. لان هؤلاء الصهاينة لو لم يجدوا عربا لذبحوا انفسهم او بعضهم بعضا. فالذي لا يحترم من يدعون بانه جدهم الاعلى لا يمكن ان يحترم غيره. وبالتالي فان الامم سوف تصبح في حل من احترام هؤلاء وتصبح مطاردتهم واجبا وطنيا وانسانيا في كل اقطار الارض.

### العمل بكافة الاساليب

يقول ناحوم سوكولوف احد اكبر منظري الحركة الصهيونية ـ «ان الفكرة القومية اليهودية تكمن في نضال الجميع ـ بغض النظر عن المستوى الثقافي والانتماء الحزبي ـ من اجل القضايا التي تتعلق باليهود واليهودية» وعلى ذلك فليس قيام ووجود اسرائيل هو اساس الدعوة الصهيونية فقط وانما الاساس هو العمل الدائب طوال سبعين عاما على اخضاع اليهودية في العالم بكافة الاساليب لارادة المركز الصهيوني المتواطيء مع الامبريالية. ولا غرابة ان النشاط الهدام للمركز الصهيوني لم يكترث بظهور اسرائيل قدر اكتراثه بان يضع العصبة الصهيونية على قمة هرم المجتمع الاسرائيلي.

وأكد الصحفي الامريكي موريس ارنست ذات مرة ان مشكلة الدم البشري كانت اقل ما يشغل بال الصهاينة طالما الدم ليس دمهم. هذا ما استشهد به الصحفي اليهودي الذيد ليلنتال ايضا. وهذا الكلام يعني ان الصهاينة لا يهمهم كم يريقون من دماء في سبيل مصالحهم طالما ان هذه الدماء ليست يهودية ـ والحقيقة ـ حتى ولو كانت يهودية. وجرائم الحرب العالمية الثانية اكبر شاهد على ذلك. لقد شعرت اسرائيل انها على مفترق طرق تاريخي حينما وقعت مع الفلسطينيين على اتفاق غزة ـ اريحا اولا. وبغض النظر عن موقفنا من هذا الاتفاق فان اسرائيل بعد هذا الاتفاق ـ وعلى ضآلة المطلب الفلسطيني ـ شعرت انها تفقد اشياء كثيرة واولها التطاول على البرنامج الصهيوني وانتقاص تعليماته بوجوب قيام اسرائيل نقية في المركز المهم فلسطين. لان الشمعة الضئيلة التي اضيئت كانت ذبالتها قادرة على تبديد ما حولها من ظلام. وهي لا تريد لهذا الظلام ان يتبدد.

### لابد من الاختيار

ومفترق الطرق هذا يعني: لاحدى الطرق الصهيونية الشاملة لاسرائيل والمزيد من المغامرات العسكرية في الشرق الاوسط. والمزيد من تجييش الجيوش وارتكاب المذابح في سبيل البحث عن «مجالها الحيوي» الذي يحقق مصالح المركز الصهيوني والمؤ[illegible]ية في العالم وحلفائها. او الطريق الثاني وهو [illegible] مع الصهيونية ولا مع الامبريالية ضد الشعوب العربية وانما مع هذه الشعوب وهذا لا يحقق للمنظمة الصهيونية وحلفائها اية مطالب.

ويبدو ان الطريق الاول الذي يقود الى المغامرات العسكرية هو الطريق الذي تغلب على توجهات اسرائيل بعد ان كادت تسير في الطريق الثاني. وهذا ما ارعب المنظمة الصهيونية التي تملك زمام توجيه كل القتلة لتنفيذ برامجها ولكن هذا لا يعني ان رابين ـ كمجرم ـ معفي من هذا التوجه. وانما هو يساند هذا التوجه لعله ينجح ويحدث الانقلاب المنشود عند الفلسطينيين فيخافون المذابح ويهربون.

وطبقا لما كتبه ليلنتال في كتابه «الوجه الآخر للعملة»: انك اذ تقضي على الخرافة انما تفقد المؤمنين بالعقيدة ـ واذ تقاوم التعصب انما تحرم نشاط القوميين اليهود من أرصدة طائلة».

وهذا يعني ان صبر الشعب الفلسطيني لهذه المذابح وصموده انما يقضي على الخرافة وعلى التعصب وينتزع من عتاة المجرمين ومن ورائهم امضى اسلحتهم لتحقيق غاياتهم التي يرسمونها في برنامج قيام اسرائيل. ويجب ان نفهم بان هدف الصهيونية ـ واسرائيل ـ من مذبحة الخليل كان عملية اختبار واسعة النطاق لمدى فهم العرب لمغزى هذه المذبحة ومدى ارتباط ذلك بعملية السلام الجارية. ولمدى تاثير ذلك على الرأي العام العربي ثم الرأي الرسمي في الحكومات العربية. ثم مدى تاثير ذلك على الرأي العالم العالمي، خصوصا بعد احداث البوسنة والهرسك، ثم وهذا هو المهم الآن موقف منظمة التحرير الفلسطينية ومدى قوتها وتاثيراتها في الداخل والخارج واي وضع يمكن ان تتخذه، وما اذا كانت ستواصل عملياتها العسكرية ام تبقى ملتزمة بتوقفها وتبقى ملتزمة بالهدنة المعلنة؟! ان عملية الخليل هي عملية اختبار واسعة النطاق ارادت بها ارهاب الشعب الفلسطيني وقمع اي تطلع عنده للاستقلال والحرية. واذ تحدث مثل هذه المذبحة في الحرم الابراهيمي بالذات فانما لانذار اهل الخليل اياهم بان وقت الانتقام قد حان للموقف التاريخي لهؤلاء من الصهيونية واسرائيل اساسا. وهو موقف معروف للقاصي والداني اذ كانت الخليل هي البلد الفلسطيني الذي نظف ارضه منهم. ولم يكن في ارض اللواء الا مستوطنة كفاح عصيون كانت اول الساقطين في حرب عام ١٩٤٨ بالرغم من تحصيناتها العسكرية الشديدة والمنيعة. وهي تأتي كجزء من برنامج عام لارهاب الشعب الفلسطيني الذي امتص عامل الخوف وتغلب عليه بهذه الانتفاضة المجيدة المباركة. ـ ان السيطرة على شعب أخر يؤدي بالطغاة الى الانحطاط الخلقي ـ ان اي شعب يضطهد غيره لابد حتما ان يفقد حريته وحرية مواطنيه ـ من رسالة خرجت من اسرائيل تنتقد اجراءات اسرائيل ضد العرب هناك. وتم نشرها عام ١٩٦٨. وهذا حكم التاريخ.

## من وقت لآخر
## المعلومات فولاذ ونفط القرن القادم

كتب الجنرال كيربيتشنكو .. احد كبار رجال المخابرات السوفييتية السابقة في الشرق الاوسط الذي عمل سنوات طويلة في القاهرة — يقول في حديث معه: «ربما تعود قراءة الصحف على رجل المخابرات بفائدة اكبر من تلك التي يجنيها من مطالعة تقارير الاجهزة». والسبب في ذلك ان الحضارة العالمية بعد ان حولت العالم لقرية صغيرة صارت تعيش بفضل الوسائل التكنولوجية انفجارا اعلاميا، حيث يتضاعف حجم المعلومات المتراكمة مرة كل خمس سنوات، وتصدر في العالم اكثر من ثلاثمائة الف جريدة، وتقوم ثلاثون الف قناة اذاعية وثلاثة الاف تلفزيونية ببث برامجها ولحيانا على امتداد اليوم باكمله، ويمارس اكثر من ستة الاف بنك للمعلومات عمله بنشاط في جمع المعلومات التي يقوم خمسمائة قمر صناعي بتوزيعها على بلدان العالم، واستنادا للاحصائيات المنشورة مؤخرا فان كومة من المعلومات تتألف من ٤٨٣ كوادريليون كلمة تنهار على المواطن الياباني الواحد سنويا عبر التليفزيون والاذاعة والصحف والاحاديث والاعلانات، ولا يقل حجم تلك المعلومات بالنسبة للمواطن في البلدان الاوروبية الاخرى. ويعجز عقل الانسان عن تحليل مثل هذا الحجم من المعلومات، ناهيك عن تذكرها. ويسقط في الفراغ منسيا كل يوم اكثر من ٨٠٪ من تلك المعلومات،

وتتنبأ مجلة دير شبيجل الالمانية بأن: «النخبة الحاكمة ستتألف من أولئك الذين يتمكنون اسرع من غيرهم من تنظيم استثمار المعلومات، اما الفئات الكادحة فستتألف من اولئك الذين يعجزون عن استيعاب دور المعلومات ويقتصر دورها عندهم على التسلية». وقد اصبحت صناعة المعلومات اكثر فروع الاقتصاد الدولي تطورا ونموا، وتليها مباشرة في المرتبة الثانية السياحة التي يصل حجم المال المتداول فيها سنويا الى ٢٩٠٠ مليار دولار على مستوى العالم، وتتفوق صناعة المعلومات على صناعة مثل الغزل والنسيج (١٦٢٠ مليارا) بمرتين تقريبا، وعلى صناعة السيارات (١١٠٠ مليار) بثلاث مرات تقريبا، وعلى الصناعة الحربية وبناء الماكينات (٨٠٠ مليار) باربع مرات تقريبا، وتعد اليابان زعيمة العالم الاعلامي بدون منازع، اذ تبلغ حصتها حوالي ٤٩٪ من حجم انتاج الميكرو الكترونيات في العالم، وهي اساس كل الاجهزة الخاصة بالمعلومات. وتشغل امريكا المكانة الثانية بحصة حوالي ٣٧٪ وتليها اوروبا الغربية بحصة تقدر ١١٪. ونتقاسم نحن العرب مع بقية بلدان العالم حصة لاتزيد عن ٣٪ من صناعة المعلومات. فما هي حصتنا بالضبط من الثلاثة بالمئة؟.. لقد قال راي سميث مدير شركة بيل اتلانتيك الامريكية العملاقة للاتصالات الهاتفية: «ان المعلومات ستكون فحم وفولاذ القرن الحادي والعشرين، وستحكم العالم تلك الشركات وتلك البلدان التي تتوفر لديها المرافق الاعلامية الاكثر تطورا». فما حجم المال الذي نستثمره نحن في صناعة المستقبل تلك؟... ربما لاشيء.

احمد الخميسي

## مواقيـت الصـلاة

| فجـر | شروق | ظهر | عصر | مغرب | عشاء |
|---|---|---|---|---|---|
| ١٣ر٥ | ٣٥ر٦ | ٣٣ر١٢ | ١ر٤ | ٣١ر٦ | ١ر٨ |

## الصيدليات المناوبة

| | |
|---|---|
| ابـوظبي | نهارا: صيدلية دار الشفاء مقابل مستشفي الجزيرة ت ٤٣٥٥٥٥ وصيدلية الصحة تقاطع حمدان مع ام النار ت ٧٧٠٧٢٢ ليلا: صيدلية ابن حيان شارع النصر ت: ٣١١٥٤٢ والصيدلية العالمية شارع حمدان ت ٧٦٧١٨٧ وصيدلية سد مأرب بني ياس ت: ٥١٣٢٦٢٥ |
| العـين | صيدلية الخليج شارع هيلتون ت: ٦٤٤٨٤٢ |
| دبـي | صيدلية الشواب منطقة النخيل ت ٢٧٧٦٠٣ صيدلية الطوار شارع هور العنز ت ٦٢٥٥٥٤ صيدلية جبل الشرق ـ الكرامة ـ ت ٣٧٨٩٤٤ صيدلية الجميرا السطوة ـ شارع الضيافة ت ٤٥٩٩٤١ |
| الشـارقة | الشارقة: نهارا: صيدلية الرمال شارع الوحدة ت ٣٣٦١٢٨ وصيدلية لبنى شارع الزهراء ت ٣٥٧٢٢٠ ليلا: صيدلية الامارات شارع القاسمية ت ٣٦٤١٣٨ وصيدلية الرولة شارع العروبة ت ٥٢٣١٠١ |
| الـذيـد | صيدلية المليحة الشارع العام ت ٨٢٦٨٥٥ |
| خورفكان | صيدلية البلد شارع طارق بن زياد ت ٣٨٥٤٣٥ |
| كلبـاء | صيدلية بن موسى شارع الشيخ حمد ت ٧٧٦٦٦٧ |
| رأس الخيمة | صيدلية الرازي ـ شارع الفيصل ت ٣٣١٩١٩ وصيدلية الامارات ـ شارع المنتصر ت ٢٢٣٣٦٣ |
| عجـمان | صيدلية فلسطين شارع الشيخ راشد بن حميد ت ٤٢٣٣٩٣ |
| ام القيوين | صيدلية ام القيوين شارع الملك فيصل ت ٦٥٦١٨٠ |
| الفجـيرة | : صيدلية سيجي شارع زايد ت ٢٣١٥٤٠ |
| دبـا | صيدلية دبا ت ٤٤٣٥٣٢ |

## هواتف المستشفيات

| مستشفى | هاتف | المدينة | مستشفى | هاتف | المدينة |
|---|---|---|---|---|---|
| المركزي | ٢١٤٦٦٦ | ابوظبي | دبي الجديد | ٢٢٩١٧١ | دبي |
| الجزيرة | ٢١٤٨٠٠ | ابوظبي | القاسمي | ٢٧٧١١١ | الشارقة |
| الكورنيش | ٧٢٤٩٠٠ | ابوظبي | القاسمي الجديد | ٣٨٦٤٤٤ | الشارقة |
| المفرق | ٥١٢٣١٠٠ | بني ياس | الاسنان | ٥٤١٤١١ | الشارقة |
| الجيمي | ٦٣٥٨٨٨ | العين | الكويت | ٢٤٢١١١ | الشارقة |
| توام | ٦٧٧٤٤٤ | العين | صقر | ٢٢٣٦٦٦ | رأس الخيمة |
| راشد | ٣٧٤٠٠٠ | دبي | سيف بن غباش | ٢٢٣٥٥٥ | رأس الخيمة |
| الكويت | ٦٩١٢٠٠ | دبي | عجمان | ٤٢٢٢٢٧ | عجمان |
| المكتوم | ٢٢١٢١١ | دبي | الزهراء | ٤٢٢٢٣٥ | عجمان |
| | | | ام القيوين | ٦٥٦٨٨٨ | ام القيوين |
| | | | الفجيرة | ٢٤٦١١ | الفجيرة |

## حـالة الجـو

تتوقع مصادر الارصاد الجوية بمركز التنبؤات الرئيسي بالظفرة ان يسود البلاد اليوم طقس مغبر .. الرياح جنوبية شرقية من معتدلة الى نشطة وتكون مثيرة للاتربة والغبار خاصة في المناطق الداخلية.. البحر من خفيف الى معتدل الموج ويتراوح ارتفاعه مابين قدم الى ثلاثة اقدام على الساحل ومن ثلاثة الى خمسة بالعمق وفيما يلي بيان بدرجات الحرارة ونسب الرطوبة المتوقعة في بعض مدن الدولة.

| | درجات الحرارة | | نسب الرطوبة | |
|---|---|---|---|---|
| | العظمى | الصغرى | العليا | الدنيا |
| ابوظبي | ٣١ | ٢٠ | ٦٠؟ | ٢٠ |
| العين | ٣٣ | ١٩ | ٥٠ | ٢٠ |
| دبي والشارقة | ٢٢ | ٢١ | ٦٥ | ٢٠ |
| رأس الخيمة | ٢٢ | ١٨ | ٦٥ | ٢٥ |
| الفجيرة | ٢٧ | ٢١ | ٨٥ | ٥٠ |

## محطات البترول

شركة بترول ابوظبي الوطنية ادنوك للتوزيع

□ ابوظبي
* المنهل ـ شارع الشيخ راشد
* المطار قرب المطار القديم.
* السلام شارع السلام قرب فندق ابوظبي
* الاشغال شارع المطار القديم.
* بني ياس شارع بني ياس
* شرق ١٨ خلف مبنى وزارة الصحة سابقا.
* الميناء الحر ـ رصيف الميناء الحر.
* النصر ـ شارع زايد الاول (الخالدية).
* بنك ابوظبي التجاري شارع السلام.
* الكورنيش شارع الكورنيش
* المرور شارع المطار الجديد
* شرطة البطين شارع الخليج العربي
* النور شارع المطار الجديد
* الجناح الجوى شارع المطار الجديد
* الطريق الغربي ـ طريق مصفح / ابوظبي.
* مدينة الضباط طريق ابوظبي / المصفح / العين
□ منطقة مابعد جسر المقطع
* المفرق طريق ابوظبي العين.
* الساعية طريق ابوظبي العين ـ الشاحنات.
* سيح شعيب ـ طريق ابوظبي دبي
* جرن يافور طريق العين ابوظبي
* مدينة المفرق طريق ابوظبي دبي
* منطقة الشهامة طريق دبي / ابوظبي
* السمحة طريق دبي ابوظبي
* الشيبصي الختم طريق ابوظبي العين
* المطار الدولي داخل حرم المطار
* المصفح منطقة المصفح
* المطار الدولي الجديد طريق المطار الجديد
□ العين: * العوهة دوار العوهة
* المدينة شارع زايد الاول
* الصاروج طريق الهيلتون
* المويجعي دوار الجبل
* مزيد شعبية مزيد

رماح ـ استرلحة رماح
* زاخر دوار زاخر
* الهيلي امام عيادة الهيلي
* المرخانية طريق العين ابوظبي
□ المنطقة الغربية:
* طريف ـ طريق السلع ابوظبي
* السلع ـ السلع قرب جمارك السلع
* المرفا الجديدة ـ منطقة المرفا
* دلما ـ جزيرة دلما
* بدع زايد مدينة بدع زايد
* الرويس طريق ابوظبي السلع
* ليوا مدينة ليوا
* غياثي مدينة غياثي
* طريف الجديدة طريق ابوظبي السلع
□ الشارقة : الاشراق ـ منطقة المنتزة.
المويلح ـ طريق الشارقة ـ الذيد
المطار ـ طريق المطار باتجاه الشارقة.
الخليج دوار المرور خورفكان.
□ راس الخيمة : البوابة مدخل ومخرج راس الخيمة.
ابن ماجد شارع الخزان.
القلعة مدخل منطقة الرمس.
الجسر شارع النخيل.
□ ام القيوين : الراعفة ـ منطقة الراعفة
□ عجمان : السوق قرب سوق عجمان.
□ الفجيرة : البوابة ـ مدخل ومخرج الفجيرة.

## حـركة الموانئ

| اسم الميناء | الرصيف | الباخرة | الحمولة |
|---|---|---|---|
| ميناء زايد ت: ٧٣٠٦٠٠ | ٢ | اورينت بروسبريتي | حاويات |
| | ١٥ | اس ار از | منوعة |
| | ٣ | ايفراونوارد | حاويات |
| | ٤ | امارانتا | حاويات |
| ميناء جبل على ت: ٠٨٤-٣٥٢٥١ | | فارايسترن سيلو | |
| | | بيرل اوف دبي | |
| | | وسترن بل | |
| | | سيرا | |
| | | امازون جلوري | |
| | | فاليانت فيشي | |
| | | بيلمو فولمار | |
| | | انتريروفايدر | |
| ميناء صقر | | سي صباح | |
| | | جالف فانتاسي | |
| | | سلفادور ١٠ | |
| | | كوريبال اكسبرس | |
| | | لكي مارو | |
| ميناء الفجيرة | | ايجل باي | |
| | | كريس ٥ | |
| | | راكان | |

## اذاعة القرآن الكريم من ابوظبي

٥٠ر٣ القرآن الكريم المفسر من سورة البقرة، ١٦ر٣ من الأحاديث النبوية، ١٩ر٣ القرآن الكريم ٤٨ر٣ برنامج فقه الصيام للدكتور عبدالله وكيل ٠٤ر٤ دعاء ٠٧ر٤ المصحف المرتل ١٩ر٤ برنامج ثمرات الصيام لتاج السر محمد علي ٥٣ر٤ القرآن الكريم ١٠ر٥ برنامج فضائل التوحيد لمحمد مقبل ٢٢ر٥ القرآن الكريم ٤٣ر٥ الحديث الديني وداع رمضان والدروس المستفادة للدكتور ابراهيم سلقيني ٥٢ر٥ القرآن الكريم ٢٢ر٦ برنامج على مائدة رمضان لمحمود غالب ٢٩ر٦ دعاء ٣٧ر٦ الختام بالسلام الوطني.

## تسمع وتشاهد

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من ابوظبي

البرنامج الاول

١٣ر٥ آذان الفجر ٢٨ر٥ القرآن الكريم ٦ برنامج مناجاة صائم ٣٠ر٦ الحديث الديني لفضيلة الشيخ محمد متولى الشعراوى ٢٠ر٧ المسلسل التاريخى ساعة ولد الهدى ٨ موجز الانباء واقوال الصحف ٢٠ر٨ برنامج المسلمون الجدد ٩ فترة الاطفال الاولى وتتضمن: مسلسل فتى الاطفال ومسلسل بطوط الشهير ١٠ الفيلم الثقاف ملحمة كوستو ١١ اهم الانباء ١٥ر١١ برنامج مجرد مهنة ٣٥ر١١ برنامج الناس والصيام ٤٥ر١١ برنامج رياضات جيدة ١٠ر١٢ برنامج فى نور الصيام ٣٣ر١٢ اذان الظهر ٥٠ر١٢ برنامج جوائز الاهية ١ برنامج يوميات رمضانية ٥٠ر١٢ برنامج المسابقات الترفيهى الحصن ٣٠ر٢ مسلسل الاطفال الفارس الملثم ٤٥ر٣ برنامج وذكرهم بأيام الله «حدث فى رمضان» ١٠ر٤ اذان العصر ٣٠ر٤ برنامج عفوا يا حبايب ٥ المسلسل التاريخى بصمة فوق الامواج ٦ الحديث الدينى لفضيلة الشيخ محمد الغزالى ١٥ر٦ القرآن الكريم ٣١ر٦ اذان المغرب ٤٥ر٦ برنامج دعاء قلب ٥٥ر٦ المسابقات الرمضانية دعاء الصالحين فى القرآن الكريم ٠٥ر٧ برنامج العالم بين يديك ٣٠ر٧ سوالف ومسابقات رمضانية ٥٤ر٧ برنامج من حكم العرب ٠١ر٨ اذان العشاء ١٠ر٨ برنامج رحلة عبر النظام الشمسى ٤٠ر٨ مسابقة رمضان والمشاهد ٥٠ر٨ برنامج قيم اسلامية ٣٠ر٩ نشرة الاخبار الرئيسية والعالم هذا المساء ١٥ر١٠ برنامج المسابقات فى حياة الامس ٢٠ر١١ برنامج بالفاكس ٥٠ر١١ برنامج سجايا عربية ١ نشرة الاخبار الثالثة والاخيرة ٢٠ر٢ المسابقات الرياضية ٣٠ر٢ المسلسل التاريخى محمد رسول الله الى العالم ١٠ر٣ التقرير الرياضى ٣٠ر٣ الفيلم العربى ليلى بنت الشاطىء بطولة محمد فوزى وليلى فوزى ٥ برنامج ليالى رمضان.

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من دبى

٦ القرآن الكريم ١٠ر٦ حديث الايمان ٢٨ر٦ اذان المغرب ٣٠ر٦ جوائز مسابقة رمضان ٣٥ر٦ مسابقة رمضان ١٥ر٧ المسلسل الخليجى قاصد خير. ٥٨ر٧ اذان العشاء ٨ التمثيلية العربية ٤٥ر٨ برنامج المؤتمر العاشر ١٠ر٩ ندوة النقد بين البناء والهدم «جـ٢» ١٠ نشرة اخبار العاشرة ٥٥ر١٠ برنامج شعراء من الخليج ١٠ر١١ برنامج لقاء على الهواء ١٠ر١٢ المسلسل العربى العائلة ٥٩ر١٢ انضمام قنوات البرنامج العام القناة الفضائية.

### برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من الشارقة

٢ السلام الوطنى + القرآن الكريم ٤٠ر٢ الحديث الدينى ١٥ر٢ المسلسل الاوردو الصحراء ٣ اخر الاخبار ٢٧ر٣ مسابقة رمضان «٩٤» ٤٠ر٣ البرنامج الدينى تفسير القرآن الكريم باللغة الانجليزية ٥٧ر٣ اذان العصر. البرنامج العام ٠٧ر٤ الحديث الدينى شهر الفرقان ١٧ر٤ عرض برامج المساء والسهرة ١٩ر٤ الرسوم المتحركة البطريق ٢٤ر٤ مسلسل الاطفال الكرتونى الايام السعيدة ٤٨ر٤ البرنامج المحلى فى رحاب القرآن ١٢ر٥ المسلسل الاسطورى كان ياماكان ٤٤ر٥ البرنامج الدينى كتاب تحت الاضواء ١٢ر٦ البرنامج الدينى توجيهات اسلامية ١٨ر٦ القرآن الكريم ٢٨ر٦ اذان المغرب + دعاء ٣٧ر٦ برنامج مواعظ رمضان ٤٠ر٦ المسلسل المحلى تناقضات ٥٢ر٦ البرنامج المحلى حديث الذكريات ٠٩ر٧ المسلسل الخليجى دروب ٣٠ر٧ الاخبار ٥٨ر٧ اذان العشاء ١٠ر٨ صلاة العشاء والتراويح ٥٨ر٨ البرنامج المحلى رمضان ٣٥ر٩ برنامج المسابقات عشرة على عشرة ٠٣ر١٠ البرنامج المحلى مايرفضه المشاهدون ١٤ر١٠ المسابقة الرمضانية وقال التاريخ ٢٠ر١٠ الاخبار ٤٥ر١٠ المسلسل التاريخى ميراث السنين ٣٦ر١١ عرض برامج الغد ٣٩ر١١ السهرة مع الفيلم الهندى ١٢ الاخبار ٤٦ر١ ابتهال دينى ٥٣ر١ الختام بالسلام الوطنى.

**ذبذبة القناة الفضائية لتليفزيون ابوظبى**

القمر الصناعي العربي (عربسات) ـ (١ سي)
قناة الصورة.. ٢٥ ـ ٤٠٣٣ ميجاهيرتز ـ قناة الصوت ٦ر٦ ميجاهيرتز

## انه يوم

### ١٢ مارس

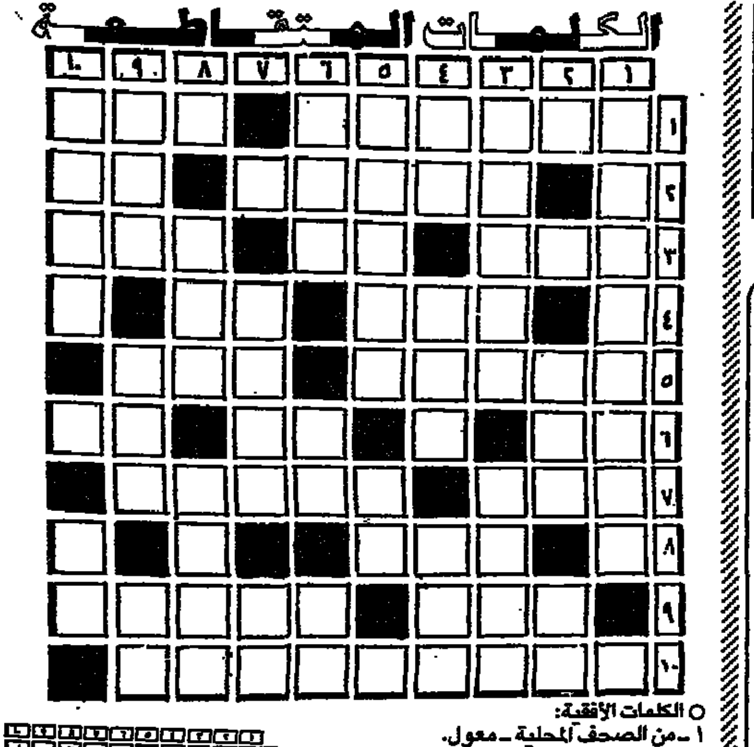
١٩٥٦ حذر الاتحاد السوفييتى من ان ارسال قوات امريكية أو بريطانية الى الشرق الأوسط يعني خرقا لميثاق الأمم المتحدة

١٩٧٤ الكاتب المنشق السوفييتى الكسندر سولزنيتسين الحائز على جائزة نوبل اعتقل اليوم في شقته بموسكو.

١٩٧٩ تحركت ادارة الرئيس الامريكي كارتر بسرعة لاقامة علاقات دبلوماسية طبيعية مع النظام الايراني الجديد.

١٩٨٠ عادت بعثة امريكية من جولة من شرق افريقيا بعد حصولها على موافقة من كينيا والصومال وعمان بزيادة التسهيلات العسكرية للولايات المتحدة.

## الكلمات المتقاطعة



○ الكلمات الأفقية:
١ ـ من الصحف المحلية ـ معول.
٢ ـ من العاب الكرة ـ لمس.
٣ ـ مشي ـ اجاب.
٤ ـ جاهل (م) ـ سئم (م).
٥ ـ تجدها في القرين ـ اسباب.
٦ ـ مرض صدري ـ اداة تعريف (م) ـ حرف جر.
٧ ـ من مواد البناء ـ الجسد.
٨ ـ بركة.
٩ ـ من الحشرات ـ عملة عالمية (م).
١٠ ـ الاحتلال.

○ الكلمات الرأسية:
١ ـ الوسطاء في التجارة.
٢ ـ سأم (م) ـ شح.
٣ ـ من الطيور ـ عاصمة امريكية.
٤ ـ للنداء ـ ضحك وسرور ـ أمن (م).
٥ ـ دولة أسيوية ـ ضمير متصل (م).
٦ ـ نجيب ـ متشابهان ـ اله مصرى قديم.
٧ ـ ريق ـ والده.
٨ ـ فعل ـ النظير (م).
٩ ـ واجب التنفيذ ـ سب ـ ثلثا ورع.
١٠ ـ متشابهة ـ قوام.

● حل المسابقة الماضية

## أنت وحظك

مواليد اليوم
اليوم انعكاس رد الفعل لصالحك.

**برج الحمل**
٢١ مارس ـ ٢٠ ابريل
ـ انتقادات حادة ستوجه اليك من احد الاصدقاء بسبب موقفك غير المنطقي.

**برج الثور**
٢١ ابريل ـ ٢٠ مايو
ـ هل استشرت القلب جيدا لتعرف مايجب ان تقوله لمن فاتحك بوده.

**برج الجوزاء**
٢١ مايو ـ ٢٠ يونيه
ـ الثقافة ليست حكرا عليك وحدك فللآخرين حضور ومعارف وآراء.

**برج السرطان**
٢١ يونيه ـ ٢٠ يوليه
ـ جامل وكن ديبلوماسيا تكسب ود من تحتاج الى عونهم في هذه المرحلة.

**برج الاسد**
٢١ يوليه ـ ٢٠ اغسطس
ـ خذ وطالب.. اصبر وتحين الفرصة المناسبة لتحقيق طموحاتك.

**برج العذراء**
٢١ اغسطس ـ ٢٣ سبتمبر
ـ ضع الامور بميزان المنطق والعقل لابميزان القلب والعاطفة والاندفاع.

**برج الميزان**
٢٤ سبتمبر ـ ٢٣ اكتوبر
ـ ترى اليوم نموذجا من البشر لم تألفه من قبل، ولكن عليك التعامل معه بحذر.

**برج العقرب**
٢٤ اكتوبر ـ ٢٢ نوفمبر
ـ ستجد نفسك مندفعا لتحقيق مصالحة لم تكن تتوقع ان تتم بسهولة.

**برج القوس**
٢٣ نوفمبر ـ ٢١ ديسمبر
ـ من ادعى الحكمة لايتصرف بتهور دون حساب للعواقب.

**برج الجدى**
٢٢ ديسمبر ـ ٢٣ يناير
ـ المواقف ليست دائما مفصلة على قياسك لان للاخرين اراءهم وتوجهاتهم.

**برج الدلو**
٢٤ يناير ـ ١٨ فبراير
ـ لاترفع شعارا وتعمل عكسه فهناك اعين تراقب وترى تمهيدا للمحاسبة.

**برج الحوت**
١٩ فبراير ـ ٢٠ مارس
ـ قرب وجهات النظر بين صديقين اختلفا في شأن مسألة جوهرية.

## هواتف الطوارىء

| الامارة | ابوظبي | دبي | الشارقة | عجمان | ام القيوين | راس الخيمة | الفجيرة | العين |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| الاسعاف | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٩٩٨ | ٢٢٣٥٥٥ | ٩٩٨ | ٩٩٨ |
| شرطة | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٩٩٩ | ٣٣٣٨٨٨ | ٩٩٩ | ٩٩٩ |
| الدفاع المدني | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٩٩٧ | ٣٥٢٥٥٥ | ٩٩٧ | ٩٩٧ |
| المرور | ٤٧٦١٠٠ | ٦٠٥٥٥ | ٥٤١١١١ | ٤٢٤٩٠٩ | ٦٦٦٦٦٦ | ٣٥١٤١١ | ٢٢٢٥١١ | ٣٨٨٨٨ |
| الكهرباء | ٤٦٤٦٧٧ | ٢٢٢١١١ | ٥٢٢٥١١ | ٤٢٢٣١٠ | ٦٥٦٤٦٦ | ٢٢٧٧٦٦ | ٢٢٢٢٢٥ | ٦٤١٩٠٠ |
| المياه | ٣٤٨١٠٠ | ٤٧٠٠٧٥ | ٥٢٢٦١١ | ٤٢٢٣١٠ | ٦٥٦١٤٤ | ٢٢٣٣٦٦ | ٢٢٢٢٢٥ | ٦١١٢٢٦ |

### رموز فتح الخطوط داخل مدن الدولة

| المدينة | الرمز | المدينة | الرمز | المدينة | الرمز | المدينة | الرمز |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ابوظبي | ٠٢ | الخزنة | ٠٢ | السمحة | ٠٢ | الشيلي | ٠٨٣ |
| ام القيوين | ٠٦ | الجوانيج | ٠٤٨ | الشارقة | ٠٦ | الهيباب | ٠٨٢ |
| بدع زايد | ٠٨٨ | خورفكان | ٠٩ | صنعا | ٠٩ | مربح | ٠٩ |
| البدية | ٠٩ | دبا | ٠٩ | طريف | ٠٨٨ | مزيد الصناعية | ٠٣ |
| يوحصا | ٠٨٨ | دبي | ٠٤ | عجمان | ٦٠ | مساق | ٠٩ |
| جبل الظنة | ٠٨١ | الذيد | ٠٦ | عصب | ٠٨٨ | المصفح | ٠٢ |
| جبل علي | ٠٨٤ | رأس الخيمة | ٠٧ | العنويز | ٠٤٨ | مطار ابوظبي | ٠٢ |
| جزيرة تلس | ٠٨١ | الرويس | ٠٨١ | العين | ٠٣ | المفرق والوثبة | ٠٢ |
| حبشان | ٠٨٨ | زاخر | ٠٣ | الفجيرة | ٠٩ | المقطع | ٠٢ |
| حتا | ٠٨٥ | الشارقة | ٠٣ | فلج المعلا | ٠٦ | المنامة | ٠٦ |
| الحمرية | ٠٦ | السعديات | ٠٢ | كلباء | ٠٩ | الهاتف المتحرك | ٠٥٠ |

### رموز فتح الخطوط الدولية

| الدولة | الرمز | الدولة | الرمز | الدولة | الرمز | الدولة | الرمز |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| السودان | ٠٠٢٤٩ | كندا | ٠٠١ | السعودية | ٠٠٩٦٦ | سنغافورة | ٠٠٦٥ |
| الأردن | ٠٠٩٦٢ | اليونان | ٠٠٣٠ | الكويت | ٠٠٩٦٥ | تايلاند | ٠٠٦٦ |
| لبنان | ٠٠٩٦١ | هولندا | ٠٠٣١ | العراق | ٠٠٩٦٤ | اليابان | ٠٠٨١ |
| ليبيا | ٠٠٢١٨ | بلجيكا | ٠٠٣٢ | سوريا | ٠٠٩٦٣ | الهند | ٠٠٩١ |
| تونس | ٠٠٢١٦ | فرنسا | ٠٠٣٣ | باكستان | ٠٠٩٢ | تشيكوسلوفاكيا | ٠٠٤٢ |
| الجزائر | ٠٠٢١٣ | اسبانيا | ٠٠٣٤ | ايران | ٠٠٩٨ | النمسا | ٠٠٤٣ |
| المغرب | ٠٠٢١٢ | ايطاليا | ٠٠٣٩ | لوكسمبورج | ٠٠٣٥٢ | انجلترا | ٠٠٤٤ |
| مصر | ٠٠٢٠ | سويسرا | ٠٠٤١ | ايرلندا | ٠٠٣٥٣ | الدنمارك | ٠٠٤٥ |
| امريكا | ٠٠١ | ماليزيا | ٠٠٦٠ | قبرص | ٠٠٣٥٧ | السويد | ٠٠٤٦ |
| قطر | ٠٠٩٧٤ | استراليا | ٠٠٦١ | هونج كونج | ٠٠٨٥٢ | النرويج | ٠٠٤٧ |
| البحرين | ٠٠٩٧٣ | اندونيسيا | ٠٠٦٢ | بنجلاديش | ٠٠٨٨ | المانيا الغربية | ٠٠٤٩ |
| عمان | ٠٠٩٦٨ | الفلبين | ٠٠٦٣ | تايوان | ٠٨٨٦ | البرازيل | ٠٠٥٥ |
| اليمن | ٠٠٩٦٧ | | | | | | |

## حـركة الطيران

### مطار ابوظبي الدولى تليفون : ٧٥٧٦١١

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| الشرق الاوسط | — | — | الدوحة بيروت | ٠٩٠٠ |
| الفرنسية | باريس الكويت | ٠٧٣٠ | الكويت باريس | ٠٩٠٥ |
| المصرية | القاهرة الدوحة | ٠٧٤٥ | الدوحة القاهرة | ٠٨٤٥ |
| ال تي الالمانية | بانكوك | ١١٢٥ | ميونيخ | ١٢٢٥ |
| اليمنية | صنعاء دبي | ١٢٣٠ | صنعاء | ١٣٣٠ |
| الاندونيسية | جاكرتا ميدان | ١٥٤٥ | الرياض | ١٦٤٥ |
| الهندية | تريفندرام | ١٦٥٥ | بومباي | ١٨١٥ |
| الاندونيسية | الرياض | ٢٢١٠ | ميدان جاركتا | ٢٣١٠ |
| الاندونيسية | باريس | ٢٢٣٥ | سنغافورة دنباسر جاكرتا | ٢٣٤٥ |
| البولندية | وارسو لارنكا | ٢٢٤٥ | دبي لارنكا وارسو | ٢٣٣٥ |
| البريطانية | لندن البحرين | ٢٢٤٥ | البحرين لندن | ٠٠١٠ |
| الهندية | بومباي | ٢٣٢٥ | تريفندرام | ٠١٠٠ |
| المغربية | كازبلانكا الرياض | ٢٣٤٥ | الرياض كازبلانكا | ٠٠٥٠ |
| لوفتهانزا | فرانكفورت الرياض | ٠٠٠٥ | — | — |
| الاندونيسية | امستردام | ٠٠٥٥ | سنغافورة جاكرتا دنباسر | ٠٢٠٠ |
| الفلبينية | مانيلا بانكوك | ٠٢٠٥ | فرانكفورت باريس | ٠٣٠٠ |
| الاردنية | عمان | ٠٢٢٥ | دبي | ٠٣١٠ |
| الاندونيسية | جاكرتا ميدان | ٠٢٥٥ | الرياض | ٠٤٠٠ |
| السريلانكية | كولومبو | ٠٤٥٠ | باريس امستردام | ٠٦٠٠ |
| الاندونيسية | لندن زيوريخ | ٠٥٣٥ | جاكرتا | ٠٦٣٥ |

### طيران الخليج من مطار ابوظبي الدولى

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| ٥١ | بومباي مسقط | ٠٧٢٠ | مسقط بومباي | ٠٨٤٥ |
| ٧١٦ | جوهانسبرج | ٠٧٤٥ | — | — |
| ٦ | لندن مسقط | ٠٩٠٥ | — | — |
| ٣ | — | — | البحرين لندن | ١٠٠٠ |
| ٤٩١١ | كراتشي | ٠٩١٠ | الدوحة بيروت | ١٠٣٠ |
| ٥٤٠ | البحرين | ٠٩١٥ | الدوحة الكويت | ١٠٤٠ |
| ٧٣ | — | — | الدوحة القاهرة | ١١١٥ |
| ١٩٠١ | مسقط | ١٢٢٠ | دمشق | ١٣١٠ |
| ١٠٨٢ | كازبلانكا القاهرة الدوحة | ١٣٠٠ | — | — |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### مطار دبـي الدولى تليفون ٢٤٥٥٥٥

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| الهولندية | — | — | الدوحة | ٠٠٢٠ |
| الهولندية | امستردام البحرين | ٢٣٠٥ | — | — |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| الافغانية | كابول | ١٣٠٠ | جدة | ١٤٠٠ |
| البولندية | وارسو لارنكا | ٠٨٤٠ | — | — |
| النيبالية | لندن فرانكفورت | ٠٩٠٠ | كتماندو | ١٠٢٠ |
| الايرانية | شيراز | ١١٠٠ | شيراز | ١٢٠٠ |
| اليمدا | عدن صنعاء | ١١٤٥ | صنعاء عدن | ١٢٤٥ |
| الفلبينية | مانيلا | ٢٠٠٠ | الظهران | ٢١٠٠ |
| العمانية | مسقط | ٢١٥٠ | مسقط | ٢٣٤٥ |
| الفرنسية | باريس الكويت | ٢٢٣٠ | الكويت باريس | ٢٣٣٥ |
| السويسرية | زيوريخ طهران | ٢٣٣٥ | — | — |

### طيران الخليج من مطار دبى الدولى

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| ٥٠٠ | البحرين الدوحة | ١٠٤٠ | — | — |
| ٥٠١ | مسقط | ٠٨٢٠ | البحرين | ٠٩٠٠ |
| ٥٠٢ | البحرين | ١١٤٥ | مسقط | ١٢٢٠ |
| ٥٠٤ | البحرين الدوحة | ١٧٣٥ | البحرين | ١٩٠٠ |
| ٥٠٦ | البحرين | ٢١٠٥ | مسقط | ٢١٤٥ |
| ٥٠٨ | البحرين | ٢٢٣٠ | الدوحة البحرين | ٢٣٢٠ |

### طيران الامارات من مطار دبـى الدولى

| الرحلة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| ٤٠٢ | القاهرة | ٠٠٣٠ | — | — |
| ٢٠ | لندن | ٠٠٤٥ | لندن | ٠٨٠٠ |
| ٣١٤ | الرياض | ٠٠٤٥ | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

### مطار الشارقة الدولى تليفون ٥٨١١١١

| الشركة | قادمة من | الوصول | مغادرة الى | المغادرة |
|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## من الاعماق

ان يخطيء طالب ويتجاوز سلوكه حدود الأدب مع معلمه فهذا جنوح مرفوض.

فما رأيكم اذا كان الخطأ والتجاوز من قبل الطالب تجاه معلمه قد حدث في رمضان؟! نعم في رمضان! شهر الطاعة والعلم والايمان، واذا كنا نحسب اخطاء البشر طوال شهور العام بدرجة فان عقابها في رمضان يكون مضاعفا، لأن أي تصرف خارج في ايام الشهر المبارك يعني نقصا في الايمان وخروجا عن الطاعة، واستهتارا بالقيم والعلم.

الطالب أخطأ في نهار رمضاني كريم، وربما أقول ربما نلتمس لصغارنا بعض هفواتهم، لكن عندما يكون هذا الطالب المخطيء دارسا في الثانوية العامة اي انه يدخل الى مرحلة الرجولة فاننا ننزعج كثيرا.

ودعونا الآن من الطالب، وماقام به، وتعالوا معنا نتساءل عن صدى ماقام به الابن عند الأب، فما ان عرف الأب بما ارتكبه ابنه، حتى سارع الى المدرسة، واخترق حاجز الاحترام المفروض للهيئة التربوية، وبدأ هجوما كاسحا على الادارة والمعلمين، احتجاجا على قرار تربوي اتخذته المدرسة تجاه الطالب المخطيء.

هنا نجد أن الاب والابن على خطأ واحد في تصرفهما وسلوكهما، اسلوبهما واحد في التعامل مع ادارة المدرسة.

واذا كنا قد بدأنا حديثنا بالتصرف الخاطيء للطالب، فهل تتصورون اننا يمكن ان نختمه بخطأ أكبر وقع فيه ولي الأمر الذي يفترض فيه ان يكون رادعا لابنه، ومثالا وقدوة له، ومساعدا للمدرسة والمدرسين الذين وهبوا كل جهدهم للأبناء.

انها كارثة بالفعل، ان تجد المدارس نفسها مضطرة لاعادة تربية بعض الآباء الذين نسوا دورهم الاجتماعي والتربوي في حياة ابنائهم واكتفوا فقط بتوفير كل انواع السلع!!

**غواص**

---

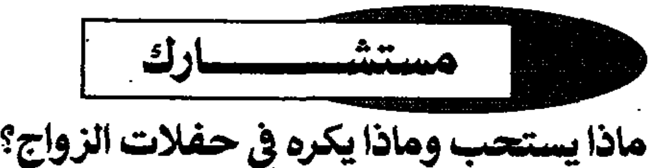
ليس بغريب على صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة ان يقوم بزيارة شخصية الى كاسر الأمواج مخصصا تلك الزيارة لبرنامج مسابقات في حياة الأمس فالرجل معروف عنه الدعم بالكلمة وبالعون المادي الوفير، وكان ان واصل مكرماته بالحضور الوجداني الشخصي والمتابعات الميدانية ليبرهن للجميع وكل في مجال عمله ان المسئول الاول لابد وان ينزل الى ميدان العمل ليرى بعينيه ويسمع بأذنيه ويلمس بيده الحقائق ويتأكد من سير العمل ويشارك في تحقيق النتائج المرجوة.. هذه هي دروس القيادة الحكيمة ومن البساطة في المعاملة بعيدا عن الروتين والترتيبات والتعقيدات.. .زايد الرجل الاول.. زايد الخير.. زايد العطاء.. يحضر بنفسه ليطمئن وليقول كلمته ويوجه توجيهاته الرشيدة السديدة.. ويجعل البرنامج مرجعا ومنهلا للأبناء وذكرى للمعاصرين وشهادة للتاريخ وللعنصر الوافد عن حياة اهل الامارات.. كيف كانوا وكيف اصبحوا وكيف انهم شعب عريق يحافظ على تراثه ويعبر عن ماضيه.

ماأجمل ان يهتم صاحب السمو رئيس الدولة بالتراث ويكرس جهوده ويتفانى في حث الناس على جمعه واحيائه وتوعية ابناء الوطن أو المشاهدين لأجهزة التلفاز. ان اهل الامارات كانوا يصارعون من أجل البقاء قبل ان ينعم عليهم الله سبحانه وتعالى بالذهب الاسود وترتقي بهم المدنية ويرتقون بها وبمظاهرها فتؤثر فيهم ايجابا وسلبا.

لقد سرحت بخيالي بعيدا وأنا أغوص في أدوات الحياة الماضية وتصورت الحياة التي كنا نعيشها في تلك الخيام وبيوت السعف وبساطتها. نشرب الماء من السعن او القربة وكذلك «الحب والخرس والكروة» والوسيلة المعدة للشرب عبارة عن علبة صفيح فارغة تسمى «البالدي» أو «القوطي».. وتوالت الصور امام عيني في لحظة يقظة حالمة.. تصورت فيها البساطة والعيشة الحلوة المرة.. العيشة القاسية الهانئة «الهنيئة» تذكرت نقاء النفوس وتقارب الناس وتكافلهم واستيقظت لحظة وداع صاحب السمو واذا بالصورة ترتسم امام ناظري وتجثم على صدري.. وتأتي الفكرة التي تهز وجدان المخلصين من ابناء الوطن الحريصين على مصلحة الوطن وأهله الخائفين عليه من غدر الزمان.. الواعين لعبر التاريخ.. العارفين لمعنى الاقلية والأكثرية وكيف كان التاريخ يحكي قصصهم، في التاريخ دروس عملية لايستهان بها كما هي في ماضينا وتراثنا. ان الرجال المخلصين القائمين على تعديل التركيبة السكانية للدولة هم الذين يؤرقهم الواقع وتدمي مقلهم الحقائق حين يعيشون حاضر البلاد وتتلاشى نسبة اهلها وسط المجتمع الدولي على ارضها. ان دولة الامارات هي الدولة التي فتحت قلبها للوافدين سواء كانوا من الاخوة العرب «اصحاب الفضل وغيرهم» أو من الأجانب الذين ليس بيننا وبينهم أي رابط يذكر اللهم الا المصلحة. ولكن لابد من ضبط الامور وتنظيمها بقوانين صريحة واضحة تخدم البلاد والعباد فلاخوف من اخواننا العرب فالدين واحد واللغة واحدة والهم واحد. فما أسهل الحصول على التأشيرة وماأصعب ضبط المتسللين للبلاد عبر شواطئها المترامية هنا وهناك.. ولايستحق الحياة من عاش لنفسه وترك الأجيال القادمة تصارع مصيرها ومستقبلها المجهول.. ولكم في زايد الخير.. عبر ودروس من الماضي والحاضر فانهلوا منها ومن التراث واعتبروا ياأهل الألباب وحافظوا على الأحباب.

**جاسم خلفان**

---




## ماذا يستحب وماذا يكره في حفلات الزواج؟

سوف أتزوج بعد ايام ان شاء الله، وارغب في اقامة حفل كبير بهذه المناسبة السعيدة، ولكني سمعت ان اقامة مثل هذه الحفلات بدعة سيئة يبرأ منها الدين.. اريد معرفة رأي الدين في مدى شرعية حفلات الأفراح وهل هي حرام شرعا؟ وما هي الطريقة الاسلامية التي استطيع ان افرح بها في هذه المناسبة السعيدة؟

عبدالله احمد ـــ ابوظبي

## الاسراف في اقامة الاحتفالات بدعة سيئة يبرأ منها الدين

قامت صفحة «رأي الناس» بعرض هذا السؤال على احد علماء الدين فقال: ان الاجتماع في العرس وعمل الوليمة واظهار الفرح وضرب الدفوف من الأمور المستحبة شرعا، لما في ذلك من اعلان الزواج واحترامه وتوثيقه، وقد فعله النبي ﷺ وامر به. ولكن الناس قد خرجوا في ذلك عن حد الاعتدال، وارتكبوا بدعا سيئة يبرأ منها الدين، ومن ذلك الاسراف في اقامة الاحتفالات حبا في المظهر، ومن البدع التي غشت الناس مانراه من اعداد الولائم، في حفل العرس، للاغنياء دون الفقراء وللمتخومين دون المحرومين، ولمن لايحتاجون دون من يحتاجون، وقد ذم الرسول ﷺ هذا الصنيع وعده من شر الاعمال «شر الطعام طعام الوليمة يدعى اليها الاغنياء دون الفقراء». ومما زاد الطين بلة انهم احاطوا ولائمهم باسراف ممقوت وتبذير ممقوت وخير الامور الوسط وماجرت به العادة، ومن المستحسن شرعا اعلان الزواج والاحتفال به واظهار الفرح فيه، بما أحل الله من الطيبات. قال ﷺ: «اعلنوا هذا النكاح واجعلوه في المساجد واضربوا عليه الدفوف».

---

## البرنامج التثقيفي «باب الحظ».. وأخطاء مختلفة

اثناء متابعتي لحلقة من حلقات برنامج باب الحظ، لفتت انتباهي معلومة خاطئة قدمت فيه، حيث تم ذكر مدينتي «لوس انجلوس» و «سان فرانسيسكو» على انهما ولايتان امريكيتان!! والصحيح هو انهما مدينتان في ولاية واحدة «كاليفورنيا».

وبما ان البرنامج تثقيفي ويعتمد اساسا على تقديم المعلومة، فلابد ان تكون المعلومات المقدمة فيه صحيحة ودقيقة.

ملاحظة اخرى: لاادري لماذا تصر مقدمة البرنامج على لفظ «انجلتراه» بزيادة راء اخرى الى الكلمة الاصلية «انجلترا»! هل هو تطبيقا لمبدأ خالف تعرف؟

ام ان المملكة المتحدة قامت مؤخرا بتعديل الاسم دون علمنا؟ اما اذا كانت المذيعة لاتعرف انها تقوم بلفظها بطريقة خاطئة فهذا ادعى الى العجب.

أخيرا اقول لكم: اعزائي (...) انتم معنا؟ نعم! ابقوا معنا.

**عبدالناصر فيصل عبدالكريم**
**ابوظبي**

---

## رسالة عتاب..

فوجئنا ونحن نشاهد البرنامج التليفزيوني بالفاكس ان الفنان وحيد سيف شن هجوما ضاريا على الصعايدة وعلى الزي التقليدي الذي يلبسونه وقال في البرنامج سخافات كثيرة منها على سبيل المثال لا الحصر ان المسافر الى الخارج من اهل الصعيد عليه ان يذهب الى القاهرة اولا حتى يتعلم نظام الايتيكيت قبل مغادرته مصر لأنه سوف يكون سفيرا لبلاده في الخارج!!

اقول لهذا الفنان نحن فعلا سفراء بملابسنا ونقاء قلوبنا وصدقنا مع الآخرين.. ولاتنسى ان معظم عباقرة مصر من أهل الصعيد.

**مشاهد صعيدي**

---

لقطة

في دائرة الضوء

تصوير / عيسى سعيد الطنيجي جامعة الامارات

---

● ترحب صفحة «رأي الناس» بتعليقات القراء حول ما ينشر من مقالات وموضوعات، كما ترحب بمساهماتهم على هاتف ٤٥٥٨٨٨ ابوظبي ـ فاكس ٤٥١٦٥٣ ابوظبي ص. ب ٧٩١ ابوظبي.

---

## مطلوب

مطلوب من تليفزيون الامارات العربية المتحدة من ابوظبي اعادة بث مسابقة (لمن هذا الدعاء؟) مرة أخرى لأننا من متابعي هذه المسابقة وفاتتنا بعض الحلقات التي لم نشاهدها.. لذا نأمل من المسئولين في التليفزيون العمل على اعادة بث حلقات هذه المسابقة مرة اخرى عقب أجازة العيد حتى نتمكن من حل المسابقة وارسال الاجابات الى التليفزيون.

---

رأي و رأي

## ماذا قدمت الجمعيات الخيرية للجمهوريات الاسلامية في روسيا؟

تابعت مانشر حول المعاناة القاسية التي يتكبدها اخوة لنا في الاسلام في بلاد مايسمى بالكمنولث الجديد.. انهم يتعرضون للاضطهاد والفقر اذ انهم يمثلون اقليات عرقية في بعض الجمهوريات.. ونحن في الخليج منّ الله علينا بالمال الوفير ومعروف شرعا ان جهاد المال يعادل جهاد النفس فهل لي ان اتساءل عن جهود جمعيات البر والاحسان والمؤسسات الخيرية والهيئات العاملة في هذا المجال في دولتنا وماذا قدمت لهؤلاء احفاد افذاذ العلماء المسلمين كالامام البخاري؟

ابوسيف ـــ دبي

### رئيس جمعية دار البر بدبي:

# كفلنا ٣٠٠٠ يتيم ولدينا ٣٠ مشروعا في الجمهوريات الاسلامية في اواسط آسيا

● خلفان خليفة المزروعي رئيس جمعية دار البر.

**كتب ـــ سمير الزعفراني**

قامت «رأي الناس» بعرض هذه التساؤلات على خلفان خليفة المزروعي رئيس جمعية دار البر الذي أكد في بداية حديثه معنا على ان جهود الجمعية شملت اقامة مشاريع كفالة ٣٠٠٠ يتيم اضافة لحوالي ٣٠ مشروعا خاصا بالجمهوريات الاسلامية بالاتحاد السوفييتي السابق مشيرا لضرورة اقبال اهل الخير من اصحاب الأموال على التبرع بشكل مستمر لاخوانهم المسلمين المبتلين في اموالهم وانفسهم في مختلف ارجاء العالم.

وحول انشطة الجمعية تحدث خلفان المزروعي قائلا:

لاشك ان انشطة الجمعية كثيرة جدا لن استطيع حصرها من خلال اجابتي ولكن سأحاول ذكر أهم الانشطة حيث تقوم الجمعية ببناء المساجد ودور الايتام والمستشفيات في دول فقيرة تحتاج الى هذه المشاريع بدعم اهل الخير وعن طريق مندوبي الجمعية في هذه الدول وتقوم الجمعية بكفالة الايتام ويبلغ عدد الايتام المكفولين عن طريق الجمعية ومكاتبها الخارجية حوالي ٣٠٠٠ يتيم كما ان لجنة الزكاة والصدقات تقوم على مدار العام باستقبال طلبات اهل الحاجة والفقراء ودراستها وبعد استكمال جميع الاوراق والاثباتات تقرر اللجنة مقدار المساعدة التي سوف تمنح للمتقدم.

وبمناسبة الكلام عن لجنة الزكاة فان المندوبين يقومون ايضا بتوزيع الاطعمة والملابس عن طريق مشروع اعانة الاسر الفقيرة ولدى الجمعية عناوين هؤلاء المحتاجين وطرحت الجمعية هذا العام مشروعا للصدقة الجارية باسم مشروع الوقف الخيري والذي نهدف من خلاله الى ايجاد اوقاف اسلامية لتعيننا على الوصول الى الفقراء والمساكين ونوجد دخلا ثابتا للمشاريع الخيرية وتقوم اللجنة الثقافية بطباعة المصاحف والكتب المفيدة بكميات كبيرة لتوزيعها داخل الامارات على جميع فئات المجتمع ومن الكتب التي طبعت وكان لها صدى كبير كتاب توجيهات اسلامية وكتاب فتاوي المرأة وكذلك فقد استحدثنا مؤخرا لجنة لتعريف غير الناطقين بالعربية بمبادىء الاسلام السمحة ودعوة غير المسلمين الى الاسلام من خلال كتابة المقالات بالصحافة الاجنبية وتوزيع الاشرطة وتنظيم محاضرة اسبوعية في مقر الجمعية للمتحدثين بالانجليزية ومن مشاريع الجمعية الجديدة مشروع شريط البر الذي يحتوي على قراءات لمشاهير القراء في اجزاء من القرآن الكريم ولدينا المشاريع الموسمية كمشروع افطار الصائم وذبح الاضاحي وكسوة العيد وتيسير الحج على فقراء المسلمين ومشروع توزيع زكاة الفطر على المحتاجين طعاما تطبيقا لسنة الرسول ﷺ.

وبعد محنة الاخوة في البوسنة والهرسك استحدثنا لجنة اغاثة مسلمي دول البلقان التي أقامت حفلين خيريين وسوقا خيريا لصالح اغاثة المسلمين هناك وقد تم مؤخرا اشهار لجنة تابعة للجمعية باسم لجنة مساندة مسلمي اواسط آسيا وأوروبا الشرقية تقوم ببناء المساجد في تلك المناطق وطباعة الكتب بلغاتهم ويسافر مندوب الجمعية بشكل مستمر الى هناك لمتابعة مشاريع الجمعية والتي وصلنا بها بفضل الله ثم دعم المحسنين الى حدود سيبيريا.

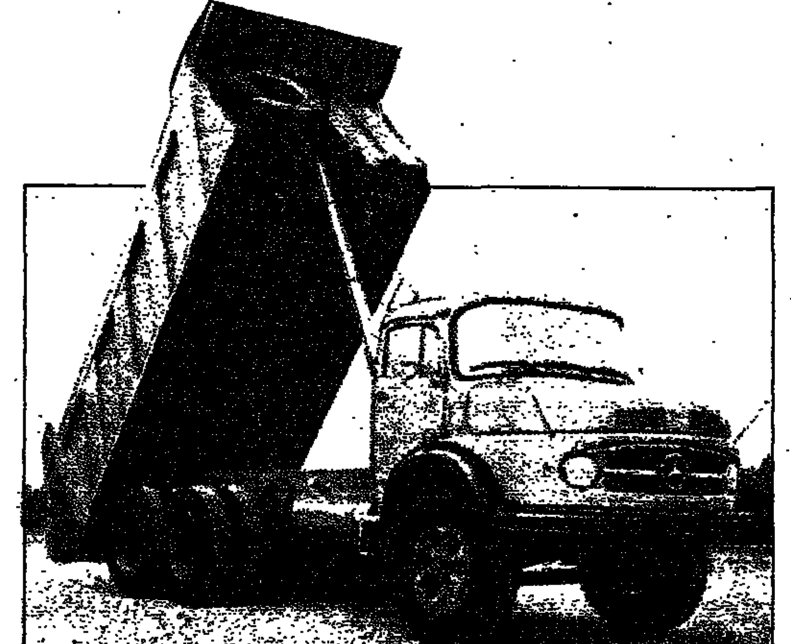
ويضيف خلفان المزروعي معددا مكاتب الجمعية بالدول العربية والاسلامية فيقول: توجد لنا مكاتب كثيرة ومندوبون لمتابعة مشاريعنا حيث يوجد مكتب للجمعية بالقاهرة والخرطوم وسوف نفتتح مكتبا جديدا في العاصمة الاردنية عمان ومكتبا في كراتشي وسيريلانكا ولدينا توجه لافتتاح مكتب في كل من تايلاند وموسكو وكذلك لدينا مندوب متطوع وموظفون لمتابعة مشاريعنا في اندونيسيا حيث بدأنا العمل منذ ما يقارب السنة وانجزنا مائة وعشرين مشروعا خيريا.

ويوضح خلفان المزروعي بأن مشاريع الجمعية في روسيا ودول أواسط آسيا تشمل الصرف على الطلبة الدارسين وانشاء مشاريع الإعالة الاجتماعية لأسر المسلمين حيث تعيش هذه المناطق ظروفا مناخية شديدة من حيث الثلوج وصعوبة العيش ونلاقي صعوبة في الوصول اليهم وخاصة في الشمال ولكن يوجد في هذه المناطق رغم كل المعاناة علماء وطلاب علم وقد قمنا بارسال ٨٠ شخصا منهم الى أوزبكستان للدراسة ونقوم بدعمهم والانفاق عليهم حتى يعودوا الى بلادهم بعد اتمام الدراسة دعاة ومعلمين ووعاظا ومرشدين للخير ولدينا مايقارب الثلاثين مشروعا في مناطق سيبيريا والقطب الشمالي.

ويؤكد خلفان المزروعي ان هناك اقبالا وتجاوبا من جانب المواطنين لدعم اخوانهم المسلمين بشتى بقاع الارض فيقول: ما أن نقوم بطرح احدى هذه المشاريع على المحسنين وعلى عامة الناس حتى تبادر كل فئة حسب استطاعتها بالمساعدة للنهوض بالمشروع وكثيرا ماتصلنا تبرعات سخية من اشخاص داخل الدولة وخارجها لايريدون ذكر اسمائهم ابتغاء وجه الله. أما عن مكاتب الجمعية بالامارات فيقول: يوجد مكتبنا الرئيسي في امارة دبي وهناك مكتب فرعي في نفس الامارة بمنطقة ديرة وتوجد مكاتب فرعية في كل من ابوظبي والعين ورأس الخيمة وننوي افتتاح مكاتب جديدة اضافة لذلك هناك نظام للتعامل بيننا وبين المحسنين بالمناطق النائية عن طريق الهاتف والنداء الآلي «البيجر».

---










## طال السكوت

مـيره القاسـم

**غريب**

«بدت غربتي خطوه مع اللي انقال..
مشت دنيتي.. طوّل طريقي وطال
شلت الليالي .. لملمت حالي
وامشي فدنياي غريب».

يحلم بليل يضمه وإن لم يبصره.. يشتهي نهارات تجلده بلهيبها النهاري ولكن في وطنه.. يشعر برغبة في النوم، لاباس بالكوابيس.. شريطة ان تكون على وسادة في وطنه.. تجلده المرآة بنظراته.. نظرات غريب!!.. وعقب سيجارة يكاد ينتهي، يمضغ لحم أصابعه ولا يشعر.. ألم أقل لكم أنه أمام المرآة.. أمام نفسه.. هو الرافض لنفسه.. لغربته.. لهذا الجنون.. آه الكتابة... اللعنة.. حتى كتابته خارج الوطن مرتبكة، غريبة.. سائحة في طوابير لغات شتى.

**حامد**

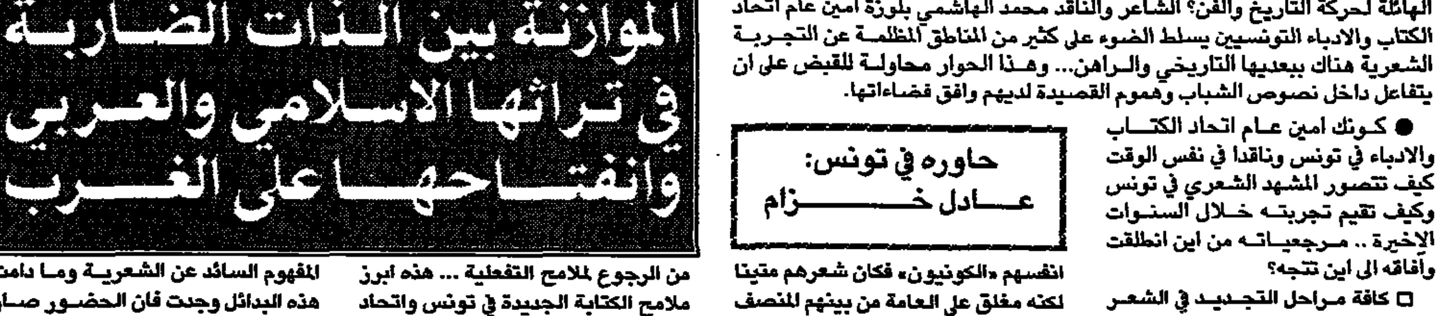
بسبب وظيفته لايسع سيد اليقظة هذا المساء وكل مساء ألمه الرابض على رأسه.. يذهب الى النوم تحاصره اليقظة.. ليحاصر العالم وضحايا الطرقات المليئة بالعفن. باقوال تشع صرامة بينما تظل روحه المشعة بالصرامة متوقدة بالدفء، والعاطفة كنار بدو في مساء شتائي..

**كتابة**

قدري أن أعشق وأكتب وأكتب.. لتتحول الكتابة عبر ما وراءها الى عشق كبير لايحده حد.. قدري أعشق وأن أكتب لأتألم وأن أخشى ما أخشاه، أن أصحو يوما فلا أجد الألم، وهل صحوت ذات يوم على وضوح يذكر في الناس والأمكنة والشعر؟؟

هاأنا أعزي نفسي لأمارس لعبة الهروب الصعبة.. الهروب مني إليّ أو مني الى الكتابة.. أو مني الى لا أحد.. ترى ماالذي تفضلني كتابتي أن أمارس؟ وضوح امام المواقف الغائمة.. أم غموض في عالم يضج بالفضائح؟؟؟

# محمد الهاشمي بلوزه أمين عام اتحاد الكتاب التونسيين
# أهم ما يميز الشعر في التسعينات هو ادانة أدلجة للكتابة




كثيرون لا يعرفون من تجربة الشعر التونسي سوى أسماء معدودة في مقدمتها اسم ابو القاسم الشابي... وطيلة هذا القرن تكاد الاصداء الثقافية والفعاليات الشعرية تنحصر بين مصر والشام والعراق ... والى الآن لا تزال صورة التجربة الثقافية في بعض دول المغرب العربي مجهولة عن كثيرين في المشرق تونس الخضراء كانت منذ البداية ساحة شعر وارضا للشعارات... هذه الارض وهذه الساحة كيف يبدو مشهد الشعر فيها اليوم؟ واين تحوم همومها الثقافية وسط كل هذه التبدلات الهائلة لحركة التاريخ والفن؟ الشاعر والناقد محمد الهاشمي بلوزة امين عام اتحاد الكتاب والادباء التونسيين يسلط الضوء على كثير من المناطق المظلمة عن التجربة الشعرية هناك ببعديها التاريخي والراهن... وهذا الحوار محاولة للقبض على ان يتفاعل داخل نصوص الشباب وهموم القصيدة لديهم وافق فضاءاتها.

حاوره في تونس:
عادل خزام

● كونك امين عام اتحاد الكتاب والادباء في تونس وناقدا في نفس الوقت كيف تتصور المشهد الشعري في تونس وكيف تقيم تجربته خلال السنوات الإخيرة .. مرجعياته من اين انطلقت وآفاقه الى اين تتجه؟

□ كافة مراحل التجديد في الشعر العربي كان لها صدى في تونس حيث ظهرت بواكير التجديد في الشكل منذ الثلاثينات حين قدم الشاعر العروسي المطوي قصائد من الشعر الحر «التفعيلة» ومع مرحلة الستينات شهدت تونس تجربة فريدة من نوعها ببروز تيار «الطليعة الادبية» الذي تاثر بما طرحته الجامعة التونسية من افكار اساتذة الادب الحديث والالسنية حيث قدم هذا التيار تجربة في الكتابة سميت بتجربة غير العمودي وغير الحر وهو شعر حاول ان يجد له ايقاعات جديدة تعتمد على التوظيفات اللغوية واللسانية كتكرار بعض الحروف والاعتماد على الصورة وقد انتشرت هذه الحركة بشكل كبير في السبعينات وراجت لانها كانت تنادي بضرورة معالجة الشعر لقضايا الشعب الناس لكن هذا التيار سقط في نوع من المحظور عندما نادى منظروه واغلبهم من الراديكاليين باستبدال الفصحى بالعاقية وانتهت هذه الحركة لكنها فتحت باب المغامرة بعدها فجاء جيل الثمانينات ليفرض وجوده من خلال او مناقضة ما طرحه جيل السبعينات ببدائل تنهض بالفعل الشعري... والآن توجد ثلاثة تيارات جميعها تحاول البحث عن ركائز للشعر الجديد ... هؤلاء هم جماعة «المنحى الواقعي» الذي يدعو للشعر السياسي والايدلوجي وعلى رأسهم الطاهر الهمامي وجماعة مغايرة كانت تهتم باللغة وتغرف من التراث العرفاني مضامينها وصورها وقد سموا انفسهم «الكونيون» فكان شعرهم متينا لكنه مغلق على العامة من بينهم المنصف الوهيبي ومحمد الغزي... وتيار ثالث يرفض هذا وذاك وقد سمي «الريح الابداعية» كالمنصف المسغني وآخرين.

● وهل لعب اتحاد الكتاب دورا مباشرا في تشكيل او تغليب جماعة على اخرى بتكريس وضعية ما او وجهة نظر واحدة؟

□ حتى مطلع الثمانينات كانت هناك قطيعة بين الشعراء والاتحاد لانه تاسس في رحم السلطة وكان اعضاؤه من رموز السلطة وقد كانت تونس لفترات طويلة تمر بتحولات سياسية في الداخل وبرزت المعارضة بين كثير من دعاة الراديكاليين من الاشتراكيين القوميين ولذلك غاب دور الاتحاد تماما لكن الشباب الآن بدأوا بالدخول للاتحاد شيئا فشيئا وظهر نادي الشعر وتاسست تقاليد جديدة للحوار الادبي اتحاد الكتاب تهيئة لا يحق له ان يقيم كاتبا عن آخر ولا يحق له اختيار هذا المنهج من ذاك فهو يضم كافة الاتجاهات والتيارات ... في الفترة الاخيرة انضم ما يقارب من «١٠٠» عضو معظمهم من الشباب الذي استطاع ان يفرض وجوده وقصيدته ايضا على الساحة والرأي.

● ترى ما اهم ما يميز كتابة شباب التسعينات هل تتصور ملامح يعينها بدأت تتركز فيما يطرح وهل تقرأ بشائر ما؟

□ اهم ما يميز الكتابة في التسعينات هو «القرف» من كل ادلجة للكتابة ارتد الشاعر الى ذاته ثم ارتد الى اللغة كمادة واداة لفعل الشعر فاصبحت ذاتية وحالمة وجميلة ... الايقاعات صابها نوع من الرجوع لملامح التفعلية ... هذه ابرز ملامح الكتابة الجديدة في تونس واتحاد الكتاب الذي ترأسته لمدة «٣» سنوات حاول ارساء نوع من التقاليد لاستقطاب هذا الجيل الشاب وقد اعددت شخصيا انطولوجيا فيها مختارات من جميع الشعراء وقدمتهم نقديا.

● بوجود هذا التوجه الشبابي نحو قصيدة النثر عموما ومن وجهة نظرك كناقد ... هل تحققت الرؤية الشعرية الجديدة التي تطمح اليها منطلقاتها ... هل استطاعت القصيدة الحديثة في تونس من خلال الشباب ان تحقق حضورا شعريا مؤكدا؟

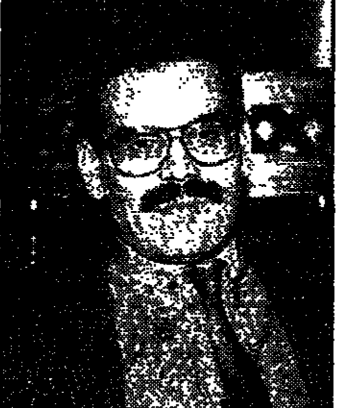
□ محمد لطفي اليوسفي يقول في كتابه «لحظة المكاشفة الشعرية» وهو احد ابرز الكتب التي ظهرت في تونس ان الشعراء حاولوا الاستجابة لحاجات كانت تفرض نفسها عليهم ... نقلب السؤال فنقول هل تجربة الكتابة الجديدة «النثرية» هي استجابة لحاجة معينة لجيل من الشعراء، بالتاكيد نعم لانه استجابة لرغبة التحرر من كل ما هو قيد ولكن بالمقابل لا بد ان يحافظ الشعر على ماهيته ومقوماته كشعر، فهل استطاع هؤلاء الجدد ان يعوضوا تلك المقومات الجديدة وهل وجدوا بديلا للايقاعات التقليدية والصور البلاغية القديمة من تشبيه وكناية وغيرها ... الاجابة صعبة ... فرغم ان «التجربة النثرية» قديمة في الشعر التونسي الا انها لم تاخذ مداها كما هي في لبنان لانها لم تجد ترحابا كبيرا ومع ذلك فقد بدأت تفرض نفسها عندما صارت تكرس وجودها كفعل تجريبي ابداعي وبالتاكيد بدأت تأسس لبدائل عن المفهوم السائد عن الشعرية وما دامت هذه البدائل وجدت فان الحضور صار يتأكد ايضا.

● قلت انك قدمت لتجربة الشعر الجديد نقديا هل لنا ان نقف على ظواهر التجديد في بنية القصيدة الشبابية ليس على مستوى الايقاع فقط بل على مستوى التوجه الذاتي ومستوى الصورة ايضا..؟

□ على مستوى الصورة اهم فعل كان يتجسد من خلال اللغة لان مفهوم الشعر كفعل داخل اللغة وليس بها فقط ... ولذلك نجد مفاهيم مثل الانزياح ـ الصدمة ـ المفاجأة بدأت تتكرس في القصيدة الجديدة وهي مفاهيم البنيوية الفرنسية بشكل عام الشاعر يحاول ان يشحن المفردة بمعاني جديدة ومفارقة تفاجا استكانة المتلقي هناك محاولة لتغيير فكرة البناء اللغوي كلها في القصيدة على مستوى التفاصيل التي يتم التركيز عليها وهي تفاصيل كانت تبدو غير ملتفت لها فاخذها الشاعر لانها تبدو رغم سهولتها جميلة ومنسابة ولذلك يجد هوى في ممارستها ويجد نفسه اكثر قربا مما يكتبه وهذا من النقاط المضيئة في التجربة هناك التصاق قريب بالذات وهي نوع من الرومانسية الجديدة من استنطاق آخر للغة.

● تقع تونس على نقطة التقاء لخطين متقاطعين خط الثقافة الفرنسية الحاضرة بشكل مباشر ومؤثر في ثقافتها وخط الانتماء للامة العربية وتاريخها وواقعها الحالي ... امام هذا التقاطع اين يميل الميزان؟ واين تتركز المداخيل الثقافية على الاديب التونسي؟

□ موقع تونس جعلها تاريخيا ان تلعب دور الملتقى بين الحضارات ... وجعلها بقدر ما هي متجذرة في تراثها الاسلامي العربي بقدر ما هي متفتحة على التطور الوافد ... فهي ليست مغتربة ولا منغلقة... في مرحلة معينة كان الميزان يميل تجاه تقليد الغرب وفي مرحلة اخرى كانت تفضل العودة الى هويتها واصالتها والتونسي «كاتبا ومثقفا» كان يحاول دائما ان يجد هذه


★ محمد الهاشمي بلوزه

الموازنة بين الذات الضاربة في تراثها وواقعها المفتوح على الآخر المتطور... وعشنا بين توجهين الاول يدعو لتقليد الغرب بدعوى التقدم والحداثة وتوجه آخر مغلق وخائف على فقدان الهوية الاصلية ـ هنا التناقض شهد توهجا في فترات معينة عندما كان النظام السياسي يتوجه نحو ترجيح لغة التيار المغترب فيضطر التيار الآخر للانغلاق على نفسه حتى يصمد والعكس ولكن استطاعت تونس فيما بعد ان تصالح بين هويتها والانفتاح فتجد الآن المحاولات الجديدة في الشعر والفكر متوازنة بين تراثها وحداثتها... ادخلت المناهج الحديثة في النقد للجامعة ودرست وكرست وبالمقابل هناك تجارب ضاربة في التراث وتبدو حديثة ايضا..

● لسبب ما ... كان المغرب العربي بعيدا عن التفاعلات الثقافية في المشرق ومع ذلك كان هناك التفات ملحوظ من اهل المغرب لاخوانهم في الشرق العربي ... الآن في التسعينات كيف صارت هذه الالتفاتة هل هناك تلاقح اكبر على المستوى الثقافي كما ترى؟

□ بالتاكيد السياسي لعب دورا كبيرا في هذه القطيعة لانه كان يفضل الانفتاح على المغرب على حساب التواصل مع المشرق العربي والادب العربي وهذا لم يمنع من وجود التواصل فقد كان الشعراء التونسيون يحضرون الى المهرجانات في جرش والقاهرة والمربد ـ ولكن في منتصف الثمانينات ونتيجة للتوازن والرغبة التونسية لتعميق وجودها داخل الامة العربية بدأ الحضور التونسي يتكيف بالرغم من ان تونس لم تنقطع يوما عن الامة فالادب العربي يدرس لدينا في كافة مراحل التعليم واليوم صار المناخ افضل لتعميق هذا التواصل وقد بدأنا منذ فترة باتحاد الكتاب بالتعاون مع كثير من المنظمات والاتحادات لتبادل الحضور في الفعاليات والدوريات وندعو دائما لتسهيل وصول الكتاب التونسي الى مختلف ارجاء الوطن العربي والدولة ايضا ساهمت برفع القيود عن الكتاب وتوفير الكتاب العربي.

## تأملات



يكتبها:
د. احمد درة

## لقاء مع الموت

على حين غفلة من الحياة تتمدد آهة مروعة تلتقط عنوان الموت من جفون الفتوة والفتون والشباب واهرب من طيف الى طيف غير انه قدر واحد في صباحات الدموع الاسوانة كل صباح يدير لي ظهره العاري ويرى العين مأساة الوطن المقهور يموت الصفو ... يموت الفرح وتورق يد الجلاد صديد الهم وضريع السقوط لا يغني ولا يسمن من جوع.

ترى ما الذي يذكرني بالموت الآن والجلاد فاجر لا يرتوي من دم الضحايا ولا من دم الحرية الجلاد مع نداء الفجر فاجر يهوى ليكون الموت عنوان الجريمة ترى ما الذي يذكرني الآن بالجبابرة الفجار وهم يواجهون الموت وبالشهداء الابرار وهم يرحبون بالموت ويتلهفون عليه بالشوق فرعون آمن بالذي آمن به موسى وهارون فما نفعه ايمانه وذل بعدما اذل في الاض وجعل اهلها شيعا وسامهم سوء العذاب .

يا ربي: اله من آلهة الارض المزيفين لحظة من لديك كشفت عورته لحظة المواجهة مع المصير المحتوم عرته لكي يعترف بدونيته ويحق القول فلا يكون اله في الكون غيرك سبحانك.

ومن قبل الذي قال انا احيي واميت اتراه في بهتانه الزور قد افلح ان ينجو من هذه اللحظة الرهيبة ليتني اراه الآن وقد عنى وجهه مهطعا الى الداعي فكان تعيينه ما كان من يقيمه سائمة تسلم الروح الى بارئها فما نجد له اليوم اثرا اي اله هذا رحمتك يا رب العالمين لحظة من عندك كشفت لنا سوءه النمرود وهتكت ما انعمت عليه انت من قبل من الستر.

يا الهي ينطلق من جنبات روحي الى علاك يضم شتات هلعي وشوقي ما اضعف الانسان امام لحظة الموت الى من مرجعه وقد بئس المصير وقد افترى الى من كيانه العائد من دنيا الى آخره وقد سفك الدماء ويح الجبارين ما سئموا دم الابرياء أسكرتهم مزامير الشياطين فما برحوا على جهلهم يسفكون رجماك يا الله.

انني اصحو على اسنة الرماح تلوك الرياح اخبار الموتى وهم لا يهابون الموت اين الجبارون يرونهم لحظة الموت هنا معنى اللقاء الحبيب شوق جارف للقاء الاحبة محمد ﷺ وصحبه ترى ما الذي يجعل للموت هنا سمو من السماء وسمو المعاني ليكن ما يكون منهم حدثوهم عن هذه اللحظة الرهيبة هل هم قادرون على الموت عشقا على الموت حبا على الموت وصلا الى السماء .. على الموت وصلا لرب السماء يا الهي منذ برهة كان لي مع الموت لقاء ولا راد للمشيئة شاء سبحانه الا يكون هذا اجل اللقاء ولكن شعرت في هذه اللحظة وان الدنيا باسرها لا تساوي لحظة انكسار امام الحق لحظة الطوع الابدي ما اجمل ان تلتقي بالموت وانت قلبي مشتاق للملأ الاعلى.

● نفس السؤال لماذا يسقط الكبار عندما ينزف الكذب من عيونهم وحيثما كانوا تقول الارض كانبون تضج الريح : كاذبون آه لكذب الساقطين حينما تكون الضحية شعبا يركض وراء الامل والامل سراب بقيعة واسى الله قلوب الحيارى من اين لهم بالصادقين في هذا الزمن العجيب.

● عند اطراف المدينة رأيت القادمين من زمن الصحابة يحملون بيارق الخلاص انهم يحملون الشمس يسرجون المقل المظلمة من طول البكاء في فمي اسوق الحجة ما تزال بصائرنا الغائبة مسودة في بلقع النفوس وماتزال الاحلام قيد المهادنة والوقوف في صف العدو الخيل الباسقة تطاول حلم البائسين للبيارق يهتف في القلب طير الكروان ... لك ... لك ... كل الملك ... لك ...لك

# مصطفى الدغيدي يلقي الضوء على احمد محرم
# شاعر عربي وهب موهبته لمجد الاسلام
# وضعه النقاد في مستوى شوقي وحافظ ومطران

سلط الشاعر مصطفى الدغيدي مزيدا من الضوء على الشاعر الراحل احمد محرم في جلسة رمضانية هادئة وجميلة في اتحاد كتاب وادباء الامارات بابوظبي مساء الاربعاء الماضي... وقدمها الشاعر احمد بشار بركات الذي وصف شعر الشاعر احمد محرم بانه يمتاز بالوحدة الموضوعية وعدم تجاوز الانحراف التي يعالجها. وشاعت فيه الحكمة غير المتكلفة ونجد فيه اثر ثقافة عريقة عميقة في اللغة وادابها ومعرفة واسعة في التاريخ ووقائعه ولا سيما التاريخ الاسلامي الذي لم يجاره في نظم احداثه ووقائعه احد من شعراء العصر الحديث.

تغطية: أنور الخطيب

اما الشاعر مصطفى الدغيدي الذى بدا متحمسا ومحبا للشاعر احمد محرم فقد ذكر ان الشاعر ولد عام ١٨٧٧ في محافظة البحيرة ـ وقد نشأ معتدا بنفسه محافظا على كرامته متمسكا بمبادىء الوطنية الصادقة وكان مصطفى كامل معجبا به وبشعره ـ وكان يشيد به على صفحات جريدة اللواء. وقد طبع ديوانه الاول في سنة ١٩٠٨ وديوانه الثاني سنة ١٩٢٠ وطبع شعره الاسلامي بعنوان الالياذة الاسلامية سنة ١٩٦٣ بعد وفاته . اذ توفي سنة ١٩٤٥.

وقال الدغيدي ان شعر احمد محرم يمتاز بحرارة العاطفة وعمق التأمل واشراق الاسلوب ونقاء العبارة ـ ولذا عده الادباء في الطبقة الاولى من شعراء جيله وسلكوه في صف شوقي وحافظ ومطران ويمتاز عنهم باسلامياته التي جمعت في ديوان مجد الاسلام او الالياذة الاسلامية وقد قسم الشاعر هذا الديوان الى اربعة اجزاء نجد في الصحيفة الاولى من كل جزء آيات تحث على الجهاد وفي الصحيفة الثانية كلمات لبعض ائمة التابعين في عالم المغازي والعبر. وتحدث الشاعر في الجزء الاول عن حياة الرسول ﷺ في مكة ثم عن هجرته ثم استقراره بالمدينة ومؤاخاته بين المهاجرين والانصار وموقفه من اليهود والمنافقين ثم تحدث عن الغزوات وما وقع فيها من احداث مطولات استغرق بقية الجزء الاول والجزأين الثاني والثالث وفي الجزء الرابع تحدث عن الوفود التي وفدت على النبي ﷺ ثم عن الكتب والرسل التي بعث بها الى الملوك والحكام ثم تحدث عن السرايا التي ارسلها النبي ﷺ الى مختلف انحاء الجزيرة العربية وختمها بآخر عمل قام به النبي ﷺ قبل لحاقه بالرفيق الاعلى وهو ارساله اسامة بن زيد على رأس جيش الى غزو بلاد الروم.

وقال الشاعر الدغيدي ان كثيرين اطلقوا على ديوان مجد الاسلام اسم «الالياذة الإسلامية» وتعرض بعض الكتاب لمقارنات بين الياذة هوميروس والياذة الاسلامية غير ان محرما لم يقصد بعمله ان يكتب الياذة كالياذة هوميروس تتوفر لها الصفات الفنية التي تتوافر في الالياذة بمعناها المفهوم عند الاوروبيين وانما اراد الشاعر محرم ان يسجل امجاد العروبة ومفاخر الاسلام في لوحات رائعة تكون نماذج ومثلا للشباب وقد التزم احمد محرم صدق التاريخ.

ثم قرأ الدغيدي مقاطع من «مجد الاسلام» وخاصة القصيدة الاولى بعنوان مطلع النور:

امـلا الارض يـا محمـد نـورا ... واغمر الناس حكمة والدهورا
حجبتـك الغيـوب سرا تجلى ... يكشف الحجوب كلها والستورا

ومن قصيدة بعنوان «في غراء حراء» يقول

ظل مستخفيا بغار حراء ... يعبد الله عائذا مستجيرا
يمر القوم في الضلال ويمشي ... للذي اطلع النجوم سميرا
راكعا ساجدا يسبح حولا ... ه ويزجي التهليل والتكبيرا
تهتف الكائنات يأخذها الصو ... ت، تحيي مكانه المهجورا


★ الشاعر مصطفى الدغيدي ومقدمه الشاعر احمد بشار بركات

وقال عن شهداء بدر:

طف بالمصارع واستمع نجواها ... والثم بافياء الجنان ثراها
ضاع الشذى القدسي في جنباتها ... فانشق وصف للمؤمنين شذاها

واضاف الشاعر الدغيدي ان احمد محرم هيا نفسه ليكون شاعرا ولم يشغله شاغل سوى الادب والشعر وترك امر السعي وكسب الرزق فكان عالة على ابيه حتى احس هو بذلك فكتب قصيدة يعبر فيها عن هذا الخاطر على لسان امه كانها تخاطبه ويخاطبها يقول فيها.

ابني ما في الشعر نفع يطلب ... فارفق بنفسك كم تكد وتتعب
ابني ان المرء يغني شانه ... فيعيش في الاهلين وهو محبب
يسعى وانت مع البنات كبعض ... ثاو وليتك مثلهن فتخطب
لا مال تكسبه ولست ببارح ... تغنى وتتلف جاهد ما يكسب

واوضح المحاضر ان احمد محرم عاش يقاسي شظف العيش والحرمان رغم ابداعه وعلو مكانته ـ ويقول في احدى قصائده:

ظمئت وفي الادب المصطفى ... وضعت وفي يدي الكنز الثمين
ظلمت ابي ونفسي وان مثلي ... لغال في النوابغ لا يهون
اقول فيفزع الشعراء قولي ... وما أنا في بني وطني ظنين
لربي ما عملت وعند قومي ... ديوني يوم تلتمس الديون
امن ادبي بينت الطير تبكي ... فما ادبي اشجو ام حنين؟

وكان الشاعر احمد محرم قد كتب في اغراض كثيرة كالرثاء ومدح الخيرين وله قصيدة اهداها الى النيل يقول فيها

فيا نيل انت الهوى والحياة ... وانت الامير وانت الاب
ويا نيل انت الصديق الوفي ... وانت الاخ الاصدق الاطيب
وانت القريض الذي امتغى ... فيزهى به الشرق والمغرب

وبذلك تكون الجلسات الرمضانية قد توجت بجلسة هامة كشفت النقاب عن شاعر لن ينل حظه من الانتشار بسبب كراهيته للملكية ولكنه عرف وانتشر في عهد الرئيس الراحل جمال عبد الناصر فاقيمت احتفالات بشعره طبع ديوانه مجد الاسلام بعد وفاته

### «الاتحاد الرياضي» ينفرد:

# دراسة علمية تحدد ملامح المستقبل لكرة الامارات

## لجنة التخطيط توصي بتشكيل منتخبات للمناطق في المراحل السنية

## واستحداث نظام لانتقال اللاعب الذي يبلغ عمره ٢٦ عاما

*لان التخطيط العلمي المدروس اصبح سمة اساسية، وعاملا رئيسيا من عوامل التطور، ولاننا عانينا كثيرا من عدم وجود خطة واضحة المعالم لتطوير كرة الامارات، فإن لجنة التخطيط باتحاد كرة القدم عكفت طوال المرحلة الماضية على وضع دراسة علمية تهدف بالاساس لتحديد ملامح المستقبل لكرة الامارات التي توقف نموها في مرحلة مابعد المونديال.*

وقبل ان نستعرض هذه الدراسة التي ينفرد «الاتحاد الرياضي» بنشرها اليوم فإننا حريصون على ابراز المعاني التي اكدها سعادة خليفة ناصر السويدي رئيس لجنة التخطيط من ان عمل اللجنة يحظى بدعم كامل من سمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان رئيس اتحاد كرة القدم لايمانه الراسخ باهمية انتهاج الاسلوب العلمي للنهوض بكرة الامارات، لذا منح اللجنة حرية التنسيق مع اللجان المختلفة داخل المسابقات للوصول لافضل نتائج ممكنة والدراسة رفعتها لجنة التخطيط الى مجلس ادارة اتحاد الكرة.

تقول الدراسة

ان العمل العلمي المنظم هو اساس نجاح اى عمل لذلك لابد من ان يكون الاسلوب المبني على الاسس العلمية هو منهجنا في التخطيط للوصول الى الهدف المنشود، وهو المحافظة على العالمية التي وصلت اليها كرة القدم بالامارات من خلال اسس علمية تعمل على وصول اللاعب الى التكامل في الاداء الرياضي في كرة القدم.

لقد ارتفع الاداء الرياضي في كرة القدم في اغلب دول العالم بصورة واضحة في السنوات الاخيرة. لذلك فقد اصبح لزاما علينا ان ننهج الاسلوب العلمي لنساير هذا التطور، ولذلك يلزمنا ان نحلل وبوعي عناصر لعبة كرة القدم حتى نحدد الاساليب التي تتناسب معنا لتطوير هذه العناصر والوصول باللاعب الى اعلى مستوى ممكن، وتحقيق هذا الهدف يرتبط ارتباطا وثيقا بتربية اللاعب تربية شاملة متزنة اى تنمية وتطوير مختلف ومهارات وصفات وسمات ومعارف ومعلومات اللاعب بصورة تسهم في قدرته على تحقيق اعلى مستوى يمكن الوصول اليه.

ولابد لنا ان نعرف ان هناك ارتباطا وثيقا بين عناصر اللعبة المختلفة والتي تعتبر وحدة واحدة تهدف في النهاية الى تحقيق الهدف النهائي وهو تحقيق الفوز والتفوق والبطولات، ولذلك فإننا نحدد عناصر اللعبة فيما يلي:ـ

١) اللاعب ٢) المدرب ٣) الاداري ٤) الحكم ٥) الجمهور

ووما سبق في المقدمة، ومن خلال تلك العناصر والارتفاع والارتقاء بها يكون العلم قد قال كلمته لان من خلال العلم نضمن النتائج الايجابية بدلا من النتائج العشوائية غير الثابتة التي ليس لها اساس علمي مضمون العواقب او النتائج.

في بداية الدراسة فإننا نركز على عنصر لاعب كرة القدم الذي يعتبر اهم عنصر من العناصر وسوف يتم تقسيم هذه الخطة الى مرحلتين:

**الاولى** :ـ التركيز على المنتخبات الوطنية للمراحل السنية تحت ١٥، ١٧، ١٩، بالاضافة الى الفريق الاول وذلك نظرا للحاجة الملحة للبدء فيها الان وضمان امكانية التنفيذ والتطبيق.

**الثانية**:ـ هذه المرحلة والتي تهم القاعدة فاننا سوف نقوم بدراسة ميدانية نظرا لاشتراك اكثر من جهة مسئولة عن هذه القاعدة مثل الاندية والمدارس وبعد الدراسة التي سوف تتم بصورة واضحة وبشكل اوفر واعمق، وذلك بالتعاون مع الجهات المعنية علما باننا سوف نوافيكم بهذه الدراسة ونتائجها بعد الانتهاء منها انشاء الله.

وعلى ذلك فاننا بالنسبة للجزء الاول من الخطة والخاص بالمنتخبات الوطنية فاننا نرى تشكيل منتخبات حسب السن «تحت ١٥، ١٧، ١٩ سنة».

لانه من خلال هذه المنتخبات المختلفة سوف تحقق الاهداف التالية:ـ

١) زيادة عدد المباريات التي يشارك فيها اللاعب الناشيء بالاضافة الى الارتفاع بمستوى المباريات من حيث المنافسة والقوة.

٢) التركيز على نخبة من اللاعبين الموهوبين والمميزين في المراحل السنية المختلفة.

٣) تعود اللاعب على اللعب تحت ضغط الجمهور الذي سوف يلعب امامه.

٤) معالجة بعض المشاكل الفنية او الصحية التي تعوق الناشيء حيث انه من خلال الاتحاد سوف تتوافر كل الامكانيات القادرة على رعاية الناشيء رعاية سليمة فنية وصحية حيث ان بعض اندية الدولة لايتوافر بها هذه الامكانيات.

٥) الاستفادة من الجهاز الفني للمنتخبات الوطنية من خلال مشاركته ونشاطه في تلك المنتخبات.

مما تقدم فاننا نرى ان يتم تنفيذ الخطة كالاتي مع ضرورة التقييم بعد فترة، واننا نترك لمجلس ادارة الاتحاد كيفية تنفيذ هذه الخطة علما بان لجنة التخطيط على استعداد للتعاون مع اللجان المختلفة الاخرى المعنية بذلك وذلك لوضع البرامج التنفيذية على كل المستويات.

ونقترح ان يكون شكل المنتخبات كالتالي:

يتم تقسيم اندية الدولة الى «٥ مجموعات» حسب الموقع الجغرافي لكل نادي:

١) المجموعة الاولى: اندية (العين ـ الوحدة ـ بني ياس ـ الجزيرة).

٢) المجموعة الثانية: اندية (الاهلي ـ النصر ـ الوصل ـ الشباب ـ حتا).

٣) المجموعة الثالثة: اندية (رأس الخيمة ـ الرمس ـ الامارات ـ الجزيرة الحمراء ـ العربي ـ عجمان ـ الحمرية).

٤) المجموعة الرابعة: اندية ( الشارقة ـ الشعب ـ الذيد ـ فلج المعلا).

٥) المجموعة الخامسة: اندية (اهلي الفجيرة ـ العروبة ـ اتحاد كلباء ـ الخليج ـ مسافي ـ دبا الفجيرة ـ دبا الحصن).

على ان يكون لكل مجموعة (٣ منتخبات) وتضم (٣٠ لاعبا).

أ. منتخب تحت ١٥ سنة (٣٠ لاعبا) مواليد ١٩٧٨

ب. منتخب تحت ١٧ سنة (٣٠ لاعبا) مواليد ١٩٧٦

ج. منتخب تحت ١٩ سنة (٣٠ لاعبا) مواليد ١٩٧٤

وبذلك يكون هناك قاعدة للمنتخب الوطني تحت ١٥ سنة تتكون من (١٥٠ لاعبا)

وتحت ١٧ سنة (١٥٠ لاعبا)

وتحت ١٩ سنة (١٥٠ لاعبا)

على ان يقام دوري بين هذه المنتخبات في المراحل السنية المختلفة ليتم انتقاء احسن العناصر القادرة على حسن تمثيل الدولة بالمنتخب الوطني للمرحلة السنية المختارة لها.

ويتضح من المشروع المقدم او الخطة المقدمة اننا قد ركزنا على عنصر اللاعب فقط ولم نركز على باقي العناصر والتي تطرقنا اليها بشكل مبسط، وباذن الله سوف يتم دراستها بشكل اعمق على ان نقوم برفع نتيجة هذه الدراسة لمجلس الادارة بعد استكمالها من خلال البحث الميداني.

مقترحات لدعم مسيرة التطور للمنتخب الاول

١) مركز طبي متطور بالاتفاق مع وزارة الشباب والرياضة ووزارة الصحة ليس لكرة القدم فقط بل لكل الالعاب.



رصد الدراسة
عصام سالم

سعادة خليفة ناصر السويدي
ودراسة قيمة من لجنة التخطيط ○



○ سمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان وحرص كامل على دعم مسيرة المنتخبات



○ منتخب الامارات، وطموحات جديدة في المرحلة القادمة

## صندوق لرعاية اللاعبين.. وبطولة لركلات الجزاء.. بعد كل مباراة

### مواصفات خاصة لمدربي الناشئين ودورات للاداريين وسياسة واضحة لرفع مستوى الحكام

٢) صندوق لرعاية اللاعبين ويكون هناك مصدار للتمويل بالاضافة الى لائحة خاصة توضح اوجه الصرف منه.

٣) ضرورة زيادة حافز اويدل سفر اللاعبين سواء في المعسكرات او المباريات او بالصورة التي تحفز اللاعب على مزيد من العطاء كبديل للاحتراف.

٤) التأمين الشامل على لاعبي المنتخبات إن لم يكن هناك تامين.

٥) نقترح بأن يكون هناك نظام لانتقال اللاعب من ناديه الى ناد آخر بشرط ان يكون عمره ٢٦ سنة فما فوق، وذلك حتى يكون حافزا لكل لاعب للمحافظة على مستواه بالاضافة الى ان الانتقال يعتبر مصدر دخل للاندية.

٦) وجود اللاعب الاجنبي لما له من مميزات في الحاضر والمستقبل.

٧) جوائز ـ حوافز:ـ

لاحسن لاعب، ولاحسن ناشيء، ولاحسن حارس مرمى، ولاحسن حكم، ولاحسن مدرب، ولاحسن اداري، ولاحسن جمهور نادي، مع وضع المعايير التي تحكم وتحدد من هو المستحق لذلك باسلوب علمي مقنن.

٨) يحدد شهر يناير لإستقدام فرق اوروبية حيث ان الدوري في تلك البلاد يتوقف اثناء موسم الثلوج، وذلك لاقامة دورات مختلفة بين الفرق الاوروبية الزائرة وانديتنا المحلية.

٩) اقامة بطولة لضربات الجزاء تقام في نهاية كل مباراة من خلال جدول الدوري في كل مسابقة لاتحدد نتيجة المباراة، ولكن تحسب كبطولة منفصلة على كاس ضربات الجزاء حتى يتعود اللاعبون على ضربات الجزاء في ظروف المباريات، والتي اصبحت لها دور في تحديد نتائج البطولات المحلية والقارية والعالمية الان.

المدرب:ـ

١) ضرورة ان يكون المدرب مؤهلا لتدريب كرة القدم خصوصا مدربي المراحل السنية، بحيث يكون المدرب ملما بعلم التدريب الحديث الذي يرتكز على العملية التربوية المبنية على اسس علمية تهدف الى تنمية وتطوير الصفات البدنية للاعب من قوة وسرعة وتحمل ورشاقة ومرونة، والارتفاع بمقدرته الفنية واكسابه الخبرات الخططية المتعددة، وكذلك تنمية صفاته الارادية وتهذيب صفاته الخلقية التي يجب ان يتحلى بها الرياضي عامة ولاعب الكرة خاصة، وذلك في اطار تدريب مدروس ومخطط للوصول باللاعب ثم الفريق لاعلى مستوى من الاداء، لانه لوحظ ان معظم المدربين يتم اختيارهم من بين اللاعبين المتقاعدين الغير مؤهلين للتدريب بل يقوم المدرب غير المؤهل بالتدريب بالاسلوب الذي تعلمه في الملاعب لاعبا، فهو يعطي التمرينات المهارية والبدنية بصورة شكلية دون معرفة للاسلوب الصحيح في اصلاح الاخطاء المهارية للاعب، لانه يدرك حقيقة اسباب الاخطاء المهارية التي تحدث من اللاعبين في الصغر، ولذلك فلابد ان يكون المدرب الذي يتولى المراحل السنية المختلفة لديه المعرفة لاصول التدريب الرياضي الحديث في كرة القدم وله القدرة على توصيل ارائه وافكاره للاعبين.

وعلى ذلك لابد من تنظيم دورات صقل المدربين ودورات تأهيل للارتفاع والارتقاء بمستواهم لان نجاح المدرب في عمله يرتبط الى حد كبير بمستواه ومعلوماته ومعارفه وقدراته واتقانه للمعارف والمعلومات وطرق تطبيقها حتى يكون قادرا على تطوير وتنمية مستوى اللاعب الى اقصى درجة، وان يمتلك المعلومات التي ترتبط باسس تطوير وتنمية المهارات الحركية والخصائص البدنية وطرق اكتسابها والتقدم بها مع ضرورة الالمام بالخصائص المميزة لتدريب الناشئين.

الاداري:ـ

الثقافة الرياضية للاداري هي اساس نجاح الاداري في القيام بدوره على اكمل وجه لانه هو حلقة الوصل بين اللاعبين والمدرب، وبين اللاعبين والادارة، وبين المدرب والادارة، وبين الفريق والجمهور الذي يعتبر الاداري هو مثله بالاضافة الى انه هو المتصل بالحكم بحكم وظيفته من حيث التسجيل وخلافه.

ولابد من وجود دورات للاداريين في بداية كل موسم وكلما سنحت الظروف في التنظيم والادارة وقانو ن كرة القدم وكل مايتعلق بعمله.

● الحكم:ـ

من خلال رفع مستوى الحكم بالدورات المختلفة داخليا وخارجيا وزيادة الثقافة الرياضية والمحاضرات والاجتماعات الاسبوعية لشرح اخطاء الاسبوع لمزيد من العلم والمعرفة، ولابد ان يكون هناك سياسة واضحة من لجنة الحكام للنهوض بالحكام العاملين الان، وكذلك دفع وتشجيع مزيد من اللاعبين المعتزلين للانضمام لسلك التحكيم.

الجمهور:ـ يمكن تقسيم هذا العنصر الى شقين:

١) ضرورة الثقافة الرياضية للجمهور وتوجيهه التوجيه السليم لمنع شغب الملاعب بالتعاون مع وسائل الاعلام المختلفة.

٢) كيفية زيادة الاقبال الجماهيري على المباريات لضمان زيادة الابداع للاعبين داخل الملعب بالاضافة الى ان ذلك يعتبر مصدر دخل للاندية اذا احسن استخدام الوسائل التي تجذب الجمهور للحضور بالملعب، وكلما ارتفع المستوى الفني للمباريات كلما زاد الجمهور، وتواجد اللاعب الاجنبي في صفوف الفرق المختلفة له تاثير كبير على زيادة الاقبال الجماهيري، وذلك بالنظر الى واقع التركيبة السكانية وتواجد عدد كبير من الجاليات المختلفة المتواجدة في الدولة.

○ العودة الى العالمية.. تبدأ بالتخطيط العلمي

## رئيس المجلس النيابي يدعو الى وضع رياضي وطني شامل ومتماسك

استقبل رئيس مجلس النواب اللبناني نبيه بري امس الاول وفدا من الاتحاد اللبناني لكرة القدم ورؤساء بعض اندية الدرجة الاولى للبحث في اوضاع اللعبة لاسيما بعد حوادث الشغب التي اعقبت المباراة بين الانصار والنجمة في الدوري قبل اسبوعين.

وقد استمر اللقاء ساعة وصرح رئيس الاتحاد اللبناني نبيل الراعي في ختامه «ان الزيارة كانت تلبية لدعوة من الرئيس بري الذي اكد على ضرورة وحدة الصف الرياضي ودعا الى ان يكون الوضع الرياضي وطنيا شاملا ومتماسكا».

وذكر الراعي ان الاتحاد يتعاون مع الاندية ليكون الوضع في الملاعب وضعا وطنيا مشيرا الى ان «ما حصل في المباراة بين الانصار والنجمة تعاني منه الملاعب الرياضية في كل الدول وان لبنان لديه المشكلات ذاتها».

واعتبر ان «ادعاء بعض الإندية بوجود خطأ تحكيمي ماهو إلا لتاكيد مبدأ الفوز ونفي الخسارة والتعادل».

واكد ان الاتحاد والاندية ستعمل لتامين كل متطلبات السلامة في المباريات كافة.

وتم الاتفاق على عقد اجتماعات دورية لرؤساء الاندية والاتحاد في نطاق تعزيز الروح الرياضية.

يذكر ان حوادث شغب وقعت خلال بعض المباريات وبعدها وكان اخرها عقب لقاء الانصار والنجمة الذي اسفر عن فوز الانصار ٢ / ١ عندما حطم مشجعون غاضبون مقاعد ملعب برج حمود واجتاحوا ارضيته والحقوا اضرارا به واعتدوا على بعض المسئولين.

وقد غرم الاتحاد اللبناني نادي النجمة ١٥ مليون ليرة والزمه باصلاح الاضرار في الملعب وارغم فريقه على خوض خمس مباريات خارج ارضه.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

### في الدوري القطري

## فوز السد على الريان ٣/ ١ والعربي يقترب ـ جدا ـ من اللقب

فاز نادي السد على نظيره الريان بثلاثة اهداف مقابل هدف في المباراة التي جرت بينهما الليلة الماضية في بداية منافسات الاسبوع الرابع عشر من بطولة الدوري العام للدرجة الاولى لكرة القدم.

وبهذه النتيجة يرتفع رصيد السد الى ١٨ نقطة ويحتل المركز الخامس فيما يستقر رصيد الريان عند ٢١ نقطة ويأتي في المركز الرابع.

وفي المباراة الاخرى التي جرت ايضا في بداية هذا الاسبوع فاز الاهلي على قطر بهدف مقابل لاشيء وارتفع رصيده بذلك الى ١٣ نقطة ويحتل المركز الثامن قبل الاخير فيما يظل رصيد قطر عند ٢٢ نقطة ويأتي في المركز الثالث.

ويتصدر النادي العربي بطولة هذا الدوري حتى الآن برصيد ٢٨ نقطة وتعد فرصته قوية جدا لحصوله على درع الدوري مبكرا فيما يحتل الاتحاد المركز الثاني برصيد ٢٣ نقطة.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

## اجتماع هام حول رئاسة الفيفا في تونس

علم مراسل «الاتحاد» في تونس ان الموضوع الشائك والمتعلق برئاسة الاتحاد الدولي لكرة القدم سيحسم يوم ٢٥ مارس الجاري في العاصمة التونسية.

فقد تقرر ان تحتضن مدينة تونس وبمناسبة اقامة بطولة أمم افريقيا لكرة القدم اجتماعا هاما سيجمع بالخصوص جوهافيلانج رئيس الاتحاد الدولي وجوزيف بلاتر سكرتير عام الفيفا والرؤساء والكتاب العامين لجميع الاتحادات القارية لكرة القدم.

وسيتم بالمناسبة بحث الخلافات القائمة حاليا بين بعض الاطراف الفاعلة على الساحة الكروية الدولية والتي محورها رئاسة الاتحاد الدولي لكرة القدم والتي اعلن هافيلانج الترشح لها من جديد رغم بعض الاصوات المعارضة وخاصة على الصعيد الاوروبي.

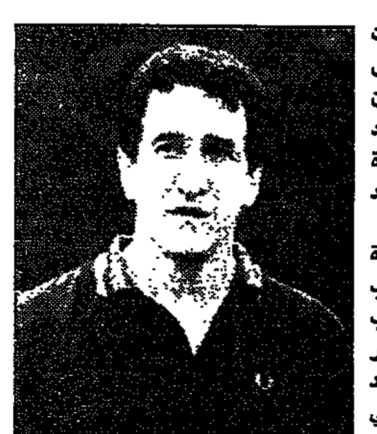
وكان لينار يوهانسون رئيس الاتحاد الاوروبي لكرة القدم اعلن اخيرا انه يعلق اهمية كبرى لما سيسفر عنه اجتماع تونس.

وهذه هي المرة الاولى التي يعقد فيها اجتماع على هذا المستوى خارج مقر الاتحاد الدولي لكرة القدم «فيفاء» الموجود في مدينة زيوريخ السويسرية.

□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□

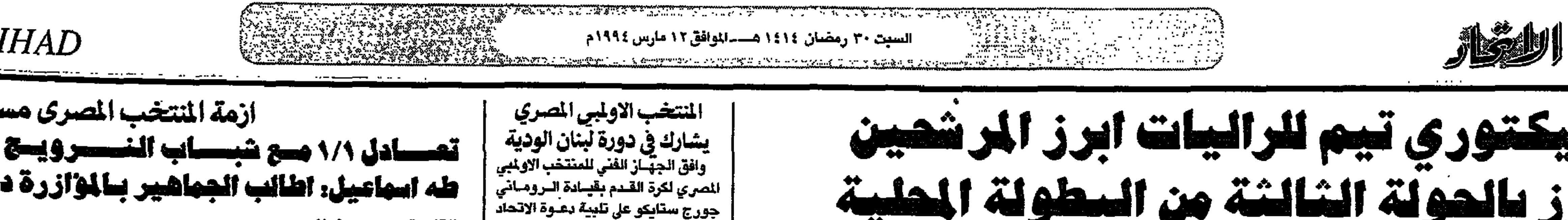
## المنتخب الكاميروني في القاهرة الليلة وكارلوس البرتو في المحلة الاربعاء القادم

القاهرة ـــ مدحت خطاب:



يصل القاهرة مساء اليوم السبت المنتخب الكاميروني لكرة القدم بكامل نجومه المحترفين لاداء مباراتين وديتين مع المنتخب الوطني المصري.. الاولى بعد غد الاثنين باستاد المقاولون بالقاهرة والثانية يوم الاربعاء القادم باستاد المحلة..

من ناحية اخرى تلقى اتحاد الكرة المصري برقية من نظيره السويدي يطلب فيها حجز تذكرة للمدير الفني لمنتخب السويد لمشاهدة اللقاء الاول بين مصر والكاميرون بالقاهرة.. في الوقت الذي تأكد فيه حضور كارلوس البرتو المدير الفني للبرازيل المباراة الثانية بالمحلة.. الجدير بالذكر ان الكاميرون تقع ضمن المجموعة الثانية لنهائيات كاس العالم التي تضم البرازيل وروسيا والسويد..




# الفيكتوري تيم للراليات ابرز المرشحين للفوز بالجولة الثالثة من البطولة المحلية

اعلنت جمعية الامارات لرياضة السيارات عن ان الجولة الثالثة من سلسلة راليات البطولة المحلية قد تقرر اقامتها يوم الجمعة المقبل في منطقة جبل علي حيث تبلغ المسافة الاجمالية لهذا الرالي ٢٠٠ كيلومتر تقريبا..

ومن المتوقع ان تشهد هذه الجولة منافسة عارمة بين العديد من ابرز سائقي الرالي المحليين وفي مقدمتهم متصدر البطولة حاليا عضو فريق الفيكتوري تيم للراليات السائق خليفة المطيويعي ومساعده خالد المالك اللذين سيقودان سيارة الفريق الجديدة من طراز تويوتا سليكا المصنفة ضمن المجموعة «أ»..

ويشارك في الجولة الثالثة كل من ميشيل صالح الفائز بالجولة الماضية وكذلك الشيخ عبدالله القاسمي وملاحه كابي خوري الى جانب عدد آخر من اشهر سائقي الراليات في الدولة والذين حملت اسمائهم لائحة المشاركين في الجولة الثالثة هذه من البطولة والذين بلغ عددهم حتى يوم الخميس الماضي ١٨ متسابقا..

اما عن السيارات المشاركة ضمن المجموعة «ان» والتي بلغ عددها اربع سيارات فمن المتوقع ان تشهد بدورها منافسة كبيرة ستدور بين متصدر هذه الفئة وهو المتسابق صادق فضل ومساعده امين ابوبكر على متن سيارة ميتسوبيشي جالنت وبين المتسابق خليفة المهيري ومساعده محمد جمعة بسيارتهما التويوتا سليكا..

وسيقوم نجم راليات الامارات ورئيس جمعية رياضة السيارات محمد بن سليم باعطاء اشارة الانطلاق للمتسابقين من امام فندق فورتي جراند بدبي عند تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الجمعة حيث يتوجه المتسابقون الى منطقة جبل علي لقطع مراحل الرالي الست قبل عودتهم الى خط النهاية عند الساعة الرابعة والنصف من بعد الظهر..

ترتيب نقاط البطولة بعد جولتين:

(١) خليفة المطيويعي ومساعده خالد المالك (٣٥ نقطة)، (٢) احمد بن سوقات ومساعده وائل مرجان (٢٧ نقطة)، (٣) ميشيل صالح ومساعده محمد جمعة (٢٠ نقطة)، (٤) عبدالله القاسمي ومساعده كابي خوري (١٦ نقطة)، (٥) صادق فضل ومساعده طارق محمد (١٦ نقطة)..

## دالاس تستضيف ندوة الحكام يوم الاثنين

سيجتمع افضل ٥٥ حكما وحامل راية العالم في مدينة دالاس الامريكية اعتبارا من الاثنين المقبل لحضور ندوة تستمر خمسة ايام تمهيدا لاختيار نحو ٤٠ منهم لقيادة مباريات كاس العالم في كرة القدم التي ستقام من ١٧ يونيو الى ١٣ يوليو المقبلين في الولايات المتحدة..

وستتم خلال الندوة التي سيحضرها ٣٠ حكما و ٢٥ حامل راية اختارتهم اللجنة الدولية للحكام من ٤٤ دولة، مراجعة للخطوط العريضة للتحكيم بهدف التوصل الى تفسير موحد لها خصوصا بالنسبة الى الجزاءات..

وذكر الحكم الفرنسي جويل كينيو: «تلقى الحكام في مونديال المكسيك عام ١٩٨٦ تعليمات صريحة بالتشدد ضد اللعب الخشن. وبعد مباريات قليلة تبين لرجال الاتحاد الدولي ان الحكام باتوا يميلون الى الليونة، ولتجنب ذلك فان الاتحاد الدولي ينظم مثل هذه الندوات»..

وخلال الاجتماع الذي عقد نهاية الشهر الماضي في نيويورك بحضور مدربي المنتخبات الـ ٢٤ المشاركة في كاس العالم فان مدير لجنة الحكام الدولية بابلو كازارين اعتمد الرسالة التي سينقلها الى الحكام في دالاس: «لا تساهل مع اللعب الخشن ولا ترددوا في طرد اي لاعب وشجعوا اللعب الاستعراضي»..

ومن القواعد التي ستناقش: التسلل وركلة الجزاء والوضع الامثل لوقوف الحكم وحاملي الراية على ارض الملعب، وتقيد اللاعبين بالوقوف على بعد ٩,١٥ متر في الركلات الحرة، واحتساب الوقت بدل الضائع..

○ علي بوجسيم

○ جمال الشريف

وسيخضع الحكام وحاملو الراية الى اختبارات بدنية، وباعتبار ان الحكم يمكن ان يقطع ١٣كلم في ٩٠ دقيقة فان الحد الاقصى لسنه صار ٤٥ عاما بعدما كان ٥٠ عاما، وستولي اللجنة الدولية للحكام عناية خاصة على صعيد تسمية الطاقم الذي سيقود المباراة الافتتاحية بين المانيا وبوليفيا حتى تكون نموذجا لباقي المباريات..

الحكام المشاركون:

فيما يلي لائحة الحكام الدوليين الذين سيشاركون في ندوة دالاس (الولايات المتحدة) اعتبارا من الاثنين المقبل استعدادا لنهائيات كاس العالم ٩٤ في كرة القدم:

○ من آسيا: علي بوجسيم (الامارات)، جمال الشريف (سوريا)، شين تشيرو اوباتا (اليابان).

○ من افريقيا: ناجي الجويني (تونس)، جان فيديل ديرامبا (الجابون)، آن يان كي تشونج (موريشيوس).

○ من امريكا الجنوبية: ارنستو فيليبي (الاوروجواي)، سالفادور امبراتوري (تشيلي)، فرانشيسكو لامولينا (الارجنتين)، ريناتو مارسيليا (البرازيل)، مارسيو ريزندي (البرازيل)، البرتو تيخادا (البيرو)، خوسيه توريس (كولومبيا)..

○ من امريكا الشمالي والوسطى والكاريبي: ارتورو انديليس (الولايات المتحدة)، رودريجو باديا (كوستاريكا)، ارتورو بريزيو كارتر (المكسيك).

○ من اوروبا: فابيو بالداس (ايطاليا)، بيار لويجي بايريتو (ايطاليا)، جي جوتالس (بلجيكا)، بو كارلسون (السويد)، هلموت كروغ (المانيا)، فيليب دون (انجلترا)، دانيال ديان فيجا (اسبانيا)، بيتر ميكلسن (الدنمارك)، ليسلي موترام (اسكتلندا)، فاسيليوس نيكاكيس (اليونان)، ساندور بول (المجر)، جويل كينيو (فرنسا) كورت روتليزبرغر (سويسرا) وماريو فان در اينده (هولندا)..

## تكريم نجوم دورة الماء والكهرباء

نظم نادى الماء والكهرباء دورة خماسية بكرة القدم.. وقد فاز بالبطولة فريق كلية التقنية العليا. والمركز الثانى فريق الماسه.

وقد تفضل سعادة وكيل دائرة الماء والكهرباء جوعان مبارك بن فاضل المزروعى بتسليم كاس البطولة للفريق الفائز بالمركزين الاول والثانى.

حضر اليوم الختامى مدراء ورؤساء اقسام دائرة الماء والكهرباء وجمهور غفير.



## المنتخب الاولمبي المصري يشارك في دورة لبنان الودية

وافق الجهاز الفني للمنتخب الاولمبي المصري لكرة القدم بقيادة الروماني جورج ستايكو على تلبية دعوة الاتحاد اللبناني الخاصة بمشاركة الفريق في الدورة العربية التي ستقام ببيروت في الفترة من ٢٠ ـ ٢٧ مايو القادم ويشارك فيها منتخبات مصر ولبنان وسوريا وتاتي بمناسبة احتفالات لبنان بالمنشآت الرياضية الجديدة.. ومن ناحية اخرى يدخل المنتخب الاولمبي المصري معسكرا مغلقا الخميس القادم بالمركز الاولمبي بالمعادي استعدادا للقائي منتخب اليونان في الفترة من ٣٠ مارس الحالي وحتى ٤ ابريل القادم باثينا بالاضافة للقاء رومانيا ١٩ ابريل بالقاهرة..

وبعيدا عن المنتخب الاولمبي يقوم نادي النجمة اللبناني باجراء اتصالات مكثفة مع محسن صالح مدرب منتخب الشباب لتولي مهمة الفريق الاول بالنادي خلفا لعصام بهيج المدرب الحالي..

## جد حفص يقدم هدية العيد لجماهيره بالبقاء في الدوري الممتاز بالبحرين

في المباراة التي اقيمت على ستاد البحرين الوطني لتحديد عاشر الدوري الممتاز استطاع اصحاب الفانيلة المارونية تبديد آمال فريق مدينة عيسى في الصعود لدوري الاضواء بعد تعادلهم في مباراة الاياب بدون اهداف.. وكان جد حفص قد فاز على مدينة عيسى في المباراة الاولى بهدف مقابل لاشيء ليصبح رصيده ثلاث نقاط ومدينة عيسى نقطة واحدة ليظل في دوري الدرجة الاولى..

بدأت المباراة اكثر تركيزا في الدفاع خاصة من جانب نادي جد حفص على اعتبار ان التعادل يكفيه للحفاظ على مقعده غير ان الفرصة الوحيدة التي اتيحت لمهاجمه ياسين عبدالجليل في الدقيقة ٢٥ من الشوط الاول بعد انفراده بحارس المرمى ليطوح بالكرة الى خارج الملعب.. بينما هاجم مدينة عيسى من بداية المباراة ولكن عاب مهاجميه الاستعجال وعدم التركيز، الامر الذي افقد هجماته الخطورة المرجوة وازداد هجومه ضغطا وضراوة في الشوط الثاني في سبيل احراز هدف ولكنه لم يوفق بسبب توتر الاعصاب وعدم وجود الخبرة، وقد اهدر اغلى فرص المباراة في الدقيقة ٧٩ عندما احتسبت لصالحه ركلة جزاء تقدم لها لاعبه حمد عبدالله لكن حارس المرمى المتالق محسن عبدالوهاب يصدها ببراعة الى ركلة ركنية.. وبضياع هذه الفرصة الثمينة هبطت معنويات الفريق وفي المقابل اعطت الاثار والحماس لفريق جد حفص الذي كاد ان يحقق الفوز في آخر دقائق المباراة عندما سدد حسين علي قذيفة قوية حولها حارس مدينة عيسى رياض سرحان الى ركلة ركنية بعدها يعلن الحكم الدولي احمد جاسم نهاية المباراة ليتنفس جماهير جد حفص الصعداء ببقائهم في الدوري الممتاز للعام القادم..

## مفاجآت في انطلاق رالي قطر الدولي

اعلن منظمو رالي قطر الدولى (نادى قطر لرياضة السيارات) للمرة الاولى عن الكثير من المفاجآت والنشاطات المتنوعة التى سترافق انطلاق الرالي يوم ٦ ابريل القادم فى العاصمة القطرية.

وستتجه سيارات السباق بعد انطلاق الرالي الذى يمثل اولى جولات بطولة الشرق الاوسط للراليات لاجتياز المرحلة الاولى من ثلاث مراحل خاصة بالمشاهدين سيتم اجتياز كل منها ثلاث مرات فى القسم الاول من السباق. وستمتد دروب الرالي لتشمل المناطق الصحراوية المحيطة بالعاصمة القطرية حيث يترتب على المتسابقين اجتياز ٢٩ مرحلة خاصة خلال يومين قبل النهاية والتوجه الى باحة فندق رامادا عصر يوم ٨ ابريل .. وسيشترك فى الرالى نخبة من ابرع النجوم القطريين والعرب الذين سيترتب عليهم مواجهة تحديات كبيرة من عدد من السائقين الاوروبيين. ويعتبر الرالى اختبارا صعبا للنجم السعودى الصاعد احمد الصبان الذى سيظهر لاول مرة مع فريق زيوت قلف فورد للراليات.

## بطولة استعراضية للتنس بمشاركة أبرز النجوم في العالم

ينظم نجوم تنس مخضرمون هم الامريكي جون ماكنرو ومواطناه جيمي كونورز وايفان لندل والسويديان بيورن بورج وماتس فيلاندر بطولة استعراضية مصغرة للتنس..

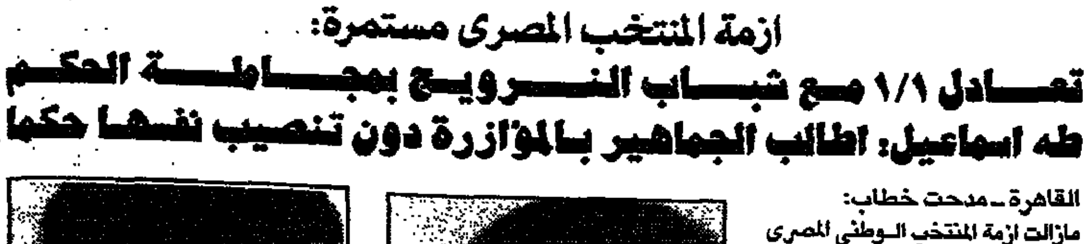
وقال القائمون على تنظيم البطولة ان المباريات ستقام في خمس مدن تبدأ في مدينة دنفر بولاية كولورادو يوم ٢١ من ابريل المقبل.. وبعد دنفر ينتقل عظماء التنس الى اناهايم بولاية كاليفورنيا في ٢٣ ابريل.. وفي ٢٣ سبتمبر يلتقي نجوم التنس في شيكاغو.. وفي تشارلوت بولاية نورث كارولينا يلعب هؤلاء النجوم في يوم ٢٤ سبتمبر.. واخيرا يلتقي الخمسة في كي بيسكاين بولاية فلوريدا في الثالث من ديسمبر..

## برج منايل ينفرد بصدارة الدوري الجزائري

تعادل برج منايل ومضيفه ملاحة حسين داي من دون اهداف في مباراة مؤجلة من المرحلة الثامنة عشرة من بطولة الجزائر في كرة القدم، فانفرد الاول بالصدارة بفارق نقطة واحدة امام منافسه المباشر اتحاد الشاوية الذي لعب ١٧ مباراة فقط..

ترتيب فرق الصدارة: برج منايل ٢٣ نقطة من ١٨ مباراة، اتحاد الشاوية ٢٢ من ١٧، عين مليلة ٢١ من ١٨، شبيبة القبائل ٢٠ من ١٨، حسين داي ١٩ من ١٨..



## ازمة المنتخب المصرى مستمرة:
## تعادل ١/١ مع شباب النرويج بمجاملة الحكم
## طه اسماعيل: اطالب الجماهير بالمؤازرة دون تنصيب نفسها حكما

القاهرة ـ مدحت خطاب:

مازالت ازمة المنتخب الوطنى المصرى لكرة القدم مستمرة فمساء اول امس فشل لاعبوه فى رد اعتبارهم وتعويض الهزيمة امام المنتخب الاولمبى النرويجى صفر/٢ يوم الثلاثاء الماضى.. وتعادلوا ١/١ بمجاملة واضحة من الحكم الدولى حسين علي موسى فى معظم قراراته وتحامل كثيرا على شباب النرويج ولم يحتسب لهم ضربة جزاء صحيحة كانت كفيلة بترجيح كفتهم.

ولم يقدم لاعبو المنتخب المصرى العرض المنتظر وكادوا يلقون الهزيمة الثانية لولا ان سجل فوزى جمال هدف التعادل من كرة عرضية لبشير عبدالصمد فى الدقيقة ٢٢ من الشوط الثانى.

وكان شباب النرويج قد سجلوا هدفهم الاول بمعرفة اللاعب روجر فى الدقيقة الخامسة من نفس الشوط.

ووسط اجواء الحزن التى سيطرت على اللاعبين والجهاز الفنى المصرى عقب المباراة اكد د. طه اسماعيل المدير الفنى ان المنتخب المصرى استفاد كثيرا من تجربتى النرويج بصرف النظر عن النتيجة ويكفى ان الجهاز الفنى وضع يديه على كافة السلبيات التى تعترض الفريق للعمل على محوها قبل لقائى الكاميرون.

واضاف طه اسماعيل انه يعبر عن اسفه لعدم التوفيق الذى يلازمه منذ عودة الفريق من الامارات والذى ظهر واضحا فى ايقاف كل من حسام وابراهيم حسن واصابة سامى الشيشينى واخيرا اصابة هانى رمزى اول امس وهو الامر الذى يحول دون تثبيت تشكيل الفريق.

وناشد طه اسماعيل جماهير الكرة المصرية بضرورة مؤازرة الفريق فى المرحلة الهامة القادمة دون ان تنصب نفسها حكما عليه حتى يتسنى له مواصلة برنامج اعداده بهدوء لتحقيق نتائج طيبة فى كاس الامم الافريقية.

○ طه اسماعيل

○ هانى رمزى

## بطولة لبنان
## فوز الاخاء على الساحل وتعادل الهومنتمن مع السلام

كرر الاخاء الاهلى عالية فوزه على شباب الساحل وتغلب عليه ٢ / ١ فى مباراة متقدمة من المرحلة العشرين للدورى اللبنانى فى كرة القدم اقيمت على ملعب نادى الصفاء فى بيروت.

وكان الاخاء الذى صعد الى المركز الخامس مؤقتا فى ترتيب فرق الصدارة برصيد ٢٠ نقطة، فاز على شباب الساحل ١ / صفر فى الدور الاول فى ٢١ نوفمبر الماضى على الملعب ذاته.

وجرت اللعبة من دون جمهور تنفيذا لقرار الاتحاد اللبنانى باقامة مباريات المرحلتين التاسعة عشرة والعشرين خلف ابواب مغلقة.

وعلى الرغم من المطر الذى هطل قبيل المباراة، قدم الفريقان واحدا من اقوى عروضهما لاسيما الاخاء الذى كانت له اليد الطولى طوال المباراة. وسجل هدفى الاخاء سلمان عبدالخالق الذى شارك محمود حمود لاعب النجمة صدارة هدافى البطولة ولكل منهما عشرة اهداف.

وقد سجل عبدالخالق الهدف الاول فى الدقيقة الرابعة بعد تمريرة من صانع الالعاب حسن عبود.

وبعد ١١ دقيقة تقدم فؤاد سعد بالكرة فى منطقة جزاء الاخاء وتركه الدفاع ظنا انه متسلل فانفرد بالحارس عباس بدر الدين وسجل هدف التعادل لشباب الساحل. وسجل عبدالخالق واحدا من اجمل اهداف الموسم فى الدقيقة ٣١ عندما نفذ عبود ركلة حرة اخفق خضر سليم فى تشتيتها فخطف عبدالخالق الكرة وسددها قوية فى الزاوية اليسرى العكسية.

وكاد العندارى يعزز تقدم الاخاء فى الدقيقة ٣٦ من تمريرة عرضية للاسيوطى لكن موسى حول الكرة الى ركلة ركنية. واستهل الاخاء الشوط الثانى بركلة حرة نفذها عبود وحولها موسى فوق العارضة ببراعة. وكانت آخر فرصة فى الدقيقة الاخيرة عندما مرر الاسيوطى الكرة للعندارى الذى سددها قوية وابعدها موسى بقدمه.

وهذا الفوز الخامس للاخاء فى الدورى والاول منذ تغلبه على السلام ٢ / ١ فى ١٩ ديسمبر الماضى قد رفع رصيده الى ٢٠ نقطة، وهى الخسارة السابعة للساحل والثانية على التوالى وبها بقى رصيده ١٨ نقطة.

وخطف نادى السلام نقطة ثمينة بتعادله والهومنتمن ٣ / ٣ فى المباراة التى اقيمت على ملعب برج حمود، وكان السلام فاز على الهومنتمن ٢ / ١ فى الدور الاول.

سجل كلود بونعمة الهدف الاول للسلام برأسه فى الدقيقة الثامنة اثر تمريرة من محمد رمضان، وفى الدقيقة العاشرة مرر راق الكرة الى وارطان فسددها قوية ارتدت من الحارس العراقى هاشم خميس الى اشود الذى لم يجد صعوبة فى تسجيل هدف التعادل للهومنتمن. وقد اخذ نادى الهومنتمن المبادرة تسع دقائق عندما رفع انطو الكرة من ركلة حرة فتطاول لها اشود وسجل برأسه الهدف الثانى لفريقه، وهو السادس له فى الدورى.

وقد سجل بونعمة فى الدقيقة ٦١ الهدف الثانى للسلام اثر خطأ ارتكبه الحارس، وهو السادس له فى المسابقة، لكن الهومنتمن استعاد المبادرة بعد ثلاث دقائق عندما نفذ خورين ركلة حرة سجل منها راق برأسه الهدف الثالث للفريق الارمنى. وفى الدقيقة ٧٧ مرر باسكال الدويهى الكرة الى بونعمة فلعبها عرضية الى العراقى سمير جاسم الذى سجل الهدف الثالث للسلام.

وهذا التعادل السابع للهومنتمن وقد حافظ على المركز الرابع برصيد ٢١ نقطة والتاسع للسلام والثالث على التوالى وبه بقى فى المركز الحادى عشر برصيد ١٧ نقطة.

### المغربي سكاح على رأس المنتخب المغربي في بطولة العالم للضاحية

اعلن الاتحاد الدولي لالعاب القوى ان العداء خالد سكاح بطل العالم ١٩٩٠ و١٩٩١ سيكون على رأس المنتخب المغربي المشارك في بطولة العالم لاجتياز الضاحية التي ستقام في ٢٦ مارس الحالي في بودابست. وسيكون الى جانب سكاح (بطل اولمبياد برشلونة في سباق ١٠ آلاف متر) كل من ابراهيم بوالطيب (بطل اولمبياد سيول في سباق ١٠ آلاف متر) وحمو بوالطيب ومحمد ايسنغار..

من جانبها اكدت الصين انها شكلت منتخبها للسيدات من لي دونغ ولي لي وماي تيان وتشن ماي وانغ وواي يان.. ويشارك في البطولة اكثر من ٨٠٠ عداء وعداءة (رقم قياسي)..

# الأحـــلام وبنـــك الخليـــج في نهائي دورة عجمـــان الرمضانيـــة

كتب ـ علي الشحي:

تأهل فريقا الاحلام (تريم تيم) وبنك الخليج الى المباراة النهائية لدورة عجمان الرمضانية الرابعة لكرة القدم.. جاء ذلك من خلال اللقائين اللذين اقيما امس الاول في اطار الدور قبل النهائي للدورة بحضور سمو الشيخ عمار بن حميد النعيمي ولي عهد عجمان والعقيد الدكتور عبدالله حمد مدير عام شرطة عجمان وعبدالله بوشهاب رئيس مجلس ادارة نادي عجمان وكبار المسئولين والضباط بشرطة عجمان وجمهور غفير..

في اللقاء الاول الذي جمع الاحلام والشرطة تمكن الاحلام من اقصاء الشرطة حامل اللقب باربعة اهداف مقابل لاشيء.. وهي بلاشك نتيجة ثقيلة للشرطة الذي غاب عنه بعض نجومه.. سجل اهداف الاحلام الذي يضم بين صفوفه كوكبة من النجوم: صلاح بن عرقان هدفين ومثلها لأحمد العجوز نجم مصر والاسماعيلي..

وفي اللقاء الثاني فاجا بنك الخليج فريق محطة ماجد الذي لم يهزم في الدور التمهيدي وقلب كل التوقعات بعد ان تغلب عليه بستة اهداف مقابل هدفين في مباراة اتسمت بالقوة والاثارة.. وكان نجمه الاول سالم مفتاح نجم البنك ونادي الوصل الذي سجل بمفرده ٤ أهداف من الاهداف الستة لفريقه لينفرد بها بصدارة الهدافين برصيد ١٦ هدفا يليه عيسى المطوع لاعب سويستار برصيد ١١ هدفا..

## رئيس اللجنة المنظمة للدورة يشيد بدعم عمار النعيمي

اشاد المقدم عبدالله احمد رئيس اللجنة لدورة شرطة عجمان الرمضانية بالدعم الكبير الذي لاقته الدورة الحالية من سمو الشيخ عمار بن حميد النعيمي ولي عهد عجمان سواء ماديا او معنويا والذي أدى الى نجاحها بشكل لم نتوقعه.. كما اشاد بالجنود المجهولين القائمين على تنظيم الدورة وفي مقدمتهم العقيد الدكتور عبدالله حمد مدير عام الشرطة كما لا ننسى الدور الكبير الذي قاما به سلطان سعيد النعيمي وعبدالله سعيد النعيمي في سبيل انجاح الدورة من خلال الجوائز التي ساهما فيها للجماهير والتي اعطت الدورة رونقا آخر لم نتعود عليه في الدورات السابقة..

كما أكد رئيس اللجنة المنظمة على النجاح الذي لاقته هذه الدورة عن سابقتها والذي يرجع في المقام الاول لقوة الفرق المشاركة وتقارب مستوياتها ومشاركة لاعبين دوليين مع هذه الفرق سواء من ابناء الدولة او من خارجها.. بالاضافة الى ذلك فكرة الحوافز او الجوائز التي قدمت خلال الدورة والتي شجعت بالتالي على الحضور الجماهيري الذي يعتبر ملح الدورة..

واشار رئيس اللجنة بان تكاليف الدورة الحالية بلغت اربع اضعاف الدورة السابقة ولكن ما يهمنا هنا نجاح الدورة التي جاءت بناء على توجيهات وزير الداخلية..

## صوفي يعتذر للاحلام

أكد صالح المطروشي مدير فريق الاحلام (تريم تيم) بان اللاعب الدولي محمود صوفي لاعب المنتخب القطري ونادي الاتحاد قدم اعتذارا لعدم تمكنه من اللعب مع الاحلام في اللقاء النهائي نظرا لارتباطه مع ناديه في الفترة الحالية..

## في ختام دورة الامارات لكرة المضرب عزام يفوز على الرفاعي ٢/صفر

رأس الخيمة ـ الاتحاد:

شهدت ملاعب التنس الارضي بنادي الإمارات ندية كبيرة ومنافسة قوية خلال مباريات الدورة الرمضانية التي نظمها النادي واشترك فيها ١٨ لاعبا من الكبار و٢٠ لاعبا من الصغار.

واسفرت المباريات النهائية للدورة عن فوز جهاد عزام بكأس البطولة بفوزه الغالي على منافسه العنيد جمال الرفاعي بطل الدورة السابقة وفي مسابقة الاشبال فاز محمد سالم حديد بالمركز الاول بعد فوزه على زميله خالد راشد ٢/صفر.. كما فاز جهاد عزام وسعد ابوداود ببطولة الزوجي.. وفي ختام المباراة قام صالح الشمالي نائب رئيس اللجنة الرياضية بنادي الامارات بتوزيع الكؤوس والجوائز على الفائزين.

## ايقاف مدرب سالزبورج النمساوي خمس مباريات

قالت مصادر قريبة من الاتحاد الاوروبي لكرة القدم ان الاتحاد اوقف الكرواتي اوتو باريتش مدرب فريق سالزبورج الذي يلعب في دورة كرة القدم بالنمسا خمس مباريات لبصقه على لاعب من فريق منافس. وقال باريتش انه سيستأنف قرار الايقاف الذي وقعه عليه الاتحاد الاوروبي لكرة القدم.



● جراف ●

# جراف تشارك في دورة هامبورج

قررت الالمانية شتيفي جراف المصنفة اولى في العالم المشاركة في دورة هامبورج الدولية لكرة المضرب في نهاية ابريل المقبل بعد ان كانت اعلنت عدم مشاركتها بسبب الاعتداء الذي تعرضت له اليوغوسلافية مونيكا سيليش العام الماضي خلال الدورة نفسها.

واعلن مدير الدورة التي تبلغ قيمة جوائزها ٤٠٠ الف دولار اول امس الخميس «نحن مسرورون بموافقة جراف على المشاركة».

وكانت جراف (٢٤ عاما) اعلنت في ديسمبر الماضي انها لن تشارك في هذه الدورة. وكانت جراف خسرت المباراة النهائية في هذه الدورة العام الماضي امام الاسبانية ارانتشا سانشيز بعد الصدمة التي خلفها الاعتداء بالسكين على سيليش التي كانت مصنفة اولى في العالم في تلك الفترة. وقد فازت جراف حتى الآن ست مرات بدورة هامبورج.

واعرب مدير الدورة عن سروره «بان اللاعبات لازلن يشاركن في دورة هامبورج على الرغم من الحادث الرهيب الذي وقع العام الماضي».

ومن ابرز المشاركات الاخرى في الدورة الى جانب جراف وسانشيز كل من التشيكية يانا نوفوتنا والالمانية انكه هوبر.

## الولايات المتحدة وكوريا الجنوبية وديا اليوم

تلعب الولايات المتحدة ضد كوريا الجنوبية وديا اليوم في فالرتون ضمن استعداداتهما لنهائيات كاس العالم في كرة القدم. وسيخصص ريع المباراة لضحايا زلزال لوس انجليس.

ويسعى الامريكيون الى تسجيل فوزهم الاول بعدما خاضوا ست مباريات تعادلوا في ثلاث منها وخسروا ثلاث. اما الكوريون الجنوبيون فحققوا نتيجة جيدة في مباراتهم الاخيرة بتعادلهم وكولومبيا ٢/٢.

## دورة سرقسطة كافلنيكوف الى الربع النهائي

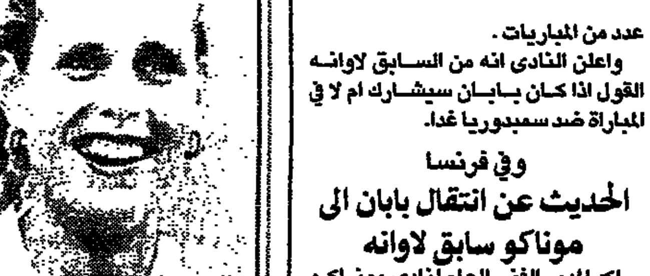
فاز الروسي يفجيني كافلنيكوف المصنف ثالثا على الاسباني خوان لويس راسكون ٦/٣ و٦/٤ وتاهل الى الربع النهائي من دورة سرقسطة الاسبانية الدولية في كرة المضرب البالغة قيمة جوائزها ٢٢٥ الف دولار،

وفي المباريات الاخرى فاز السويدي انديرس ياريد على الالماني ماركوس تسوكي ٦/صفر و٦/٤ والالماني باتريك كونن على الدنماركي كينيث كارلسن ٦/٧ و ٦/٤ والسويدي توماس نيدال على البلجيكي فيليب ديفولف ٦/٤ و٦/٣.

وخسر السويدي يوناس سفينسون المصنف ثانيا امام الالماني ديفيد برينوسيل ٦/٤.







## كاترين كرابه تنتظر حدثا سعيداً!

اكدت صحيفة بيلد تسايتونج امس ان العداءة الالمانية كاترين كرابه تنتظر حدثا سعيدا في نهاية سبتمبر المقبل. واعترفت كرابه (٢٤ عاما) للصحيفة بانها لم تكن تتوقع ان تكون حاملا وان النبأ اثار اضطرابها قليلا. يذكر ان كرابه التي توجت بطلة للعالم في سباقي ١٠٠ و ٢٠٠ متر صيف ١٩٩١ في طوكيو موقوفة عن خوض المنافسات حتى سبتمبر ١٩٩٥ من قبل الاتحاد الدولي لتناولها منشطات.

وذكرت كرابه للصحيفة انه لن تعتزل وانها ستستأنف التدريب في الوقت المناسب لانها تأمل بالاشتراك في دورة اتلانتا الاولمبية عام ١٩٩٦.

اضافت الصحيفة ان الوالد ليس سوى محامي كرابه ميكايل تسيمرمان (٣٢ عاما). ومع ذلك فانهما «لم يفكرا بعد بالزواج».

# نتائج الدورات الرمضانية بنادى دبى للشطرنج

احتفل نادى دبي للشطرنج والثقافة بالفائزون في الدورات والانشطة الرمضانية الشطرنجية وكذلك الفائزين في دورات البليارد.

اشتمل حفل الختام الذى حضره ابراهيم البناي رئيس النادى واعضاء مجلس الادارة وعدد كبير من الاعضاء والضيوف على برنامج ترفيهي ثم كلمة البناي والتي هنأ فيها الفائزين، كما هنأهم بقدوم عيد الفطر المبارك وفقرات من المسابقات الترفيهية قدمها جمال العبدولي عضو لجنة النشاط الاجتماعي، ثم توزيع الجوائز على اللاعبين والاعضاء وهم:

○ الدورة المغلقة: الاول محمد معروف ونال جهاز تليفزيون ملونا والثانى رودى كوتريبو (جهاز فيديو) والثالث عيسى رضا (هدية عينية) والرابع نادر اجلا (آلة حاسبة ناطقة) والخامس عمر عبدالرزاق (هدية عينية).

○ دورة الالغاز الشطرنجية: الاول عمر عبدالرزاق والثانى محمد عبدالله والثالث جاسم محمد والرابع حسن محمد والخامس احمد حسين.

○ دورة الشطرنج الخاطف: الاول عثمان بالوش والثانى فؤاد الطاهر والثالث عثمان موسى.

○ دورة فردي البليارد: الاول احمد العبدولي (تذكرة سفر على طيران الامارات) الثانى محمود نظام (جهاز تليفزيون ملون) والثالث سهيل عبدالرحيم (جهاز ستريو).

○ دورة زوجى البليارد: المركز الاول جمال العبدولي وعيسى الحمراني والثانى أحمد العبدولى ومحمد المري والثالث محمد راشد ووائل احمد، وقد نظمت اللجنة الاجتماعية العديد من المسابقات الثقافية والترفيهية وتم تقديم الجوائز للفائزين.

## استقالة مدرب بلنسية الاسباني

استقال هكتور نونوز مدرب فريق بلنسية الذي يلعب في دوري كرة القدم الاسباني من منصبه ليصبح ثالث مدرب يستقيل من هذا الفريق خلال الموسم الحالي.. وقدم نونوز وهو من اوروجواي استقالته وكان قد تولى تدريب بلنسية خلفا لفرانتشيسكو ليال الذي كان تولى نفس المهمة قبل ذلك بشهر واحد خلفا للهولندي جوس هيدينك..

وقال فرانشيسكو ريوج رئيس مجلس الادارة الجديد في بلنسية والذي انتخب يوم الاربعاء ان خوسيه مانويل ريبلو مساعد نونوز سيتولى تدريب الفريق في مباراته في مطلع الاسبوع المقبل امام سيلتا في الدوري المحلي..

ولم يذكر ريوج اي اسماء مرشحة لخلافة المدرب المستقيل الا ان انباء افادت بانه قد يطلب من هيدينك العودة الى الفريق..



# القرار النهائي متروك لبابان حول انهاء علاقته بميلان

علم من مصدر في نادي ميلان الايطالي لكرة القدم ان اللاعب الفرنسي جان بيار بابان حر بمغادرة ميلان في نهاية الموسم الحالي اذا رغب في ذلك. واضاف المصدر لوكالة فرانس برس ان جان بيار بابان الذي لمح في مقابلة مع صحيفة «ميرديونال» الى انه يرغب بمغادرة ميلان اجرى بطلب منه لقاء دام ربع ساعة مع المدير العام للنادي.. ادريانو جالياني.

● بابان

وتابع المصدر ان جالياني اعرب لبابان مجددا عن الثقة التي يضعها النادي به مشيرا الى انه تم الاتفاق على ان بامكان بابان ان يقرر في نهاية الموسم الحالي اما مغادرة النادي او القبول بسياسة ميلان القاضية باشراك كافة اللاعبين الكبار الذين تضمهم صفوف مداورة. وقد ادت هذه السياسة الى جلوس بابان على مقاعد الاحتياطيين في المباريات الاخيرة. واعرب بابان الذي يخوض موسمه الثاني مع ميلان مرات عدة عن بعض الاستياء لعدم مشاركه في عدد من المباريات.

واعلن النادى انه من السابق لاوانه القول اذا كان بابان سيشارك ام لا في المباراة ضد سمبدوريا غدا.

## وفي فرنسا الحديث عن انتقال بابان الى موناكو سابق لاوانه

اكد المدير الفني العام لنادي موناكو الفرنسي هنري بيانكيري ان الحديث عن انتقال مهاجم ميلان الايطاليا ومنتخب فرنسا جان بيار بابان الى موناكو سابق لاوانه نظرا للمركز المتأخر الذي يحتله الفريق في بطولة فرنسا.

وكان بابان اعرب عن نيته بترك ناديه الايطالي في نهاية الموسم الحالي. وذكر بيانكيري في معرض تعليقه على الاشاعات التي راجت عن تفضيل بابان الانضمام الى موناكو في حال فسخ عقده مع ميلان.. «همنا الحالي ينحصر بمعرفة ما اذا كان الفريق سينجح في خوض احدى المسابقات الاوروبية للموسم المقبل. فاذا فشل في ذلك لن يكون ضروريا استثمار المزيد من المال.

واضاف ان موناكو ليس مهتما بمن سيخلف المهاجم الالماني يورجن كلينزمان. وفي كل حل لم يتحدد شيء بالنسبة الى كلينزمان مع ان بنود عقده مع موناكو تجيز له ترك النادي في نهاية الموسم الحالي. وقال بيانكيري هناك حلول عدة لايجاد بديل لكليزمان ولسنا على عجلة من أمرنا. لا نعلم شيئا عن شروط انتقال بابان، وهو لايزال مرتبطا بميلان.. وهذا الاخير لم يتصل بنا.. ان بابان لاعب جيد، لكن شيئا لن يتقرر قبل نهاية الموسم.

## بطولة اندية اوروبا للسلة

# هزيمة بطل اليونان ٧٥/٦٨

فاز فريق ليموج الفرنسي على باناثيناكوس اليوناني ٧٥/٦٨ في مباراة الذهاب لدور الثمانية في بطولة الاندية الاوروبية ابطال دورى كرة السلة. اقيمت المباراة في ليموج بفرنسا. وليموج هو الفائز بلقب هذه البطولة الموسم الماضى.

وفي نفس البطولة فاز فريق برشلونة الاسبانى على ايفيس بيلسن استانبول التركى ٥٤/٥٠ في المباراة التى اقيمت بينهما على ارض الفريق الاسبانى.

وفي بولونيا بايطاليا فاز فريق بولونيا الايطالى على اولمبياكوس اليونانى ٧٠/٦٤.

# افتتاح الاولمبياد السادس للمعوقين فى ليلهامر

افتتحت الملكة النروجية سونيا في مدينة ليلهامر امام ٩ آلاف متفرج دورة الالعاب الاولمبية السادسة للمعوقين التى يشارك فيها نحو الف لاعب ولاعبة من ٣١ دولة تمثل اوروبا وامريكا وآسيا واوقيانيا. وبدأت مسابقات الدورة امس وستستمر حتى ١٩ مارس الحالى. وكانت ليلهامر استضافت دورة الالعاب الاولمبية الشتوية السابعة عشرة من ١٢ الى ٢٧ فبراير الماضى.

# السويسرى ريشار يتصدر سباق باريس نيس للدراجات

فاز متسابق الدراجات السويسرى باسكال ريشار بالمركز الاول للمرحلة الخامسة من سباق باريس نيس للدرجات ليصعد الى الصدارة الاجمالية للسباق.

وقطع ريشار المرحلة الخامسة للسباق والتى يبلغ طولها ١٩٩ كيلومترا في خمس ساعات و ٤٣ دقيقة و ١٧ ثانية تلاه الروسى فياتشيسلاف ايكيموف والذى تخلف عنه بفارق ٢١ ثانية.

وجاء السويسرى تونى رومينجر في المركز الثالث تلاه مواطنه الكسندر زوله.

واحتل الفرنسي رونان بينسيك المركز الخامس بين المتنافسين في نهاية المرحلة الخامسة للسباق الذى يستمر سبعة ايام.

# بروست يتخذ قراره النهائى غدا حول العدول عن الاعتزال

اعلن السائق الفرنسى الان بروست انه سيتخذ قرارا بشان عودته عن قرار اعتزاله بحلول يوم الاحد وسيعلنه في مطلع الاسبوع في ختام ثلاثة ايام من التجارب على سيارة ماكلارن ـ بيجو على حلبة استوريل في البرتغال.

واوضح بروست بطل العالم اربع مرات «هناك امل ضئيل بعودتي للمشاركة في بطولة العالم».

وقد تخلل التجارب على سيارة ماكلارين ـ بيجو مشاكل الكترونية كبيرة. وصرح بروست بهذا الخصوص «كنت اتوقع ذلك. فان اى مشكلة تتطلب يوما لحلها مع سيارة قديمة تتطلب وقتا اطول مع سيارة جديدة».

وصرح بروست الذى ينهى تجاربه على هذه السيارة مساء امس الجمعة «اردت فقط ان اقف على قدرة هذه السيارة وان اندمج في اجواء هذا الفريق وان اتاكد انى لم اندم مهما كان القرار الذى ساتخذه».

## ■ البطولات الأوروبية ■

# سمبدوريا العقبة الأخيرة أمام ميلان في الدوري الايطالي



● لقطة من الدوري الايطالي.

يتوجب على ميلان المتصدر غدا الاحد تخطي العقبة الاخيرة في طريقه الى احراز بطولة الدوري الايطالي للمرة الثالثة على التوالي. وتتمثل العقبة بمسبدوريا صاحب المركز الثالث بفارق ست نقاط والذي يقوده الهولندي رود خوليت والانجليزي ديفيد بلات.

وكان سمبدوريا الحق الخسارة الوحيدة بميلان ٣/٢ في بطولة الدوري الحالية في ٣١ اكتوبر الماضي في جنوى.

ويملك سمبدوريا أقوى هجوم في البطولة «٥٠ هدفا».. ولم يسجل خط هجوم ميلان اكثر من ٣٠ هدفا لغياب هدافه الهولندي المصاب فان باستن ولهبوط مستوى الفرنسي بابان والروماني رادوتشيويو والدنماركي براين لاودروب. ومع ذلك تمكن ميلان من جمع النقاط تباعا لانه يملك أقوى دفاع (٩ أهداف فقط) بوجود باريزي وكوستاكورتا وتاسوتي ومالديني والفرنسي دوسايي.

وفي المباريات الاخرى يلعب اتالانتا ضد ليتشي، وكريمونيزي ضد فوجيا، وجنوى ضد يوفنتوس ونابولي ضد بياتشنزا، وبارما ضد انتر ميلان، وروما ضد ريجيانا وتورينو ضد كالياري واودينيزي ضد لاتسيو.

### انجلترا

سيخطو مانشستر يونايتد خطوة أخرى نحو تحقيق الثلاثية الصعبة «الدوري وكاس الاتحاد الانجليزي وكاس رابطة اندية المحترفين» في حال نجاحه بتخطي فريق الدرجة الثانية تشارلتون اليوم في ربع نهائي مسابقة كاس الاتحاد.

وكان مانشستر يونايتد مني في الاسبوع الماضي بخسارته الاولى في ٣٥ مباراة امام تشلسي صفر/١ وكانت تلك هزيمته الاولى على ارضه منذ اكتوبر ١٩٩٢. ويذكر ان اليونايتد يتصدر بطولة الدوري ووصل الى نهائي كاس المحترفين مع استون فيلا.

وتخوض الدور ربع نهائي للمرة الاولى منذ نهاية الحرب العالمية الثانية اربعة فرق من الدرجة الثانية.

وفي المباريات الاخرى يلعب بولتون وندررز (٢) الذي اسقط الارسنال حامل اللقب ضد اولدهام اليوم وتشلسي ضد ولفرهامبتون (٢) الاحد، ووست هام ضد لوتون تاون (٢) الاثنين.

وفي بطولة الدوري يلعب استون فيلا ضد ايبسويتشي تاون، مانشستر سيتي ضد ويمبلدون، نيوكاسل ضد سويندون تاون، نوريتش سيتي ضد كوينز بارك رينجرز، وساوثمبتون ضد شيفيلد ونزداي (اليوم السبت)، وليفربول ضد ايفرتون، وشيفيلد يونايتد ضد ليدز غدا ضمن المرحلة الثانية والثلاثين. وتأجلت المباريات الاخرى بسبب مباريات الكأس.

### المانيا

في المرحلة الخامسة والعشرين يحل بايرين ميونيخ المتصدر ضيفا على فاتنشايد احد فرق المؤخرة.

ويلعب فرانكفورت الثالث ضد باير ليفركوزن، وبوروسيا دورتموند ضد دويسبورج الثاني، وكايزرسلوترن الرابع ضد فريبورج، ونورمبورج ضد شالكه، وفيردر بريمن ضد كارلسروه، وهامبورج ضد لايبزيج، ومونشنجلادباخ ضد دينامو درسدن، وكولن ضد شتوتجارت.

### اسبانيا

في المرحلة الثامنة والعشرين يحل ديبورتيفو كورونا المتصدر ضيفا على أوساسونا صاحب المركز الاخير والذي استقال رئيسه فيرمن ايزكورا بعدما بقي في منصبه ٢٢ عاما لشدة الانتقادات التي وجهت اليه. وقد لا يشارك مهاجم كورونا البرازيلي الدولي بيبيتو في المباراة بعدما أمضى نحو اسبوع في بلاده باذن من ناديه وغاب عن التدريبات الاخيرة.

اما المباراة الابرز فستكون بين برشلونة الثاني واتلتيكو مدريد. وفي مباراة الذهاب في مدريد تقدم برشلونة ٣/صفر ثم فاز اتلتيكو ٤/٣. ويحتل اتلتيكو المركز السادس عشر.

أما ريال مدريد فيخوض مباراته ضد ضيفه رايو فاليكانو على ملعب اتليتكو مدريد فيسنتي كالديرون تنفيذا لعقوبة فرضها الاتحاد الاسباني للعبة.

ويلعب سلتا فيجو ضد فالنسيا، وسبورينج خيخون ضد لوجرونيس، واشبيلية ضد لريدا، وريال سوسييداد ضد تينيريفي، والباشيتي ضد راسينغ سانتاندر، وبلد الوليد ضد اتلتيكو بلباو، وسرقسطة ضد اوفييدو.

## مديرة جديدة في نادى بلاكبول

اصبح نادى بلاكبول الذى يلعب في دورى الدرجة الثانية لكرة القدم بانجلترا ثانى ناد في الدرجة الثانية يعين سيدة في منصب مدير ادارة. وعين بلاكبول الذي أنشيء منذ ١٠٧ اعوام جيل بريدج (٢٧ عاما) في هذا المنصب. وكان نادي برمنجهام سيتي قد عين كارين برادي في منصب مماثل. ويريد نادى بلاكبول بناء ملعب يتسع لحوالى ٢٠٠٠٠ متفرج ليكون اول ملعب في بريطانيا مزودا بسقف متحرك. والى جانب الاستاد يريد بلاكبول اقامة فندق من ٢٠٠ غرفة و ١٧ جناحا تطل شرفاته على الملعب.

## مدرب جديد لمنتخب جنوب افريقيا

عين اتحاد كرة القدم في جنوب افريقيا كلايف باركر (٤٩ عاما) مدربا للمنتخب القومى. ويحل باركر الذى لا يتمتع بخبرة كبيرة على المستوى الدولى في تدريب منتخب جنوب افريقيا خلفا للمدرب السابق اجوستو بالاسيوس وهو من بيرو واستقال في يناير كانون الثانى الماضى.

وستكون مهمة كلايف الاولى هى قيادة الفريق في مباراتين وديتين امام غانا في جوهانسبرج يومى ٢٠ و ٢٤ من ابريل القادم. وسيلعب منتخب جنوب افريقيا مباراتين اثناء جولة يقوم بها الى استراليا في يونيو المقبل.

# مدرب انجلترا يرحب بانضمام لينيكر الى الجهاز الفني للمنتخب

رحب مدرب منتخب انجلترا الجديد لكرة القدم تيري فينابلز بانضمام الهداف الدولي السابق جاري لينيكر الى الجهاز الفني اذا ما اراد الاخير ذلك.. وسبق لفينابلز ان ضم الى الجهاز الذي يقوده اللاعبين المعروفين براين روبسون وراي ويلكنز.. ويلعب لينيكر حاليا مع فريق «جرامبوس أيت» الياباني، وسينتهي عقده معه بعد عام واحد..

على صعيد آخر ضم مانشستر سيتي (المهدد بالهبوط) المهاجم الدولي السابق بول ولش (٣١ عاما) الذي يلعب مع بورتسموث لقاء ٧٥٠ الف جنيه (نحو ١ر٢ مليون دولار)، وسبق لولش ان لعب مع توتنهام وليفربول، وضم مانشستر سيتي ايضا وحتى نهاية الموسم الحالي لاعب بوروسيا دورتموند الالماني ستيفن كارل لاعب وسط منتخب الشباب..

## استقالة سميث من الرابطة الدولية للتنس

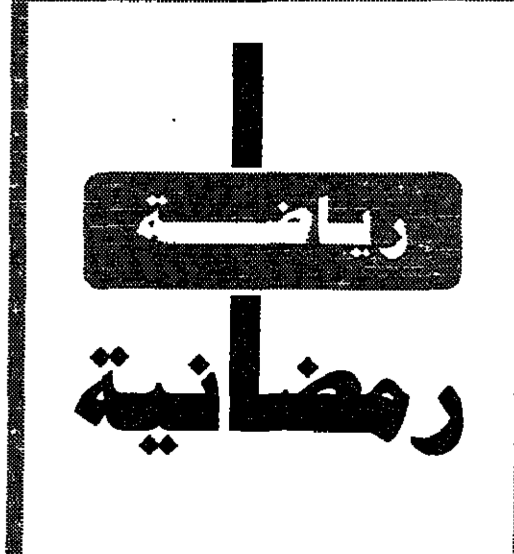
استقال جيرارد سميث مدير الرابطة الدولية للاعبات التنس المحترفات من منصبه.. وقال بيان للرابطة ان سميث سيبقى في منصبه كمدير تنفيذي وكبير للمسئولين التنفيذيين في الرابطة خلال الاشهر المقبلة وسيكون جاهزا لأي مشاورات مع الرابطة خلال العام الحالي..




● لقطة من الدوري الامريكي

# نتائج مباريات دوري كرة السلة الأمريكي

فيما يلي نتائج المباريات التي اقيمت في اطار دوري الرابطة الوطنية لكرة السلة بالولايات المتحدة: هيوستون روكتس (٨٧) سياتل سوبرسونيكس (٨٢) جولدن ستيت ووريورز (١٠٠) بورتلاند تريل بليزرز (٩٧) لوس انجلوس ليكرز (١٠٦) دالاس مافريكس (١٠١)..






# موجها الشكر لعبدالله بن زايد
# رئيس اللجنة المنظمة يشيد بنجاح دورة القطارة


● سلطان الكتبي



وجه سلطان بن خلفان الكتبي رئيس اللجنة المنظمة لدورة القطارة الثالثة، رئيس لجنة كرة القدم بنادي العين الشكر الجزيل لسمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان رئيس اتحاد الامارات لكرة القدم وراعي دورة القطارة الثالثة وذلك للنجاح الباهر الذي حققته هذه الدورة الى الحد الذي ادى الى وصولها الى وسائل الاعلام الاجنبية ولحضوره الدائم لفعالياتها، كما وجه رئيس اللجنة المنظمة للدورة الشكر الى وسائل الاعلام المرئية والمقروءة، ووجه الشكر ايضا للجمهور الكبير وخاصة جمهور ابناء الجاليات العربية بمدينة العين الذي شارك بفعاليات الدورة بشكل يومي مما رفع من درجة الحماس لدى اللاعبين الذين قدموا وجبات كروية رمضانية. كما وجه الشكر لادارة نادي العين على تقديمها جميع التسهيلات لاقامة الدورة وكذلك الشكر للشركات والمؤسسات التي ساهمت في دعم الدورة وقد ارسلت اللجنة المنظمة تهنئة خاصة لفريق المسعودي الذي فاز ببطولة الدورة وكأس سمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان، كما تم توجيه الشكر للفرق التي شاركت بروح رياضية عالية وبأخلاق حميدة لتقديم الفن الكروي الراقي.

وفي النهاية صرح سلطان بن خلفان الكتبي رئيس اللجنة المنظمة بأن اللجنة ستخاطب الاتحاد الدولي لكرة القدم للصالات وذلك لاعتماد البطولة على المستوى الدولي واضاف بقوله ان الاستعدادات للقطارة ١٩٩٥ ستبدأ في مرحلة مبكرة وذلك لضمان النجاح ليس على المستوى المحلي او الخليجي ولكن على المستوى الدولي


● دورة القطارة حققت نجاحا منقطع النظير

## مسك الختام ببطولة السلة بالفجيرة
# صالح الشرقي يكرم ابطال الدورة و«الاتحاد» تفوز بلقب احسن تغطية صحفية


● الشيخ صالح الشرقي يسلم الكأس لأبطال الدورة

الفجيرة ـ سيد عثمان:

كان مساء امس الاول هو مسك الختام لدورة السلة الرمضانية بالفجيرة حيث شهد الشيخ صالح بن محمد الشرقي راعي الحركة الرياضية بامارة الفجيرة ورئيس دائرة الصناعة والاقتصاد اللقاء النهائي الذي اسفر عن فوز عمالقة المنتخب المصري في الثمانينات نجوم فريق البياع للسياحة والشحن البحري ببطولة الدورة والرباش الثاني والميناء البحري الثالث وديفون الامارات الرابع.

وتالق كالعادة عمالقة البياع عمرو ابوالخير وعبدالهادي الجزار وهشام شعبان وعماد مراد وعصام خالد وزاهر عبدالباسط وعادل عبدالله ومحمد هاني شعبان ومعهم مفاجاة النهائي مدرب الوصل الامريكي توني والبوسني فارس ابراهيم وامتعوا جميعا الحشد الكبير من الجمهور وكان فريق الرباش اكثر من ند لنجوم البياع وكادوا يحققون المفاجاة بفضل حيوية لاعبيه من نادي الخليج ونجم المنتخب السوري عماد عثمان

ولكن عمالقة البياع استطاعوا بخبرتهم انهاء المباراة لصالحهم بنتيجة ٧٨/٧٧ اي بفارق نقطة واحدة وقد ساهم مدرب البياع احمد عبدالمنعم في فوز فريقه الكبير. وكان البياع انهوا الشوط الاول لصالحهم بنتيجة ٤١/٣٧.

وعقب النهائي قام الشيخ صالح بن محمد الشرقي بحضور الدكتور محمد عبدالوهاب السكرتير الفني لاتحاد كرة السلة وموسى مراد نائب مدير عام ميناء الفجيرة ومحمد احمد سليمان مدير الشركة العقارية المنظمة للدورة ومدير البطولة بتكريم الفرق الفائزة والاداريين المثاليين وفازت جريدة الاتحاد بلقب احسن تغطية صحفية للدورة وجاءت الوحدة في المركز الثاني وشمل التكريم اللجنة المنظمة التي بذلت مجهودا كبيرا وضمت محمد احمد سليمان والكابتن احمد زكي وعبدالحميد عمران وياسر شعبان ومحمود رياض وكذلك حكام الدورة ثم تم اهداء درع خاص للدورة للشيخ صالح الشرقي قدمه له محمد احمد سليمان مدير البطولة.


● سعادة السفير الاردني وسعادة السفير الفلسطيني يتوجان أبطال الدورة


● فريق ارامكس الفائز ببطولة الدورة (تصوير / عبد الرحيم عثمان)

## برعاية السفراء العرب
# نجاح باهر لدورة الجمعية الاردنية وارامكس تفوز على الكداس وتظفر بالبطولة

تحول الحفل الختامي لدورة الجمعية الاردنية في ابوظبي الى عرس رياضي عربي في ضيافة اردنية وفي امسية رمضانية بهيجة من امسيات الشهر الفضيل وبرعاية اصحاب السعادة السفراء العرب وحضور سعادة عوض ابوعبيد السفير الاردني لدى الدولة وسعادة خالد ملك السفير الفلسطيني لدى الدولة تم تتويج الفرق الفائزة ببطولات كرة القدم وكرة الطاولة والبلياردو بالكؤوس والجوائز والميداليات المستحقة. والقى د. علي الدويري رئيس الجمعية كلمة رحب فيها باصحاب السعادة السفراء والسادة الضيوف وجمهور الدورة ورفع باسم اعضاء الجمعية اطيب التهاني والتبريكات الى مقام صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة واخوانه اصحاب السمو حكام الامارات والى صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة بمناسبة حلول عيد الفطر المبارك، كما رفع اطيب التهاني والتبريكات الى مقام جلالة الملك الحسين عاهل المملكة الاردنية الهاشمية متمنيا لجلالته موفور الصحة والعافية.

وكانت فرقة موسيقى الجمعية الاردنية عزفت السلام الوطني لدولة الامارات والسلام الملكي الاردني في مستهل الحفل، كما عزفت بعضا من مقطوعاتها واناشيدها.

### فوز الجمعية الاردنية ـ ارامكس

فاز فريق الجمعية الاردنية ـ ارامكس ببطولة كرة القدم وذلك اثر تغلبه على فريق الكداس ٣/١ بفارق ضربات الجزاء الترجيحية في المباراة النهائية. وكان الوقت الاصلي والاضافي من المباراة انتهى بالتعادل بين الفريقين بهدف واحد لكل منهما سجله في الشوط الاول للجمعية اللاعب ياسر غريب وعادله في الشوط الثاني للكداس اللاعب مخلوف حامد. وقد مثل فريق الجمعية ـ ارامكس اللاعبون: عثمان ابو شويحة، عدنان نظامي، محمود الصالحي، ياسر غريب، محمد رياض، وعلي النفراوي. ومثل فريق الكداس اللاعبون: علي يونس، عادل سويسي، مخلوف حامد، خالد عيد، وناجي ميخائيل.

اما المركز الثالث فكان من نصيب فريق «النمري» للجمعية الاردنية اثر فوزه على فريق سوبر ساين باربعة اهداف مقابل هدفين.

ومثل فريق النمري اللاعبون: رأفت قطب، هشام شوقي، عبدالله سالم، جمال الروسان، عمر القضاة وكابتن الفريق حازم زريقات.

وبنهاية المباريات قام سعادة عوض ابوعبيد وسعادة خالد ملك والسيد علي الدويري بتتويج الفرق الفائزة الثلاثة الاوائل بالكؤوس والميداليات والجوائز.

وفاز لاعب فريق النمري رأفت قطب بكأس هداف البطولة برصيد ١١ هدفا بينما فاز اللاعب جمال الروسان بكأس اللاعب المثالي وفريق شركة المهيري بكأس الفريق المثالي ومحمد زكي حارس سوبر ساين بكأس احسن حارس مرمى، وفي البلياردو فاز اللاعب فارس البطانية بالمركز الاول وكرة الطاولة كانت من نصيب اللاعب محفوظ حنفي.

وقد اشرفت على تنظيم الدورة لجنة مؤلفة من اكرم الطيان، يوسف الزعبي، عصمت طاهات، حسن طبيشات وقدم فادي غندور مدير عام شركة ارامكس للنقل السريع للبطولة هدايا قيمة كما تلقت البطولة دعما كبيرا من مجلس ادارة الجمعية الاردنية وشركة سوبر ساين ومؤسسة النمري والوهيبي، وفريق بن عيسى وشركة يونسيان وفي ختام الدورة تبادل الضيوف والمسئولون والجمهور التهنئة بعيد الفطر المبارك على امل اللقاء في دورة الجمعية الاردنية ٩٥ باذن الله.

### الاخوان سويدان ابطال دورة تنس طاولة اهلي الفجيرة

الفجيرة ـ الاتحاد: تحت رعاية الشيخ صالح بن محمد الشرقي رئيس مجلس ادارة نادي اهلي الفجيرة وراعي الحركة الرياضية بالامارة قام امس الاول المقدم سعيد محمد خماس النائب الاول لرئيس النادي بتكريم الفائزين بدورة تنس الطاولة التي نظمها النادي وفاز بالمركز الاول اللاعب حسن سويدان والثاني عارف سويدان والثالث سالم عبدالله النعيمي والرابع سلطان سعيد المجنون.

وتم حفل التكريم بحضور محمد خاتم امين السر العام وعدد كبير من اعضاء مجلس الادارة حيث تم توزيع هدايا وكؤوس مقدمة من شركة الاهلي للتجارة العامة للفائزين.

### بطولة أوروبا لكرة اليد توزيع المنتخبات على ثلاثة مستويات

وزع الاتحاد الاوروبي لكرة اليد امس المنتخبات التي ستخوض بطولة اوروبا للرجال من ٣ الى ١٢ يونيو في البرتغال وللسيدات من ١٧ الى ٢٥ سبتمبر في المانيا على ثلاثة مستويات قبل سحب القرعة الثلاثاء والجمعة المقبلين في برلين ولشبونة على التوالي. وهذه هي المستويات الثلاثة في كل بطولة:

○ الرجال:

الاولى (رءوس المجموعات): روسيا وفرنسا والسويد واسبانيا.

الثانية: المانيا والدنمارك ورومانيا والمجر.

الثالثة: بيلا روسيا وكرواتيا والبرتغال وسلوفينيا.

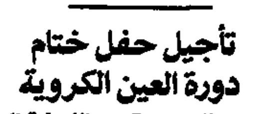
○ السيدات:

الاولى (رءوس المجموعات) المانيا والدنمارك والنرويج ورومانيا.

الثانية: روسيا والسويد والمجر والنمسا.

الثالثة: سلوفاكيا وكرواتيا وتشيكيا واوكرانيا.


● الشيخ احمد بن صقر القاسمي والشيخ ماجد بن سلطان القاسمي واحمد حمدان يوزعون الجوائز (تصوير: ـ راميش)



### تأجيل حفل ختام دورة العين الكروية

العين ـ الاتحاد: قررت اللجنة العليا المنظمة لدورة العين الكروية الثالثة عشرة، تاجيل حفل الختام والمباراة النهائية بين فريقي المكاسب والاشغال الى مابعد عطلة عيد الفطر وسوف يتم الاعلان عن الختام في وقت لاحق.

## ختام دورة الشحوح الرمضانية
# الرشيد يفوز بكأس البطولة

رأس الخيمة ـ عبدالموجود سعيد:

اشاد الشيخ احمد بن صقر القاسمي بالنجاح الكبير الذي حققته دورة جميعة الشحوح الرمضانية من كافة الجوانب ومختلف المقاييس واكد ان الحضور الجماهيري الكثيف والمتابع لمباريات الدورة من كبار وصغار ورياضيين يؤكد ان الاهداف التربوية قد تحققت بدرجة عالية كما ان المستوى الفني للمشاركين يبرهن على ان الفرق المشاركة تضم عناصر طيبة مما ساهم في انجاح فعاليات الدورة ونقل الشيخ احمد بن صقر القاسمي تهنئة وتحيات صاحب السمو الشيخ صقر بن محمد القاسمي لجمعية الشحوح والمشاركين لنجاح الدورة..

واكد في حديثه «للاتحاد» بأن هذا النجاح سيدفعنا للاعداد المبكر للدورة القادمة لتخرج بصورة افضل وبمشاركة فرق لها شهرتها ولاعبين يتمتعون بمهارات عالية لتلبية احتياجات هذه الجماهير الوفية..

وفي ختام كلمته قدم التهاني للجميع بمناسبة العيد السعيد.

واسفرت نتيجة المباراة الختامية عن فوز فريق الرشيد بكاس البطولة بفوزه على الجابرية ٢/١ وحصول فريق الشبيبة على المركز الثالث ورؤوس الجبال على المركز الرابع كما حصل اللاعب خالد شعبان على كاس هداف الدورة ونال الحارس سعيد خليفة جائزة احسن حارس مرمى وتوج فريق زملكاوي بالفريق المثالي وحصل عبدالعزيز الشرهان على الاداري المثالي وشاركت فرقة موسيقى شرطة رأس الخيمة بتقديم العروض الفنية والاغاني الوطنية خلال شوطي المباراة..

وفي ختام الدورة قام الشيخ احمد بن صقر القاسمي والشيخ ماجد بن سلطان القاسمي بتوزيع الكؤوس والميداليات والجوائز والهدايا على الفائزين والمشاركين كما تم تكريم المؤسسات والشركات التي شاركت في انجاح فعاليات الدورة. ثم قدم احمد حمدان المالك رئيس جمعية الشحوح درع الجمعية للشيخ احمد بن صقر القاسمي ودرعا مماثلا للشيخ ماجد بن سلطان القاسمي تقديرا وعرفانا لدورهما في دعم الدورة..



● لقطة جماعية للفائزين مع مدير نادي ابوظبي السياحي (تصوير / محمد شاهين)

## النادي السياحي يحتفل بختام الدورات الرمضانية
# توزيع الكؤوس والهدايا على الفائزين في كرة القدم والبلياردو والسنوكر وطاولة الزهر

اقيم مساء امس الاول الخميس الحفل الختامي لانتهاء الدورة الرمضانية بالنادي السياحي بابوظبي والتي اقيمت تحت اشراف شركة الفنادق الوطنية بالتعاون مع السوق الحرة بمطار ابوظبي الدولي وشركة ايتالكس للجوائز الرياضية وبنك المشرق ومجموعة مؤسسات البستاني.. وقد قام السيد سامح ابوالنور مدير عام النادي السياحي ومندوبو الشركات والمؤسسات المشاركة بتوزيع الجوائز على الفائزين في الدورة.

وفي دورة طاولة الزهر الرمضانية فاز بالمركز الاول عيد عبدالرحمن وبالمركز الثاني محمد عبدالمنعم وبالمركز الثالث حلمي عبدالرحمن وفاز بالمركز الرابع كابتن ناصر نوفل.

وفي دورة السنوكر الرمضانية فاز كل من عيسى السيد بالمركز الاول وصقر ناصر بالمركز الثاني وصلاح الدين تاج بالمركز الثالث ومبارك السويدي بالمركز الاول. وقد حصل رامي سليمان على اعلى ضربة «بدهاي بريك» برصيد ٦٢ نقطة.

وفي دورة البلياردو فاز كل من سليم حمد وصقر ناصر ومحمود احمد علي وحامد النوخذة بالمراكز الاولى والثاني والثالث والرابع على التوالي.

وفي دورة كرة القدم الرمضانية للاشبال تحت ١٤ سنة فاز بالمركز الاول فريق التنين وبالمركز الثاني فريق العين الرياضي وبالمركز الثالث فريق كوبرا وفاز اللاعب احمد سعدالدين من فريق العين بلقب هداف الدورة برصيد ٨ اهداف.

وفي دورة كرة القدم للشباب تحت ١٧ سنة فاز كل من فريق الامارات بالمركز الاول وفريق يوفنتوس بالمركز الثاني وفريق مانشستر يونايتد بالمركز الثالث. وفاز اللاعب ابوبكر عبدالقادر من فريق يوفنتوس بلقب هداف الدورة برصيد ٩ اهداف.

وفي دورة كرة القدم للكبار فاز كل من فريق مكتبة بيت القرطاسية بالمركز الاول وفريق نجوم شرق افريقيا بالمركز الثاني وفريق دينامو ستار بالمركز الثالث وفاز اللاعب فهد الحوسني من فريق مكتبة بيت القرطاسية بلقب هداف الدورة برصيد ١٧ هدفا.

اشرف على الدورة الرمضانية واللجنة المنظمة لكرة القدم الرمضانية كل من سمير خوري وحسن عجمي وسمير زشدي وطارق اسماعيل ومحمد سالم الزعابي وخالد عمران.

### مصر تشارك في بطولة افريقيا للشطرنج

وافق الاتحاد المصري للشطرنج على الاشتراك في بطولة افريقيا لفردى الشباب التي ستقام في سيشل خلال الفترة من ١٦ الى ٢٤ يوليو القادم ويشارك فيها ثمانون لاعبا من ابطال القارة الافريقية للشطرنج.

وصرح العميد يونس عواد وكيل الاتحاد بانه تم ترشيح اللاعبين اشرف قوت وابراهيم لبيب لتمثيل مصر في البطولة حيث يحتل اللاعبان المركزين الاول والثاني في التصنيف المحلي للشباب.





## الخويرات للحلوي العمانية

باشراف سالم العويسي الحلوي العمانية

تقدم لكم أطيب انواع الحلوى العمانية بمناسبة عيد الفطر المبارك ويوجد لدينا انواع مختلفة من الحلوى العمانية حلوي بالتمر ، وحلوي بالحليب وحلوي بالسكر الاحمر وانواع اخرى

بادر في طلبك الان قبل انتهاء الكمية

دبي - مقابل بريد السطوة ت: ٣١٥٢٣٦

فرع ديرة - فريج المرر - ت: ٢٢٨٧٦٤

---

التعامل مباشرة مع الوكيل الوحيد للثانوية الامريكية ولجامعة اسيوط «مجدلاوي»

## المعهد العربي للثقافة والطباعة

- للانتساب لجامعة بيروت العربية ولجامعة الاوزاعي وجامعة اسيوط «مجدلاوي»
- للانتساب للجامعات الامريكية بكالوريوس - ماجستير - دكتوراة - وخدمات جامعية
- للانتساب للثانوية الامريكية والامتحانات بالمعهد والسورية والاردنية
- دورات في الكمبيوتر - اللغات - السكرتارية - الخياطة وطباعة بحوث
- الوكيل الوحيد لمعهد بارافيلد لدراسة الطيران في الامارات وقطر والبحرين
- دروس تقوية لطلبة المدارس الحكومية والخاصة ولكافة المواد وترجمة قانونية.

العين: ت: ٦٥٥١٤٧ - ٦٥٨٨٧٠ - ٦٦٣٤٦٦ ص.ب ١٥٧٧٢ فاكس ٦٦٦٢٨٣

---

## يسر صالون ركن المرأة

ان يعلن عن خصم خاص لزبائنه بمناسبة عيد الفطر المبارك على:

- حمام بخار مغربي وتركي على يد متخصصات.
- علاج طبي للبشرة والجسم والشعر.
- ماسكات طبيعية من خلاصة الاعشاب.
- حنة على يد خبيرة نقوش.
- احدث تسريحات ٩٤ - ادارة لبنانية .

ش زايد الاول - بناية صيدلية القاضي طابق / S ت / ٣٣١٢٧٢

---

## الياسمين للتعهدات الزراعية وتنسيق الزهور

تعلن عن وصول شتلات برتقال (ليمون) سنطرة من الاصناف العالمية الممتازة بأسعار مغرية

ت ٣٣٢٨٢٧ - ٣١٤١٠٧ أبوظبي

---

## دورات المبتدئين والمبتدئات ADVC

خطوتك الأولى في مجال الكمبيوتر

في هذه الدورة سوف تدرس الموضوعات التالية:

- * أساسيات الكمبيوتر ونظام التشغيل.
- * معالجة الكلمات باللغتين.
- * انشاء وادارة قواعد البيانات.
- * الجداول الالكترونية.

٨ أسابيع ٩٩٩ درهما لا غير

جاما للكمبيوتر - هاتف: ٧٨٠٨٤٩ أبوظبي

---

## كوافير وأزياء وخياطة زهرة الربيع

خصم خاص ٢٥ ٪ على ● التجميل ● الحناء

* لدينا كريمات للتخسيس وتنظيف البشرة

ابوظبي هاتف ٣٥١٠٥٠

---

## يسر صالون لافام للسيدات

أن يقدم .. * أجمل تسريحات ٩٤

* أجمل نقوش الحناء

* بابكير * مانكير

* تنظيف البشرة وعلاجها وازالة البقع

* كريمات لازالة السمنة والنحوم

بيع وتأجير بدلات افراح

ابوظبي - شارع المطار القديم - مقابل قصر المنهل

عمارة السترويين الطابق الاول شقة ١٠٥ ت: ٣٢٤٤٤٩

---

## اكتشف «لمسة ميداس» لدى بوبلي

- * أحجار مثيرة ونفيسة، الماس بلجيكي، مجموعة مجوهرات إيطالية وفرنسية وتصاميم أخرى منفردة.
- * سلسلة من الساعات الذهبية الرسمية خاصة بالسيدات والرجال .
- * تصميمات كارتير ١٨ قيراط إضافة إلى تصاميم من السعودية والبحرين والهند وسنغافورة عيار ٢١/ ٢٢ قيراط من المجوهرات الذهبية .
- * متخصصون بصناعة المجوهرات حسب الطلب .
- * موظفات متخصصات من أجل مرافقتكم في غرفة تجربة المجوهرات .

تفضلوا بزيارة

بوبلي كيو الرام للمجوهرات

في

مركز سوق الذهب - ديرة

هاتف: ٢٥٨٣٤٥ / ٠٤/٢٥٩٢٧٠ - فاكس: ٠٤/٢٥٩٩٠٤ - ص.ب: ٢١٤٦٨ - دبي - ا.ع.م.

---

## مؤسسة أنوال التجارية

إستيراد وتوزيع جميع لوازم التجميل وكافة مستحضرات ومعدات العناية بالشعر والبشرة من أشهر الماركات العالمية

تلفون ٥٢٦٧١١ - فاكس ٥٢٩٥٥٦ دبي

---

## يوجد لدينا

- غرف مفروشة بحمام خاص بشارع المطار
- دراسات جدوى اقتصادية لمشروعات صناعية + تمويل

للاستفسار ٩٧٢٢٥٠٩

٣٢١٤١٨ - أبوظبي

---

## حلويات سويس

أكبر وأطيب تشكيلة من الكيك الاوروبي

× كيك فواكه × كيك باللوز × كيك بالجزر × تارت الفراولة × كعكة التفاح × كيك بالجبنه × كيك بالزبادي × كيك بالقهوه × كيك شوكولاته واكثر من ٣٠ نوعا اخرا

اجود نوعية وبانسب سعر واوفر كمية

زورونا وشاهدوا بانفسكم تتلقى طلبات العيد بالهاتف

البريد المركزي - شارع زعبيل - حلويات سويس - العائلات سوبرماركت - ليكو سوبرماركت

دبي ، الكرامه هاتف ٣٦٧٨٣١

---

## العود والمرواس

- ● تعلم العود عندنا
- ● فرقة للأعراس

أبوظبي : تليفون ٧٤٢٣٥٧

نداء ٩١٥٢٠٣٩٨ / ٠٥٠٤٢٦٧٢٠

---

## مؤسسة سامي المبارك

** هل أنت شاب مقبل على الزواج وتحمل هم المصروفات اللازمة لتأثيث عش الزوجية؟.

فالتقسيط هو الحل

** هل أنت موظف وافد وتفكر جدياً في احضار أسرتك للاقامة معك ولكنك متردد بسبب ارتفاع تكاليف تجهيز المنزل؟ مؤسسة سامي المبارك تلبيك بالتقسيط

** هل أنت يا سيدتي مولعة بتغيير وتجديد أثاث المنزل من غرف نوم - مكيفات - ثلاجات - فيديوهات - غسالات - دش - ولكن امكانيات زوجك المادية لا تساعدك احيانا على ذلك.

فإسرعي الى مؤسسة سامي المبارك لتلبي طلباتك بالتقسيط

شارع السلام مقابل بنك ابوظبي الوطني — ابوظبي

تلفون: ٧٧٧٢٨٠ / ٧٨٨٣٣٢

---

## فقد جواز سفر

فقدت المدعو/ نارايانان ساسنكان/ هندي الجنسية - جواز سفره الذي يحمل رقم E ٥٣١٣٠٥ / صادر من السفارة الهندية بابوظبي - يرجى ممن يعثر عليه تسليمه الى السفارة الهندية او شرطة العاصمة

---

## أهلاً بكم .. في عالم

يورودولار EURODOLLAR RENT A CAR

اختيارك الاول في اي وقت

اسرع شركة تأجير سيارات نموا في العالم

الآن في الامارات

ابوظبي : ٣٣٨٨٩٩ شارع الفلاح ( الجوازات القديم )

دبي : ٣١٢١٢١ - ٢٤٥٠٤٤ ( ٢٤ ساعة )

الشارقة : ٥٩٠٨١٥ شارع الوحدة

الفجيره: ٢٢٤٨١٦

---

## للاستثمار

رخصة استشارات هندسية وديكور بالعين

نداء ٩٢٥٥٢٦٦

---

## محكمة أبوظبي الاتحادية الابتدائية - دائرة التنفيذ

اخطار دفع في القضية التنفيذية رقم ٦٠/ ٩٤

الى المحكوم عليهما ١ - مؤسسة جهاد للمقاولات العامة. ٢ - محمد راشد محمد الهاجري وعنوانهما بالنشر حيث انه بتاريخ ٢٨/ ٩/ ٩٣ قد صدر ضدكما الحكم المرفق صورة عنه لصالح المدعية شركة الفجيرة الوطنية للتامين في القضية المدنية رقم ٩٤/ ٩٣، وبما ان المحكوم لها قد تقدمت بطلب لتنفيذ الحكم المذكور، ودفعت الرسم المحدد لذلك، وبما ان الحكم المطلوب تنفيذه كالآتي: ١ - المبلغ المطلوب تحصيله ٢٦٢٣١ درهماً ٢ - رسم التصريح بالتنفيذ ٢٠ درهماً / ٣ - المجموع ٢٦٢٥١ درهماً / فبموجب هذا انتما مكلفان بالحضور امام هذه المحكمة للجلسة المحددة في الساعة التاسعة من صباح يوم ٢٢/ ٤/ ١٩٩٤م لتنفيذ ما جاء اعلاه وفي حالة تخلفكما عن ذلك فان المحكمة ستتخذ بحقكما الاجراءات القانونية لتنفيذ الحكم وتحميل باقي رسوم التنفيذ البالغة ٤٣٨ درهما التى ستترتب عليكما. تحرر في ٩/ ٣/ ١٩٩٤م.

قاضي التنفيذ

---

## للبيع بالجملة

الى تجار الخضروات

محصول

خيار صغير «جرين هاوس»

بداخل المزارع بمدينة العين وخارجها

للاستفسار : ٩٧٢٠٧٤٠

---

## ● مطلوب فورا ●

معلمو طابوق وبلاستر وبلاط للعمل بمشروع في ليوا

الاتصال بهاتف ٠٨٨/٢٢٢٥٧ او بليب ٩١١٢٦٢٩٥

---

## محكمة ابوظبي الشرعية

استدعاء للفصل في دعوى قضية مدنية رقم ٣١/ ١٩٩٤

الى: راشد محمد راشد امارات - العنوان: بالنشر بالجريدة

بما ان المدعي حامد فضل عبدالباقي قد رفع عليك دعوى ٨,٢٧٥ درهم فانت مكلف بالحضور امام هذه المحكمة شخصيا او بواسطة وكيل معتمد وذلك في الساعة ٩ صباحا الموافق ٢٢/ ٣/ ١٩٩٤م للاجابة على الدعوى المقامة ضدك. وبما ان التاريخ محدد للفصل في الدعوى فان عليك ان تبرز اي شهود او وثائق تعتمد عليها في دفاعك.. واعلم انه في حالة عدم الحضور في الميعاد والتاريخ المحددين فانه سيفصل في الدعوى في غيابك.

صدر بتوقيعي وختم المحكمة في هذا اليوم الموافق ١٦/ ٢/ ١٩٩٤م

القاضي / ابراهيم بركات

---

## محكمة رأس الخيمة الشرعية

استدعاء للفصل في الدعوى رقم ٦٢٥ / ٩٤ حقوق شرعي

الى المدعى عليهما ١ - اشوك هندي. ٢ - كهو شال - الجنسية هنديان - مجهولي محل الاقامة . بما ان المدعي راشد محمد رقيط قد رفع عليكما الدعوى المذكورة يطالبكما فيها بفسخ عقد بيع وتصفية حساب. فانتما مكلفان بهذا الاعلان بالحضور امام المحكمة المذكورة في يوم الاثنين ٩ شوال ١٤١٤هـ الموافق ٢١/ ٣/ ١٩٩٤م الساعة الثامنة صباحا شخصيا او بواسطة وكيل معتمد للاجابة على الدعوى المقامة ضدكما. وفي حالة عدم حضوركما في الميعاد والمكان المحددين فانه سيفصل في الدعوى غيابيا بحقكما. صدر بتوقيعي وختم المحكمة في يوم ١٩ رمضان ١٤١٤هـ الموافق ١/ ٣/ ١٩٩٤م

القاضي الشرعي / عبدالرحمن حسن

---

## محكمة أبوظبي الشرعية

اعلان

بهذا تعلن محكمة أبوظبي الشرعية انه تقدم الينا المدعو محمد خميس علي الوندية بطلب تصحيح اسم القبيلة في اسمه المذكور الى الاسم محمد خميس على الشحي .

هذا للعلم وعلى من له حق الإعتراض مراجعة قسم التوثيقات بمحكمة أبوظبي الشرعية خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ النشر.

قاضي التوثيقات بمحكمة أبوظبي الشرعية

علي العامري

---

## دائرة بلدية العين

اعلان بيع حصة تغيير الاسم التجاري

بهذا تعلن دائرة البلدية ان السيد محمد سليم سالم العامرى الجنسية الامارات لديه رخصة تجارية مؤسسة الصقر الذهبي للمقاولات والصيانة العامة صادرة من دائرة بلدية العين بتاريخ ١٩/ ١٠/ ٩٣ تحت رقم ٩١٤٠ وملف رقم ١٨٨٣٦ في الموقع: العين - شارع الجوازات بناية سعيد حمد رحمة الشامسي ويرغب في بيع الحصة وتغيير الاسم. فعلى كل من له اعتراض على ذلك مراجعة دائرة بلدية العين خلال أسبوع من تاريخ نشر هذا الاعلان وإلا فان الدائرة غير مسئولة عن أي حقوق أو دعوى بعد انقضاء المدة المذكورة.

مدير بلدية العين

---

## محكمة أبوظبي الاتحادية الابتدائية

اعلان للحضور أمام المحكمة في القضية المدنية

رقم ١٩١/ ١٩٩٣م «كلي - جزئي» بواسطة النشر

بناء على طلب محكمة أبوظبي الاتحادية الابتدائية الى المدعي عليه عمر فقاس عمر العامري جنسيته امارات وزارة الدفاع القضاء العسكري عنوانه بالنشر اقام المدعي انيل توماس تاراكان جنسيته هندي بوكالة المحامي على محسن الدعوى برقم ١٩١/ ١٩٩٣ م مدني كلي، ابوظبي وموضوعها يطلب المدعي ٨٠٠٠٠٠ درهم كتعويض مؤقت عن كافة الاضرار التى لحقت به. فانت مكلف بالحضور امام محكمة ابوظبي الاتحادية الابتدائية شخصيا او بواسطة وكيل معتمد وذلك في الساعة ٩ من يوم ١٦ شوال ١٤١٤هـ الموافق يوم ٢٨/ ٣/ ١٩٩٤م. وذلك للنظر في القضية بوصفك مدعى عليه. تحريرا في ٧/ ٣/ ١٩٩٤م. اعلانكم بورود تقرير اللجنة الطبية.

القاضي / رئيس الدائرة الثالثة

---

## محكمة أبوظبي المدنية

اعلان للمستانف ضده بتاريخ سماع الاستئناف

ق م / ٢٣٠/ ٩٣ استئناف ٧٩٦ / ١٩٩٣م

استئناف حكم محكمة ابوظبي المدنية الصادر بتاريخ ١٢/ ١٠/ ١٩٩٣م الى ميراخان مادا خان وعنوانه يعلن بالنشر على نفقة المستانف الاستاذ مارون مطر المحامي أعلم ان الاستئناف في الدعوى أعلاه ستسمعه المحكمة في الساعة ٩ صباحاً من يوم ٩ من شهر شوال سنة ١٤١٤هـ الموافق يوم ٢١ من شهر مارس سنة ١٩٩٤م. فاذا لم تحضر بشخصك او بواسطة وكيلك المعتمد فان الاستئناف سيسمع ويفصل فيه في غيابك.

صدر بتوقيعي في اليوم ١٩ من شهر رمضان سنة ١٤١٤هـ الموافق ١ من شهر مارس سنة ١٩٩٤م.

رئيس محكمة الاستئناف

---

## محكمة دبي الابتدائية

مذكرة اعلان مدعي عليه بواسطة النشر صادرة عن

محكمة دبي الابتدائية المدنية في الدعوى رقم ١٧٩ /٩٣ كلي تجارى

الى المدعي عليهما ١ - حسن ابراهيم علي. ٢ - سالم بن صبيح بن سالم المنصور مجهولي محل الاقامة.

حيث ان المحكمة قد اصدرت حكمها التمهيدي بجلسة ٢٦/ ٢/ ٩٤ وقبل الفصل في الموضوع بندب خبير مصرفي صاحب الدور بالجدول ما لم يتفق الخصوم على خلافه تكون مهمته حسب منطوق الحكم الصادر بتلك الجلسة وحددت مبلغ ألفي درهم كامانة مؤقتة للخبير يلتزم المدعي بايداعها خزينة المحكمة وحددت جلسة ٢٦/ ٣/ ٩٤ لايداع الامانة وجلسة ٢٣/ ٤/ ٩٤ حتى يقدم الخبير تقريره وابقت الفصل في المصاريف. تحريرا في ٢٦/ ٢/ ١٩٩٤م.

القاضي / رئيس الدائرة الكلية الثانية

---

## دائرة بلدية ابوظبي

اعلان تعديل الاسم التجاري

بهذا تعلن دائرة بلدية ابوظبي بأن السيد/ مسلم مكتوم راشد المزروعي امارات الجنسية قد ابدى رغبته في تعديل الاسم التجاري مكتب التسهيلات المكتبية والخدمات العامة (ايه. بي. سي) وذلك بموجب الرخصة التجارية الممنوحة له/ بالرقم ٢٠٣٥٤

فعلى كل من له حق او اعتراض على هذا التعديل مراجعة دائرة بلدية ابوظبي خلال اسبوع من تاريخ نشر هذا الاعلان والا فان هذه الدائرة غير مسئولة عن اي حقوق او دعوى بعد انقضاء هذه المدة حيث ستستكمل الاجراءات المطلوبة.

مدير دائرة بلدية ابوظبي

---

## محكمة دبي الابتدائية

الدائرة الثالثة الجزئية / مذكرة اعلان مدعي عليه بواسطة النشر صادرة عن

محكمة دبي الابتدائية المدنية في الدعوى رقم ١١٢٤/ ٩٢ تجاري جزئي

الى المدعي عليهما ١ - محمد عبدالله عبدالرحمن محمد «الثاني». ٢ - يوسف سيد محمد ابراهيم «الثالث». مجهولي محل الاقامة. حيث ان المدعي بنك الشرق الاوسط - فرع الرقة - بوكالة يوسف والأزرق أقام عليكما لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبينة أعلاه يطالبكما فيها بأن تؤديا للبنك المدعي بالتكافل والتضامن والانفراد مع للمدعي عليه الأول - مالك خالد عبدالقدوس مبلغ ٤٥,٩٨٥,٣٦ درهما والرسوم والمصاريف والفائدة القانونية بواقع ٩٪ من تاريخ رفع الدعوى وحتى السداد التام ومقابل اتعاب المحاماة. ونظرا لعدم معرفة محل اقامتكم فقد قررت المحكمة اعلانكم عن طريق النشر. لذا يقتضي حضوركم أمام هذه المحكمة يوم الاربعاء الموافق ٦/ ٤/ ١٩٩٤م الساعة ٨,٣٠ صباحا - على ان تقدموا ما لديكم من مذكرات او مستندات موقعا عليها منكم قبل الجلسة بثلاثة أيام على الأقل.

تحريرا في ١/ ٣/ ١٩٩٤م.

القاضي / محمد هاني اسماعيل

---

## محكمة دبي الابتدائية

مذكرة اعادة اعلان مدعي عليه بواسطة النشر صادرة عن

محكمة دبي الابتدائية المدنية في الدعوى رقم ٥٠٧/ ٩٣ ت. جزئي

الى المدعي عليه فاضل عباس الفضل مجهول محل الاقامة حيث ان المدعية شركة ابوظبي الوطنية للمواد الغذائية بوكالة المحامين محمود الحواي ومارون مطر أقامت عليك لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبينة اعلاه تطالبك بالزامك بأن تدفع لها مبلغ ١٦٦٠٣,٥٠ درهم مع الرسوم والمصاريف والاتعاب والفوائد التأخيرية منذ تاريخ الاستحقاق حتى السداد التام. ونظرا لعدم معرفة محل اقامتك فقد قررت المحكمة اعلانك عن طريق النشر. لذا يقتضي حضورك امام هذه المحكمة يوم الخميس الموافق ٢٤/ ٣/ ١٩٩٤م الساعة ٨,٣٠ صباحا - على ان تقدم ما لديك من مذكرات او مستندات موقع عليها منك قبل الجلسة بثلاثة ايام على الاقل. وفي حالة تخلفك عن الحضور ستباشر المحكمة السير بمحاكمتك بمثابة الحضوري.

تحريرا في ٦/ ٣/ ١٩٩٤م

القاضي

---

## محكمة ابوظبي الشرعية

اعلان بيع

قضية مدنية رقم ٣١٧/ ١٩٩٣ - تنفيذ رقم: ٧٣٥/ ٩٣

المحكوم له: مكتب سمو الشيخ سرور بن محمد آل نهيان

المحكوم عليه: هشام ابراهيم الكتاب

في يوم السبت ١٩/ ٣/ ١٩٩٤م والايام التالية اذا اقتضى الحال سيباع بالمزاد العلني المال الواردة اوصافه ادناه وذلك تنفيذا للحكم الصادر في القضية اعلاه. سيكون البيع في مقر المنقولات.

أوصاف المال : ١ - ثلاجات كبيرة بواجهات زجاجية عدد (٤). / ٢ - خلاط مولينكس ٣×١ عدد (١). / ٣ - جهاز استريو عدد (١). / ٤ - ماكينة نقود - كاسير عدد (١). / ٥ - فرن مشويات عدد (١). / ٦ - مشوى فحم عدد (١). / ٧ - مكيف متسوبيشي عدد (١). / ٨ - مكنسة كهربائية سبليت عدد (١). / ٩ - غسالة كلفناتر عدد (١). / ١٠ - خزنة حديد فون سبق ووسايكوسبق عدد (٢). / ١١ - براد عدد (١). / ١٢ - طاولات وسط عدد (٦). / ١٣ - طاولة صغيرة عدد (٢). / ١٤ - خزانة بأربعة ادراج عدد (١). / ١٥ - خزانة واحدة زجاجية عدد (٢). / ١٦ - طاولة مكتب عدد (١). / ١٧ - طاولة خشب مع أغطيتها قوط عدد (٤٨). / ١٨ - كرسي خشب عدد (٨٣). / ١٩ - كنبة عدد (١٢). / ٢٠ - مقاعد عدد (٦). / ٢١ - ثلاجة عدد (٢). / ٢٢ - ديب فريزر ٤ حجم كبير وواحد صغير عدد (٥). / ٢٣ - طاولات حديد بسطح حجرى عدد (٣). / ٢٤ - قطع كهربائية للعجين والخبز عدد (٣). / ٢٥ - موقد كبير (٦) عيون ماركة فولكان عدد (١). / ٢٦ - فرن ماركة يدياس عدد (١). / ٢٧ - مقلاة كهربائية عدد (١). / ٢٨ - سجادة وايت وستنج هاوس عدد (٢). / ٢٩ - فرن كهربائي ماركة زانولي وملا فرايكان عدد (٢). / صدر بتوقيعي وختم المحكمة هذا اليوم الثلاثاء ١٩/ ٩/ ١٤١٤هـ الموافق ١/ ٣/ ١٩٩٤م.

القاضي

---

## محكمة ابوظبي المدنية

استدعاء للفصل في الدعوى - ق م/ رقم/ ١٨٢٧/ ٩٣

الى المدعى عليها: مجموعة العميرة وعنوانها: مجهولة العنوان بما ان مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر والتوزيع قد رفعت عليك دعوى بمبلغ ٣٥,٦٨٤ درهما فانت مكلفة بهذا بالحضور امام هذه المحكمة شخصيا أو بواسطة وكيل معتمد وذلك في الساعة الثامنة والنصف من يوم ٨ من شهر شوال سنة ١٤١٤هـ الموافق يوم ٢٠ من شهر ٣ سنة ١٩٩٤م للاجابة على الدعوى المقامة ضدك.

وبما ان التاريخ المذكور محدد للفصل في الدعوى فان عليك ان تبرزي اي شهود او وثائق تعتمدين عليها في دفاعك وبامكانك ان تفيدي من سلطات المحكمة لتحقيق ذلك وذلك بعد دفع اية رسوم قد تكون مقررة واعلمي انه في حالة عدم الحضور في الميعاد والتاريخ المحددين فانه سيفصل في الدعوى في غيابك.

صدر بتوقيعي وختم المحكمة في هذا اليوم ٢٣ من شهر رمضان سنة ١٤١٢هـ الموافق ٥ من شهر ٣ سنة ١٩٩٤م

القاضي / عز الدين الخواجا

---

## محكمة العين المدنية الجزئية

استدعاء للفصل في الدعوى ق م / رقم / ١٢٥٣ / ١٩٩٣م

الى جعفر محمد عمر جنسيته اردني وعنوانه بالنشر بما ان جولاب دين حكيم قد رفع عليك دعوي بـ ٢١٦٧ درهما بالاضافة للرسوم فانت مكلف بهذا بالحضور امام هذه المحكمة شخصيا او بواسطة وكيل معتمد وذلك في الساعة ٩ من يوم ٢٣ من شهر ٣ سنة ١٩٩٤ للاجابة على الدعوى المقامة ضدك. وبما ان التاريخ المذكور محدد للفصل في الدعوى فان عليك ان تبرز أي شهود او وثائق تعتمد عليها في دفاعك وبامكانك ان تفيد من سلطات المحكمة لتحقيق ذلك وذلك بعد دفع اية رسوم قد تكون مقررة.

وعليك ان تعلم انه في حالة فشلك في الحضور في الميعاد والتاريخ المحددين فانه سيفصل في الدعوى في غيابك.

صدر بتوقيعي وختم المحكمة في هذا اليوم ٢٧ من شهر ٢ سنة ١٩٩٤م

القاضي / هشام التريكي

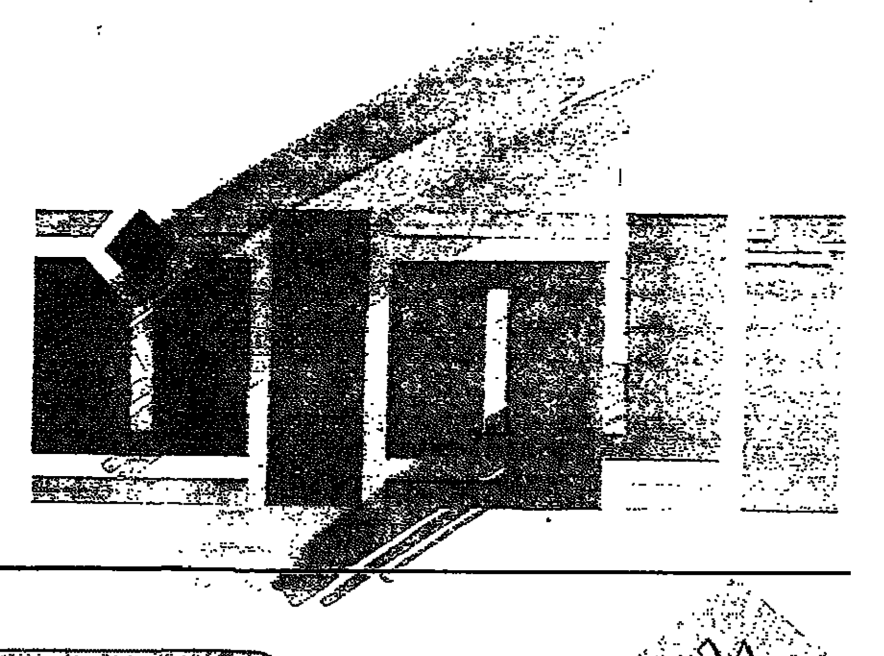
---

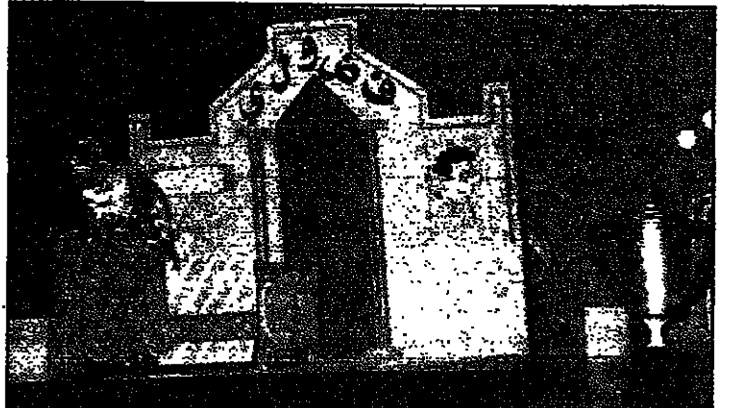
## دائرة محاكم دبي - قسم التنفيذ المدني

انذار بالنشر في القضية التنفيذية رقم ١٠٥/ ٩٤

الى المحكوم عليه تور لاين إنك مجهول محل الاقامة بموجب الحكم الصادر عليك في القضية الحقوقية رقم ٣٤٦/ ٩٣ بتاريخ ٣/ ١٠/ ١٩٩٣م فانه يتوجب عليك دفع مبلغ وقدره ٢١٨٨٣ درهما «واحد وعشرون الفا وثمانمائة وثلاثة وثمانون درهما» شاملاً الرسوم والمصاريف. لصالح المحكوم له ايرلنك انترناشيونال. أو المحكمة، وذلك خلال خمسة عشر يوماً تلي نشر هذا الاعلان وإلا فان المحكمة ستباشر الاجراءات التنفيذية اللازمة بحقك.

القاضي





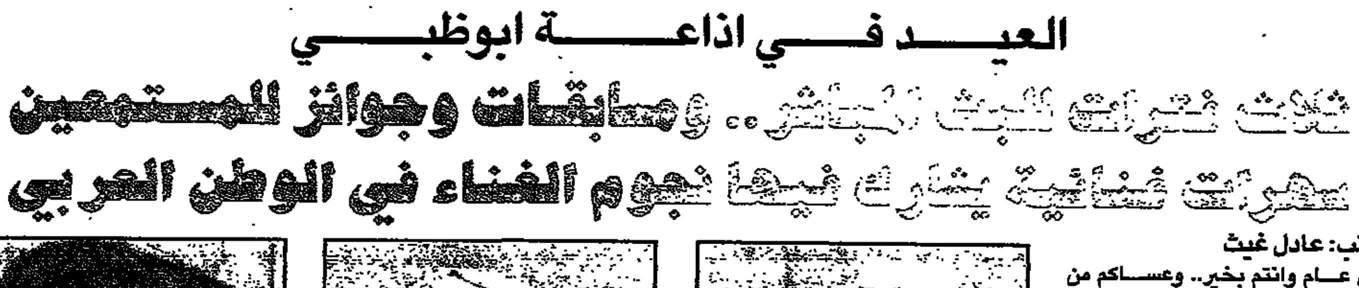
● سرقوا الكأس ياماجد تلتقي بالاطفال في عيد الفطر.



## سرقوا الكأس يا ماجد
# تحتفل مع الأطفال بالعيد في الشارقة

تشارك أسرة مسرح أم القيوين الوطني.. الاطفال افراحهم بعيد الفطر.. باعادة تقديم مسرحية «سرقوا الكاس يا ماجد» طوال ايام العيد في قاعة المركز الثقافي بالشارقة ستقدم عروض المسرحية في السابعة مساء كل يوم.. وهي من بطولة سعيد سالم وأمل واشجان وهدى الغانم وسيف حميد وسعيد راشد وابراهيم القدر.. ونجوم مسرح أم القيوين.

المسرحية من تاليف جار النبي الحلو واخراج مسعد الطنباري.



## العيد في اذاعة ابوظبي
# ثلاث فترات للبث المباشر.. ومسابقات وجوائز للمستمعين
## سهرات غنائية يشارك فيها نجوم الغناء في الوطن العربي

كتب: عادل غيث

كل عام وانتم بخير.. وعساكم من عواده مع اول ايام عيد الفطر المبارك.. تحتفل اذاعة ابوظبي وتشارك المستمعين فرصتهم بالعيد من خلال ثلاث فترات للبث المباشر تلتقي من خلالهم بالمشاهدين عبر الهاتف.. ولتقدم لهم المسابقات والجوائز الفورية.. كما تقدم الاذاعة طوال ايام العيد ثلاث سهرات غنائية يشارك في الغناء بها نجوم الطرب في الوطن العربي.. كما ستنقل الاذاعة وعلى الهواء مباشرة شعائر صلاة العيد من مصلى العيد بأبوظبي. وهذه هي تفاصيل برامج وسهرات اذاعة ابوظبي خلال ايام العيد.

فترات البث المباشر:

خلال ايام العيد ستلتقي اسرة اذاعة ابوظبي بالمستمعين من خلال ثلاث فترات للبث المباشر ستقدم من خلالها مجموعة من اللقاءات مع المسئولين وابناء الدولة لتبادلهم التهاني كما ستقدم مجموعة من المسابقات التي رصدت لها جوائز قيمة وستتخلل هذه الفترة مجموعة كبيرة من اغاني العيد لنجوم الامارات والوطن العربي، وفترات البث المباشر هي كالتالي:

☆ الفترة الاولى: وتبدأ من ٨,٠٥ صباحا وحتى الثانية عشرة ظهرا.. ويشارك في اعدادها وتقديمها عبدالرحمن المحمودي وامتثال ملاح وسالم الكعبي.

☆ الفترة الثانية: وتبث خلال الفترة من ٣,٠٥ ظهرا وحتى ٧,٣٠ مساء.. ويشارك في اعدادها وتقديمها اديب عبدالكريم وعادل حسين وعادل احمد ومريم مسعود.

☆ الفترة الثالثة: وتبدأ من ٨,٣٠ ـ ١١,٣٠ ليلا.. ويشارك فيها عبدالرحمن بسيس ووفاء الصيداني.

سهرات العيد الفضائية:

وطوال ايام العيد ستقدم الاذاعة ثلاث سهرات غنائية يشارك فيها نجوم الغناء في الوطن العربي وتبدأ السهرات في منتصف الليل وهي على النحو التالي:

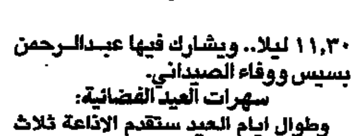
* سهرة اول ايام العيد.. ويشارك فيها: محمد عبده.. واغنية انشودة المطر ـ ميادة الحناوي.. واغنية احلو عمري.

* سهرة ثاني ايام العيد.. ويشارك فيها: عبدالكريم عبدالقادر واغنية انا من الايام ـ نجاة الصغيرة واغنية عيون القلب ـ عبدالرب ادريس واغنية هلا بالعيد.

* سهرة ثالث ايام العيد.. ويشارك فيها: علي عبدالكريم واغنية مع السلامة ـ فايزة احمد واغنية تعبني هواك ـ ابوبكر سالم واغنية سر حبيبي ـ لطيفة واغنية مساء الجمال.



● عادل احمد.





● عادل حسين.

● ميادة الحناوي.



## مجلس شعراء العين يحتفل بعيد الفطر

العين ـ جمال عياد:

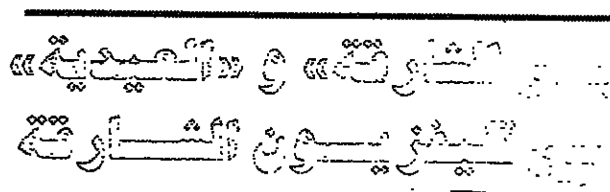
قام فريق من تليفزيون ابوظبي باعداد وتسجيل حلقة خاصة من مجلس شعراء العين بمناسبة عيد الفطر المبارك.. تضمنت الحلقة عددا من القصائد المهداة الى صاحب السمو رئيس الدولة، وتذاع هذه القصائد لأول مرة.. كما قدم المطرب الشعبي محمد راشد سيف اغنية شعبية مهداة الى صاحب السمو رئيس الدولة بهذ المناسبة. يضم المجلس ٢٦ شاعرا والبرنامج من اعداد وتقديم الشاعر محمد راشد الشامسي واخراج علي التميمي.. يذاع البرنامج خلال ايام العيد..

## مذكرات مديحة يسرى.. بالصوت والصورة!

اتفق المخرج السينمائي المصري الدكتور مدكور ثابت مع الفنانة الكبيرة مديحة يسرى على تسجيل مذكراتها بالصوت والصورة بالتعاون مع احد الباحثين بمركز الثقافة السينمائية.. تم الاتفاق خلال الاحتفال الذي اقامه المركز لتكريم الفنانة الكبيرة.



● لطيفة



## «[illegible] الشارقة» و «العيدية»
## [illegible] تليفزيون الشارقة

الشارقة ـ الاتحاد: يستضيف تليفزيون الشارقة في سهرة اول ايام العيد مجموعة من الممثلين المحليين منهم: الفنان احمد الجسمي، ابراهيم سالم، محمد سعيد، والمطرب خالد محمد. ومع كل من عبيد صندل وسلطان خلفان بن غافان للتحدث حول التراث.. وذلك في برنامج «ليالي الشارقة في العيد».

كما سيتم الاتصال مع محطات عربية عبر الستلايت، ونقل حي مباشر من كورنيش خورفكان وميدان الاتحاد من الشارقة، ويتضمن كذلك مجموعة من المسابقات والالغاز الشعبية وجوائز قيمة فضلا عن تناوله جوانب من حياة الماضي والغوص والتراث.

البرنامج يذاع بعد التاسعة مساء اول ايام العيد ويستمر حتى نهاية الارسال.. ايضا تتضمن فرز مسابقة وقال التاريخ واعلان جوائز الفائزين.

سهرة ثاني ايام العيد ستكون مع برنامج «العيدية» وهو برنامج حي ومباشر على الهواء، وفيه مسابقات خارجية مع الجمهور، وكذلك منوعات فنية مختلفة.. والاتصال التلفوني مع المشاهدين خلال السهرة.

كما سيتم الاتصال مع اشخاص يقضون العيد بعيدا عن اسرهم مثل ابناء الامارات بالخارج.

كما يتضمن زيارات لعدد من المرضى في المستشفيات وزيارة لدار رعاية المسنين. كما يتلقى برنامج «العيدية» مساهمات من الجمهور.

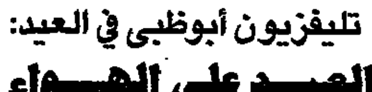
ومن فقرات البرنامج عرض مقتنيات قديمة وفريدة للجمهور مثل عملات او ادوات تراثية.

كما توجد مسابقات على الهواء مباشرة وخصص لها جوائز قيمة.

ويبدأ ارسال تليفزيون الشارقة اول ايام العيد في الساعة ٣٠ر٦ صباحا وحتى مابعد الساعة الواحدة بعد منتصف الليل.

وينقل التليفزيون صلاة العيد في الساعة ٤٥ر٦ من اول ايام العيد، كما يقوم بنقل مباشر لصلاة العيد من مكة المكرمة.

وفي الساعة ٣٤ر١ ظهر اول ايام العيد يعرض فيلم عربي بعنوان: حنفي الأبله، وفي الساعة ٢٦ر٤ عصرا تعرض مسرحية للاطفال عنوانها: سعدان في بحر الاحزان.



## تليفزيون أبوظبي في العيد:
# صلاة العيد على الهواء مباشرة
## بث مباشر يوميا.. وحلقات خاصة من حياة الامس

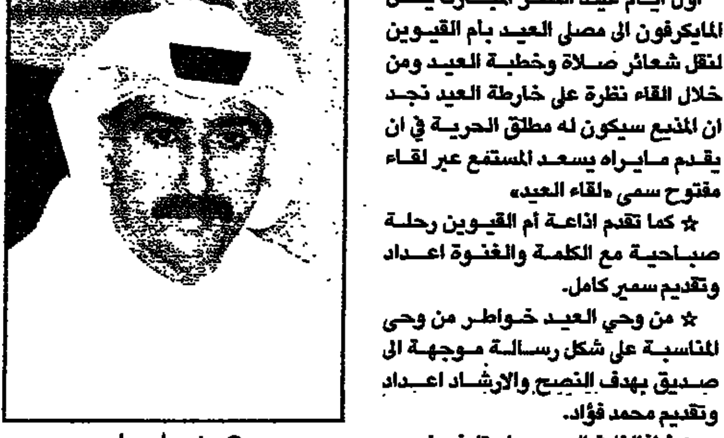
يحتفل تليفزيون ابوظبي بعيد الفطر المبارك من خلال مجموعة من برامج البث المباشر والتي ستقدم صباح كل يوم طوال ايام عيد الفطر والتي ستستمر حتى اذان المغرب. وسيقدم خلالها التليفزيون التهاني للمشاهدين وكبار المسئولين بالدولة.. كما ستنزل كاميرات التليفزيون الى الحدائق العامة والمتنزهات لتلتقي بابناء الامارات في كل مكان وتقدم لهم ورود العيد هدية.

فمع نسمات اول ايام عيد الفطر سينقل التليفزيون وعلى الهواء مباشرة شعائر صلاة العيد.. وبعد ذلك يقدم التليفزيون اقوال الصحف وموجز الانباء.. وابتداء من الثامنة والنصف صباحا يقدم التليفزيون للمشاهدين «اليوم المفتوح» وذلك حتى اذان المغرب.. ثم يقدم بعد ذلك حلقة من شعراء القبائل.. والمسلسل التاريخي قيم اسلامية وفي التاسعة نشاهد الاخبار والعالم هذا المساء.. ثم يقدم بعد ذلك حلقة من برنامج مسابقات في حياة الامس.. وبعد ذلك نشاهد حلقة من برنامج ليالي العيد.. اما السهرة في اول ايام العيد فنشاهد خلالها احداث الفيلم العربي دموع صاحبة الجلالة بطولة سمير صبري ودلال عبدالعزيز.. ثم نشاهد بعد ذلك فيلما اجنبيا.



● حلقات خاصة من برنامج مسابقات في حياة الامس خلال ايام العيد.

## عيون الكاميرا
## عيدكم مبارك
(تصوير: يوسف العدان)



## اذاعة أم القيوين في العيد:
# لقاء العيد.. مع «عيد ولكن».. و ٣ سهرات خاصة

أم القيوين ـ فريد يوسف:

اعتمد علي جاسم احمد مدير عام اذاعة ام القيوين الدورة الاذاعية الخاصة بعيد الفطر المبارك، والتى ستقدم خلالها الاذاعة مجموعة كبيرة من البرامج الترفيهية والمنوعة والتى تتناسب مع المناسبة السعيدة.. وهذه هي اهم ملامح العيد في اذاعة أم القيوين.

اول ايام عيد الفطر المبارك ينتقل المايكرفون الى مصلى العيد بأم القيوين لنقل شعائر صلاة وخطبة العيد ومن خلال القاء نظرة على خارطة العيد نجد ان المذيع سيكون له مطلق الحرية في ان يقدم مايراه يسعد المستمع عبر لقاء مفتوح سمي «لقاء العيد»

☆ كما تقدم اذاعة أم القيوين رحلة صباحية مع الكلمة والغنوة اعداد وتقديم سمير كامل.

☆ من وحي العيد خواطر من وحي المناسبة على شكل رسالة موجهة الى صديق بهدف النصح والارشاد اعداد وتقديم محمد فؤاد.

☆ أطفالنا في العيد حوار تليفوني مع طفلة عن كيفية استقبال العيد وشراء الملابس الجديد والعيدية واهم الحدائق اعداد وتقديم مها حامد.

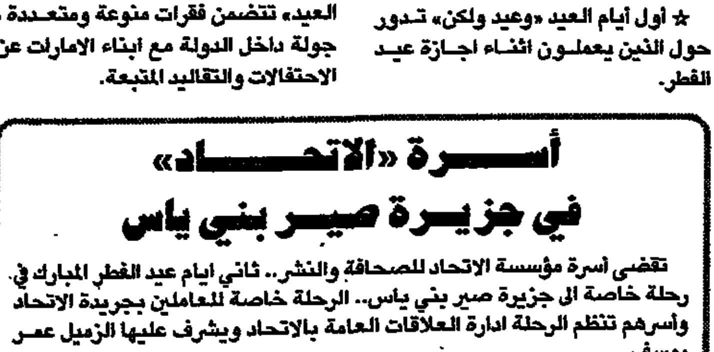
السهرات

☆ أول أيام العيد «وعيد ولكن» تدور حول الذين يعملون اثناء اجازة عيد الفطر.

☆ ثاني أيام العيد موعدكم مع سمير كامل ورحلة عن الحب.

☆ ثالث أيام العيد سهرة «افراح العيد» تتضمن فقرات منوعة ومتعددة، جولة داخل الدولة مع ابناء الامارات عن الاحتفالات والتقاليد المتبعة.

● علي جاسم احمد



## أسرة «الاتحاد» في جزيرة صير بني ياس

تقضي أسرة مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر.. ثاني ايام عيد الفطر المبارك في رحلة خاصة الى جزيرة صير بني ياس.. الرحلة خاصة للعاملين بجريدة الاتحاد وأسرهم تنظم الرحلة ادارة العلاقات العامة بالاتحاد ويشرف عليها الزميل عمر يوسف.

# حشد من البرامج لتليفزيون دبي في أيام العيد
# فوازير «قيس وليلى» ومسلسل «قاصد خير» وزخم من الأغاني

دبي ـ مكتب الاتحاد: يستقبل تليفزيون دبي بث برامج العيد بالانتقال في السابعة والنصف صباحا الى مكة المكرمة لنقل شعائر صلاة العيد من الحرم الشريف وتليه في الثامنة نشرة الأخبار العربية المصورة ثم مسلسل الصياد والأفعى المستمر من برامج شهر رمضان الكريم.

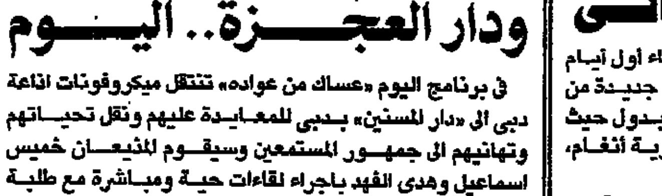
○ في التاسعة والثلث من كل يوم برنامج «بدون مذيع» الذي يخرجه علي العبدول وهو برنامج منوع يعرض لأغاني الشباب السريعة والمصورة بالفيديو وسوف تشمل حلقات العيد مجموعة من النجوم مثل سميرة سعيد ـ راغب علامة ـ عمرو دياب ـ وآخرين.. مسلسل (أبوكامل) يعرض في العاشرة والثلث الحلقة الأخيرة وتليه حلقة من «المطبخ العالمي».

○ الساعة ١١٫٤٥ صباحا برنامج (العلم والانسان) في أول أيام العيد وبرنامج (عيون على الشرق) ثاني أيام العيد ثم العلم والانسان في اليوم الثالث، ويليه برنامج «كل يوم حكاية» ثم في الساعة ١٢٫٣٠ الرسوم المتحركة للصغار ثم مسلسل «عش الزوجية» وبعدها يجيء مسلسل الأطفال الكويتي (عبدالله البحري وعبدالله البري) في الثانية والنصف ظهرا.

○ في الثالثة ظهرا نشرة الأخبار العربية تليها حلقة من برنامج «بدون مذيع» حيث تعرض الحلقة الأخيرة من مسلسل «الصياد والأفعى»، وفي ثاني وثالث أيام العيد يقدم تليفزيون دبي في الساعة ٣٫٣٠ مساء حلقات من برنامج «مجالس التليفزيون» حيث يستضيف مجموعة من رجالات المجتمع للحديث والنقاش حول موضوع العيد ولاستقبال مكالمات الجمهور.

○ فوازير «قيس وليلى» تستمر في فترة أيام العيد وموعدها في تمام الساعة السادسة مساء ويليها مسلسل «قاصد خير» من بطولة عبدالحسين عبدالرضا.. وفي السابعة من مساء أول أيام العيد برنامج «بساط الريح» وفي اليوم الثاني حلقة جديدة من برنامج «عادت ليالينا» الذي يخرجه علي العبدول حيث يستضيف كلا من الفنان عادل خميس والفنانة المصرية أنغام، وتستمر الحلقة لمدة ساعة ونصف.

○ في العاشرة والثلث برنامج «صور وحروف» من تقديم واخراج جابر ناصر آل رحمة ويليه اعادة لبرنامج «بدون مذيع» وفي تمام الساعة ١١٫٣٠ مساء من كل يوم برنامج «العيد في الامارات» الذي تعده وتقدمه الصحفية هند عمرو ويتضمن لقاءات وأحاديث مع عدد من ابناء الامارات حول العيد ومظاهره واحتفالاته وأهم العادات التي تمارس فيه، وفي الواحدة تقريبا ترتبط موجات البث مع قناة دبي الفضائية لعرض الأفلام والسهرات التي تم تجهيزها لمناسبة العيد.



# نقل حي من المستشفيات ودار العجزة.. اليوم

في برنامج اليوم «عساك من عواده» تنتقل ميكروفونات اذاعة دبي الى «دار المسنين» بدبي للمعايدة عليهم ونقل تحياتهم وتهانيهم الى جمهور المستمعين وسيقوم المذيعان خميس اسماعيل وهدى الفهد باجراء لقاءات حية ومباشرة مع طلبة وابناء الامارات في الخارج وربطهم من خلال الاستوديو مع أهاليهم، وهناك ربط أيضا مع بعض اذاعات دول الخليج مثل الكويت والبحرين.. ومن المستشفيات سيقوم حافظ أمان بتقديم باقات الورد الى المرضى ونقل تهانيهم والمعايدة عليهم، كما ستذهب أسرة البرنامج الى مستشفى الوصل لاستقبال أول مولود في صباح العيد، يبدأ البرنامج في الثامنة صباحا حتى الحادية عشرة ظهرا.

## الـسـاحـة في

# وداعية شهر الصوم

**محمد يوسف**

وداعية ياشهر الصوم.. شهر الخير والبركة.. شهر المصاحف المفتوحة ليلا ونهارا.. من أصعب لحظات الوداع تكون عند أي عزيز غال فمابلكم لحظات روحية.. أيام شهر رمضان المبارك.. هذا المضيء بنفحاته الروحانية.. ولكن الجميل في وداعية رمضان انها مؤقتة سرعان ما نعود اليها بعد عدة شهور لنجدد العهد والطاعة الدائمة لله سبحانه وتعالى.. وداعيه شهر رمضان.. ماقصرت معنا.. ونحن نعيش عمرة النفس لنستقبل عيدا وفطرا مباركا.. شعارنا المحبة والاخلاص والتفاني في كل شيء.. واجمل ما في الوجود ان نقول للجميع كل عام وأنتم بخير لكل المخلصين الصائمين القائمين.. كل عام وأنتم بخير ووطني الامارات دائما كبير.. بأهله وناسه وخيره الكثير من البسطاء الخيرين.

اقولها وداعية ياشهر المصحف والمصاحف مقدرا وشاكرا الله على كل شيء.. قبل كل شيء على ما انعم علينا من نعمة التي لاتعد ولاتحصى.. ومن نعمه على انني زرت معرضا نظمته دائرة الثقافة والاعلام بالشارقة وهو اول معرض من نوعه حيث شمل عدد المصاحف المعروضة حوالي مائة وعشرين مصحفا ومن المخطوطات ثلاثة وثلاثين مخطوطا واقدمها من سنة ستمائة وخمس عشرة سنة واجمل مافي المعرض هو المساهمة الشعبية لكثير من المؤسسات واهمها مكتبة سالم آل حميد الاسلامية بعجمان ود. أكرم الخطيب وصلاح شيرزاد وعلي للو.. ومحمد هزاع وعبدالرحمن حسن عبدالله وبدر محمد حسين وحسن الخيال.. انها حقا مشاركة شعبية في الحفاظ على المخطوطات والمصاحف المخطوطة وبالذات القديم وان كان اصغر مصحف بالعالم يتوسط هذه المجموعة الطيبة من الكنوز الاسلامية الفاخرة.. وهي مخطوطة باليد الانسانية ابدعها خطاطون مهرة..

كم انت عظيم ايها الاسلام.. وان تخاطب الناس بلغة واحدة لغة القرآن الكريم وان تصلك الترجمات بلغات الارض.. لقد شاهدت ترجمات بالانجليزية والفرنسية والالمانية والصينية والسريلانكية والاوردية والتركية.. ولم يفوتني ان اتعرف على لغة «الهوساء» وهي لغة مسلمي نيجيريا.. بالفعل هو معرض يستحق المشاهدة.. وحضور المسابقة التي نظمت لحفظ وتجويد القرآن الكريم وهي وداعيه أخرى والتى جاءت في الاجزاء الثلاثة الاخيرة من المصحف الشريف قد سمع وتبارك وعمَّ.. للاعمار من اربع عشرة الى ثماني عشرة سنة.

شكرا دائرة الثقافة والاعلام على جهودكم الخيرة في هذا المعرض بالذات فكرة وتنفيذا.. والزميل محمد عبدالله والصمودي.

شكرا نقولها ايضا للجمعيات الخيرية الطيبة التى ساهمت بشكل ناجح ودائما، شكرا لجمعية الاصلاح والتوجيه الاجتماعي وجمعية الارشاد بعجمان وجمعية دار البر والمنتدى الاسلامي.. على برامجها الدينية الناجحة والنشاط غير العادي في هذا الشهر الفضيل من مسابقات وامسيات دينية وثقافية واجتماعية.. شكرا للجميع على جهودكم.. وهذا هو اصل ومعدن شباب الاسلام دائما في حضور ويقظة وعساكم الله خيرا.. وداعية شهر الصوم بالمصحف والمصاحف.. وكل عام وانتم بخير.



# مسابقة تلفزيون أبوظبي
# دعـاء الصالحين (١)

تواصل «الاتحاد» اليوم نشر أسئلة مسابقات رمضان التي قدمتها محطات التلفزيون والاذاعة داخل الدولة والتي رصدت لها جوائز قيمة.

واليوم تنشر «الاتحاد» أسئلة مسابقة تلفزيون أبوظبي «دعاء الصالحين» الحلقات من ١ الى ١٥.. على أن تتواصل غدا نشر أسئلة باقي الحلقات.

في مسابقة «دعاء الصالحين» المطلوب الاجابة على سؤال واحد طوال المسابقة وهو: (لمن هذا الدعاء) وفي أي سورة من سور القرآن جاء..؟.

المسابقة من اعداد ايمان صابر علي وأداء محمد السيد ندا واخراج ناصر الزعابي:

○ السؤال الأول:

﴿ربنا آمنا بما أنزلت واتبعنا الرسول فاكتبنا مع الشاهدين﴾

«الاجابة في الجزء الثالث»

○ السؤال الثاني:

﴿ربنا ظلمنا أنفسنا وإن لم تغفر لنا وترحمنا لنكونن من الخاسرين﴾

«الاجابة في الجزء الثامن»

○ السؤال الثالث:

﴿ربنا لاتؤاخذنا ان نسينا أو أخطأنا ربنا ولاتحمل علينا إصراً كما حملته على الذين من قبلنا ربنا ولاتحملنا ما لا طاقة لنا به واعف عنا واغفر لنا وارحمنا أنت مولانا فانصرنا على القوم الكافرين﴾

«الاجابة في الجزء الثالث»

○ السؤال الرابع:

﴿ربنا لاتزغ قلوبنا بعد إذ هديتنا وهب لنا من لدنك رحمة إنك أنت الوهاب، ربنا انك جامع الناس ليوم لا ريب فيه إن الله لايخلف الميعاد﴾

«الاجابة في الجزء الثالث»

○ السؤال الخامس

﴿الحمد لله الذي أذهب عنا الحزن إن ربنا لغفور شكور﴾

«الاجابة في الجزء الثاني والعشرين»

○ السؤال السادس

﴿ربنا أفرغ علينا صبراً وثبت أقدامنا وانصرنا على القوم الكافرين﴾.

«الاجابة في الجزء الثاني»

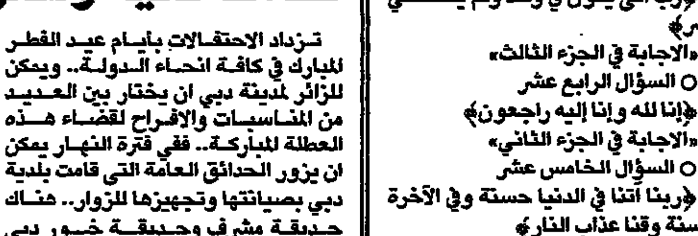
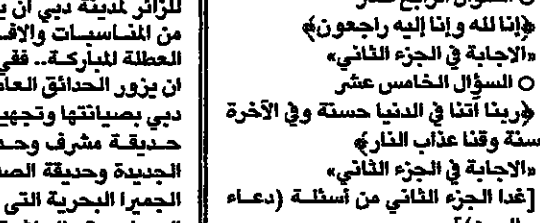
○ السؤال السابع

﴿ربنا اغفر لنا ولاخواننا الذين سبقونا بالايمان ولاتجعل في قلوبنا غلا للذين آمنوا ربنا انك رءوف رحيم﴾

«الاجابة في الجزء الثامن والعشرين»

○ السؤال الثامن

﴿رب ابن لي عندك بيتا في الجنة ونجني من فرعون وعمله ونجني من القوم الظالمين﴾

● محمد السيد ندا

«الاجابة في الجزء الثامن والعشرين»

○ السؤال التاسع

﴿ربنا اصرف عنا عذاب جهنم ان عذابها كان غراما﴾

«الاجابة في الجزء التاسع»

○ السؤال العاشر

﴿سبحان الذي سخر لنا هذا وما كنا له مقرنين، وإنا إلى ربنا لمنقلبون﴾

«الاجابة في الجزء الخامس والعشرين»

○ السؤال الحادي عشر

﴿رب إني ظلمت نفسي وأسلمت مع سليمان لله رب العالمين﴾

«الاجابة في الجزء التاسع عشر»

○ السؤال الثاني عشر

﴿ربنا أخرجنا من هذه القرية الظالم أهلها واجعل لنا من لدنك نصيرا﴾

«الاجابة في الجزء الخامس»

○ السؤال الثالث عشر

﴿رب أنى يكون لي ولد ولم يمسسني بشر﴾

«الاجابة في الجزء الثالث»

○ السؤال الرابع عشر

﴿إنا لله وإنا إليه راجعون﴾

«الاجابة في الجزء الثاني»

○ السؤال الخامس عشر

﴿ربنا آتنا في الدنيا حسنة وفي الآخرة حسنة وقنا عذاب النار﴾

«الاجابة في الجزء الثاني»

[غدا الجزء الثاني من أسئلة (دعاء الصالحين)]

● لقطة من مسرحية «دبابيس».

# دليل السائح في أيام العيد
# حفلات فنية وسهرات وحدائق عامة بانتظار الضيوف

تزداد الاحتفالات بأيام عيد الفطر المبارك في كافة انحاء الدولة.. ويمكن للزائر لمدينة دبي ان يختار بين العديد من المناسبات والافراح لقضاء هذه العطلة المباركة.. ففي فترة النهار يمكن ان يزور الحدائق العامة التي قامت بلدية دبي بصيانتها وتجهيزها للزوار.. هناك حديقة مشرف وحديقة خور دبي الجديدة وحديقة الصفا وحديقة شاطيء الجميرا البحرية التي تفتح ابوابها منذ الصباح حتى العاشرة مساء وهناك ايضا حديقة الحيوان التي ستظل مفتوحة طوال النهار خلال ايام العيد.

☆ ومن الحفلات في فنادق الدرجة الاولى بدبي.. الحفل الفني الساهر مع نجوم الطرب الخليجي الفنانين سعد جمعة، عبدالله الرويشد، نبيل شعيل، محمد البلوشي، والمطربة المغربية نجوى في ثاني ايام عيد الفطر بفندق متروبوليتان الساعة بقاعة الاندلس حيث تم تخصيص اماكن للعائلات.

☆ في فندق الماريوت تحيي الفنانة اللبنانية نجوى كارم وفرقتها حفلا في ثاني وثالث ايام العيد.

☆ في قاعة فندق حياة ريجنسي يقام بازار مفتوح يضم مجوهرات ومجموعة كريستال وسجادا فاخرا بالاضافة الى هدايا متنوعة واطقم وحلويات من كافة الاصناف، كما يوجد قاريء للكف لمن يرغب بمعرفة الحظ وسوف يتخلل البازار حفل غنائي ويستمر على مدى ايام العيد.

☆ في ثاني ايام العيد يحيي الفنان اللبناني راغب علامة في قاعة الكريستال بفندق حياة ريجنسي حفلا ساهرا مع بوفيه عشاء ويصاحب الحفل فرقة للرقص الشرقي ووصلات كوميدية ضاحكة.

☆ الفنان عمرو دياب يقدم حفلا غنائيا بقاعة الثريا بفندق رويال ابجر بقاعة الثريا وتشمل مجموعة من اغانيه الجديدة للمرة الاولى.. ويرافق الحفل بوفيه عشاء.. والفنانة اللبنانية نوال الزغبي تحيي حفلا في الرويال ابجر في ثاني ايام العيد بنفس القاعة.

☆ في فندق الشيراتون يقام بالحديقة الفارسية بوفيه مفتوح مع حفل فني تحييه المطرب سعيد والراقصة المعروفة مارثا.

### مراكز التسوق

* في مركز الغرير ومركز برجمان تقيم ادارة المركز مجموعة من الانشطة الترفيهية للاطفال ومسابقات وعروض وهدايا للمتسوقين هناك.

● عمرو دياب

**اعداد : عادل خزام**

* في مركز «وافي» تم جلب لعبة هي الاولى من نوعها في دبي هي «لعبة اروبترون» المتميزة بالاضافة الى مجموعة من الانشطة والاستعراضات.

* في نادي النصر ليجرلاند هناك عرض لساحر مصري بالاضافة الى الرقص على الجليد بمصاحبة الموسيقى او المشاركة بمباريات البولينج وغيرها.

* في مركز الملا بلازا للتسوق تم الاعداد لمجموعة من الفقرات الترفيهية للاطفال والعائلات وتم تجهيز المركز بالكامل لمناسبة العيد.

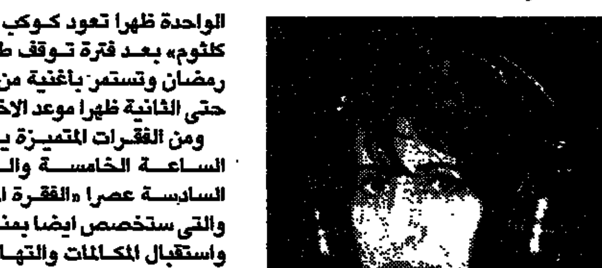
من اليوم الاول يمكن لهواة الضحك ان يحضروا العرض المسرحي الكوميدي الشيق «دبابيس» وهو من اخراج الفنان عبدالله صالح وتمثيل مجموعة كبيرة من نجوم الكوميديا في الامارات مريم سلطان ومحمد سعيد وعادل ابراهيم وسعيد عبدالعزيز وخالد علي وغيرهم. تقام العروض في الساعة التاسعة والنصف مساء على خشبة مسرح جمعية دبي للفنون الشعبية.

# فقرات مفتوحة باذاعة دبي خلال العيد وسهرة مع «الموال»

دبي ـ الاتحاد: تستهل اذاعة دبي بث برامجها خلال عطلة العيد منذ فجر اليوم الاول بالانتقال الى مكة المكرمة لبث صلاة العيد من هناك ثم الى مصلى العيد بدبي.. وفي تمام الساعة السابعة والنصف يوميا تم تخصيص ثلاثة برامج افتتاحية تمثل الاذاعة وتستمر لمدة ١١٥ دقيقة. في اليوم الاول يقدمه صلاح عنويس وفي اليوم الثاني سهير الحارثي وفي الثالث سمير ابراهيم وتتضمن كلمات عن العيد وعبارات تهنئة بنهاية الشهر وحسن الثواب.

في الثامنة من صباح ايام العيد البرنامج المحلي «عساكم من عوادة» وهو عبارة عن فترة مفتوحة على الهواء لاستقبال التهاني والمعايدات من قبل الجمهور ويتضمن البرنامج ايضا مجموعة كبيرة من اغاني العيد الخاصة والجديدة ايضا وسوف يتناوب على تقديم هذا البرنامج أسرة دبي «معكم على الهواء» من المخرجين حسين الخلصان، محمد فارس قرعان، أمل محمد، هدى الفهد، فيصل باعياد







● هدى الفهد

وغيرهم.. ويستمر حتى الحادية عشرة ظهرا.

من الحادية عشرة حتى ١٢٫٣٠ حلقات جديدة من برنامج «صندوق الاغاني» الذي يعده ويقدمه كل من زينب عمر وحسين الخلصان وقد تم الإعداد لحلقات جديدة بمناسبة العيد تتضمن مجموعة كبيرة من الاغاني الجديدة التى تلبى طلبات الجمهور، وفي الواحدة ظهرا تعود كوكب الشرق «ام كلثوم» بعد فترة توقف طيلة شهر رمضان وتستمر باغنية من مختاراتها حتى الثانية ظهرا موعد الاخبار.

ومن الفقرات المتميزة يوميا من الساعة الخامسة والربع حتى السادسة عصرا «الفقرة المفتوحة» والتى ستخصص ايضا بمناسبة العيد واستقبال المكالمات والتهاني من قبل الجمهور يقدمها المذيع المناوب بالاذاعة.

في اول ايام العيد يسهر المستمعون باذاعة دبي مع برنامج «سهرة مع الموال» وهو من اعداد وتقديم هدى الفهد ويتضمن رحلة مع عالم المواويل في فن الغناء والشعر المعروفين في المنطقة وقضاءات هذا الفن الذي بدأ يتراجع بحلول الاغنية السريعة والراقصة، اما سهرات الايام التالية فستكون مع باقات منوعة من الاغاني والبرامج الخفيفة التى تتناسب مع احتفالات الناس بفرحة عيد الفطر السعيدة.

# حلقات جديدة من «صندوق الأغاني» لأيام العيد

دبي ـ الاتحاد: على مدى اول وثاني وثالث ايام عيد الفطر السعيد تبث اذاعة دبي حلقات جديدة ومطورة من البرنامج المتميز «صندوق الاغاني» في الساعة الحادية عشرة صباحا لمدة ساعة ونصف وتعاد الحلقة في التاسعة والنصف من مساء اليوم التالي.. والبرنامج يلبى طلبات المستمعين من الاغاني المفضلة ويستعرض اخبار اهل الفن عن المطربين واغانيهم الجديدة.. وفي فقرة «رسائلكم وصلت» تبث مجموعة من الاشرطة المسجلة من قبل الجمهور والرسائل المكتوبة ايضا.. ويليه فقرة «العشرة الاوائل» من بين المطربين الذين يفوزون من بين جميع من يقدم شريطه اثناء العيد في الاسواق ثم فقرة «كوكتيل البرنامج» وهي عبارة عن تسجيل من قبل المستمع لمدة خمس دقائق لفقرات ومقاطع من الاغاني.

وهناك ايضا فقرة «جديد الاغاني» حول اهم ماطرح في الساحة الفنية الخليجية من اغان جديدة ويليه فقرة «صدى الماضي» وهى اغنية مختارة من ارشيف الاذاعة لاحد الفنانين المشهورين القدماء ومن دول الخليج والعرب وفقرات اخرى.. البرنامج من اعداد وتقديم واخراج زينب عمر وحسين الخلصان.

# قنوات المحطات الفضائية

## ابوظبي

٦٫٣٠ حديث الشيخ الشعراوي ٨٫٢٠ المسلمون الجدد ١٠ ملحمة كوستو ١١٫١٥ مجرد مهنة ١١٫٣٥ رياضات جيدة ١ يوميات رمضانية ٢٫٣٠ هناء وعافية ٤٫٣٠ عفوا ياحبايب ٥ بصمة فوق الامواج ٧٫٠٥ العالم بين يديك ٧٫٣٠ العالم بين يديك ٧٫٣٠ سوالف رمضان ٨٫٤٠ رمضان والمشاهد ١٠٫١٥ في حياة الامس ١ باب الحظ ٢٫٣٠ محمد رسول الله الى العالم ٣٫٣٠ الفيلم العربي ليل بنت الشاطيء ٥ ليالي رمضان.

## دبي

٦٫٤٠ المصحف المفسر ٧ الاخبار العربية ٧٫٢٠ دعاء الاسلام ٧٫٣٠ حديث الايمان ٧٫٤٠ دروب النور ٨ الاخبار العربية ٨٫٣٠ المسلسل العربي اليومي الصياد والافعى ٩٫١٥ برنامج الرياضة الجيدة ٩٫٤٥ برنامج بنك المعلومات ١٠ نشرة الاخبار الانجليزية ١٠٫٢٠ برنامج ديني شذرات اسلامية ١٠٫٣٠ المسلسل العربي اليومي ابوكامل الجزء الثاني ١١٫٣٠ برنامج المائدة والصحة والصيام ١١٫٤٠ المطبخ العالمي ١٢ برنامج المؤتمر

١٫١٥ المسلسل العربي لا بطولة يحيى الفخراني ودلال عبدالعزيز واخراج يحيى العلمي ٢٫٠٥ مسرحية السهرة ٤٫١٠ رمضان في القاهرة ٤٫٤٠ ملامح انسانية ٥ المسلسل الديني عمر بن عبدالعزيز ٥٫٤٥ اسماء الله الحسنى ٦٫١٥ احداث ٢٤ ساعة ٦٫٣٠ القرآن الكريم ٦٫٣٥ الختام.

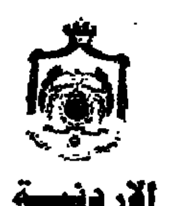


## إم. بي. سي

١ خدمة المعلومات ٣ القرآن الكريم ٣٫٠٥ دين ودنيا ٣٫١٥ رسوم متحركة ٤ كشكول ٤٫٣٠ كان ياماكان ٥ بالهنا والشفا ٥٫٣٠ مختصر مفيد ٦ المسلسل الديني ابن تيمية ٦٫٤٠ اللغز البدوي ٧ موجز الاخبار ٧٫٠٥ في رحاب الاحاديث القدسية ٧٫٣٠ صلاة المغرب نقل مباشر ٧٫٤٠ آخر الكلام ٨٫١٠ فوازير رمضان سمير غانم ٨٫٤٠ كاريكاتير ٩ موجز الاخبار ٩٫٠٥ المسلسل العربي ١٠ نشرة الاخبار المفصلة ١٠٫٣٥ صلاة التراويح ١١٫٣٠ برنامج منوعات ١٢ منكم واليكم ايام زمان ١ نشرة الاخبار المفصلة ١٫٣٠ المسلسل العربي نهاية رجل شجاع ٢٫٣٠ مسابقات ابجد هوز سمير صبري ٣ الاخبار الاخيرة ٣٫٢٠ الفيلم العربي طعمية بالشطة محمود ياسين ورانيا فريد شوقي ٤٫٥٥ مختصر مفيد (اعادة) ٥٫٣٠ قرآن كريم ٥٫٤٥ الختام.

## المصرية

١٠ شارة القناة الفضائية ١١ الافتتاح وبرنامج في نور القرآن ١١٫١٥ بوجي وطمطم ١١٫٤٥ بستان والوان ١٢٫٠٥ برنامج عودة تعلوب ١٢٫٣٠ مسلسل الاطفال سلاحف النينجا ١ برنامج تسالي ١٫٢٠ البرنامج الرياضي (٢×١) ١٫٣٠ برنامج لعبة وفزورة ١٫٤٥ طبق الغد ٢ موجز الانباء ٢٫٠٥ برنامج المسابقات سباق القمة ٢٫٤٥ منوعات ٣ النشرة الاخبارية ٣٫١٥ المسلسل الديني القضاء في الاسلام ٤ موجز الانباء ٤٫٠٥ اقوال الصحف ٤٫١٥ اكلات بكل اللغات ٤٫٣٠ الفيلم العربي ٦٫٣٠ فوازير عمو فؤاد ٧ نجم على الهواء ٧٫١٥ دعاء وابتهالات دينية ٧٫٢٠ حديث فضيلة الشيخ الشعراوي ٧ بوجي وطمطم (اعادة) ٨٫٠٥ فوازير قيس وليلى ٨٫٤٥ برنامج حوار صريح جدا ٩ برنامج ناس وناس ٩٫٣٠ برنامج احوال وأمثال ١٠ النشرة الاخبارية ١٠٫١٠ اعلانات ١٠٫٢٠ فوازير احنا فين ١٠٫٤٥ مسلسل الف ليلة وليلة ١١٫١٥ برنامج كلام من ذهب ١٢ عناوين الاخبار ١٢٫٠٥ اعلانات ١٢٫١٠ المسلسل العربي ارابيسك ١ ياتليفزيون.. يا اخراج شكري ابوعميرة العاشر ١٢٫٣٠ رسوم متحركة ١٣٫١٥ المسلسل العربي اليومي عش الزوجية ١٤ برنامج مختصر مفيد ١٤٫٣٠ مسلسل الاطفال اليومي عبدالله البري وعبدالله البحري ١٥ نشرة الاخبار العربية ١٥٫٢٠ برنامج اخبار وعلوم ١٥٫٣٠ المسلسل العربي العصفور والافعى ١٦٫٣٠ البرنامج اليومي قناديل رمضان ١٧٫٣٠ المسلسل اليومي الشراقي ١٨ التمثيلية العربية بابا ملياردير ١٩ المسابقة اليومية قيس وليلى في المدن العربي ١٩٫٣٠ المسلسل اليومي قاصد خير ٢٠ برنامج شهود وقضايا ٢٠٫٥٠ اعادة للبرنامج اليومي مختصر مفيد ٢١٫٠٥ ندوة الاسلام وقضايا العصر ٢٢ نشرة الاخبار الانجليزية ٢٢٫٢٠ برنامج المسابقات صور وحروف ٢٢٫٤٥ برنامج بدون مذيع ٢٣ برنامج لقاء على الهواء ٠٫٠٥ المسلسل اليومي الصياد والافعى ١ نشرة الاخبار العربية ١٫٢٠ المسلسل اليومي يانايم قوم ٢ المسلسل اليومي ابوكامل (الجزء الثاني) ٣ نشرة الاخبار العربية ٣٫٢٠ المسابقات اليومية قيس وليلى في المدن العربية ٣٫٣٠ فيلم عربي ٥ المسلسل العربي يانايم قوم ٥٫٣٠ الفيلم التسجيلي تحت الشمس ٦٫٤٠ المصحف المفسر.




## الاردنية

١٢ القرآن الكريم والتفسير ١٢٫٢٠ ذكر ودعاء ١٢٫٣٠ كوخ والحكايات ١٢٫٥٠ اعادة لمسابقة رمضان ١٫١٥ الآثار والفنون الاسلامية ٢ موجز الانباء ٢٫١٠ اعرف مهنتي ٢٫٣٠ ياهلا ١٫٣٠ مسلسل الرواد والاطفال ٢ من تراث الريف والبادية ٢٫٣٠ حارة ابوعواد ٢٫٥٠ صحتين وعافية ٣ المسلسل البدوي اليومي ٤ ستوديو الاطفال ٥ نشرة الاخبار العربية ٥٫٢٠ مسابقة رمضان ٥٫٤٠ اعرف مهنتي ٦ مسلسل ايام زمان ٧ نشرة الاخبار بالفرنسية ٧٫١٥ مسلسل المساء مرايا ٨٥ ٨٫١٠ العلم والانسان ٩ نشرة الاخبار العربية الرئيسية ٩٫٣٠ في بيتنا حكاية ١٠ نشرة الاخبار بالانجليزية ١٠٫٢٠ مجلة التلفزيون ١١ نشرة الاخبار الاخيرة ١١٫١٥ متابعة مجلة التلفزيون ١١٫٣٠ حكاية من التراث ١٢ مسلسل السهرة قلب + الرحايا ١ فيلم السهرة العربي ٣٫٣٠ آلاء تسبح الله.

## المغربية

٤ القرآن الكريم ٤٫١٥ نور الايمان ٤٫٢٠ الكابتن ماجد ٤٫٤٥ العالم الرياضي ٥٫٣٠ ندوة حول الزكاة ٥٫٥٥ منوعات غنائية ٦٫١٥ ايكولوجيا ٧٫٣٠ الاخبار بالفرنسية ٧٫٤٠ اصداء عالمية ٨٫٠٥ قطار الاطفال ٨٫٣٥ الاخبار بالاسبانية ٨٫٤٥ الدروس الحسنية ٩٫٤٥ ذكر ودعاء ١٠ حديث الصائم ١٠٫١٠ عودة سنبل ١٠٫٣٧ صلاة المغرب ١٠٫٥٠ بساط الريح ١١٫٠٥ المسلسل العربي إحذروا ١١٫٤٠ اسكتش ١١٫٥٥ المسيرة القرآنية ١٢٫٣٠ الاخبار الرئيسية ١٫١٠ السلسلة الدولية البعد الخامس ١٫٣٠ هذا المساء ٣ منوعات غنائية ٣٫١٥ الاخبار الاخيرة ٣٫٣٠ مسرحية بنت الفقيه ٥٫١٠ منوعات غنائية ٥٫٥٥ القرآن الكريم وختام البرامج.

# جوائز مسابقات رمضان

للاعلان في هذه الصفحة: ٤٥٢٣٣٥ ابوظبي / ٢٢٤١١١ دبي / ٦٤١٤٦٠ العين / ٣٣٣٣٠٠ الشارقة / ٢٢٦١٢٣ رأس الخيمة

---



بيت القهوة / دار الحلوى

يقدمان ١٠ جوائز عينية بقيمة

١٠,٠٠٠ درهم

ابوظبي: شارع الكورنيش ت: ٦٥٧٧٧٧ - ٤٠ خطوط
العين: شارع المناروع ت: ٦٤٥١٠٠ - ٦٤٥٢٠٠
دبي: فرع شارع الرقة ت: ٢٧٢٢٤٢ - ٢٧٢٣٣٣
فرع مركز حمر عين ٦٢٨٨٥٥ - ٦٢٨٧٧٧

---



مجوهرات شما

تقدم ٣ جوائز بقيمة ١٥,٠٠٠ درهم

عبارة عن ٣ ساعات

مجوهرات شما وكلاء مجوهرات وساعات لأشهر الماركات العالمية

* جيرارد * جوفينا * كورلوف
* فوتيبيه * والتمام

ابوظبي مقابل قصر الحصن القديم / ت ٣٣٠٠٣٣

---

## شركة ابوظبي الوطنية للفنادق

امتلاك وادارة فنادق - خدمات التغذية والسياحة والتاكسي

تقدم جوائز بقيمة ٥٠,٠٠٠ درهم عبارة عن اقامات وعضويات في فنادق الشركة

اشتراك عائلي لمدة سنة في المجمع الرياضي في كل من:

نادي ابوظبي السياحي بقيمة ٣,٠٠٠ درهم — وفندق العين هيلتون ٦٠٠٠ درهم
وفندق الخليج ابوظبي بقيمة ٦,٠٠٠ درهم — وفندق العين انتركونتننتال ٦٠٠٠ درهم

اقامة تشمل اجازة نهاية الاسبوع او الاعياد الرسمية
مع ثلاث وجبات يومية لشخصين في غرفة مزدوجة واحدة ولمدة ثلاثة ايام في الفنادق التالية

فندق الخليج ابوظبي بقيمة ٣٠٠٠ درهم — فندق ابوظبي انتركونتننتال ٣٥٠٠ درهم
فندق العين هيلتون بقيمة ٣٠٠٠ درهم — فندق شيراتون ابوظبي ٣٥٠٠ درهم
فندق العين انتركونتننتال بقيمة ٣٠٠٠ درهم — فندق هيلتون ابوظبي ٣٥٠٠ درهم
فندق الجزيرة - غنتوت بقيمة ٣٠٠٠ درهم — فندق مريديان ابوظبي ٣٥٠٠ درهم
فندق شاطىء الظفرة - الرويس / جبل الظنة بقيمة ٣٠٠٠ درهم

---

## الشعالي مارين
## Al Shaali Marine

دبي - ص.ب: ١٦٤٦١ هاتف: ٦٩٢٢٩٦



يقدم جائزة بقيمة

٢٢,٥٠٠ درهم

عبارة عن قارب نزهة كناري

١٩ قدما بدون تريلا وبدون ماكينة

---

## بنك ابوظبي الوطني
NATIONAL BANK OF ABU DHABI

يقدم

جائزة بقيمة

١٠,٠٠٠ درهم

عبارة عن ١٠ قسائم توفير بقيمة

١٠٠٠ درهم لكل قسيمة.

---

بمناسبة حلول شهر رمضان المبارك - يقدم

## بيت الاحلام للمفروشات والديكور بالعين

اسمى آيات التهاني والتبريكات الى شعب الامارات

ويعلن عن وصول اثاث اوروبي - غرف نوم - مكاتب - طاولات سفرة - انتريهات



ش/الغابة بجوار ناشيونال ت/ ٥١١١٥٦ - ٥١٨٩١٩ العين

يقدم جائزة عينية عبارة عن غرفة نوم بقيمة ١٠,٠٠٠ درهم

---

## مجوهرات متى
لصاحبها ميشال متى

بيع وشراء كافة انواع الساعات الثمينة والمجوهرات وتصنيع جميع الموديلات حسب الطلب.

اسعار جيدة للبيع والشراء
بمناسبة شهر رمضان المبارك
وكل عام وانتم بخير

تقدم جوائز بقيمة ١٦,٥٤٠ درهما

عبارة عن اسورة الماس روبي وخاتم الماس وروبي

شارع حمدان قرب فندق زاخر

تليفون: ٣١٠٣١٨ - ٣٣٢٢١٤ ابوظبي

---

● حملة الوهيبي لنقل الحجاج
● مؤسسة الوهيبي التجارية

بالتقسيط المريح سجاد - ستائر - غرف نوم - ديكورات - الكترونيات - كاميرات وبضائع متنوعة.
دش متحرك ستالايت ٣٥، ٨، ٤٠، ١٤ قناة

يقدمان جائزة عينية بقيمة

١٥,٠٠٠ درهم

لفرش فيلا او شقة كاملة بالموكيت والستائر

ابوظبي - شارع المطار القديم - مقابل اكاي
بجوار حبيب بنك ت/ ٤٣٢٣٠٣ - ٤٣١١٤٣

---

## مؤسسة اتوال التجارية
ETWAL TRADING EST.

استيراد وتصدير مستحضرات ومعدات التجميل وجميع لوازم العناية بالشعر والبشرة من اشهر الماركات العالمية.
كريم حمام زيت بالعسل - الصبار - الاعشاب - علاج لجميع مشاكل الشعر من مستحضرات Carin للعناية بالشعر.

ت ٥٢٦٧١١ فاكس ٥٢٩٥٥٦ ص.ب ٧٤٨ دبي - أ.ع.م

تقدم جوائز عينية بقيمة ١٠,٠٠٠ درهم

---



الشحن نحن
اتصل.. يصل.
الشحن الجوي عبر
ارامكس

النقل الدولي السريع
- من الباب للباب - العالم صغير

تقدم تذكرتين للحج او العمرة

مع تخفيض لجميع الفائزين

٢٠٪ لكل فائز

ابوظبي شارع خليفة برج الحديقة بلوك A
تليفون/ ٣٢٢٨٨٨ فاكس ٣٢٢٨٣٤ دبي ديرة دوار المطار ت/ ٨٢١٥٧٨

---

## الشركة العالمية للأضواء

يوجد لدينا افخر وارقى انواع الثريات الايطالي والكريستال النمساوي بالاضافة الى العديد من انواع الكتب واطقم الجلوس والستائر الراقية.

تقدم جائزة عينية بقيمة ٥٠٠٠ درهم

عبارة عن ثريا ايطالي كريستال مطلية بالذهب عيار ٢٤ قيراط.

ابوظبي شارع اليكترا هاتف ٣١٢٩٣٩ فاكس ٣٣٢٤٠٥

---

## مفروشات الأميرة

بمناسبة شهر رمضان الكريم

تنزيلات .....

على جميع المفروشات

خشب الزان المصري

وتصميمات المهندس الايطالي ارك.

افرش منزلك بالاقساط المريحة

ابوظبي ش المرور بجوار مخبز القدس

تليفون: ٤٥٤٦٩٤

تقدم جائزة عينية عبارة عن طقم جلوس من خشب الزان الحفر بقيمة ١٥,٠٠٠ درهم

---

## مؤسسة نزيه التجارية
NAZIH TRADING EST

وكلاء اشهر واضخم الماركات العالمية لكل مايختص عالم صالونات التجميل والحلاقة.
اجهزة بخار تركي - مغربي - صونا - جاكوزي
ادوات رياضية مع نظام تخسيس باحدث الاجهزة والمواد

اسعارنا مناسبة

دبي ت ٢٢٧٧٧٥ فاكس ٢١٦٥٦٩

تقدم جوائز عينية بقيمة ١٠,٠٠٠ درهم

---

## دنيا الأزياء
FASHION WORLD

أرقى الأزياء النسائية من فرنسا وايطاليا - تصاميم حديثة بالاضافة الى تشكيلة رائعة من ملابس الأطفال من اليابان.

دبي - مركز الغرير - الطابق الاول - هاتف ٢٨٤٧٢٣

تقدم جائزة عينية بقيمة ٥,٠٠٠ درهم

---

## المرزوقي لتنجيد وديكور السيارات

اختصائيون في تلبيس الجلد الكامل للسيارات
تركيب ستائر مرسيدس وقاعدة تليفونات



يقدم جائزة عينية

٧٥٠٠ درهم

٥٠٠٠ درهم عبارة عن تلبيس سيارة مرسيدس بالكامل
٢٥٠٠ درهم تلبيس وتنجيد ٤+١ كنب صالون بالكامل

ت: ٣٣٢١٢١ - ٧٧٨٩٧٩ فاكس ٣٣٩٥٥٥ ابوظبي
مدينة زايد بجانب وزارة التربية والتعليم الجديدة

---

## الاشرفية

الخياطة النسائية والتطريز وبيع الملابس الجاهزة
تأجير بدلات عرائس

ابوظبي هاتف: ٣٩٢٤٩١ ص.ب ٤٤٦٣٤

تقدم جوائز عينية بقيمة ٥,٠٠٠ درهم

عبارة عن كوبونات تفصيل بقيمة ٥٠٠ درهم لكل كوبون.

---

## جوانه Jowana

تشكيلة رائعة من الملابس النسائية من اشهر الماركات الايطالية والفرنسية، تصاميم رائعة والوان جذابة.

دبي - مركز الغرير - الطابق الاول هاتف: ٢١٩٤٦٣

تقدم جائزة عينية بقيمة ٥٠٠٠ درهم

---

## بدر البدور للعطور

بهذه المناسبة الكريمة يتوفر لدينا احدث العطور الامريكية والاوروبية والساعات والنظارات والاقلام من افخر الماركات العالمية ودائما بأسعار مميزة.

انبيع بالجملة والمفرق

دبي - تفرع شارع الضيافة، خلف محلات جاشنمال
هاتف ٤٥٤٩٧٤، فاكس ٤٥٦٧٨٣

تقدم جوائز عينية عبارة عن «٥» ساعات ماركة ريمون ديور السويسرية بقيمة ١٠,٠٠٠ درهم

---

## مطعم وملحمة الروضة بالعين

يرحب بكم في فرعه من جديد

ويقدم لكم يوميا وطيلة الشهر الكريم

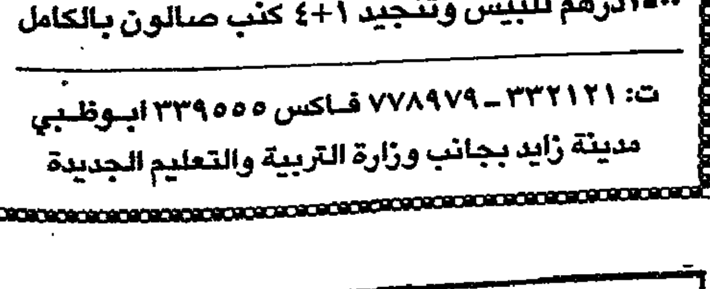
بوفيه مفتوح على الافطار ٢٠ درهما فقط

الفرع - ت ٥١٠٠١١ - ٥١١٨١١ دوار الجبل
الرئيسي - ت ٦٥٤٣١٤ - ٦٦٨٥٣٣ دوار المربعة

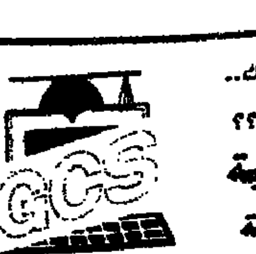
يقدم لكم جوائز عينية بقيمة ٦,٠٠٠ درهم

عبارة عن ١٥ خروفا محشيا

---



نحن نبني لك مستقبلك..
فهل تساعدنا؟؟
منظومة جاما الاليكترونية
لدراسة العلوم الأكاديمية بالمراسلة
GAMA CORRESPONDENCE STUDIES (GCS)



ت: ٧٨٠٨٤٩ - فاكس ٧٨٣٣٠٢ - ص.ب ٤٣٩٥٧ ابوظبي - أ.ع.م

تقدم جائزة عينية بقيمة ٥,٠٠٠ درهم

---

## قصر الباس
LEATHER PALACE

تشكيلة راقية من المنتوجات الجلدية من اشهر الماركات العالمية تشمل شنطا وحقائب نسائية تصاميم حديثة والوانا جذابة، بالاضافة الى حقائب السفر و حقائب يدوية.

دبي - مركز الغرير - بجوار الماياً لاس - هاتف ٢٢٦٧٧٠.

تقدم جائزة عينية بقيمة ٥,٠٠٠ درهم

عن: الواشنطن بوست — The Washington Post

# الحقيقة التى حاول المفاوضون تجاوزها مالم تفكك.. سيبقى السلام رهينة المستوطنات

ترجمة
رفيق الجرجاوى

تؤكد المذبحة التي تعرض لها حوالي مائة فلسطيني في الخليل قبل ايام حاجة اسرائيل لابطال اثر السياسة، المطبقة منذ عام ١٩٧٧، والرامية الى تعزيز الاستيطان اليهودي في الاراضي العربية المحتلة.

وكان رئيس الوزراء الاسرائيلي السابق مناحيم بيجين هو الذي شرع في البرنامج، معيدا بذلك تطبيق السياسة التي سبقته اليها حكومة عمالية بزعامة اسحاق رابين، والتي حددت الاستيطان من اجل الحفاظ على خيار مبادلة الاراضي المحتلة بالسلام. وكمهندس «لاسرائيل الكبرى» استنتج بيجين انه مالم يزرع عددا كافيا من اليهود في هذه الاراضي، فانه لن يكون بامكان أية حكومة اعادتهم. ويؤكد الجمود الذي تشهده المفاوضات الجارية حاليا بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية كم كان فاعلا في ذلك.

ومهما تكن تحفظاته حول المستوطنات، فان رابين عندما وقع على اتفاقية السلام في سبتمبر الماضي، كان مدفوعا بالقوة السياسية للمستوطنين من اجل الحفاظ على الوضع الراهن. فاتفاق اوسلو يطالب اسرائيل بانهاء حكم الجيش الاسرائيلي في المناطق المحتلة. لكن المستوطنين يعتمدون بالكامل على الجيش. ومن الواضح ان تعهد اسرائيل للمستوطنين يتناقض مع الوعود التى قطعت للفلسطينيين كجزء من سلام عربي - اسرائيلي.

ان التناقض هو نتيجة طبيعية لرفض المستوطنين لمبدأ تقسيم فلسطين، الذي كان أساس اقتراع الأمم المتحدة عام ١٩٤٧ الذي اوجد اسرائيل. وقد ساد التقسيم حتى عام ١٩٦٧. عندما احتلت اسرائيل كامل فلسطين في حرب الايام الستة. ويقترح اتفاق اوسلو اعادتها. لكن المستوطنين يزعمون ان كل فلسطين تنتمي لليهود ويقولون انهم سيقاومون اية سلطة فلسطينية في الاراضي المحتلة. بل ان احد اعضاء الكنيست الذين يساندون المستوطنين قد راح الى التاكيد حتى على حق اطلاق الرصاص على اي رجل شرطة عربي يوقفه لمخالفته قواعد المرور.

ان الرجل المسلح في الخليل يخرج من هذه الهيئة صاحبة الايديولوجية المتطرفة في وطنيتها. فبين المستوطنين كان متطرفا متعصبا، لكنه ايديولوجيا لم يكن شاذا.

ان وجود مجموعة مستوطنين تعيش في سلام تحت الحكم الفلسطيني امر وارد في حد ذاته. لكن طالما بقي مائة وثلاثون الف مستوطن يعيشون في الاراضي المحتلة اعداء لدودين للحكم العربي، فانهم سيظلون عقبة كاداء امام أية سلطة فلسطينية تحاول حكمهم.

ان مذبحة الخليل ليست اول محاولة للمستوطنين لافشال التحول الى الحكم الفلسطيني عن طريق العنف. انهم الصورة العاكسة للمتطرفين الفلسطينيين الملتزمين ايضا بالسعي الى تدمير اتفاق اوسلو. ان اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية قد قبلتا التزام قمع العنف وكبح جماحه من جراء الخوف على أمن كل سكان الاراضي المحتلة. لكن السيطرة على المستوطنين ربما تكون اكثر صعوبة من حمايتهم. ويبدو انها ستكون عبئا لايمكن لاتفاق اوسلو مساندته.

وحيث انها محاطة بمليوني عربي معادين، يمكن للمستوطنات فقط ان تبقى بمساندة ودعم الجيش. فالمستوطنات نفسها أمنة بالدرجة الكافية - حيث انها محاطة بسلك شائك، ومحروسة بابراج مراقبة، وبها حراس يقومون باعمال الدورية لكن يجب على المواطنين مغادرة بيوتهم من أجل الذهاب للعمل أو إلى السوق ويجب على أطفالهم الانتقال بالسيارة او الحافلة الى المدرسة. ويقوم الجيش باعمال الدورية على الطرقات وقد غطاها بنقاط التفتيش. كما تم تشييد شبكة من الطرق الجديدة لتجاوز السكان العرب. لكن الطرق لاتزال مغرية للمتطرفين العرب.

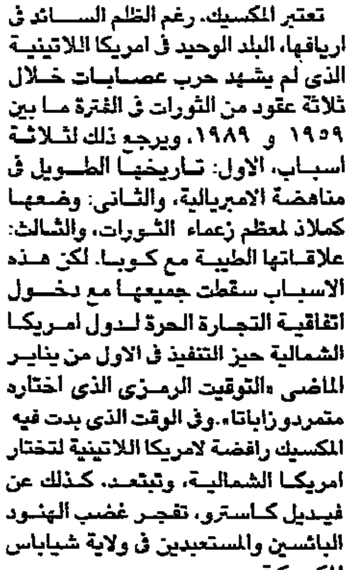
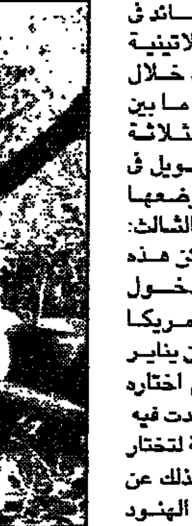
وبشكل متزايد منذ عام ٩٨٧، عندما تفجرت الانتفاضة، راح الجيش يدافع عن المستوطنين بأساليب هجومية متجددة لحد كبير في الاستخبارات والمعلومات التى كان يتم الحصول عليها من المتعاونين مع سلطات الاحتلال، والذين غالبا ماتم «تجنيدهم» اما بالتعذيب او الابتزاز. كما ان العقوبة الجماعية القاسية والمزعجة - حظر التجول على مدار الساعة، القتل السري، هدم المنازل، الاعتقال بدون محاكمة - قد اصبحت روتينية. وقد تسببت هجمات الجيش على القرى العربية ومخيمات اللاجئين في ابقاء المجتمع العربي في حالة فوضى.

وقبل اسابيع قليلة، اعترف الجنرال ايهود باراك قائد اركان الجيش الاسرائيلي بان الجيش سيواجه صعوبة بالغة في تأمين سلامة المستوطنين فيما لو كان سيضطر لتبني اساليب اخف وطأة. اما بالنسبة لتأمين سلامة العرب، فلم يحصلوا على اية وسائل واساليب حماية جادة على الاطلاق في اي يوم من الايام. لكن

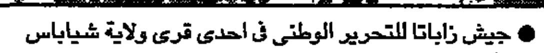
ما يريده الفلسطينيون دونا عن اي شيء اخر من اتفاق اوسلو هو خروج الجيش من حياتهم.. انهم يرغبون في استعادة الهدوء و «الحالة السوية» في الاراضى العربية المحتلة. لذلك فان وجود مستوطنين معادين من شانه جعل هذا الهدف غير قابل للتحقيق. بل انه يميت فرصة التوصل الى سلام حقيقي.

ان المستوطنين، لو كان لديهم الخيار، سيطردون كل الفلسطينيين من الاراضي العربية، ولفشلهم في تحقيق هذه الغاية، فانهم سيحافظون على حكم الجيش للابد. والطبيعة العنيفة لخطوتهم تحوى تهديدا بتفجر حرب اهلية، وترويع الاسرائيليين. انها تمنحهم قوة سياسية تفوق بكثير اعدادهم. وخلال الشهور الاخيرة، بدأ الاسرائيليون في الاعتراف بانه ليس بامكانهم امتلاك الاثنين، المستوطنات والسلام. ومأساة الخليل تؤكد هذه النقطة. وفي الصحافة الاسرائيلية والكنيست، ثمة حديث متزايد حول الحوافز - ان لم يكن الاجبار - لجذب المستوطنين الى اسرائيل. لكن رابين وحكومته اظهرا عدم رغبة في التصدى للمستوطنين، وبالتالى تركا المشكلة بدون حل.

ان معظم الاسرائيليين يتفقون الآن على ان رؤية مناحيم بيجين «لاسرائيل الكبرى» كانت خطأ قاتلا. لكن حتى يتم تفكيك المستوطنات، فان السلام سيبقى رهينتها.

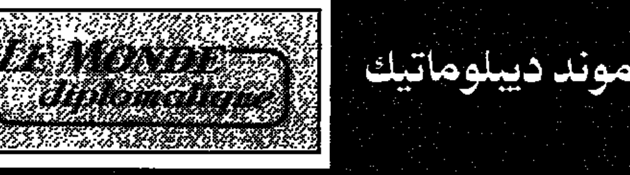


● جيش زاباتا للتحرير الوطني في احدى قرى ولاية شياباس


● جنود مكسيكيون في سان كريستوبال لمواجهة متمردي زاباتا



تعتبر المكسيك، رغم الظلم السائد في ارياقها، البلد الوحيد في امريكا اللاتينية الذى لم يشهد حرب عصابات خلال ثلاثة عقود من الثورات في الفترة ما بين ١٩٥٩ و ١٩٨٩. ويرجع ذلك لثلاثة اسباب، الاول: تاريخيا الطويل في مناهضة الامبريالية، والثانى: وضعها كملاذ لمعظم زعماء الثورات، والثالث: علاقاتها الطيبة مع كوبا. لكن هذه الاسباب سقطت جميعها مع دخول اتفاقية التجارة الحرة لدول امريكا الشمالية حيز التنفيذ في الاول من يناير الماضي «التوقيت الرمزى الذى اختاره متمردو زاباتا». وفي الوقت الذى بدت فيه المكسيك رافضة لامريكا اللاتينية لتختار امريكا الشمالية، وتبتعد، كذلك عن فيديل كاسترو، تفجر غضب الهنود البائسين والمستعبدين في ولاية شياباس المكسيكية.

عن: اللوموند ديبلوماتيك




# خلفيات التمرد الاخير لحركة زاباتا فى المكسيك

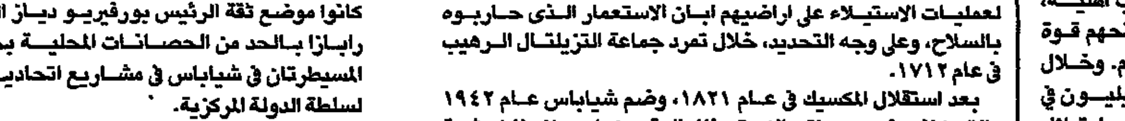
ترجمة: موفق زاعور

ولكى نقف على حقيقة هذا التمرد وابعاده، لابد لنا ان نبحث في جذوره التاريخية، وفي الواقع ان مخطط الظلم الذى رسم لسكان شياباس، يمكن ان ينطبق على بلدان اخرى من امريكا اللاتينية التى يعيش فيها بقايا من الهنود.

مع ذلك، لم يتمخض عن الخصوصيات المحلية والتوجهات الجديدة للسياسة الوطنية في المكسيك سوى زيادتها لحدة الخلافات الموجودة اصلا والتى اوصلتها لدرجة الانفجار.

تقع ولاية شياباس في جنوب شرق المكسيك، ويحدها من الشمال ولاية تاباسكو، ومن الجنوب المحيط الهادى، ومن الغرب ولايات او اكسالا وفير اكروز، ومن الشرق والشمال الشرقى جواتيمالا. وخلافا لباقى الولايات المكسيكية الاخرى، تتميز شياباس بكثافة عدد الهنود المتواجدين على ارضها، من اصول مختلفة مثل التزولتزيل تيزيلتال، واللاكاندون والتوجوبال، وقد تم تنظيمهم في جماعات، اعترف بها ككيانات شرعية، وتقطن غالبيتها في المرتفعات، نتيجة لعمليات الاستيلاء على اراضيهم ابان الاستعمار الذى حاربوه بالسلاح، وعلى وجه التحديد، خلال تمرد جماعة التزيلتال الرهيب في عام ١٧١٢.

بعد استقلال المكسيك في عام ١٨٢١، وضم شياباس عام ١٩٤٢ والتى كانت ضمن جواتيمالا حتى ذلك الوقت، كان يلاحظ ان ثمة جمودا في توسيع الاقطاعيات الضخمة، يرجع سببه بشكل جوهرى الى الثورات الهندية.



ومع ذلك، كان الوضع السيء للاراضى التي يرتبط استخدامها بالظروف المناخية، سببا هاما هيأ الهنود لنظام الاستغلال الجائر من تشغيل قسرى وعمل غير مأجور يجبر الهنود على القيام به من اجل الاقطاعيين مقابل قطعة ارض صغيرة يبقون مدينين بسببها مدى الحياة.

ويمكننا ان نميز في شياباس فئتين مسيطرتين الاولى محافظة وهى الاقوى، ومعقلها مدينة «سان كريستوبال دولاس كازاس» العاصمة السابقة لشياباس، وتستمد ثراءها من المنتوجات الزراعية الضخمة كالقهوة وقصب السكر والكاكاو.

والثانية هى اكثر ليبرالية ونشاطها الاقتصادى الاساسى تربية الماشية، ومنطقة نفوذها هى مدينة «توكستلا جوتيريز» عاصمة شياباس منذ عام ١٩٨٢، كما يدور في فلك هاتين المدينتين الرئيسيتين مدن اخرى مثل كوميتان واوكوزينجو.

ويعتمد استغلال ثروات شياباس على العمل واستعباد الهنود منذ قديم الزمان وحتى الان، رغم اصدار بعض القوانين التى تحظر ذلك، ولقلة مردودهم من الانتاج الزراعى والمهن اليدوية، اضطر الهنود للتضحية بالعمل في زراعة القهوة خلال جزء من السنة، في منطقة سوكونوسكو.

كذلك، برزت شياباس بصورة دائمة، بتفكيرها الراسخ في الاستقلال. ومنذ عام ١٨٩١ وحتى ١٩١٠ حكم ولاية شياباس رجال كانوا موضع ثقة الرئيس بورفيريو دياز الذى كلف منهم رامون رابازا بالحد من الحصانات المحلية بحيث تندمج الفئتان المسيطرتان في شياباس في مشاريع اتحادية وتخضعان بالتالى لسلطة الدولة المركزية.

لكن اقطاعيي شياباس يردون على هذه السياسة بتعزيز موقفهم الابوى مدعين بانهم الحماة الطبيعيون للهنود، ويعترفون لهم ببعض الحقوق، ويبدون اهتمامهم ببعض مظاهر ثقافتهم.

وفي الواقع، كان ذلك بالنسبة لهم يهدف لضمان وفاء الهنود لهم بأية وسيلة، مقابل ادخال تدريجي للرأسمالية في شياباس.

بعد تفجر الثورة المكسيكية عام ١٩١٠، تبلور اندماج شياباس في الدولة المكسيكية، وقد حاول الرئيس كارانزا «١٩١٤ - ١٩٢٠» ان يفرض بالقوة على شياباس القوانين التأسيسية كاعادة تنظيم الملكيات وهو قانون يحظر الاستغلال، وينظم العمل المأجور، والاصلاح التربوى، والحد من سلطة الكنيسة.. وقد دفعت سياسية كارانزا كلا الفئتين لترك خلافاتهم الخاصة والالتفات الى مقاومة الشماليين «الغزاة».

وهكذا ترجم شبه رد الفعل الوطني لمتنفذى شياباس بالتمرد المسلح على القوات الحكومية، وكان ان تغلبت ميليشيات «مابوش» في شياباس والتى تتشكل من اقطاعيين وهنود، على قوات كارانزا قبل عام ١٩٢٠ بقليل.

لقد شهدت المسكيك في العشرينات توجها قويا للتوصل الى اتفاق وطني يمكنه وضع حد للفوضى والفراغ الناجمين عن الثورة، وانتهى هذا المسعى باغتيال اميليانو زاباتا في الجنوب وبانشو فيلا في الشمال، وتم القضاء في الوقت نفسه على كل الامال في قيام حركة زراعية فلاحية، وبذلك لم تمس مصالح المالكين الاغنياء في شياباس. وبانتهاجه سياسة شعبية، انعش الرئيس لازارو كارديناس «١٩٣٤ - ١٩٤٠» نموذج الاصلاحات الثورية في شياباس. وقد شهد هذا التحرك مرحلتين، الاولى شعبية في الفترة ما بين عام ١٩٣٦، و ١٩٣٨، حيث فرضت سياسة الاصلاح الزراعى مصادرة وتوزيع الملكيات الكبيرة، والتنازل عن الاراضى للهنود، كما رفعت الاجور المتدنية التى كان يتقاضاها العمال الزراعيون.

والثانية في الفترة ما بين «١٩٣٨ - ١٩٤٠» وقد تميزت خلافا لسابقتها بانكفاء على صعيد سياسة الاصلاحات.

وفي الواقع ادت سلسلة من الظروف الدولية «الحرب العالمية الثانية» والوطنية «تأميم الصناعة النفطية وتمرد الجنرال سيديلو ضد كارديناس» الى السعي مرة اخرى، وراء السلام في الداخل وابطاء سياسة الاصلاح في شياباس لكى لايقال انها جمدت.

ثم تفاقمت الاوضاع في عهد الحكومات المختلفة التى تعاقبت منذ ذلك الحين، واصبحت الاصلاحات التى نص عليها الدستور الصادر عن الثورة طى النسيان، وفي السبعينات، اصبح دمج شياباس بالمكسيك امرا حتميا «حيث يتم بناء شبكة من الطرقات، وتطوير الادارة، وتشجيع السياحة وبناء المدارس العامة».

مع ذلك، لم يغير هذا التحول، في الواقع، شيئا من الوضع المأساوى للشعوب الهندية التى مازالت الاكثر بؤسا واغفالا في تاريخ المكسيك وبتبنيهم النموذج الثورى لزاباتا، يكون ثوار شياباس قد اعادوا الى الاذهان مطالبهم الشرعية التى لم تنجح الوعود الرسمية الواهية باخمادها وهذه المطالب هى الاصلاح الزراعى وحق الاعتبار والحياة الهانئة وتعويضهم عما ارتكب بحقهم من فظائع، دون قصاص، على مدى قرون من الزمن.



# مسابقات رمضان

## المسابقة الأولى

## من أمثال القرآن

قال الله تعالى:

﴿وتلك الأمثال نضربها للناس، وما يعقلها إلا العالمون﴾

ذكر لنا القرآن الكريم أمثالاً قرآنية متعددة لتوضح لنا المفاهيم والمعاني والقيم الاسلامية، لتقترب صورة المشبه بالمشبه به في أذهاننا فنعيها ونتدبرها.

أخي القارىء:

في كل يوم سنقدم لك تفسيرا لمثال قرآني وعليك ان تذكر لنا اسم السورة ورقم الآية الدالة على هذا التفسير وتجمع الاجابات على الكوبونات الخاصة وترسل بها في نهاية شهر رمضان على العنوان التالي:

أبوظبي، ص.ب: ٧٩١
جريدة «الاتحاد»
مسابقة «من أمثال القرآن»

(الحلقة الثلاثون)

مثل اليهود الذين علموا التوراة، وكلفوا العمل بها، ثم لم يعملوا كمثل الحمار يحمل كتبا لايعرف ما فيها، ساء مثل القوم الذين كذبوا بآيات الله، والله لا يوفق الى الهدى الذين شأنهم الظلم.

ورد هذا المثل في الجزء الثامن والعشرين

مسابقة «من أمثال القرآن» — ٣٠

رقم المسابقة : ..........

اسم المتسابق : ..........

العنوان : ..........

اسم السورة : ..........

رقم الآية أو الآيات : ..........

## المسابقة الثانية

## أحاديث نبوية وشواهد قرآنية

أخي القارىء الكريم..

لقد جاء النبي (ﷺ) هادياً ومرشداً للبشرية ليخرجها من الظلمات الى النور، وأنزل الله تعالى عليه القرآن دستوراً وتبياناً لكل شيء، وكانت السنة النبوية المطهرة تفصيلاً وتأكيداً وتوضيحاً لما أجْمَلَهُ الوحي الإلهيُّ من عند رب العالمين.

وسوف نورد حديثاً نبوياً شريفاً في كل يوم من أيام الشهر الكريم ورد معناه في آية أو أكثر من كتاب الله، ونذكر الجزء الذي ورد فيه هذا المعنى. والمطلوب هو ذكر اسم السورة ورقم الآية موضوع الحديث، على ان ترسل الاجابة في نهاية الشهر المبارك على عنوان صحيفة «الاتحاد» بعد ملء الكوبونات المرفقة.

أبوظبي، ص.ب: ٧٩١
جريدة «الاتحاد»
مسابقة «أحاديث نبوية وشواهد قرآنية»

(الحلقة الثلاثون)

سأل رجل النبي ﷺ عن صلاة الليل فقال مثنى مثنى فاذا خشيت الصبح فأوتر بركعة.

وردت تلك الركعة الاخيرة في الجزء الثلاثين من القرآن الكريم.

مسابقة «أحاديث نبوية وشواهد قرآنية» — ٣٠

رقم المسابقة : ..........

اسم المتسابق : ..........

العنوان : ..........

اسم السورة : ..........

رقم الآية موضوع الحديث : ..........

## عاجل .. عاجل

عساكم من عواده .. والعيد القادم نكون أكثر صدقاً.. أكثر إنتاجاً.. أكثر تكاملاً وتضامناً

(...)




## نحو مجتمع منتج ... ماذا نأكل؟..

قال جبران خليل جبران مقولة صارت تاريخية: «ويل لأمة تلبس مما لا تنسج، وتاكل مما لاتزرع...». وحينما قال ذلك قبل حوالي ثلاثة ارباع القرن.. كانت الزراعة في بلادنا ـ على بدائيتها ـ أهم وسيلة انتاج. واليوم ونحن على مشارف القرن الحادي والعشرين، أترانا تقدمنا زراعيا أم تاخرنا؟ او نأكل مما نزرع أم نستورد الغذاء؟.. وهل ياترى عوضنا عن كسل الزراعة بنشاط صناعي او تجاري؟..

الحقيقة اننا نستورد كل شيء من ابرة الخياطة حتى الطائرة.. وقد برع الكثير منا في مهنة التجارة.

بماذا نتاجر؟ وماذا نأكل؟.

يكابر الكثيرون بالقول ان حياتنا الآن خير من أربعين أو خمسين سنة ماضية. هذا واقع بالنسبة لقلة قليلة (كما هو حال كل العالم).. لكن ماهي أحوال الكثرة الغالبة؟..

يقولون: الناس في هذا الزمان لايقنعون بشيء.. واحدهم يريد ان يكبر في سرعة البرق.. يريد التلفاز والبراد والبيت والسيارة وهو بعد شاب صغير لم يختبر الحياة.

وأقول: الحلم والطموح حق مشروع، شريطة ان يتحقق بأساليب مشروعة متاحة.. والا هدمنا المجتمع بأيدينا.

من أين تأتي القيمة الحقيقية للمجتمع وأمواله؟

لاشك انها تأتي من الانتاج.. من العمل المخلص البناء المتفاني.. وليس من أي شيء آخر.. اليابان ـ هذا المثل الذي صار مملا ومع ذلك لانستفيد منه ـ لايوجد شيء سوى العقل المفكر واليد العاملة المجدة.. ولاتوجد ثروات اخرى في بلاد جبلية كثيرة الزلازل يربو عدد سكانها على الستين مليونا، وبها اكثر من نصف مليون باحث.

ولو نظرنا الى مجتمعنا، لوجدنا انه مجتمع استهلاكي حتى العظم.. فهو يستورد كل شيء تقريبا، ويتاجر بكل شيء، وحينما تتنقل السلعة كثيرا بين الناس يزداد سعرها.. وحينما تشح الموارد تهبط قيمة العملة. ونرى كثيرا من اصحاب الملايين التي لاتساوي ملايينهم شيئا يذكر.. فكل ثروة لاتقابل بانتاج حقيقي مصيرها الزوال.. فهي تتلاشى قيمة مع الايام وتزول.

يقولون: اننا نتكاثر كثيرا في العالم العربي.. ولابد من تحديد النسل.. وكل عددنا لايتجاوز ربع مليار نسمة.. وفي اوروبا اكثر من ذلك في مساحة اقل.. ومع ذلك نستورد كل شيء من اوروبا وغيرها ونصدر لها خيرة ثرواتنا.. العقول.

ان ما نراه في بلادنا من مظاهر النعيم، اغلبه مصطنع او مستورد، واننا نرى ـ الا في بلدان قليلة ـ تناقص المساحة الخضراء وطغيان البناء التجاري على المساحات الزراعية.. واستعار الاسعار.. واستعار الاخلاق ايضا.

في قطعة ارض صغيرة، وبقليل من الماء والسماء والعناية، يمكننا ان نأكل الكثير من خيرات الارض.. وان نحسن من المنظر، وان نساهم في اعمار الطبيعة.. بدلا من هدمها وانتقاص اوزانها وحرقها بالحرارة. وبالطبع لاننتظر وصاية احد.. فالوعي هو الاساس.. وواجب كل فرد فينا العمل والاخلاص في هذا الوطن. الارض هي الخير والعطاء.. والوعي والعلم، وتطبيق العلم على ارض الواقع، اهم اسلحة الانسان. ترى هل تحققت ويلات جبران ونبوءاته المبكرة.. أم ندع مقولاته في ذمة التاريخ؟

د. غالب خلايلي

### فرحة العيد .. بين الأمس واليوم

# التلفزيون سرق فرحة الأطفال بالعيد والمرأة استبدلت الصالونات النسائية بمزينة الفريج

مضت ايام الشهر الفضيل مسرعة كضيف عزيز مودعة وقد عشنا خلالها في اجواء روحانية مفعمة بالايمان والتقرب الى الله آملين ان يتقبل هذه النفحات، وكي لا نعيش بعد رمضان وحشة الفراق يهل علينا العيد بفرحته وبهجته ومن خلال لقاءاتنا نتعرف على فرحة العيد بين الامس واليوم.

تحقيق:
ايمان سليمان

#### فرحة العيد في الماضي

تقول الجدة أم سيف: كان استقبالنا لشهر رمضان يتم عادة بالترحيب والتهليل والتكبير وقبل ذهابه بأسبوع كنا نودعه مرددين خلف المطوع (شهر الدين يارمضان شهر الدين والغفران الوداع يارمضان).. كما كانت النساء يجهزن احتياجات وطلبات الاسرة من الملبس (البمبون) حيث تخيط بنفسها الملابس لها ولزوجها واولادها، وكان يكفي لكل فرد دشداشة واحدة جديدة بحيث يكون كل شيء يوم الوقفة جاهزا من تحضير الاكلات (هريس وعصيد وثريد وعيش ولحم والبن والشاي والتمر والقرص).. وكان الزوج يحضر الاشياء الخاصة بالمرأة من الاسواق، فما كانت تخرج للتسوق حيث يحضر زوجها العطر والدهان والمشط والكحل والبراقع والحناء، وتضع هي النقوش التي تريدها لها ولبناتها. وفي صباح يوم العيد تحمم الأطفال ويلبسون ملابس العيد وينطلقون فرحين بالعيد. وعادة يوضع الاكل في المجلس والمجلس يظل مفتوحا لاستقبال الزوار والتهاني بالعيد وفي اول يوم العيد الريوق يكون عند اكبر افراد القبيلة سنا.

وتقول الوالدة شمسة خميس القبيسي: كان آباؤنا في الماضي رجالا ونساء في جزيرة دلما منذ اليوم السابع والعشرين من شهر رمضان وحتى نهايته يجتمعون في المساجد بعد العشاء لصلاة التراويح ويحتفلون بوداع رمضان ويرددون كتاب الوداع وراء الوالد المطوع خميس القبيسي وهو يقول: (الوداع الوداع يارمضان) ومع ترديد الكلمات نسمع بكاء الجميع من رجال ونساء وأطفال كما كان من مظاهر استقبالنا للعيد نقش الحناء حيث تحرص النساء والبنات على ذلك وكنا نخرج في فجر يوم العيد مايسمى (بالفطرة) وهي عبارة عن تمر او عيش او حب وفي اول ايام العيد كان الوالد عند ذهابه ليصلي بالناس صلاة العيد يخرج من باب البيت الشرقي وعند عودته يدخل من الباب الغربي ويجلس في المجلس لاستقبال الاهل والاقارب والجيران.. فكان المجلس لايخلو من الزوار طوال ايام العيد.

ففي ايام العيد يتزاور الجميع ومن لم يحضر للزيارة يذهب الناس اليه لزيارته اذا كان هناك عذر يمنعه مثل مرض او ما شابه ذلك وأي خصومات بين الناس كانت تنتهي سواء في ايام رمضان او في العيد فروح الحب والود والتراحم متاصلة في النفوس وكانت تضع الدرافانه (الأرجوحة) ليمرح عليها الاطفال وتمر ايام العيد في جو من الود والتعاطف والمرح الحين فرحة العيد لها طعم آخر والزيارات متواجدة لكن ليست بالصورة التي كانت تتم فيها في الماضي.. حتى الأطفال جلوسهم الطويل أمام التلفاز لايعطيهم الفرصة للعب خارج البيت، كما أصبحت التليفونات تحل محل الزيارات.

#### فرحة العيد اليوم

السيدة أم ناصر تقول: للعيد بهجة وفرحة نستعد له.. فننزل الى الاسواق لاحضار مستلزمات العيد من حلويات وملابس ونعد البيت ونجهزه لاسقبال الزوار في العيد. والبنات كعادتهن في هذه المناسبات لابد من نقش الحناء فيذهبن للكوافيرة او تحضر المحنية اليهن في البيت ويتم نقش الحناء. وحرصا مني على تاصيل عاداتنا في المأكل والمشرب واشغال البيت أشجع بناتي على صنع أكلاتنا الشعبية (الهريس والعصيد والثريد) الى جانب الاكلات الحديثة من بسكويت وكعك وكيك كي تلم البنت بعادات اهلها في الحاضر والماضي وتتدرب على ذلك وعندما تصبح مسئولة في بيت زوجها تنفع نفسها وأسرتها وبعد تجهيز هذه الاشياء توضع في المجلس لاستقبال الزوار من الاقارب والاهل والجيران في العيد.

وتضيف السيدة مريم سالم الرميثي عندما تثبت رؤية شهر شوال يقوم الاهل بذبح الذبائح وتعمل النساء على تجهيزها لتكون على مائدة الإفطار مع الهريس والثريد وبالطبع عادة اعداد الحلويات والكعك جديدة على مجتمعنا لكننا ارتبطنا بها.. فقبل حلول العيد تنزل الأسر الى الاسواق لشرائها وتجهيزها لتظل جنبا الى جنب مع اكلاتنا الشعبية. وعن نفسي افضل عمل الكعك والبسكويت في البيت حتى يشعر الابناء بفرحة قدوم العيد.

وتكمل الابنة فاطمة حمد: قبل قدوم العيد الاسرة بالطبع تستعد الاستعدادات العادية المعروفة وأنا وأخواتي استعدادنا يكون في ادخار مصروفنا للعيد تخفيفا على الوالد في المصاريف فالاسعار ترتفع كثيرا خاصة في الصالونات ومن المبالغ المدخرة نذهب الى الصالون لنقش الحناء وباقي المبالغ نصرفها عند خروجنا مع الاهل في الحدائق والنزهات.

وتقول السيدة ب. ح: ننتهز فرصة اجازة العيد ونذهب الى جميع الاهل والاقارب والاصدقاء كي نشعر بفرحة وبهجة العيد معهم وكذلك ينطلق الابناء في الحدائق فبدون ذلك لانشعر بالفرحة او العيد. وتضيف السيدة مريم: لولا مظاهر الود والحب والتراحم التي تكون في العيد وتزاور الاهل والاقارب والجيران وانطلاق الابناء بملابسهم المزركشة وفرحتهم في العابهم البريئة ما كان للعيد فرحة.. وكل عام وشعب الامارات بخير وأجمل تهانينا للوالد زايد الخير واخوانه اعضاء المجلس الاعلى حكام الامارات وعساكم من عواده.

● صناعة أقراص البخور فن كانت تجيده اغلب النساء. ●



● الأب يهتم بمشتريات الأولاد فقط

## حديث شريف

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «ما آمن بي من بات شبعان وجاره جائع»

صدق رسول الله صلى الله عليه وسلم.

### الاجتماع التشاورى حول «المرأة والتنمية» فى اليمن

# المطالبة بتولى المرأة منصب المسئول الأول فى الوزارات الخدمية

صنعاء ـ الاتحاد:

خرجت مجموعات العمل الثلاث التي شكلها الاجتماع التشاوري حول «المرأة والتنمية» في اليمن بعدد من النتائج والتوصيات لمجمل القضايا في اطار المحاور الثلاثة التي حددها اللقاء والتي تركزت في مناقشة الوضع الحالي للمرأة والمصاعب التي تعوق مشاركتها في التنمية وضع العلاقة القائمة بين الجهات الممولة والاولويات الخاصة بمشاريع تنمية المرأة.

وفيما يتعلق بالمحور الاول الخاص بوضع المرأة الحالي والمصاعب التي تعوق مشاركتها في عملية التنمية اكدت مجموعة العمل أن المصاعب التي تعوق مشاركة المرأة في التنمية تتمثل في عدم وجود المدرسات في مراكز محو الامية وندرة وجود رياض الاطفال والمربيات ذوات الكفاءة وعدم وجود ندوات توعية للمرأة في مجال القوانين والتشريعات وعدم وصول المرأة الى مراكز اتخاذ القرار ومشاركتها في رسم السياسات العامة، مما سبب عدم العدالة في توزيع المشاريع والخدمات وفشل مشاريع المرأة وعدم وجود دعم لمشاريع المرأة التي هي في حاجة الى تطوير اعمالها ومشاركة القطاع الخاص في ذلك.

#### غياب التنسيق

وبالنسبة للمحور الثاني الخاص بوضع العلاقة بين الجهات الممولة لمشاريع تنمية المرأة بعد ان تم حصر (٣٢) جهة ممولة رأت مجموعة العمل ان اغلب هذه الجهات لاتملك مشاريع خاصة بالمرأة ولاحظت غياب التنسيق بين الجهات الممولة والمنفذة والمستفيدة من المشاريع المختلفة وعدم توافق خطط الدول من الممولين مع الاحتياجات الحقيقية داخل البلاد وعدم معرفة الجهات الاهلية للعمليات البيروقراطية التي تتطلبها المنظمات الدولية من اجل الحصول على مشاريع وتمويل.

ولاحظت كذلك ان تدخل وزارة التخطيط والتنمية بنحو لايشجع الجمعيات الاهلية عن العمل بمفردها في مجالات نشاطها وغياب المتخصصين في شئون المرأة في دائرة التخطيط والتنمية وفي الوزارة المعنية مما يتسبب في غياب قضية المرأة عند صياغة البرامج القطرية، كما ان غياب المرأة عن موقع اتخاذ القرار داخل الجهات الرسمية المختلفة وخاصة بالنسبة لمقدمي المشاريع يؤدي الى انحياز صانعي القرار وعدم اهتمامهم بمشاريع المرأة، وان اغلب المشاريع التي تدعي انها ستمثل المرأة تذهب لصالح الرجال.

وفي اطار المحور الثالث رأت المجموعة ان انشاء هيئة عليا مسئولة عن التنسيق لحل مشكلات المرأة سوف يسهم في تحديد الاولويات ويضمن ويتابع تنفيذها عبر مراقبة دقيقة لمستوى تطبيق القوانين الخاصة بحقوق المرأة وواجباتها وتنفيذها في الواقع العملي، والتأكيد على الترتيبات والاجراءات التشريعية التي حوتها الاستراتيجية الوطنية للسكان وخطط عملها المتعلقة بالمرأة والاسرة وضمان توسيع تمثيل المرأة في مواقع اتخاذ القرار على مستوى مؤسسات الدولة والتأكيد على ان المشروعات الخاصة بالمرأة والاسرة المقدمة من المنظمات الاقليمية والدولية والدعم الثنائي تخدم قضايا التنمية والسكان وتطوير كفاءات الكوادر النسائية وزيادة تاهيلهن عبر الحاقهن بالدورات والمؤتمرات والندوات المحلية والعربية والاقليمية والدولية المعنية بقضايا السكان والبيئة والتنمية.

ورأت ان ضمان جذب واستقطاب مصادر التمويل الدولية والاقليمية والمحلية الموجهة لتنمية المرأة والتنمية السكانية هو من اهم اولويات مشاريع تنمية المرأة وكذلك ضمان تطوير التعليم والتدريب للمرأة بما يتماشى مع احتياجات عملية التنمية الشاملة.

واكدت ان السعي للتغيير الشامل للصورة التقليدية لاوضاع المرأة من خلال صياغة سياسة اعلامية وبرامج تركز على دورها في عملية التنمية هو من اهم اولويات مشاريع تنمية المرأة وبما يكفل زيادة مشاركتها في حياة البلاد السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، وبما يكفل تنمية متكافئة وشاملة لكل قطاعات النساء.

واشارت مجموعة العمل الى ان من أهم القضايا المرتبطة بالتوجيهات المستقبلية لمشاريع المرأة والتنمية والسكان والتي تتطلب اهتماما كبيرا تتمثل في توسيع شبكة خدمات الامومة والطفولة وتنظيم الاسرة في المناطق النائية والتوسع في خدمات دور الحضانة ورياض الاطفال بما يساعد المرأة العاملة على رعاية اطفالها والقيام بمهامها المزدوجة في المنزل والعمل.

#### ابرز التوصيات

وقد خرجت مجموعات العمل الثلاث بالعديد من التوصيات ابرزها المطالبة باسناد منصب المسئول الاول او الثاني في الوزارات الخدمية مثل البيئة والسكان والتنمية والصحة والتعليم والشئون الاجتماعية الى عنصر نسائي، او ان تكون المرأة داخل هذه الجهات في مستوى اتخاذ القرار والقيام بمسوحات شاملة، واعداد دراسات تخصصية في اوضاع المرأة واختيار الكفاءات الجيدة من النساء لادارة بعض المشاريع المرتبطة بالمرأة، وتفعيل دور التجمعات النسائية وخاصة الاتحاد النسوي.

لندن
محمد كركوتي

## الفضائح الحكومية تتوالى في بريطانيا.. ومواجهة جديدة مع الصحافة
# اكتشاف حالات فساد في المعاملات التجارية مع ماليزيا
# كوالالمبور ترد «المنتجات البريطانية آخر ما يشترى»

تواجه الحكومة البريطانية. مشكلة جديدة في خضم مجموعة كبيرة من المشاكل التي تواجهها منذ عدة أشهر فقد نشرت الصحف البريطانية وتحديدا «الصنداي تايمز» تقريرا ذكرت فيه أن فسادا يحدث في الكثير من المعاملات التجارية البريطانية مع ماليزيا.

وقالت انه تم اكتشاف حالات فساد كبيرة. بل وذكرت اسم رئيس الوزراء مهاتير محمد، في احدى الصفقات التي تمت مع بلاده.

وعلى الفور قامت الحكومة الماليزية، بالاعلان عن ايقاف جميع التعاملات التجارية والاستثمارية مع شركات بريطانية، ومع مؤسسات حكومية بريطانية ايضا، وقررت العودة للعمل بقانون «المنتجات البريطانية آخر ما يشترى» وقد هز هذا الموقف اركان الحكومة البريطانية، التي تحاول تنشيط الاستثمارات بالخارج، وخصوصا مع ماليزيا، التي تنفذ مشاريع تنموية وانشائية ضخمة تصل تكاليفها الى العشرين مليار دولار امريكي ونشطت الدبلوماسية البريطانية المعهودة مع كوالامبور. لاعادة المياه الى مجاريها، غير ان اصرار الحكومة الماليزية كان اقوى من دبلوماسية حكومة جون ميجور.

ولم تخف الحكومة البريطانية غضبها من صحافة بلادها، التي تحملها المسئولية الاولى والاخيرة على هذه الخسائر التجارية، والبرود الدبلوماسي الذي تبع الخطوة الماليزية، الا ان المسئولين عن وسائل الاعلام في بريطانيا اكدوا انهم سيواصلون نشر ما يحصلون عليه من معلومات. ايا كانت هذه المعلومات. سواء تدين مسئولين ماليزيين ام بريطانيين. وقال اندرو نيل، رئيس صحيفة «صنداي تايمز» الاسبوعية: انني لن اتوقف عن نشر اية معلومات بهذا الخصوص، لان من حق قارئي ان يعرف كل ما نملك من معلومات.

ويرد نيل على الخسائر التي تسبب بها للشركات البريطانية بالقول: ان الصدق امام القارىء اهم بكثير من ارباح الشركات البريطانية او غير البريطانية، ولذلك لا استطيع ان امنع معلومات املكها من النشر.

وفي خضم هذه التطورات، وهذه المناوشات الحكومية ـ الصحافية، اندلعت فضيحة اكبر من تلك الاتهامات بالاختلاس، وهي: ان المسئولين في الحكومة المحافظة السابقة التي كانت ترأسها مارجريت تاتشر، ربطوا المساعدات الانسانية البريطانية، بصفقات اسلحة بريطانية لماليزيا، وان هذه المساعدات لم تذهب الى اماكنها الصحيحة، بل ان جزءا منها استخدم لدعم بعض المشروعات المتعلقة بالمصلحة الثنائية.

وعلى الفور استدعت لجنة الشئون الخارجية في مجلس العموم البريطاني مجموعة من المسئولين، للادلاء بشهاداتهم حول هذا الامر الخطير، اذ كيف يمكن ربط مساعدات ذات هدف انساني، بصفقات اسلحة ايا كان هدف هذه الصفقات، وكان وزير الخارجية البريطاني دوجلاس هيرد من ابرز الذي ادلوا بشهاداتهم امام اللجنة التي لاتملك حق اصدار القرارات، ولكنها تؤثر بشكل غير مباشر على الحكومة البريطانية، لانها مؤلفة من نواب جميع الاحزاب الممثلة في البرلمان.

● مهاتير محمد: مواجهة المزاعم

واعترف هيرد بربط ٢٣٤ مليون جنيه استرليني «٣٤٦ مليون دولار امريكي» من المساعدات البريطانية التي قدمت لماليزيا لبناء سد «بيرجاو» الواقع شمال شرق ماليزيا، بشراء طائرات بريطانية مقاتلة وصلت قيمتها الى مليار جنيه استرليني «١,٥ مليار دولار امريكي». وعلى الرغم من نفي ماليزيا هذه المزاعم، الا ان هيرد يؤكد وجود هذا الارتباط، محملا وزير الدفاع السابق جورج يانجر المسئولية، لانه كان في هذا المنصب، حين تمت الصفقة المذكورة، وقال هيرد: ان يانجر زار ماليزيا في عام ١٩٨٨ وهو الذي وقع على صفقة الطائرات، لانها مسئوليته مئة بالمئة، ولا دخل لوزارة الخارجية بها، ولا حتى رئاسة الوزراء نفسها.

ويمضي وزير الخارجية اكثر من هذا قائلا: ان الصفقة والمساعدات ربطتا مع بعضهما البعض، من دون موافقة الحكومة وقتها.

اما وزيرة شئون المساعدات الخارجية الليدي ليندا تشوكر، فانها كانت غير موافقة على هذا الربط، على اعتبار ان المساعدات لابد ان تذهب الى مواقعها الصحيحة، ويقول المعارضون لهذه الصفقات: ان الحكومة استخدمت اموال دافع الضرائب التي من المفترض ان تذهب لمشاريع انسانية وتنموية، بشكل غير صحيح على الرغم من الارباح التي جنتها الشركات البريطانية من صفقة المقاتلات.

### الخسائر

بعد تفجر هذه القضية ـ الفضيحة، خسرت الشركات البريطانية فرص عمل كبيرة، وصفقات تجارية ضخمة، فقد كانت الشركات البريطانية المختلفة تهيىء نفسها، للمشاركة في المشاريع التنموية التي تصل تكاليفها الى عشرين مليار دولار امريكي، مثل مشروعات محطات الطاقة.. و محطات تحلية المياه، كما خسرت حصتها المتوقعة من المشاركة مع الشركات اليابانية في بناء مطار دولي جديد جنوبي كوالالمبور، حيث تبلغ هذه الحصة اكثر من ٦٧٥ مليون دولار امريكي.

وعلى ضوء هذه الخسائر شن وزير التجارة والصناعة السابق اللورد يانج هجوما شديدا على صحافة بلاده، واتهمها بانها السبب المباشر لهذه الخسائر الفادحة، التي ستؤخر المسيرة الاقتصادية في البلاد بعض الشيء، ووجه يانج رسالة الى رؤساء تحرير الصحف قائلا: «انتم سعداء الان، بعد تسببكم في خسارة الكثير من الاعمال وازدياد المتعطلين عن العمل».

ومن المتوقع ان تظل هذه القضية على رأس الاحداث في بريطانيا ولن تدعها المعارضة البريطانية تمر دون ان تحقق من ورائها ما تستطيع من مكاسب سياسية لاسيما وان المناعة الحكومية الحالية، باتت مثل مناعة رجل مصاب بداء الايدز. وذلك من جراء الكثير من المشاكل التي تواجهها، فهي مثلا لم تنته بعد من فضيحة تصدير الاسلحة والمعدات العسكرية للعراق، بصورة غير شرعية، فضلا عن مشاكل اخرى عديدة.

● القوات الروسية في البوسنة: بداية دور جديد

موسكو :
احمد الخميسي

## روسيا بين السياسة والسلاح في الشرق الاوسط
# موسكو تنتقل من دور الشريك الصامت الى القطب الآخر

اعتبر بعض المراقبين السياسيين في روسيا ان موسكو تكرر تجربتها السياسية في البلقان على مكان آخر هو الشرق الاوسط، تجربة انتهاج سياسة مستقلة الى حد ما، وذلك بادانتها لمجزرة الحرم الابراهيمي، ثم ايفادها مبعوثا خاصا للمنطقة هو ايجور ايفانوف النائب الاول لوزير الخارجية اندريه كوزيريف، مع تنويه كوزيريف بامكانية ارسال مراقبين دوليين للمنطقة تحت اشراف الامم المتحدة.

ويلاحظ في نفس الوقت ان اسحاق رابين قد دعا موسكو قبل وصول المبعوث الى ان «تمضي قدما بقدم مع واشنطن» منوها بأن السياسة الروسية تغدو اكثر استقلالية في الشرق الاوسط مما قد يعقد من مسار التسوية وان بعض الدول تستفيد من الخلافات في التناول الامريكي والروسي للتسوية.

وقد تزايدت تلك الاحاديث على ضوء الازمة الاخيرة ـ وهي ازمة سياسية ـ بين موسكو وواشنطن بشأن حرب الجواسيس بين العاصمتين. وقد دفع الموقف الروسي في البلقان، ثم في الشرق الاوسط، ثم الازمة الاخيرة بعض المراقبين للحديث عن ان موسكو «لم تتصهر بعد في اطار الدور الجديد المقترح عليها ـ دور الشريك الصامت»، بل وذهب البعض الى ان روسيا قد اثبتت انها «مازالت قطبا آخر».. واذا افترضنا ان ذلك صحيح، وانتقلنا الى مستقبل التسوية في الشرق الاوسط ـ مع استمرار تمايز الدور الروسي ـ فاننا سنجد ان عددا غير قليل من الاقلام الروسية يعرب عن تشاؤمه من مستقبل التسوية ـ فقد قدر ليونيد ميلتشين في كوميرسانت ان اسرائيل قد تواجه «مستقبلا غامضا».

... وهكذا سنجد ان لدينا افتراضا بان روسيا ستواصل ابراز ملامح دور سياسي مستقل لها على ارضية خلافاتها مع واشنطن، وان ذلك لابد وان ينعكس على التسوية في المنطقة مثلما اتضح في البلقان، ولكن ما هي قوة المصالح الروسية الضاغطة في هذه الحالة، لكي تزحزح روسيا نحو سياسة متميزة؟ ـ ان المصلحة الروسية الاساسية تتمثل في بيع السلاح الروسي ـ اجود السلع التي تطابق المواصفات العالمية وتتفوق عليها في احيان كثيرة ـ وهي السلعة الوحيدة التي اثارت ازمتين بين العاصمتين: مرة عند بيع محركات الصواريخ للهند، ومرة عند بيع اسلحة لدول الخليج، ومرة عند بيع غواصات روسية لايران.

وقد ذكر فيكتور جلوخيخ رئيس لجنة الدولة للصناعات الحربية في مؤتمر صحفي له في ديسمبر ٩٣ ان عائدات تصدير الاسلحة الروسية عام ٩٣ تجاوزت مليار دولار، وان المؤسسة العسكرية تنوى توفير رءوس الاموال اللازمة لها عن طريق انشاء بنكين يتبع احدهما المؤسسة مباشرة، والثاني يتبع وزارة العلاقات الاقتصادية الخارجية.

وفي نفس الوقت اصدر الرئيس الروسي مرسوما في اول فبراير ٩٤ يقضي بتاسيس شركة حكومية لتصدير واستيراد الاسلحة باسم «روس فوروجيه» تحل محل ثلاث مؤسسات كانت تقوم بذلك الدور، وستتمتع هذه الشركة العملاقة بحق التعامل مع الاستثمارات الاجنبية والمحلية لتطوير الاسلحة، وانشاء معامل لقطع غيارها، وتصميم وانتاج الاسلحة الحديثة، وفتح مكاتب وممثليات لها في بلدان العالم.

وعلى نفس الخلفية ظهرت مجلة جديدة خاصة اسمها «العرض العسكري» تصدرها مؤسسات الانتاج الحربي وشركة امريكية هي «زيج زاج فينشر جروب» واعتبر المراقبون صدور المجلة اشارة خاصة للبدء في عملية دعم القطاع العسكري على نحو واسع يجعله قادرا على التصدير.

ومنذ عدة سنوات فقد كان تصدير السلاح الروسي يعود على الاتحاد السوفييتي السابق سنوات ٨٦ ـ ١٩٩١ بحوالي ٤٠ و ٤٥ مليار دولار، ثم تقلص حجم المبيعات عام ٩١ الى ٥ مليارات، ثم هبط عام ٩٢ فبلغ اجمالي صادرات السلاح الروسي ١,٥٥ مليار كانت حصة الشرق الاوسط منها ٨٪ وارتبط ذلك التناقص الحاد في صادرات الاسلحة بتفكيك حلف وارسو، وتلك العقوبات الدولية والحظر الذي انضمت اليه روسيا بالنسبة للعراق وليبيا ويوغسلافيا.

وكان تقلص مبيعات السلاح من اهم الضربات التي تلقاها الاقتصاد الروسي، فقد كان المجمع العسكري دولة داخل الدولة تفيد بعض المعطيات ان ثلاثين مليون شخص ارتبطوا بمجالات صناعة السلاح بشكل او باخر، وان مدنا كاملة نمت حول ذلك المجمع، منها مثلا مدينة سيفيرودفينسك التي كانت مركزا لانتاج الغواصات النووية.

ومع الاعلان عن الاصلاح العسكري، فان الاصلاح قد استهدف في واقع الامر «ترشيد» نفقات التسليح، وتعديل وجهته السياسية، اما الظن بان الغاءه امر وارد فمسألة مستحيلة وسيظل المجمع العسكري في روسيا قوة ضاغطة ضخمة، فقد ورثت روسيا ما بين ٧٠٪ ـ ٨٠٪ من الصناعة العسكرية للاتحاد السوفييتي، ومن الطبيعي ان وقف هذه الالة الهائلة امر مستحيل، وبداهة فان المجمع العسكري سيظل تلك القوة التي تخلق الخلافات مع واشنطن انطلاقا ليس من ـ التناقضات الايديولوجية ـ ولكن تناقضات المصالح المتنافسة على الاسواق.

فهل يمكن لذلك التنافس ان ينعكس في موقف روسي ما يبحث عن تمايز له في الشرق الاوسط على ضوء ان منطقة الشرق الاوسط تظل بالنسبة لروسيا منطقة واعدة للغاية؟ وعلاوة على ذلك فان سوق الشرق الاوسط تعد بالنسبة لروسيا سوقا تقليدية خبرتها طويلا من قبل، اذ تتوفر المعدات الحربية الروسية في كل من مصر وايران والعراق وسوريا والاردن والكويت واليمن وليبيا والجزائر والسودان، وخلال ذلك اثبتت الاسلحة الروسية كفاءتها بما يكفي في ظل الوضع القائم في الشرق الاوسط ـ ومن غير المعقول ان موسكو ستتخلى عن مواقعها هناك بسهولة، لان اطرافا اخرى ستحل محلها لتملأ ذلك الفراغ. واذا اضفنا لذلك ان المستقبل النهائي للتسوية السياسية مع اسرائيل ـ خاصة بعد مجزرة الخليل ـ قد يتسم بالتعقدات، فان ذلك يفترض ان اطرافا كثيرة في المنطقة ستظل تتطلع للسلاح الروسي تحوطا للمستقبل.

ويتجسد ذلك التطلع في صفقات عسكرية محددة، فقد ورد الاتحاد السوفييتي للجزائر غواصتين من طراز «كيلو» في يناير ١٩٨٢ وفبراير ٨٣، وثلاث سفن من حاملات الصواريخ من طراز «نانوتشكا» عام ٨٠ ـ ١٩٨٢، واربع سفن من نفس النوع لليبيا اعوام ٨١، ٨٣، فبراير ٨٤، سبتمبر ٨٥، وباع الاتحاد السوفييتي اربع سفن من نفس الطراز لسوريا، وورد ست غواصات من طراز روميو لمصر قبل عام ٨٦، وورد الاتحاد السوفييتي غواصتين من طراز «ويسكي» وفي نفس الوقت تم بناء الزوارق حاملة الصواريخ من طراز «اوسا» للتصدير، وورد منها ٣ زوارق «اوسا ـ ١» للجزائر، و ١٢ زورقا لمصر، و ٤ زوارق لايران، و ٦ لسوريا، اما «اوسا ـ ٢» فقد ورد منها ٩ للجزائر، و ٨ للعراق، و ١٢ لليبيا و ٨ لجنوب اليمن «سابقا» و ١٠ لسوريا، وورد زورقين لشمال اليمن «سابقا»، وتم بناء زوارق الطوربيدات من طراز شرشين للتصدير ايضا، وصدر منها ستة لمصر، وتم بناء السفن الصغيرة المضادة للغواصات من طراز «س و ـ ١» وورد منها ٦ سفن للجزائر، و ١٢ لمصر، و ٣ للعراق، و ٢ لجنوب اليمن «سابقا»، وتم بناء زوارق حراسة من طراز «جوك» للتصدير، ورد منها ٥ للعراق عامي ٧٤ ـ ٧٥، و ٦ لسوريا حتى عام ٨٤، و ٤ لشمال اليمن «سابقا» حتى عام ١٩٨٠، ولجنوب اليمن «سابقا» عام ٧٥، وتضم القوات الجوية للبلدان العربية الطائرات الروسية المعروفة، الجزائر: «ميج ١٧» ـ ٥٥ طائرة، «سو ٢٤» ١٠ طائرات، «ميج ٢٣ ـ ٦٢» طائرة، «ميج ٢١» ـ ٩٨ طائرة، «مي ـ ٢٤» ٣٨ طائرة»، اضافة الى ثلاث طائرات من طراز «ميج ـ ٢٥» وست طائرات من طراز «ان ـ ١٢». وفي مصر ١١٢ طائرة من طراز «ميج ـ ٢١»، اضافة الى ١٤ طائرة استطلاع من طراز «ميج ـ ٢١ ر»، وفي ايران توجد ١٠ طائرات من طراز «سو ـ ٢٤»، و ٣٥ طائرة من طراز «ميج ٢٩» اما العراق فتتوفر لديه ٦ طائرات من طراز «تو ـ ١٦»، و ٦ طائرات من طراز «تو ـ ٢٢»، وحوالي ٢٥٠ طائرة من انواع: «ميج ٢٣»، «ميج ٢٧»، كذلك «سو ـ ٧ ب»، «سو ـ ٢٠»، «سو ـ ٢٥»، «ميج ـ ٢١»، «ميج ـ ٢٥»، «ميج ـ ٢٩» وقد حلقت اغلبية تلك الطائرات الى ايران وتم تدمير الباقي منها خلال عملية عاصفة الصحراء. ليبيا: ٧ طائرات «تو ـ ٢٢»، ١٤٢ طائرة «ميج ٢٣»، ١٥ طائرة «سو ـ ٢٤»، ٤٥ طائرة «سو ـ ٢٠»، ٥٠ طائرة من طراز «ميج ـ ٢١»، ٥٥ طائرة «ميج ٢٥»، ٣٥ طائرة «ميج ـ ٢٤»، علاوة على ٧ طائرات «ميج ـ ٢٥ ر»، و «ان ـ ٢٦»، و ١٦ طائرة «ايل ـ ٧٦»، وغيرها.

وقد صدر الروس لسوريا ٥٤٩ طائرة من مختلف الانواع المذكورة، فقد منها عدد خلال الصدامات العسكرية مع اسرائيل.

ولاستكمال لوحة السلاح الروسي في الشرق الاوسط يمكن النظر الى تسليح القوات البرية لبعض البلدان اذ بلغ عدد الدبابات من مختلف الانواع لدى الجزائر مثلا ٩٦٠ دبابة، بينما توجد في مصر ٢١ قاعدة للصواريخ التكتيكية بما فيها «فروج ـ ٧» و «سكاد ـ ب»، و ٣٠٠ مدرعة «ب ـ رومم ـ ٢» وغيرها، وفي ليبيا ايضا ١٢ قاعدة للصواريخ التكتيكية، و ٢١٥٠ دبابة، و ٦٣٠ مدرعة، وغيرها. وفي سوريا ٥٠ قاعدة للصواريخ التكتيكية، و ٤٦٠٠ دبابة، و ٥٠٠ مدرعة، وغيرها.

... ان تلك القاعدة الواسعة من التسليح الروسي، مع القلق من مصير التسوية، مع التطلع الروسي للمنطقة كاسواق، يفتح الافاق لبعض الاحتمالات ـ واستنادا الى المعلومات المتوفرة فقد عقدت سوريا مؤخرا مع روسيا اتفاقية جديدة تقضي بتوريد احدث الطائرات الحربية لدمشق ١٢ طائرة «سو ـ ٢٧»، و ٢٤ طائرة «ميج ٢٩» ودبابات ومنظومات مضادة للصواريخ «١٦ صاروخا من طراز س ا ـ ١٠» وصواريخ مضادة للطائرات ذات مدى متوسط، والصفقة في حدود ٢ مليار دولار، كما وقعت روسيا اتفاقية للتعاون العسكري مع الكويت بتاريخ ٢٩ نوفمبر ٩٣ ويقدر الخبراء قيمة هذه الصفقة في حدود ما بين ٢٥ ـ ٣٠ مليون دولار، لكنها تعد فاتحة للتعاون في مجال التسليح.

وفي نفس الوقت يتلمس العراق سبلا لفتح قنوات التعاون العسكري، الامر الذي وشت به زيارة رياض القيسي ومباحثاته في موسكو مع بوريس كولوكولوف نائب كوزيريف في ٢٤ فبراير ٩٤، وتورد روسيا الان قطع غيار للطائرات الروسية في العراق في حدود ٤,٨ مليار دولار، واشارت الصحافة لزيارة قام بها وفد ليبي في ١٢ فبراير لمحطة كورسك النووية حيث عرض على الروس اجراء دراسات للمفاعلات، ودار الحديث عن توقيع بروتوكول يقضي باجراء بعض التجارب المشتركة، ووردت روسيا التي تركز الان على الدول القادرة على الدفع لايران غواصات ديزيلية وطائرات «سو ـ ٢٤» و «ميج ـ ٢٩» وللمرة الاولى يشير المراقبون في موسكو الى ان جيش الامارات اصبح مزودا ببعض انواع الصواريخ والمدرعات من الانتاج الروسي.

.. ان الحاجة العربية للسلاح لم تتوقف في ظل قلق مفهوم من مصير التسوية ـ وفي ظل قلق مفهوم بعد حرب الخليج، كما ان حاجة المؤسسة العسكرية الروسية لبيع السلاح لاتنتهي، وقد يخلق تلاقي المصلحتين، في ظروف معينة اتجاها آخر لتعطيل مسار الاحداث في لحظة محددة.. انه احتمال بعيد، لكن السياسة لاتهمل شيئا.

برلين
فاروق رضوان

## ... وفي المانيا
# دجاجة تبيض ذهبا اسمها البطالة
# الاقتصاد الالماني يحول آلام الوحدة الى ارباح!

الاضراب الجزئي التحذيري في الاول من هذا الشهر والذي شهدته العاصمة الجديدة ـ القديمة برلين وولاية براندنبورج جاء تعبيرا عن السخط بسبب تجميد الاجور وازدياد معدلات البطالة في المانيا، وشارك في هذا الاضراب سائقو الباصات والترام وعمال المستشفيات الحكومية والعاملون في البريد وترتب عليه تعطيل حركة الطيران لبضع ساعات في مطاري «تيجل» و «تميل هوف» ويعتزم عمال التعدين في سكسونيا السفلى بدء اضراب جديد، فما الذي يحدث لاقوى اقتصاد في اوروبا وثالث اقتصاد استقرارا وقوة بعد الولايات المتحدة واليابان؟ وهل يستعصي على هذا الاقتصاد حل مشكلة البطالة؟

... في نهاية شهر يناير الماضي اعلنت مؤسسة «تروى هاند» «ترجمتها الحرفية ـ اليد الامينة» انها اوشكت على الانتهاء من بيع وحدات القطاع العام التي كانت ملكا لالمانيا الشرقية. وكانت المؤسسة سالفة الذكر قد تم انشاؤها عقب اندماج الالمانيتين عام ١٩٩٠، وقامت بالتحفظ على كل ما يخص القطاع العام وفرض الحراسة عليه تمهيدا لبيعه للاستثمارات الخاصة «المانية واجنبية» وشملت الحراسة التحفظ على حوالي ٣٥ مليون مارك الماني مودعة في البنوك باسم الجالية الاسلامية في المانيا. وقبيل الانتهاء من اعمالها اعلن المسئولون في «تروى هاند» انه قد تم بيع ١٣ الف شركة ومؤسسة كانت تابعة للقطاع العام الالماني الشرقي، ولم يتبق الا ٣٦٠ شركة ومؤسسة معروضة للبيع، وبلغت حصيلة البيع حتى الان ١٨٤ مليار مارك الماني واعلنت المؤسسة التي قامت باكبر عملية تخصيص من نوعها في المانيا ان الهدف الاساسي من التخصيص هو تحديث هذه الشركات لتتناسب مع متطلبات الانتاج الحديث والمواصفات العالمية.

من اهم الاتهامات التي وجهت الى مؤسسة «تروى هاند» ان سياساتها الخاطئة هي المسئولة بالدرجة الاولى عن تزايد معدلات البطالة في المانيا عموما وفي المانيا الشرقية بشكل خاص.

وطبقا لآخر الاحصاءات المنشورة تحتل المانيا المركز الرابع في نسبة البطالة في اوروبا بعد كل من ايطاليا وفرنسا والمملكة المتحدة، وفي المانيا التي اصبحت ثانية اكبر دولة في اوروبا بعد روسيا من حيث تعداد السكان «٧٩ مليون نسمة» بلغت نسبة البطالة فيها في اكتوبر من العام الماضي «١٩٩٣» ٩,٢٪ من تعداد السكان القادرين على العمل. وعلى حين تناقصت نسبة البطالة في الولايات القديمة «المانيا الغربية» في الفترة من ١٩٨٩ الى ١٩٩٢، ارتفعت عام ١٩٩٣ لتصل الى ٨٪ من عدد السكان القادرين على العمل. في نفس الوقت بدأت البطالة تظهر لاول مرة في الولايات الجديدة «المانيا الشرقية» عقب الاندماج وتزايدت معدلاتها حتى وصلت الى ١٠٪ من تعداد السكان القادرين على العمل في هذه الولايات.

... وفي الرد على الاتهامات صرح مسئولو «اليد الامينة» انه قد يبدو صحيحا من حيث الشكل صحة التهمة، حيث تزامن ارتفاع معدلات البطالة مع بداية عملية التخصيص، وبديهي ان بيع وحدات القطاع العام الشرقي قد استتبعه توقف الانتاج في هذه الوحدات تمهيدا لتحديثها وادخال خطوط انتاج تتواءم وظروف السوق العالمي. لكن يمكن القول ان النظام السياسي والاقتصادي القديم هو المسئول عن الوضع الحالي، لان سياسة المانيا الشرقية الخاصة باتاحة فرصة عمل لكل مواطن ترتب عليها وجود اعداد كبيرة من العاملين غير المنتجين، وتشكيل جيش من البطالة المقنعة يمثل وجوده عبئا ثقيلا على العملية الانتاجية، ويستهلك مرتبات ضخمة تزيد من نفقة الانتاج ودون مقابل حقيقي.

### الوجه الثالث للحقيقة

ربما تكون اكبر عملية تخصيص تمت في المانيا قد ادت الى ارتفاع معدلات البطالة لكن السؤال الجوهري هل يستطيع الاقتصاد الالماني حل مشكلة البطالة او ـ على اسوأ تقدير ـ الحد من آثارها؟

.... يعتمد نظام «السوق الحر الاجتماعي» في المانيا على نفس آلية وميكانيزم النظام الحر المعروف مع تدعيمه بمظلة تامينات اجتماعية قوية تعتمد في ادائها على دعامتين اساسيتين: الاولى هي نظام ضرائبي قوي وصارم ومتناسق يمد الاقتصاد الالماني بجزء من احتياجاته الاستثمارية سنويا بالاضافة الى اسهام هذا الجزء في سداد حصة من الدين الداخلي العام، الدعامة الثانية معدلات نمو ايجابية سنوية تسمح بتصاعد معدلات الاستثمار نفسه وبتخفيض مستمر للدين الداخلي.

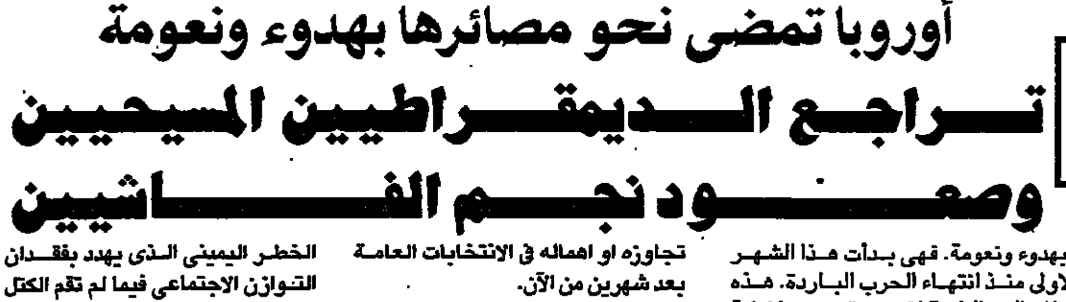
... لكن ما يلفت النظر هنا ويدعو الى التساؤل ان النظام الاقتصادي الالماني على فاعليته الشديدة ومعدلات نموه المتسارعة يتيح الفرصة لمعدلات بطالة عالية وصلت الى اربعة ملايين متعطل، علاوة على اشكالات اقتصادية معقدة من نوع آخر «حدود الانكماش في بعض مجالات الاستثمار ـ التذبذب النقدي الالماني خلال التسعة اشهر الاخيرة في العلاقة مع العملات الاجنبية الاخرى وبالذات الدولار» يمكن القول ان احد اسباب نجاح النظام الاقتصادي الالماني يعتمد على ذلك الكم من البطالة نفسه، حيث ان دخلا كبيرا لاباس به ولاغنى عنه للخزينة الالمانية يأتي من حصيلة الضرائب التي تفرض لتحقيق التوازن داخل تلك المظلة الاجتماعية المذكورة سابقا. فكل مواطن يعيش في المانيا سواء كان المانيا او اجنبيا يدفع جزءا من الضرائب تحت اسم «ضريبة التامين ضد البطالة حتى اعانة البطالة نفسها التي تقدمها الدولة للمتعطلين يخصم منها جزء كتامين ضد البطالة. وهذا يتيح عائدا للدولة يقدر حسب احصاء ١٩٩٠ بنحو ٢٧٢ مليار مارك الماني، على حين ان المدفوع سنويا كاعانة بطالة من الدولة حسب احصاء نفس السنة هو ١٠٥ مليارات مارك الماني، الفرق بين الرقمين ويبلغ ١٦٧ مليار مارك يخصص للاستثمارات وسداد جزء من الدين الداخلي، كما يخصص لتمويل مجالات الوظائف القومية «الدفاع والتعليم والصحة... الخ».

... ولنا ان نتصور ان مشكلة البطالة قد تم حلها، بالتالي سينعدم وقتها المبرر لدفع المواطن لضريبة التامين ضد البطالة وستخسر الخزانة الالمانية الجزء الاكبر من مجمل دخلها، وهو الامر الذي يمكن ان يعرض النظام الاقتصادي باكمله للانهيار. ان ما يحكم النظام الاجتماعي الالماني هو التركيب البارع والدقيق للنظام الضريبي الذي لايجبر ذلك النظام احدا ـ من الناحية القانونية ـ على الالتزام به، لكن بدونه لا يبقى للفرد اي احساس بالامان في حالة البطالة او المرض او العجز او الاصابة بعاهة تمنع عن العمل.

... الاقتصاد الالماني اذن قادر على حل مشكلة البطالة بصورة كلية او جزئية، فاذا كان حجم البطالة رسميا هو ٤ ملايين، فان قرابة ٣ ملايين اجنبي يعملون في المانيا وبصورة رسمية هذا بالاضافة الى ٣,٢ مليون عامل غير قانوني «اي غير مسجل ولايتقاضى عنه الدولة بالتالي اية ضرائب او تامينات» وجزء كبير من الافراد الذين يعملون بصورة غير قانونية يتقاضون من الدولة اعانة بطالة. واذا ارادت الدولة حل مشكلة البطالة فانها تستطيع ذلك من خلال تضييق الحصار على العمل غير الرسمي وهو امر ممكن وغير مستحيل، لكن كما اسلفنا القول فان الامر يتعلق بداية هل ترغب الدولة اصلا في حل مشكلة البطالة؟ وهل البطالة تعتبر احدى نقاط الضعف ام احد مراكز قوة الاقتصاد الالماني؟.

للبطالة وجه آخر

امستردام ـ
اسماعيل زاير



## أوروبا تمضي نحو مصائرها بهدوء ونعومة
# تراجع الديمقراطيين المسيحيين وصعود نجم الفاشيين

تمضي اوروبا نحو مصائرها الغربية بهدوء ونعومة. فهي بدأت هذا الشهر تدشين انتخاباتها المحلية والعامة للمرة الاولى منذ انتهاء الحرب الباردة. هذه الانتخابات التي ستفتح ابواب البرلمانات والمجالس البلدية لقدوم قوى ناشئة وربما سيخرج منها احزاب احتكرت الزعامة السياسية للطبقة الحاكمة لعقود عديدة.

... اول البلدان التي ذهب مواطنوها الاسبوع الماضي الى صناديق الاقتراع هولندا. حيث حملت التقارير الرسمية اولى المفاجآت في الانتخابات البلدية. ففي اكبر مدينتين في البلاد، اي امستردام حيث العاصمة الاقتصادية والثقافية، وروتردام الميناء العالمي الاول خرج الحزب الديمقراطي المسيحي مثخنا بالجراح بعد انهيار قاعدته الانتخابية وفقدانه حوالي ٥٠٪ من مقاعده في المجلس المحلي للمدينة، ويكفي للتدليل على مدى الخسارة التي اصابته ان نذكر انه اصبح على قدم المساواة من حيث الممثلين مع الحزب الفاشي الهولندي المعروف بحزب الوسط الديمقراطي. ويستخلص من نتائج الانتخابات تقلص حظوظ الحزب الديمقراطي المسيحي في المحافظة على موقعه كاكبر الاحزاب في البلاد، فيما يبدو ان شريكه الاصغر في الائتلاف الحاكم، اي حزب العمل قد نجح في درء الهزيمة عن نفسه اذ حافظ في غالبية المجالس المحلية على حصته او انه فقد القليل من المقاعد.

وفي المقابل تميزت الانتخابات المحلية الهولندية بتقدم الحزبين الكبيرين الآخرين وهما الحزب الليبرالي وحزب «ديمقراطي ـ ٦٦» الا ان الرابح الاكبر هو الاخير الذي ثبت سيطرته على مقاعده في المجالس البلدية وزادها بنسبة مدهشة، وهو الان في مستوى قوة احزاب التحالف الحاكم، ومرد التقدم في نفوذ حزب «د ـ ٦٦» يعود بالدرجة الاولى الى موقفه الحازم في مواجهة الفاشية المعادية للمهاجرين. ويلاحظ ان اصوات الناخب المسيحي التي توجهت اول الامر الى اليمين المتطرف، كما اشارت حملات سبر الآراء عادت واصطفت مع الحزب الليبرالي وحزب د ـ ٦٦، بعد حملة على مستوى البلاد ضد معاداة الاجانب تحت عنوان، العمل ضد الفاشية، وجردت الحملة ليس الفاشيين لوحدهم، بل الحزب المسيحي الحاكم من الذرائع التي دأبوا على ترديدها في الماضي. ووضعت نتائج الانتخابات اصوات الاقليات في هولندا في موضع حساس لا يمكن تجاوزه او اهماله في الانتخابات العامة بعد شهرين من الآن.

وتضمنت حملة مواجهة اليمين المتطرف والموقف «الانتهازي» للمسيحيين الديمقراطيين معلومات هامة عن الوضع الحقيقي للمهاجرين بما ينسف كل الحجج والمقولات المعتادة، فعلى سبيل المثال.

وخلافا لما تشيعه الحركات اليمينية، بلغت نسبة البطالة بين المهاجرين حوالي ٣٠ الى ٤٠ بالمئة فيما هي بين الهولنديين لاتزيد عن ٦٪. ولايستحوذ المهاجرون الا على واحد بالمئة من تخصيصات دعم الطفولة. وهذه حجة يستخدمها اليمين ضد المهاجرين المسلمين بالدرجة الاولى بالادعاء بأنهم يقومون بتزوير وثائق البنوة والزواج للاستحواذ على مخصصات العائلة بشكل غير قانوني.

وكشفت الحملة ايضا ان نسبة الهجرة الى البلاد انخفضت بنسب كبيرة تصل الى حوالي ٢٠ الى ٣٠ بالمئة على عكس ما يحاول اليمين ادخاله في روع المواطن العادي. منها ثمانون بالمئة حالات لم الشمل القانونية.

وتعتبر النتائج المثيرة لاتجاهات الناخب الهولندي ومزاجه الجديد مفاجئة غير منتظره للمراقبين الذين تنبأوا ان تتكرر في بلدان اوروبا الاخرى حيث بدأت القوى الديمقراطية تتنبه الى الخطر اليميني الذي يهدد بفقدان التوازن الاجتماعي فيما لم تقم الكتل التقليدية الحاكمة بواجبها في مواجهته. وترددت تقارير كثيرة، بعضها مدعم بالوثائق عن العلاقات الوطيدة بين الحزب الفاشي الهولندي والنازيين الجدد، خاصة مع جيرنوفسكي الروسي عبر المانيا والحزب الفاشي المدعو «DVU» والكرواتيين من حزب يانوش توجمان والايطاليين.

وتتوقع المصادر المتخصصة بالحركة السياسية واحزابها في هولندا ان يحاول الخاسرون من انتخابات المجالس البلدية ان يستثمروا الوقت المتبقي لقيام الانتخابات العامة في انتهاج سياسات اخرى وقبل فوات الاوان. ولكن التاريخ سجل لتوه انتقال حزب لم يمض على تاسيسه سوى عقدين من الزمان الى حزب مؤهل لقيادة البلاد اذا احكم تحالفاته القادمة.

واذا كان موضوع المهاجرين ومعاداتهم قد رفع من اسهم اضراب اليمين الفاشي في اوروبا في السنوات القليلة الماضية. فالوضع غير ذلك الان. فالموضوع والملف ذاته، يبدو وكأنه يعكس الدورة، ويتسبب بفوز الديمقراطيين في هولندا...

## المنظمة ترفض الاستئناف «المصطنع» لمفاوضات السلام
# القدوة يدعو واشنطن للامتناع عن «الفيتو» في مجلس الأمن

نيويورك ـ «الامم المتحدة» ـ أ.ف.ب: صرح ممثل منظمة التحرير الفلسطينية في الامم المتحدة ناصر القدوة مساء امس الاول بأن اي استئناف «مصطنع» لمفاوضات السلام مع اسرائيل «غير مجد» وقد «يكون غير مثمر».

وأعرب القدوة عن قلقه من «بعض المعلومات» في الولايات المتحدة التي تشير الى «رابط محتمل» بين تبني قرار من مجلس الامن حول مجزرة الخليل واستئناف عملية السلام مع اسرائيل. وقال في هذا الصدد «لا نعتقد ان هذا الامر مناسب».

وتابع «نامل في الا يفكر احد داخل الادارة الامريكية جديا في تدابير متشددة مثل استخدام حق النقض «الفيتو» في مجلس الامن.

وقد صرح القدوة بذلك ردا على اسئلة الصحفيين في نيويورك حول معلومات مفادها ان الولايات المتحدة هددت باستخدام حق النقض حول مشروع القرار المتعلق بمجزرة الخليل اذا لم تلتزم منظمة التحرير بحزم باستئناف المفاوضات مع اسرائيل. يشار الى انه لم يتم حتى الآن تبني مشروع القرار الذى يجرى التباحث بشانه منذ اسبوعين.

واعتبر القدوة ان «العودة الى طاولة المفاوضات تتطلب اجواء مختلفة» مؤكدا انه «لابد من اقناع الشعب الفلسطيني بان عملية السلام جدية وان المجتمع الدولي جاد في رغبته في تقديم حماية» للمدنيين الفلسطينيين في الاراضي المحتلة.

من جهة اخرى قال رئيس مجلس الامن الدولي جان برنار مريميه «فرنسا» ان «الجميع بحاجة لهذا القرار» معتبرا «ان تبنيه هو في مصلحة «الاطراف المعنية مباشرة» ايضا».

ورأي مريميه انه بات هناك فرص جيدة لكي يبت مجلس الامن في هذا الموضوع.

من جهة اخرى قال رئيس مجلس الامن الدولي جان برنار مريميه «فرنسا» ان «الجميع بحاجة لهذا القرار» معتبرا «ان تبنيه هو في مصلحة (الاطراف المعنية مباشرة) ايضا».

ورأى مريميه انه بات هناك فرص جيدة لكي يبت مجلس الامن في هذا الموضوع.

الى ذلك اعلن القدوة ان باكستان الممثلة في مجلس الامن في عداد الدول الاسلامية يضع نص مشروع القرار رسميا في التداول للسماح بتبنيه. ولم يستبعد ان تطلب واشنطن التصويت على مشروع القرار فقرة فقرة لافساح المجال لوفدها بالامتناع عن التصويت عن فقرة تشير الى القدس كجزء من الاراضي المحتلة.

ويحسب النسخة الاخيرة لمشروع القرار المتوافرة في نيويورك سيدين مجلس الامن الدولي مجزرة الخليل وسيدعو اسرائيل الى اتخاذ تدابير بما فيها مصادرة الاسلحة من المستوطنين ومنعهم من القيام باعمال غير مشروعة.

وسيطالب النص ايضا بتدابير لضمان حماية الفلسطينيين بما فيها وجود دولي كما سيطلب من راعيي عملية السلام «الولايات المتحدة وروسيا» ان يدعما تنفيذ القرار.

واعتبر القدوة ان «العنصر الاهم بالنسبة لنا ليس تبني هذا القرار بحد ذاته بل تطبيقه لانه لدينا تجارب مريرة في الماضي» بالنسبة لقرارات دولية مماثلة. وقد تأجل التصويت على مشروع هذا القرار مرات عديدة منذ مجزرة الخليل في ٢٥ فبراير وآخر مرة كانت مساء الاربعاء بضغط من الولايات المتحدة.

## لجنة دولية تطالب باجراءات لحماية الفلسطينيين

واشنطن ـ ق.ن.أ: طالبت لجنة الامم المتحدة للقضاء على جميع اشكال التمييز العنصري حكومة اسرائيل باتخاذ اجراءات تضمن حماية المواطنين الفلسطينيين في الاراضي المحتلة. وطلبت اللجنة من حكومة اسرائيل ابلاغها بحلول الثلاثين من يونيو القادم بشأن ما اتخذته من اجراءات لضمان سلامة المدنيين الفلسطينيين في الاراضي المحتلة وحمايتهم ووقف الاعمال غير المشروعة التي يقوم بها المستوطنون الاسرائيليون وتجريدهم من اسلحتهم.

وذكر راديو «صوت امريكا» ان اللجنة اشارت في بيان وزعته عن اعمالها الى انها اتخذت هذا القرار على ضوء المذبحة الاخيرة التي ارتكبت ضد المصلين الفلسطينيين في مدينة الخليل.

## الوزير الفرنسي أشاد بالعلاقات مع تل أبيب
# الحسيني أبلغ ليوتار حاجة الفلسطينيين للأمن وليس حاجة الاسرائيليين للسلاح

القدس ـ وكالات الانباء: انهى وزير الدفاع الفرنسي فرانسوا ليوتار زيارة رسمية لاسرائيل وأدلى بتصريحات قال فيها ان العلاقات الفرنسية ـ الاسرائيلية ستشهد تجديدا حقيقيا، إلا ان الفلسطينيين في القدس الذين اجتمع ليوتار بهم ابلغوه بان توقيت الاتفاق العسكري الفرنسي ـ الاسرائيلي جاء في توقيت سيء لان الفلسطينيين هم الذين في حاجة الى حماية واسرائيل ليست في حاجة الى المزيد من السلاح.

وقال ليوتار الذى وصل الى اسرائيل يوم الاربعاء «جئت الى اسرائيل لتشهد العلاقات الثنائية تجديدا حقيقيا». واكد الوزير الفرنسي انه «صديق» لاسرائيل التي غادرها امس بعد لقاء مع وزير الخارجية شيمون بيريز.

يذكر ان اسرائيل وفرنسا انهتا قطيعة عسكرية استمرت ٢٧ عاما ووقعتا في وزارة الدفاع في تل ابيب اتفاق اطار حول البحث في المجال العسكري.

واوضحت مصادر قريبة من الوفد الفرنسي ان هذا الاتفاق «يضع الاساس لتعاون ثنائي حول كل اشكال البحث ولا يتناول برنامجا محددا للتصنيع». واشارت المصادر نفسها الى ان الاتفاق «ينص على تبادل المهندسين والمعلومات وعلى تنفيذ مشاريع بحث مشتركة».

وردا على الانتقادات التي وجهها فيصل الحسيني احد ابرز الشخصيات الفلسطينية في الاراضي المحتلة لهذا الاتفاق قال ليوتار «يجب التمييز بين الامور»، واضاف ان الاتفاق الفرنسي الاسرائيلي لا علاقة له بمجزرة الخليل مؤكدا انه «اتفاق اطار حول البحث الصناعي وليس اتفاقا امنيا».

وقال ليوتار ان «البديل الوحيد للعنف ليس الوضع الراهن بل التفاوض». واكد ان فرنسا «حريصة على حسن سير عملية السلام». واوضح ليوتار انه تطرق اثناء محادثاته السياسية مع الاسرائيليين والفلسطينيين الى «ضرورة وجود دولي» في الاراضي المحتلة.

واشار الى انه اقترح على الحسيني ان تجرى «بعثة من الدرك الفرنسي» مباحثات مع الفلسطينيين لدراسة «شروط تشكيل شرطة فلسطينية».

وحول التعاون العسكري بين اسرائيل وفرنسا قال ليوتار ان بلاده تامل في ان «تتحول في المستقبل الى شريك» للدولة العبرية التي تعتبر الولايات المتحدة مصدرها الرئيسي للاسلحة.

وكانت فرنسا حتى عشية اندلاع الحرب العربية الاسرائيلية في يونيو ١٩٦٧ المصدر الاول لاسلحة الجيش الاسرائيلي عندما قرر الرئيس الفرنسي في حينه الجنرال شارل ديجول فرض حظر على شحنات السلاح الى اطراف النزاع في الشرق الاوسط.

وقال ليوتار ان «الماضي قد ولى وانتقلنا من وضع المزود بالاسلحة الى وضع المنافس». واضاف ان امكانيات التعاون مع اسرائيل كبيرة في مجال «الاحتياط وادماج النساء في الجيش وتبادل القوات الخاصة ومرور السفن».

وكان الزعيم الفلسطيني فيصل الحسيني قد ابلغ ليوتار اثناء اجتماع بينهما بالقدس الشرقية العربية ان هذا لم يكن بالوقت المناسب لمثل هذا الاتفاق. وقال ان الفلسطينيين في حاجة الى المزيد من الامان لكن اسرائيل ليست في حاجة الى المزيد من السلاح.

● بعض المتظاهرين قرب سيارة عسكرية تحترق في ماباتو (أ.ف.ب)

# استمرار الاضطرابات في بوبهوناتسوانا بجنوب افريقيا

ماباتو «جنوب افريقيا» ـ وكالات الانباء: افاد المراسلون ان مجموعة كوماندوس من اليمين المتطرف في جنوب افريقيا حاصرت عاصمة بوبهوتاتسوانا ومدينة مافيكانج المجاورة. يشار الى ان مئات من العناصر المسلحة «حوالى ٥ آلاف» يتحصنون في قاعدة القوات الجوية التابعة للجيش بالقرب من المطار المدني حيث وصلوا ليلا باعداد كبيرة.

واعلن وزير خارجية جنوب افريقيا بيك بوتا امس ان الرئيس فريديريك دو كليرك قرر ارسال كتيبة من الجيش للحفاظ على الامن وحماية المواطنين ومصالحهم هناك. وكانت مجموعات من اليمين المتطرف وصلت وقعت مساء الخميس بعد اعمال الشغب المعادية لحكومة هذه المنطقة للسود التي تعتبرها بريتوريا «مستقلة» إحتجاجا على قرار رئيس المنطقة لوكاس مانجوبي مقاطعة الانتخابات الديمقراطية الاولى المتعددة الاعراق في جنوب افريقيا ومنع تنظيم اي حملة انتخابية على اراضي بوبهوتاتسوانا.

## دراسة أمريكية: الآثار النفسية والطبية للحرب في البوسنة لن تختفي بسهولة وستظل لسنوات

واشنطن ـ د.ب.أ: اشارت دراسة اجرتها كلية «هارفارد» للصحة العامة نشرت امس الى ان الآثار الطبية والنفسية والاجتماعية للحرب في البوسنة ستظل ظاهرة بوضوح لمدة سنوات.

ووصفت الدراسة القتال في البوسنة بانه «حرب على السكان وليس الجيوش» حيث يتم توجيه الكثير من القوى النيرانية الى المرافق والخدمات الاساسية التي يحتاج اليها السكان المدنيون ليظلوا على قيد الحياة.

وذكرت دراسة كلية «هارفارد» ان حوالى ثلاثين الف طفل لقوا مصرعهم في يوغسلافيا السابقة. وتشير تقديرات حكومة البوسنة الى ان العدد الاجمالي للاشخاص الذين لقوا مصرعهم من كافة الاعمار يبلغ مائتي الف شخص.

واشارت الدراسة في تقديراتها الى ان ما يزيد على خمسين في المائة من عدد السكان ما قبل الحرب الذى بلغ ٢ر٢ مليون شخص اصبحوا مشردين.

بينما تشير تقديرات الصليب الاحمر الى ان تسعين في المائة من سكان البوسنة غير قادرين على توفير حاجاتهم الاساسية من الغذاء، واكتشفت الامم المتحدة ان الشخص البالغ من المواطنين العاديين في وسط البوسنة فقد ٢٢ رطلا من وزنه منذ بداية الحرب.

وقد ادى تدمير خطوط امدادات المياه الى انتشار امراض الدوسنتاريا والتهاب الكبد (أ) والعديد من الامراض الاخرى الناجمة عن تلوث المياه على نطاق واسع.

وقالت الدراسة ان بعضا من المشكلات ذات النطاق الاكبر لا تبدو منظورة ولا قابلة للقياس على الفور واشارت الدراسة الى «التاثير المخرب على الصحة الاجتماعية والعقلية بين السكان المدنيين» مع فقدان المرضى من كبار السن في المستشفيات ارادتهم في الحياة.

وتقول الدراسة الخاصة بتاثيرات الحرب على الصحة العامة ان البوسنة التى كانت ذات يوم دولة مزدهرة على الطراز الغربي «تدهورت الى حالة ما قبل العصر الحديث حيث تحولت من حالة الدولة المتقدمة لتصبح دولة نامية اكثر فقراء».

## ضغوط أوروبية على تركيا بسبب أزمة النواب الأكراد
# واشنطن تدعو أنقرة الى ايجاد حل سياسي للمشكلة الكردية

أنقرة ـ وكالات الانباء: صرح مساعد وزير الخارجية الامريكي للشئون الاوروبية ستيف أوكسمان الذي انهى زيارة الى تركيا ان الولايات المتحدة تؤيد حلاً سياسيا للمشكلة الكردية وليس عسكرياً شرط احترام وحدة تركيا.

واعتبرت أنقرة ان رد فعل البرلمان الاوروبي الذى استنكر رفع الحصانة البرلمانية عن النواب الاكراد بانه «متحيز» فيما بحث المستشار الالماني هيلموت كول هذه المسألة خلال اتصال هاتفي مع الرئيس التركي سليمان ديميريل. وتواجه تركيا حملة ضغط أوروبية لاطلاق النواب المعتقلين واعادة الحصانة لهم.

ففي تصريح مقتضب ادلي به في مطار انقرة قال اوكسمان الذى اختتم زيارة استغرقت يومين الى تركيا ان «الولايات المتحدة مع ايجاد حل لمشكلة جنوب شرق «الاناضول» بالطرق السياسية لكن من ضمن احترام وحدة تركيا ودستورها وتقاليدها الديمقراطية التعددية». واضاف ان هذا «الحل يجب ان تجده تركيا»مؤكدا «اننا لا نؤمن في حلول دائمة في الجنوب الشرقي بالطرق العسكرية».

وكان اوكسمان اجرى اجتماعا لبحث «الشراكة الموسعة بين البلدين» ثم تلاه اجتماع آخر ضم الحلفاء الاربعة «تركيا والولايات المتحدة وفرنسا وبريطانيا» في عملية البروفايد كومفورت لمراقبة ومساعدة اكراد شمالي العراق.

وكان اوكسمان اعرب عن «قلق» واشنطن وخاصة الكونجرس بعد رفع الحصانة البرلمانية عن ثمانية نواب اتراك في أصل كردي. من جهة ثانية افاد مصدر من الرئاسة التركية ان الرئيس التركي سليمان ديميريل تلقى مكالمة هاتفية من المستشار الالماني هيلموت كول تتعلق بوقف ستة نواب من اصل كردي ينتمون الى الحزب الديمقراطي.

واضاف البيان الرئاسي ان كول اوضح للرئيس التركي «بدون اي رغبة في التدخل في الشئون الداخلية لتركيا» ان اعتقال نواب الحزب الديمقراطي «اعطى الفرصة لشن حملات استنادا الى معلومات خاطئة». أما ديميريل فقال من ناحيته بحسب ما جاء في البيان ان هؤلاء النواب كانوا يعملون في الأونة الاخيرة كناطقين باسم حزب العمال الكردستاني «الانفصالي» موضحا «ان هناك وثائق وادلة على هذا النوع من النشاطات التى قاموا بها». واضاف ديميريل ان الحصانة البرلمانية رفعت لفتح الطريق امام الملاحقة القضائية التى «يجب ألا يشك أحد في نزاهتها».

● الجاسوس آدامز وزوجته برفقة البوليس اثناء مغادرتهما قاعة المحكمة في فرجينيا (رويتر)

## بعد قضية الجاسوس المزدوج ادامز
# خطة لمراجعة سياسة وكالة المخابرات الأمريكية

واشنطن ـ وكالات الانباء: أعلن مدير وكالة الاستخبارات الامريكية «سي. آي. ايه» جيمس وولسي امس الاول خطة تهدف الى اعادة النظر في سير عمل هذه الوكالة بعد ان اكتشف في نهاية «شباط» فبراير الماضي العميل المزدوج الدريش ادامز الذى كان يعمل لحساب الاتحاد السوفييتي السابق ثم لحساب روسيا.

واوضح وولسي في فترة استراحة بعد ان كان في جلسة مغلقة امام لجنة الاستخبارات في مجلس الشيوخ ان خطة من ثلاثة اجزاء قد اعدت. واضاف ان الاجزاء الثلاثة تتضمن «مراجعة كاملة لسياسة الاستخبارات» التى تتبعها الوكالة و«تقييما عميقا» للاضرار وتكليف المفتش العام للوكالة فريد هيتز باجراء تحقيق مستقل.

وقال وولسي «انها مشكلة خطيرة ولا بد من ان نحلها».

وقد كلفت لجنة تضم عددا من العاملين في مجال الاستخبارات مثل برنت سكوكروفت مستشار الرئيس السابق جورج بوش اجراء «مراجعة كاملة» لعمل الوكالة من اجل البت في «اعمال مباشرة» حتى لا تتكرر مثل هذه الحوادث.

الا ان عمل وتحليل وولسي للمشكلة واجها انتقادات السيناتور الديمقراطي دينيس ديكونسيني الذى يرأس لجنة الاستخبارات. وقال ديكونسيني ان «التعاون بين السي اي إيه ومكتب التحقيقات الفيدرالي «اف. بي. آي» غير كاف. يجب ان نعترف بذلك ونحل هذه المشكلة بما انهما لم يكونا قادرين على كشف هذا الجاسوس». واضاف «قد يكون نظام عمل وكالة الاستخبارات الامريكية قد تزعزع. آمل ان يرجع مديرها الى مشكلة الادارة حتى يصل الى المسئول او المسئولين عما حدث».

وقد بدأ الخلل في النظام الامني الداخلي لوكالة الاستخبارات الامريكية ينكشف شيئا فشيئا اثناء التحقيق مع ايمز وزوجته. وقال محامي الدفاع بلاتو كاشيري ان الوكالة كانت تعرف ان ايمز وزوجته دفعا ثمن منزلهما البالغ ٥٤٠ الف دولار ولم يؤد هذا الامر الى اجراء تحقيق. ومنذ اعتقال ايمز في ٢٥ «شباط» فبراير الماضي كشف التحقيق ان هذا العميل المزدوج تمكن مرتين من خداع جهاز كشف الكذب. من جهة ثانية قرر القاضي الفيدرالي الامريكي مدّ العمل بقرار تجميد اموال اولدريتش ايمز وزوجته اللذين اتهما بالتجسس لصالح الاتحاد السوفييتي ثم روسيا.

وذكرت شبكة «سي. ان. ان» الاخبارية ان اولدريتش الذى كان يرأس ادارة الاتحاد السوفييتي في وكالة المخابرات الامريكية قد نقل الى الاتحاد السوفييتي ثم روسيا من بعده معلومات بالغة السرية مقابل ٥ر١ مليون دولار وان اكتشاف هذا الجاسوس كان بمثابة صدمة للمسئولين الامريكيين نظرا للمنصب الذى كان يشغله وحجم المعلومات التى سربها.

### رسالة للبشير من الرئيس الكيني

الخرطوم ـ أش أ: تسلم الرئيس السوداني الفريق عمر البشير امس الاول دعوة من الرئيس الكيني دانيال اراب موي لحضور اجتماعات بنك التنمية الافريقي التي ستعقد في شهر مايو القادم بالعاصمة الكينية نيروبي. وقام بتسليم الرسالة القائم باعمال سفارة كينيا بالخرطوم اثناء استقبال البشير له.

### جسر جوى لنقل المواد الغذائية لجنوب السودان

واشنطن ـ الخرطوم ـ كمبالا ـ وكالات الانباء: بدأ برنامج الغذاء العالمى التابع للامم المتحدة بنقل مواد غذائية الى بلدة جويا جنوبى السودان من اجل السماح باستئناف توزيع الطعام على اكثر من ٢٤٠,٠٠٠ شخص وذكر مدير برنامج الغذاء العالمى في اوغندا ان طائرة بوينج ٧٠٧ بدأت اول جسر جوى للبرنامج لنقل المواد الغذائية امس الاول حيث قامت برحلتين من عنتيبى باوغندا وكان نقص المواد الغذائية في جويا قد ادى الى وفاة عدد كبير وبشكل خاص بين الاطفال.

من ناحية اخرى، ذكر مسئول كبير بوزارة الخارجية الامريكية ان الولايات المتحدة حثت الامم المتحدة على اتخاذ اجراء بشان هجوم شنته الحكومة السودانية على مدنيين في جنوب السودان. وقال مساعد وزير الخارجية للشئون الافريقية جورج موسى ان الهجوم ادى بالفعل الى تشريد ١١٠,٠٠٠ مدنى وانه اذا استمر فسوف تزداد الاوضاع سوءا.

### ارغام منشق صيني على مغادرة بكين قبل وصول كريستوفر

بكين ـ أ.ف.ب: ازداد التوتر فجاة امس في بكين قبل ساعات من موعد وصول وزير الخارجية الامريكية وارن كريستوفر عند ارغام المنشق الصيني وانج دان على مغادرة العاصمة الصينية وانتشار اعداد كبيرة من رجال الشرطة حول السفارة الامريكية. واعلنت مصادر دبلوماسية ان السلطات الصينية تخشى على ما يبدو ان يتم اجراء اتصالات بين كريستوفر الذي جاء خصوصا للطلب من الصين احراز تقدم في ميدان حقوق الانسان والمنشقين الذين قد يتظاهرون علنا. واعلن احد افراد عائلة وانج دان في اتصال هاتفي «ان دان غادر العاصمة صباحا متوجها الى جنوب البلاد وسيبقى على الارجح هناك لمدة اسبوع».

### مئات المشاركين في مسابقة تصميم اسواق بيروت

بيروت ـ رويتر: قالت الشركة التي شكلت لاعادة بناء العاصمة اللبنانية المدمرة ان اكثر من ٨١٠ متسابقين من ٥١ دولة دخلوا المسابقة التي تبلغ جائزتها، ١٥٠ الف دولار لتصميم اسواق بيروت التقليدية. وقالت شركة «سوليدير» امس ان العدد الكبير للمشاركين يبين الاهتمام الدولى بحملة اعمار لبنان بعد الحرب الاهلية التى استمرت خلال الفترة بين عامى ١٩٧٥ و ١٩٩٠.

## حول العالم

### وزير ياباني سابق يسلم نفسه للقضاء

طوكيو ـ رويتر: سلم وزير تشييد ياباني سابق نفسه الى السلطات امس بعد ان اختفى عن الانظار منذ ان ورد اسمه في فضيحة رشوة وتزوير في مناقصات وعلى اثر تجريده من الحصانة البرلمانية، بعد اتهامه بحصوله على ١٠ ملايين ين «٩٥ ألف دولار» عن احدى الشركات.

وعرض التليفزيون لقطات لكيشيرو ناكامورا (٤٤ عاما) وهو يدخل مكتب ممثل الادعاء في منطقة طوكيو بعد ان صوت مجلس النواب بالاجماع على رفع الحصانة عنه كعضو في البرلمان في اول قرار من نوعه منذ ٢٧ عاما.

وحظر على الصحفيين الدخول مع ناكامورا لكن ممثلي الادعاء قالوا في وقت سابق انه سيواجه بامر اعتقال حصلوا عليه بعد التصويت في البرلمان ثم ينقل الى مركز لاحتجاز المتهمين في طوكيو.

### ١٠ ملايين مهددون بالمجاعة في افريقيا الشرقية

واشنطن ـ أ.ف.ب: اكد مسئول للشئون الافريقية في وزارة الخارجية الامريكية ان حوالي عشرة ملايين شخص مهددون بالمجاعة في افريقيا الشرقية اذا لم تكن كمية الامطار المقبلة كافية.

وقال جورج موسى في مؤتمر صحفي «نحن قلقون جدا من امكانية مواجهة وضع غذائي خطير في كل افريقيا الشرقية من اثيوبيا الى تنزانيا».

### ٦٠ ألف قتيل صيني في حوادث عمل عام ١٩٩٣م

بكين ـ أ.ف.ب: اكدت صحيفة «تشاينا ديلي» امس الاول ان اكثر من ستين الف عامل لقوا حتفهم في حوادث عمل في الصين بين يناير واكتوبر ١٩٩٣ وقد دعا نائب رئيس الوزراء الصيني زو جياهوا الى البدء بحملة للسلامة الوطنية. ووصفت الصحيفة هذا الرقم بانه «لم يسبق له مثيل» وطالبت بسن قوانين جديدة لحماية العمال وانزال عقوبات شديدة بالشركات التى تنتهك قواعد السلامة.

### البرلماني الالماني يقر نقل العاصمة الى برلين

بون ـ أ.ف.ب: وافق البوندستاج الالماني «البرلمان» على مشروع قانون انتقال الحكومة والبرلمان من بون الى برلين بحلول عام ٢٠٠٠.

ويمقتضي المشروع فان المستشارية ووزارات الداخلية والعدل والخارجية والاقتصاد والمالية ستنتقل الى العاصمة التاريخية فيما تبقى ثماني وزارات فنية في بون هى الزراعة والصحة والدفاع والبيئة والبحث والبريد والاعداد والتنمية.

### احتجاج صحفي في المجر

بودابست ـ أ.ش.أ: تظاهر خمسة آلاف مجرى امام مقر محطة الاذاعة الحكومية المجرية احتجاجا على فصل مائة وتسعة وعشرين صحفيا.

ونقلت تقارير عن مديري المحطة وصفهم لقرار الفصل بانه لاجراء اقتصادي الا ان المتظاهرين يعتقدون بانه اجراء سياسي قبل الانتخابات البرلمانية المقرر عقدها في الثامن من مايو القادم ومن بين الذين تقرر فصلهم اعتبارا من الثاني عشر من ابريل صحفيون انتقدوا حكومة يمين الوسط بزعامة المنتدي الديمقراطي في المجر.

# لبنان يقر عقوبة الاعدام دون تخفيف للجرائم السياسية

بيروت ـ ا ف ب: اقر مجلس النواب اللبناني امس عدة مشاريع قوانين حولتها الحكومة اليه بغية تشديد اجراءات مكافحة الجريمة والارهاب، من ابرزها تطبيق عقوبة الاعدام بدون اسباب تخفيفية على الجرائم السياسية. واقر المجلس القانون بالغالبية نظرا للظروف الاستثنائية التى تواجهها البلاد.

ويذكر بان نص القوانين اللبنانية يتضمن عقوبة الاعدام، الا ان تطبيقها الفعلى لم يتم سوى ثلاث مرات خلال ٣٥ عاما، كان آخرها عام ١٩٨٣ في عهد رئيس الجمهورية السابق امين الجميل.

### خطة صينية لبناء ٥ محطات نووية

شينجدو «الصين» ـ رويتر: قال مدير بوزارة الطاقة ان الصين تنوى بناء خمس محطات نووية على الاقل لتوليد الكهرباء في السنوات السبع القادمة ولكن محطات الطاقة التقليدية ستظل المحور الرئيسي لتنمية الطاقة حتى عام ٢٠٠٠. وتتضمن المحطات محطة طاقتها مليونا كيلووات في اقليم لياونينج في شمال شرق الصين ومشروعا طاقته ٨ر١ مليون كيلووات في اقليم جيجيانج ومحطة بنفس الطاقة في جوا نجدونج وواحدة في اقليم فيوجان.

تقرير اخباري «لـ الاتحاد» من بيروت

# ما هي أسباب التوتر بين الجيش و«القوات اللبنانية» بقيادة جعجع؟

بيروت - رفيق نصر الله:

بدت الساعات الاربع والعشرين الماضية انها ساعات مرت على لبنان عندما لاحت في الافق بوادر تطورات امنية دراماتيكية عاشتها البلاد. فيما سعت جهات عدة الى تسريب اشاعات امنية طالت العديد من المناطق اللبنانية وتحديدا في شطري العاصمة حول وجود سيارات مفخخة كانت وحدات من مغاوير الجيش اللبناني تنفذ عملية انتشار واسعة في منطقة كسروان حيث العمق المسيحي الماروني خاصة وان حادث تفجير كنيسة سيدة النجاة التي لا تبعد كثيرا عن هذا العمق اوجدت حالة من الارباك والاسئلة الصعبة، لتاتي محاولة تفجير المركز الثقافي الفرنسي لتزيد من هذه الحالة.

وخلال عملية الانتشار تقدمت وحدات من الجيش الى تل غدراس الى الشمال الشرقي من جونيه حيث يقع منزل ومقر قائد «القوات اللبنانية» سمير جعجع، الامر الذي ادى الى حالة من التوتر الذي اخذ طابعا اعلاميا حادا خاضته «القوات» حيث قال جعجع ان «نوعا من الحصار» تفرضه وحدات الجيش على مداخل بيته تمهيدا لتطورات معينة، ولكن قيادة الجيش اللبناني سارعت الى نفي ذلك، وقالت ان وجود الجيش اللبناني في غدراس هو جزء من خطة الانتشار في منطقة كسروان، ولوضع حد للاشاعات ولبث الطمانينة والاستقرار بين المواطنين الذين وقعوا ضحية هذه الاشاعات عقب حادث تفجير كنيسة سيدة النجاة.

لماذا هذا الاشكال مع «القوات اللبنانية»؟

الاوساط المراقبة اشارت الى التصريحات العنيفة التي ادلى بها قائد «القوات اللبنانية» سمير جعجع ضد الحكومة والسياسة الداخلية لها والتي جاءت عقب حادث تفجير سيدة النجاة.

وجعجع في هذه التصريحات خرج عن صمته الطويل الذي حكم تعاطي «القوات اللبنانية» خلال الاعوام الثلاثة الماضية خاصة عقب قرار حل الميليشيات والانكفاء العسكري لها، خاصة وان «القوات» لعبت دورا ملحوظا في مسار الاحداث منذ ما قبل العام ١٩٨٢ مرورا بمرحلة الجنرال عون والاشتباكات التي جرت في المناطق الشرقية بين الوحدات العسكرية من الجيش التي كانت تأمر بعون و«القوات».

وخلال مرحلة «صمت» قائد «القوات اللبنانية» الذي رفض المشاركة ايضا في العملية الانتخابية التي تمت قبل ١٥ شهرا، جرت اتصالات مباشرة بين الرئيس الهراوي وجعجع اولا، ومن ثم بين جعجع ورئيس الحكومة رفيق الحريري الذي كان يستقبل جعجع اكثر من مرة في منزله في الشطر الغربي من بيروت، وكانت المعلومات المتداولة تشير الى امكانية ان تنخرط «القوات» ومعها «الكتائب» ايضا الذي يتنافس مع «القوات» في الخارطة السياسية في البلاد، اذا ما جرى تعديل حكومي جديد.

ولكن ماذا جرى لكي تصل الامور الى هذا الحد؟

تشير المصادر المراقبة الى ان الاعتقالات التي نفذتها الاجهزة اللبنانية والتي طالت متهمين بالعلاقة مع اسرائيل، او اغتيال عناصر من الجيش او عناصر تخطط للقيام بعمليات تفجير وتخريب.. واستهدفت الاعتقالات كوادر وعناصر من «القوات اللبنانية» الامر الذي اوجد حالة من التوتر كان يتصاعد يوما بعد يوم وجاء موقف جعجع الاخير ليزيد من توتر العلاقة بين «القوات» والحكم الذي يبدو اكثر قوة وحسما حيال العديد من الملفات التي يواجهها.

وتقول اوساط رسمية لبنانية انه وبالقدر الذي لاتريد فيه الحكومة حدوث اى مواجهة امنية داخلية مع اى فريق طالما ان الاوضاع تسير نحو الاستقرار والامن المستتب فان ذلك لا يعني السماح باحداث خروقات والالتفاف على ما تحقق حتى الان وبالتالي فان اى مواجهة ستقع ستقدم عليها السلطات بكثير من الحسم انطلاقا من مؤشر سابق وقع مع «القوات اللبنانية» في منطقة الكرنتينا حيث كان المقر الرئيسي «للقوات اللبنانية» والذي اصرت قيادة الجيش اللبناني على اخراج عناصر «القوات» منه وحولته الى مركز تابع للجيش وتتواجد فيه حتى الان.

## القذافي يتصل هاتفيا بادريس ديبي

طرابلس - ا ف ب: اعلنت مصادر رسمية في طرابلس ان الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي اتصل هاتفيا امس بالرئيس التشادي ادريس ديبي. غير انه لم يتم الكشف عن مضمون هذا الاتصال.

وكانت طرابلس اكدت يوم الاربعاء الماضي انها لا تفرض اي شرط مسبق لتطبيق القرار الذي اصدرته محكمة العدل الدولية والقاضي باعادة شريط «اوزو» الحدودي الى تشاد وذلك بعد فشل المفاوضات التشادية الليبية في نجامينا المتعلقة بتطبيق هذا القرار.

## اعتداء على السفارة السورية في طهران

طهران - ا ف ب: اعلنت مصادر سورية في العاصمة الايرانية امس ان زجاجتين حارقتين القيتا امس الاول على مبنى السفارة السورية في طهران ولم تسفرا عن سقوط ضحايا او خسائر.

واضافت المصادر: يبدو ان المعتدي الذي القت عليه الشرطة القبض مختل عقليا مشيرة الى ان الزجاجتين القيتا في حديقة السفارة. واوضحت ان السلطات الايرانية فتحت تحقيقا لتحديد دوافع هذا الاعتداء.

## انقطاع امدادات الغاز الروسي الى تركيا

موسكو - رويتر: قال ريم فياكيريف رئيس مجلس ادارة شركة «جازبروم» الروسية ان الشركة وافقت على اعادة امدادات الغاز الى اوكرانيا حتى العاشر من ابريل على الاقل.

وخفضت روسيا امدادات الغاز لاوكرانيا الاسبوع الماضي بسبب ديون تبلغ قيمتها ٩٠٠ مليون دولار.

واجبر الخفض اوكرانيا التي تعتمد على روسيا في الحصول على ٦٠ في المائة من احتياجاتها من الغاز على اتخاذ اجراءات عاجلة للحد من الاستهلاك.

من جهة اخرى اعلنت تركيا امس ان امدادات الغاز الطبيعي الروسي عبر خطوط انابيب تمر في اوكرانيا ورومانيا وبلغاريا قد توقفت.

وقال فرحات عثمان المتحدث باسم وزارة الخارجية التركية انه بدءا من الساعة العاشرة صباحا بالتوقيت المحلي وصل ضخ الغاز الى مستوى صفر. وقال ان هبوط المستوى الى هذا الحد يعني اننا لن نتلقى مزيدا من امدادات الغاز.

# هجوم جديد على مطار هيثرو
## سقوط ٣ قذائف «هاون» على القسم الجنوبي
## فوضى في حركة الطيران وإخلاء بعض الاقسام

لندن - وكالات الانباء: تعرض مطار هيثرو في لندن امس لهجوم بقذائف الهاون، التي لم تنفجر بعد سقوطها، وذلك للمرة الثانية في اقل من ٣٦ ساعة، مما ادى الى حصول فوضى في حركة الملاحة الجوية كما أخليت بعض الاقسام

واعلنت الشرطة ان ثلاث قنابل هاون اطلقت ليل الخميس - الجمعة على القسم الجنوبي لمطار هيثرو «غرب لندن» بدون ان تنفجر او توقع ضحايا.

واوضحت الشرطة ان القنابل اطلقت نحو منتصف الليل من مكان لم يحدد وان احداها سقطت على المدرج الجنوبي للمطار وقد قامت الشرطة باخلاء المحطة الرابعة منه. وافادت مؤسسة سيارات الاسعاف في العاصمة البريطانية انه تمت ايضا معاينة رزمتين مشبوهتين. واغلقت الطرق المؤدية الى هذا المدرج.

وكانت الملحقة الصحفية في المطار انيتا نيوكورت صرحت في وقت سابق ان «قنابل حارقة» اطلقت باتجاه المطار لكنها لم تلحق سوى اضرار «طفيفة جدا» وقالت «ان ذلك شبيه بما حصل مساء الاربعاء» مؤكدة ان المدرج الشمالي لايزال مفتوحا.

واعلنت الشرطة ان القسم الجنوبي من المطار والذي سقطت بقربه ثلاث قذائف هاون دون ان تنفجر كان لايزال مغلقا امس وقد قامت الشرطة باخلاء قاعة الاقلاع والوصول في هذا القسم بعد منتصف الليل. غير ان هذه القذائف لم تلحق اي اضرار ولم تسفر عن سقوط ضحايا. وكان المدرج الجنوبي لايزال مغلقا ايضا اضافة الى الطرق المؤدية اليه. واعلنت شركة «بريتيش ايرويز» انها الغت عددا من رحلاتها الى اوروبا والولايات المتحدة وان الطائرات القادمة من آسيا وافريقيا حولت الى مطار جاتويك. وكانت اعداد كبيرة من قوات الشرطة لاتزال تسعى الى تحديد المكان الذي اطلقت منه القذائف.

ووقع الاعتداء الجديد بعد ثلاث ساعات من هبوط طائرة الملكة اليزابيث في مطار هيثرو عائدة من رحلة الى جزر الكاريبي دامت عدة اسابيع. وهذا الهجوم على مطار هيثرو هو الثاني في اقل من ٣٦ ساعة بعد اطلاق اربع قنابل هاون الاربعاء من سيارة متوقفة في موقف للسيارات تابع لفندق قريب من المدرج الشمالي للمطار. وكان «الجيش الجمهوري الايرلندي» اعلن مسئوليته عن ذلك الهجوم.

● قوات أمن بريطانية تصطف على المدرج بعد الهجوم (أ.ف.ب)

● الممر المؤدي الى المحطة الرابعة في المطار يبدو خالياً بعد اقفاله «رويتر»

## بمناسبة عيد الفطر
## شيخ الازهر يدعو لاسترداد حقوق المسلمين المسلوبة

القاهرة - أ ش أ: دعا فضيلة الامام الاكبر الشيخ جاد الحق على جاد الحق شيخ الازهر الامة الاسلامية الى ان تذكر في يوم عيد الفطر تلك الشعوب الاسلامية التي تكافح لاسترداد حقوقها المسلوبة وتساندها وتمدها بما يعزز قوتها حتى تصل الى غايتها.

كما دعا الامة الاسلامية الى رعاية اولئك الذين طردوا من ديارهم والذين اصابهم القحط ولتكون لهؤلاء سندا ومددا لما يقيم الحياة ويعين على النجاة.

وقال شيخ الازهر في بيان اصدره أمس بمناسبة عيد الفطر المبارك. ليذكر المسلمون شعوبا وحكومات اولئك الذين اخرجوا من ديارهم وشردوا وغربوا وأوذوا لا لذنب إلا لانهم يقولون ربنا الله وديننا الاسلام في البوسنة والهرسك والهند وبورما وكشمير.

وقال شيخ الازهر ان العدوان على ارض المسلمين واهلهم واغتصاب نسائهم وتشريد اطفالهم انذار من اولئك الذين اقدموا على هذه الاعمال الوحشية بانهم ماضون في هذا الطريق. واكد ان الامة الاسلامية تواجه الآن العاصفة والحصار من كل اتجاه وانه عليها أن توحد خطتها وتواجه ازمتها بشجاعة.

## وكلينتون يهنيء المسلمين في أمريكا وبقية العالم

واشنطن - أ ش أ: دعا الرئيس الامريكي بيل كلينتون .. في رسالة وجهها الى المسلمين في الولايات المتحدة وفي مختلف انحاء العالم بمناسبة حلول عيد الفطر المبارك الى تضافر الجهود من اجل بناء مجتمع افضل وعالم افضل.

وقال كلينتون في رسالته التي اذاع نصها البيت الابيض امس ان حلول العيد هذا العام يذكرنا على وجه الخصوص بالمسئولية المشتركة التي نضطلع بها من اجل خلق مستقبل لكل شعوب العالم.. خاصة بعد المذبحة التي وقعت في مدينة الخليل.

واضاف ان هذه مناسبة من اجل تاكيد الالتزام بتحقيق ذلك الهدف سواء في الشرق الاوسط أو في انحاء العالم الاخرى.

واعرب الرئيس كلينتون عن اعتزاز الشعب الامريكي بالاسهام الذي يقدمه المسلمون الامريكيون.. كما عبر عن ارتياحه للعلاقات التاريخية والبناءة التي تربط الشعب الامريكي بالبلدان الاسلامية في العالم.

# كان معدا للتنفيذ في عيد الفطر
## وزير الداخلية المصري يكشف عن مخطط ارهابي واسع

القاهرة - وكالات الانباء: كشف وزير الداخلية المصري اللواء حسن الالفي عن مخطط ارهابي «واسع وخطير» كان معدا للتنفيذ خلال ايام عيد الفطر في مصر.

وقال في حديث لصحيفة «الاهرام» ان الاجهزة الامنية تمكنت مبكرا من اجهاض المخطط الذي كان يستهدف ترويع المواطنين بالقيام بعدة عمليات لتفجير عدد من اماكن اللهو ودور العرض السينمائي والمسرحي فضلا عن اغتيال عدد من الشخصيات العامة المعروفة. واضاف الالفي انه تم ضبط تكليفات هذا المخطط على رسائل بالفاكس صادرة من الخارج عثر عليها مع الـ ٢٥ ارهابيا الذين تم القبض عليهم يوم الاحد الماضي.

واوضح وزير الداخلية ان هؤلاء المعتقلين يعتبرون من اخطر القيادات الارهابية وانهم ارشدوا الشرطة على ارهابيين آخرين من المنتظر ان يتم القبض عليهم خلال الساعات القادمة، يذكر انه اثر اعتقال هؤلاء الـ ٢٥ اعلنت ما يسمى «بالجماعة الاسلامية» عن تعليق عملياتها في القاهرة لمدة اسبوع حفاظا على مصلحة التنظيم وهو الامر الذي اعتبرته الصحف المصرية برهانا على افلاس التنظيمات المتطرفة بعد العمليات الناجحة التي قامت بها قوات الامن.

# انخفاض المنتجات البترولية في اسواق سنغافورة وتراجع أسعار الاسهم الاوروبية

فيينا - لندن - وكالات الانباء: شهدت اسعار المنتجات البترولية انخفاضا في بداية التعاملات التجارية في اسواق سنغافورة الدولية أمس.

كما انخفضت اسعار الاسهم الاوروبية في جميع القطاعات امس بعد الهبوط الكبير الذي سجل في سوق سندات الخزانة الامريكية في نيويورك.

وذكرت وكالة انباء «اوبيكنا» ان زيت الوقود تسليم ابريل بلغ سعره ٦٣ دولارا للطن بانخفاض قدره ٨٠ سنتا عن سعر اغلاقه السابق فيما بلغ سعره تسليم مايو ٦٣ دولارا مقابل سعر اغلاقة اول امس البالغ ٦٤٫٢٠ دولار.

كما شهدت اسعار المبيعات الآجلة للطاقة انخفاضا طفيفا في اسواق نيويورك امس حيث انخفض سعر بترول ويست تكساس الوسيط وهو خام القياس الامريكي بمقدار اربعة سنتات ليستقر عند ١٤٫١٤ دولار للبرميل تسليم ابريل فيما بلغ سعره تسليم مايو ١٤٫٢٣ دولار بانخفاض مماثل قدره اربعة سنتات.

ومن ناحية اخرى انخفضت اسعار المنتجات البترولية المكررة حيث انخفض سعر وقود التدفئة تسليم ابريل بمقدار ٠٫٥١ سنت ليستقر عند ٤٣٫٢٨ سنت للجالون فيما بلغ سعر الجازولين الخالي من الرصاص تسليم الشهر نفسه ٤٣٫٩٨ سنت بانخفاض قدره ٠٫٢٨ سنت.

وانخفض سعر الغاز الطبيعي تسليم ابريل بمقدار اربعة سنتات ليستقر عند ٢٫١١ دولار لكل الف قدم مكعب من الغاز.

وفي السوق الفورية الاوروبية انخفض سعر بترول دبي بمقدار خمسة سنتات ليستقر عند ١١٫٩٠ دولار للبرميل فيما بلغ سعر بترول برنت من انتاج بحر الشمال البريطاني ١٣٫٣٤ دولار بانخفاض قدره اربعة سنتات.

وفي لندن اتجهت اسعار الاسهم نحو الانخفاض مع تراجع الاسعار في عقود فاينانشيال تايمز الآجلة لشهر مارس وعجز السندات الالمانية والبريطانية عن الارتفاع مرة اخرى بعد هبوط مؤشر داو جونز خلال الليل.

وقال خبراء ان حجم التعامل ظل ضئيلا وان الشعور العام اتسم بالحذر مع تعرض السوق لتقلبات كبيرة مما دفع العديد من المستثمرين الى تجنب التعامل. وقالوا ان حدوث انخفاض آخر في وول ستريت حي المال في نيويورك قد يؤدي الى هبوط مؤشر لندن.

# المعارضة تؤكد نزوح السكان الى ايران
## الجيش العراقي يواصل هجومه على الاهوار

بغداد، عمان - وكالات الانباء: اكدت المعارضة العراقية مواصلة الجيش العراقي هجومه الواسع على مدن جنوب العراق للاسبوع الثاني على التوالي وقالت في بيان لها امس ان الهجوم المتركز على اهوار الناصرية والبصرة والعمارة اسفر عن اشعال حرائق كبيرة في عدة قرى وادى الى نزوح الاهالي باتجاه الحدود الايرانية وناشدت الامم المتحدة الضغط على النظام العراقي لوقف الهجوم فورا. واشارت المعارضة الى ان مدينة الفالوجة التابعة لمحافظة الانبار شهدت مؤخرا تظاهرة شعبية رفع المتظاهرون خلالها شعارات تطالب باسقاط النظام واقامة نظام ديمقراطي تعددي. واضافت ان قوات صدام قمعت التظاهرة واعتقلت عددا كبيرا من المتظاهرين.

في غضون ذلك توقف طارق عزيز نائب رئيس الوزراء العراقي في عمان امس حيث اجرى مباحثات مع المسئولين الاردنيين وينتظر ان يتوجه اليوم الى نيويورك لاجراء محادثات مع المسئولين في الامم المتحدة بهدف محاولة رفع الحظر الدولي المفروض على العراق.

واكدت المانيا امس على لسان برلمانها الاتحادي ان على نظام صدام حسين ان يفهم بان المجتمع الدولي باجمعه يقف ضد سياساته العدوانية وعليه ان يلتزم بكافة نصوص قرارات مجلس الامن المتعلقة باحتلاله الكويت.

ومن جهته اكد المستشار النمساوي فرانتس فرانتسكي مجددا التزام بلاده بدعم قضايا الكويت العادلة ومطالبة النظام العراقي بالالتزام بتنفيذ جميع قرارات الامم المتحدة والشرعية الدولية الناجمة عن ازمة غزو دولة الكويت في ٢ اغسطس ١٩٩٠.

# اوكرانيا تؤجل تسلم الشحنة الثانية من الرءوس النووية لروسيا

لندن - العمانية: قررت اوكرانيا تاجيل تسليم الشحنة الثانية من الرءوس النووية لروسيا وذلك بسبب تسرب تفاصيل رحلة الشحنة الى وسائل الاعلام الروسية. وصرح المتحدث باسم وزارة الدفاع الاوكرانية بان تسريب مثل هذه المعلومات قد خلق تهديدا خطيرا لسلامة الشحنة.

وذكرت هيئة الاذاعة البريطانية أمس ان اوكرانيا وافقت على نقل مائتي رأس نووية لروسيا بحلول شهر اكتوبر المقبل، وقد وصلت الشحنة الاولى الى روسيا اوائل هذا الشهر.

## استقالة دانييل ميتران من اللجنة الفرنسية لحقوق الانسان

باريس - رويتر: استقالت دانييل ميتران زوجة الرئيس الفرنسي الاشتراكي فرانسوا ميتران من اللجنة الاستشارية الوطنية لحقوق الانسان متهمة الحكومة الفرنسية المحافظة بتقويض حرية المهاجرين في فرنسا.

واضافت دانييل وهي مدافع قديم عن حقوق الانسان قولها في رسالة الى اعضاء اللجنة السبعين ان انسحابها من اللجنة جاء بسبب «مناخ عدم الثقة والريبة» الذي استشرى. وشكت من القوانين الفرنسية الجديدة المتعلقة بمنح الجنسية والهجرة الى فرنسا.

# مجلس الامن يطلب من يوغوسلافيا اعادة المراكب البلغارية المختطفة

نيويورك - الامم المتحدة - ا ف ب: ذكرت مصادر دبلوماسية ان مجلس الامن الدولي طلب من بلجراد امس الاول اتخاذ الاجراءات اللازمة لاعادة ستة مراكب بلغارية تحمل ستة آلاف طن من المازوت واجبرت الاحد الماضي على التوجه الى مرفا صربي على الدانوب.

واضافت المصادر نفسها ان الرئيس الحالي لمجلس الامن جان بيرنار ميريميه (فرنسي) قام بمبادرة في هذا الاتجاه مساء امس الاول باسم الدول الاعضاء في المجلس لدى سفير جمهورية يوغوسلافيا الاتحادية في الامم المتحدة دراجومير ديوكيتش.

وكانت قافلة بلغارية من ستة مراكب دخلت اراضي يوغوسلافيا في السادس من مارس بعد ان اجبرت على تغيير وجهتها.

واثناء لقائه مع ميريميه اكد ديوكيتش ان بلاده تامل في حل هذه القضية «بروح من التعاون» حسب ما ذكرت المصادر نفسها.

يذكر ان يوغوسلافيا تخضع لحظر تام منذ ٣٠ مايو ١٩٩٢.

وتقوم سفن تابعة للاتحاد الاوروبي بدوريات في مياه الدانوب منذ ابريل الماضي لفرض احترام الحظر الدولي.

● فلبينيان يحملان ماخف وغلا من متاعهما (رويتر).

## مئات الفليبينيين يفرون خوفا من تفجر بركان «تال»

تاليساي (الفلبين) رويتر: فر مئات الفليبينيين امس خوفا من ثورة بركان تال بجنوب مانيلا في الوقت الذي حذر فيه الخبراء من احتمال ثورة البركان في اي وقت.

وهرب نساء واطفال ومسنون رغم هطول الامطار يحملون القليل من متعلقاتهم التي كدسوها في مراكب صغيرة عبر بحيرة تطوق الجزيرة التي يوجد فيها البركان والتي تبعد ٦٠ كيلومترا جنوبي العاصمة.

وقال روميلو ديجرانو رئيس بلدية تاليساي في مقابلة مع احدى محطات الراديو بمانيلا «لقد اجلينا حوالي نصف سكان الجزيرة التي يقطنها ما يقرب من ٦٫٠٠٠ شخص». وضربت مئات الهزات الارضية تال اثناء اليوم، وغطت سحابة من الضباب الكثيف البركان. وافادت طائرة هليكوبتر من السلاح الجوي حلقت فوق المنطقة بان دخانا خفيفا يتصاعد من فوهة البركان.

## رغم عفو البرلمان الروسي
## استئناف محاكمة مدبري انقلاب اغسطس ١٩٩١

موسكو - وكالات الانباء: امرت المحكمة العليا في روسيا امس باستئناف المحاكمة بتهمة الخيانة ضد مدبري الانقلاب الذي وقع خلال شهر اغسطس عام ١٩٩١ لتلغي بذلك قرارا اصدره البرلمان الروسي (الدوما) بالعفو عنهم.

وقد جاء القرار الذي اصدرته رئاسة المحكمة العليا الروسية استجابة لطلب تقدم به ادوارد دنيسوف المدعي العام الذي تولى منصبه حديثا.

وقالت المحكمة انه بموجب القانون الروسي فان اى قرار بالعفو لا يمكن ان يوقف محاكمة بدأت بالفعل.

وكانت الدائرة العسكرية في المحكمة العليا قد اسقطت في اعقاب صدور قرار العفو في الاول من مارس الحالي الإتهامات المنسوبة الى مدبري الانقلاب ضد الرئيس السوفييتي السابق ميخائيل جورباتشوف.

## مصرع نائب رئيس وزراء طاجيكستان

موسكو - وكالات الانباء: لقي نائب رئيس وزراء طاجيكستان مويونشونزار شوييف مصرعه الليلة قبل الماضية امام منزله.

ونقلت وكالة «ايتار تاس» عن الناطق باسم حكومة طاجيكستان امس الجمعة قوله ان مسلحين مجهولي الهوية امطروا نائب رئيس الوزراء بوابل من الرصاص في فناء منزله الليلة قبل الماضية في العاصمة دوشنبه، وقد اخترقت اكثر من ١١ رصاصة جسد القتيل.

وتجدر الاشارة الى ان زعماء المعارضة الطاجيكية استجابوا قبل يومين لمبادرة تقدم بها نائب وزير الخارجية الروسي اناتولي ادامشين ووافقوا على اجراء مباحثات مع ممثلي السلطة الطاجيكية في موسكو.

## تركيا ترفض التدخل في شئونها الداخلية

انقرة - وكالات الانباء: ردت تركيا امس بحدة على ادانة رئيس البرلمان الاوروبي لانقرة على تصرفها تجاه اعتقال ستة من النواب الاكراد الاعضاء في مجلس الشعب، فقد ذكرت رئيسة الوزراء التركية تانسو تشيلر أمس ان هذه الادانة تعتبر تدخلا في شئون الدولة الداخلية وقالت ان بلادها لا تسمح بمثل هذا التدخل، كما صرح مسئول في وزارة الخارجية ان القبض على هؤلاء النواب يعتبر من اختصاص السلطات القضائية والتشريعية في بلاده وليس من ضمن اعمال الحكومة التركية.

من ناحية اخرى القت قوات الامن التركية امس القبض على ١٨ ارهابيا تابعين لمنظمة «حزب الله» التركية المحظورة للاشتباه في مسئوليتهم عن ارتكاب العديد من الجرائم الارهابية منها القاء القنابل الحارقة واشعال النيران في عدد من المباني التركية.

# زايد استقبل علي صالح

وسمو الشيخ سعيد بن زايد آل نهيان رئيس دائرة الموانىء البحرية وسمو الشيخ سلطان بن خليفة آل نهيان رئيس ديوان سمو ولي عهد ابوظبي ومعالي الشيخ محمد بن بطي آل حامد ممثل الحاكم في المنطقة الغربية رئيس دائرة البلدية وتخطيط المدن ومعالي الشيخ سلطان بن حمدان بن محمد آل نهيان رئيس دائرة التشريفات والضيافة وعدد من الوزراء وكبار المسئولين والوفد المرافق لفخامة الرئيس اليمني.

واجتمع معالي راشد عبدالله وزير الخارجية بقصر المشرف مساء امس مع معالي محمد سالم باسندوه وزير الخارجية بالجمهورية اليمنية الذى يرافق فخامة الرئيس اليمني خلال زيارته القصيرة لدولة الامارات.

وصرح معالي محمد سالم باسندوه لوكالة انباء الامارات بان مباحثاته مع معالي راشد عبدالله تناولت العلاقات اليمنية مع دولة الامارات بصفة خاصة، والعلاقات اليمنية ـ الخليجية بصفة عامة. ونوه في هذا الصدد بالدور الرائد لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة في الدعوة الى اعادة التضامن العربي، وقال ان زيارة فخامة الرئيس علي عبدالله صالح لدولة الامارات تأتي للاعراب عن المزيد من الاستعداد للتجاوب مع دعوة صاحب السمو رئيس الدولة والعمل مع اشقائنا في دولة الامارات من اجل عودة التضامن العربي من جديد، اقوى مما كان عليه فيما مضى.

وحول الازمة اليمنية قال معاليه «مازلنا نأمل في انفراجها قريبا باذن الله، ولم يعد يحول دون انفراجها الا عدم القبول من البعض بالتئام المؤسسات الدستورية التي ستنتهي كل المشاكل بمجرد التئامها».

وكان الرئيس اليمني قد وصل الى البلاد الليلة الماضية في زيارة اخوية لدولة الامارات العربية المتحدة. وكان صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة في مقدمة مستقبلي فخامته.

كما كان في الاستقبال سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وسمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الدولة للشئون الخارجية وسمو الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان وسمو الشيخ سعيد بن زايد آل نهيان رئيس دائرة الموانىء البحرية وسمو الشيخ سلطان بن خليفة آل نهيان رئيس ديوان سمو ولي عهد ابوظبي ومعالي الشيخ محمد بن بطي آل حامد ممثل الحاكم في المنطقة الغربية رئيس دائرة البلدية وتخطيط المدن

ومعالي الشيخ سلطان بن حمدان بن محمد آل نهيان رئيس دائرة التشريفات والضيافة، وعدد من الوزراء وكبار المسئولين من مدنيين وعسكريين وسعادة محمد حاتم الخاوي السفير اليمني لدى الدولة.

وكان صاحب السمو رئيس الدولة في استقبال فخامة الرئيس اليمني عند سلم الطائرة حيث تعانقا عناقا اخويا حارا مرحبا بفخامته في بلده الثاني، ومتمنيا له زيارة موفقة. وبعد ذلك قام فخامة الرئيس اليمني بمصافحة كبار المستقبلين. واثر استراحة قصيرة في قاعة التشريفات بالمطار، توجه صاحب السمو رئيس الدولة وضيفه الى قصر المشرف.

وقد ادلى فخامة الرئيس اليمني بتصريح لوكالة انباء الامارات فيما يلي نصه:

«تأتي زيارتنا لدولة الامارات العربية المتحدة الشقيقة لتتيح لي شخصيا فرصة الالتقاء مع اخي العزيز صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة. والتباحث معه حول كل ما يتصل بالعلاقات الاخوية الحميمة التي تربط بين بلدينا الشقيقين، والتي تتسم بخصوصية متميزة بحكم ما قامت به دولة الامارات في اليمن من مشاريع شاهدة على عمق اواصر المحبة والود بين شعوب الجزيرة العربية والخليج.

«وان شعبنا اليمني سيظل يقدر تقديرا عاليا وقوف الشيخ زايد وابناء شعبه الطيب في الامارات وما اسهموا به في دعم مسيرتنا التنموية، وتاييدهم لوحدة اليمن. وسيظل سد مأرب شاهدا ناطقا على عمق العلاقات الاخوية الصادقة بين الشعبين الشقيقين.

«وسوف اطلع اخي الكريم الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان خلال الزيارة على مجريات الامور وتطورات الاوضاع في بلادنا، في ضوء التوقيع على وثيقة العهد والاتفاق، والجهود المبذولة لبدء الانتقال بها الى حيز التطبيق العملي على اساس التئام المؤسسات الدستورية والتنفيذية، والعمل بصورة تضامنية من قبل اطراف الائتلاف الحكومي (المؤتمر الشعبي العام والحزب الاشتراكي اليمني والتجمع اليمني للاصلاح) وبما يكفل تجاوز الازمة السياسية واحتواء تداعياتها المؤسفة وترسيخ دولة الوحدة وصون التجربة الديمقراطية في بلادنا.

وبهذا الصدد فاننا لانستغني عن جهود ودور الاشقاء في الامارات العربية المتحدة، وعلى رأسهم سمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان الذى كانت له مواقف قومية مشرفة في دعم الوحدة اليمنية باعتبارها مكسبا قوميا للامة

● بقية المنشور ص١ ●

العربية، وعنصرا مهما لتعزيز الامن والاستقرار والسلام في المنطقة.

«كما نتطلع الى ان يتعاظم هذا الدور خلال الفترة الراهنة لما لسمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان من مكانة خاصة في قلوب ابناء اليمن، ولما عرف عنه من الحكمة والحرص القومي على كل ما من شانه خدمة الاهداف والمصالح العليا للامة العربية.

«ولاشك ان مباحثاتنا مع اشقائنا في الامارات ستتناول سبل تنقية الاجواء العربية من كل الشوائب التى علقت بها من جراء ازمة الخليج المؤسفة، واستعادة التضامن العربي، خاصة وان سمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان، كان سباقا ومنذ وقت مبكر في الدعوة الى ضرورة العمل من اجل رأب الصدع وتوحيد الصف العربي واستعادة التضامن بين ابناء الامة العربية.

«ونحن في الجمهورية اليمنية دعمنا وايدنا هذه المبادرة القومية وسوف نبذل كل جهودنا مع كل الاشقاء من اجل تحقيق هذا الهدف».

ويرافق الرئيس اليمني وفد يضم معالي عبدالوهاب الانسي نائب رئيس الوزراء ومعالي الدكتور عبدالكريم الارياني وزير التخطيط ومعالي يحيى المتوكل وزير الداخلية ومعالي محمد سالم باسندوه وزير الخارجية والعميد عبدالله حسين البشيري عضو اللجنة العامة ومعالي علي الآنسي مدير مكتب رئاسة الدولة.

هذا وقد غادر البلاد الليلة الماضية فخامة الرئيس اليمني بعد زيارة اخوية لدولة الامارات العربية المتحدة. وكان صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة في مقدمة مودعي فخامته.

كما كان في الوداع سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء وسمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الدولة للشئون الخارجية وسمو الشيخ هزاع بن زايد آل نهيان وسمو الشيخ سعيد بن زايد آل نهيان رئيس دائرة الموانىء البحرية ومعالي الشيخ محمد بن بطي آل حامد ممثل الحاكم في المنطقة الغربية رئيس دائرة البلدية وتخطيط المدن وعدد من اصحاب المعالي الوزراء وكبار المسئولين من مدنيين وعسكريين وسعادة محمد حاتم الخاوي السفير اليمني لدى الدولة.

# غداً .. أول أيام عيد الفطر

● بقية المنشور ص١ ●

عشر من مارس لسنة ١٩٩٤م الاول من شهر شوال لسنة ١٤١٤هـ واول ايام عيد الفطر المبارك.. وبهذه المناسبة الكريمة فان وزير العدل ورئيس واعضاء اللجنة يرفعون أسمى آيات التهاني والتبريكات الى حضرة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة واخيه صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء والى اخوانهما اعضاء المجلس الاعلى حكام الامارات.. كما يهنئون المسلمين داخل الدولة وفي سائر بقاع الارض بهذه المناسبة سائلين الله ان يعيده على الامة الاسلامية بالعزة والمنعة والكرامة وهم اشد قوة وتضامنا وتآزرا مصداقا لقوله تعالى: ﴿ومن يعتصم بالله فقد هدى الى صراط مستقيم﴾ وكل عام وانتم بخير.. وصلى الله على نبينا محمد وعلى آله وصحبه وسلم»..

وتغتنم وزارة الاعلام والثقافة هذه المناسبة الكريمة لترفع أسمى آيات التهاني لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة واخيه صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء واخوانهما اصحاب السمو اعضاء المجلس الاعلى حكام الامارات ولشعب دولة الإمارات العربية المتحدة داعين الله عز وجل ان يعيد هذه المناسبة على الامة العربية والاسلامية بالخير واليمن والبركات.. من جهة اخرى اعلن في كل من السعودية والكويت والبحرين وقطر ومصر والاردن والاراضي المحتلة ان اليوم السبت هو المتمم لشهر رمضان المبارك لعدم ثبوت رؤية هلال شهر شوال، وبذلك فان يوم غد الاحد هو أول ايام عيد الفطر المبارك..

وفي تونس دعي المواطنون لتحري هلال شوال مساء اليوم، وهو التاسع والعشرون من رمضان هناك..

# قوات الاحتلال تمنع المصلين

● بقية المنشور ص١ ●

وانتشر الجنود الاسرائيليون في الساحات وعلى اسطح المنازل، وحلقت الطائرات المروحية في سماء القدس تراقب الوضع. وطالب الشيخ حيان ادريس امام المصلين في خطبة الجمعة في المسجد الاقصى بازالة المستوطنات اليهودية في الاراضي المحتلة بدءا بالمستوطنات التى اقيمت في وسط مدينة الخليل ومستوطنة «كريات اربع» القريبة منها الضفة الغربية المحتلة.

وقال «اننا نقول لاولئك الذين يجلسون الى طاولة المفاوضات مع اسرائيل والذين يساومون بشأن القضية الفلسطينية انه لن يتم التوصل الى اى حلول مستقبلية للخروج من هذا الوضع طالما لم تتم ازالة المستوطنات».

ومن جهة اخرى منعت الشرطة الاسرائيلية للمرة الاولى امس المتدينين اليهود من التوجه بسلاحهم الى حائط المبكى تخوفا من صدامات محتملة بين اليهود والمسلمين الذين يؤدون صلاة الجمعة. وقد تفرق المصلون المسلمون دون وقوع صدامات لكن مواجهات وقعت في اماكن اخرى من الارض المحتلة، حيث القى مئات الفلسطينيين بالحجارة على جيب يهودى في مدينة الخليل وتصادموا مع الجنود الاسرائيليين عندما رفع لفترة قصيرة الحظر الذى فرضته القوات الاسرائيلية على المدينة منذ اسبوعين اثر مذبحة الحرم الابراهيمي.

وقالت وكالة «الاسوشيتدبرس» ان الجنود الاسرائيليين الذين يقومون بحراسة مجمع بيت حداسا اطلقوا الغازات المسيلة للدموع والطلقات المطاطية على الفلسطينيين الذي القوا بالحجارة على الجنود الاسرائيليين، واشعلوا النيران في اطارات السيارات ودحرجوها باتجاه مواقع الجيش الاسرائيلي وهم يهتفون بخروج المستوطنين اليهود من المدينة. وقال راديو اسرائيل ان ثلاثة جنود وثمانية فلسطينيين اصيبوا في المواجهات.

وتعرضت القوات الاسرائيلية بقطاع غزة المحتلة امس لهجومين بالاسلحة النارية اصيب في احدهما جندى اسرائيلي بجروح. واشار راديو اسرائيل الى ان احد الهجومين وقع في مدينة خان يونس والثاني في دير البلح، التى شهدت اعتقال اثنين من المواطنين المطلوبين بعد تدمير المنزل الذى كانا يحتميان به بالصواريخ المضادة للاليات. والمواطنان هما زياد الحسنات وغسان الصغير وينتميان لصقور «فتح».

واستشهد شابان فلسطينيان ظهر امس في نابلس بالضفة الغربية المحتلة، اثر اطلاق النار عليهما من جانب قوات الاحتلال الاسرائيلي. ونسب راديو اسرائيل الى مصادر الشرطة الاسرائيلية القول ان الشابين كانا يلقيان زجاجات حارقة على القوات الاسرائيلية. وقامت القوات الاسرائيلية عقب الحادث باعتقال عشرة اشخاص للتحقيق معهم.

كما استشهد شاب فلسطيني واصيب آخر بجروح في مخيم دير البلح بقطاع غزة. وفي رام الله اصيب اربعة فلسطينيين برصاص قوات الاحتلال في مواجهات تعرضت خلالها دوريات العدو للرشق بالحجارة. وشهد قطاع غزة ثلاث مظاهرات نظمتها حركة «حماس» في مدينتي غزة وخان يونس. وتم العثور على جثة خميس حميد (٣٨ سنة) مصابة بعدة طلقات نارية في مدينة غزة للاشتباه بتعاونه مع قوات الاحتلال. وكان قد عثر امس الاول على جثة صلاح درويش (٢٤ عاما) بالتهمة نفسها. ومن جانب آخر انتقلت اسرة يهودية امس للاقامة في مستوطنة «كريات اربع» التى ينتمي اليها منفذ مذبحة الحرم الابراهيمي. وفي الوقت نفسه احدثت الصدمة التى تركتها مجزرة الخليل والتهديدات التى اطلقتها حركة «حماس» بداية موجة نزوح بين العائلات غير المتطرفة في مستوطنة «كريات اربع» وكانت حركة «حماس» قد وجهت انذارا الى المستوطنين بالنزوح عن المستوطنات قبل ١٥ مارس الجاري والاتعرضوا للهجمات.

## التحقيقات تؤكد: تواطؤ الجيش الاسرائيلي

● بقية المنشور ص١ ●

وعندما الح عليه القضاة ليقول ما اذا كان بادر الى اطلاق النار على مرتكب المجزرة في الحرم الابراهيمي المستوطن باروخ جولدشتاين لو كان موجودا لدى حصولها قال الجنرال موفاز بعد ان تردد قليلا: «افترض نعم».. الا ان الصحف الاسرائيلية رأت امس عكس ذلك، وكتبت صحيفة «يديعوت احرونوت» الواسعة الانتشار ان «الجيش ما كان ليطلق النار على جولدشتاين في وقت المجزرة لانه لا يطلق النار على اليهود»..

واضافت الصحيفة ان «الجيش وقسما كبيرا من الناس والقيادة السياسية للبلاد يحققون للواقع حين يعتبرون المجزرة عملا منفردا وزلزالا غير متوقع، ان اصل المشكلة هو ان اسرائيل محتلة تحاول فرض الاستيطان بالقوة».

## الجيش الاسرائيلي تجاهل تحذيرات زوجة جولدشتاين قبيل ارتكاب المذبحة

القدس المحتلة ـ اف ب: كشفت مجلة شيشي «الجمعة» الاسرائيلية، ان مريام جولدشتاين زوجة مرتكب مجزرة الخليل ناشدت الجيش الاسرائيلي توقيف زوجها قبل عشرين دقيقة من ارتكابه المجزرة والحيلولة دون دخوله الى الحرم الابراهيمي. وقالت زوجة باروخ جولدشتاين للمجلة انها ذهلت «للتصرف الغريب» الذي صدر عن زوجها الذي قال لها انه ذاهب ليصلي في الحرم الابراهيمي في الخليل ولكنه لم يأخذ معه وشاح الصلاة.

وقد ابلغت فجر ٢٥ فبراير الضابط المناوب في مستوطنة «كريات اربع» القريبة من الخليل، انها تخشى ان يرتكب زوجها عملا جنونيا دون ان توضح طبيعة هذا العمل. واضافت المجلة ان الضابط وهو مستوطن من مستوطنة مجاورة يقوم بتادية خدمة الاحتياط في «كريات اربع» وصديق للعائلة اكد رواية الزوجة.

# مجلس الأمن يؤجل اجتماعه لادانة المذبحة

● بقية المنشور ص١ ●

تقدما. وقالت ان ممثل حركة عدم الانحياز الاعضاء في المجلس وافقوا على طلبها.

وعلم مراسل وكالة انباء الشرق الاوسط بمنظمة الامم المتحدة ان ناصر القدوة مندوب فلسطين طلب امس الى دول عدم الانحياز ان تطلب طباعة مشروع القرار في مسودة اولى او «بالازرق» حسب تعبير الامم المتحدة، تمهيدا لامكان التصويت عليه بعد ٢٤ ساعة.

وفي تونس قالت مصادر في منظمة التحرير الفلسطينية ان وارن كريستوفر وزير الخارجية الامريكي، بعث امس برسالة الى ياسر عرفات رئيس المنظمة، ولم يفصح السفير الامريكي الذى سلم الرسالة عن مضمونها. وكان كريستوفر قد اتصل يوم الخميس بعرفات للربط بين اصدار قرار في مجلس الامن لادانة المذبحة واستئناف محادثات السلام مع اسرائيل.

وقال مسئول امريكي في واشنطن، ان الولايات المتحدة لاتريد ان يتبنى مجلس الامن قرارا ذا لهجة تعتبرها غير مرغوب فيها، فضلا عن انه يشجب مذبحة الخليل، ما لم يكن هذا مصحوبا باستئناف محادثات السلام بين اسرائيل والمنظمة. واكدت المتحدثة باسم الخارجية الامريكية، ان مسألة اجلاء سكان المستوطنات ليست مطروحة للبحث في الوقت الراهن.

وتسلم اسحق رابين رئيس الوزراء الاسرائيلي رسالة من الرئيس السوفيتي بوريس يلتسين امس حول هذا الموضوع. وسلم الرسالة وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف الذى اجتمع ايضا مع شيمون بيريز وزير الخارجية الاسرائيلي.

وقال كوزيريف لدى وصوله الى تل ابيب «هدفنا هو بحث كيفية انقاذ عملية السلام. يتعين ان نحافظ على قوة الدفع الايجابية التى بدأت في واشنطن». واضاف قوله «ويتعين بالطبع ان نوفر ايضا امنا اضافيا ونحن نؤيد وجودا دوليا. هذه هى القضايا الرئيسية التى نود مناقشتها وهى تحظى بالفعل بتأييد رئيس منظمة التحرير الفلسطينية ياسر عرفات. ونريد ان تؤيدها اسرائيل ايضا».

وقالت «تاس» ان رئيس ادارة الشرق الاوسط في وزارة الخارجية الروسية فيكتور بوسوفالياكوك عين امس بمرسوم رئاسى مبعوثا خاصا ليلتسين بشأن القضايا المتعلقة بالتوصل الى تسوية في الشرق الاوسط.

وقال وزير الخارجية الاسرائيلي شيمون بيريز امس «اننا قريبون جدا من استئناف المفاوضات مع الفلسطينيين»، واضاف عقب محادثات ختامية مع وزير الدفاع الفرنسى فرانسوا ليوتار: «يمكننا ان ننهى المفاوضات خلال اسبوعين او ثلاثة اسابيع. بعد ذلك سنكون بحاجة الى اسبوعين او ثلاثة اسابيع لتطبيق الاتفاق. اى في خلال ستة اسابيع يمكننا جميعا عربا وفلسطينيين واسرائيليين، ان نرى ان الوضع تغير جذرياً، وهذا يجب ان يكون هدف كل واحد منا».

وقال بيريز ان وزير العدل سيقترح يوم غد الاحد على مجلس الوزراء، ان تعتبر حركتا «كاخ» و«كاهانا حي» منظمتين ارهابيتين مما سيعنى انهما ستحظران. وحذر ياسر عرفات رئيس منظمة التحرير

من ان الشرق الاوسط سيدخل «مرحلة فوضى وبلقنة»، اذا لم يتم تنفيذ الاتفاق الاسرائيلي ـ الفلسطيني حول الحكم الذاتي. وقال عرفات في حديث مع صحيفة «لوفيجارو» الفرنسية انه خلال لقائه في القاهرة قبل شهر ابدى «تساهلا كبيرا، لانه اراد اعطاء عملية السلام فرصة اخيرة، لكن اذا لم يتم تطبيق اعلان المبادىء بالطريقة الاصح والانسب من حقى ان اوضح لشعبى كيف وصلنا الى هذا الامر. وهو ينتظر منى ذلك وصبره له حدود».

وذكرت انباء صحفية في تونس، ان القيادة الفلسطينية بدأت تبحث بصورة جدية الاعلان رسميا بقطع المفاوضات مع اسرائيل، وتضمنت هذه الانباء تصريحا لمصدر فلسطيني مطلع، اوضح فيه ان هذا التطور في الموقف الفلسطيني يأتي اثر فشل كل الجهود والتحركات السياسية والدبلوماسية التى قادتها المنظمة من اجل حمل اسرائيل على تلبية المطالب الفلسطينية بنزع سلاح المستوطنين في الاراضي المحتلة وتوفير تواجد دولى لحماية الفلسطينيين تحت الاحتلال.

## الصرب يضيقون الخناق على ماجلاي

● بقية المنشور ص١ ●

الى ذلك واصل الصرب تجاهل الجهود الدولية وتضييق الخناق على جيب ماجلاي المسلم الذي افادت الانباء ان سكانه على شفا المجاعة، وقد تخلت الامم المتحدة والمفوضية العليا للاجئين عن جهود ادخال قافلة اغاثة الى المدينة..

وكان وزير الدفاع الامريكي ويليام بيري قد رفض مساء امس الاول فكرة توسيع مبدأ توجيه انذار من حلف الاطلسي ليشمل مدنا اخرى غير سراييفو من اجل سحب الاسلحة الثقيلة، وقال ان هذا سيكون مستحيلا بالقوة الجوية..

واعلنت المفوضية العليا للاجئين امس ان صرب البوسنة حولوا معقلهم الشمالي في بانيالوكا الى منطقة رعب للمسلمين المدنيين والكروات الذين يستصرخون مكاتب المنظمة الدولية لمساعدتهم..

وفي فيينا قال رئيس الوفد الكرواتي ان الوفدين البوسني والكرواتي وضعا مسودة دستور، لكن بعض النقاط مازال يتعين حلها، وقال كروات البوسنة انهم لن يوافقوا على فيدرالية في البوسنة بدون كونفيدرالية بين البوسنة والهرسك وكرواتيا..

## قبول عضوية الامارات

● بقية المنشور ص١ ●

في المنظمة. ويأتي انضمام الامارات لمنظمة الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة «الجات» بعد قبول البحرين في عضويتها قبل ثلاثة اشهر، ولايزال طلب انضمام المملكة العربية السعودية الذى قدمته في عام ١٩٩٣ معلقا. وبانضمام الامارات الى عضوية «الجات» يرتفع عدد الدول المشاركة في «جولة اوروجواى» لتحرير التجارة الى ١١٩ دولة. وقالت «الجات» ان الامارات تطبق قواعد «الجات» منذ استقلالها في ديسمبر من عام ١٩٧١ الامر الذى يجعلها مؤهلة للانضمام الى عضويتها.

## بداية التغييرات الاعلامية: استقالة مدير الاذاعة والتلفزيون في الأردن

عمان ـ الاتحاد: قدم مدير عام الاذاعة والتلفزيون الاردني راضي الخص استقالته رسميا امس الاول لتسري من الاول من شهر ابريل المقبل، وعلم انه سيتم تعيين محمد امين مدير المطبوعات والنشر مديرا عاما للاذاعة والتلفزيون، فيما سيعين الخص سفيرا في وزارة الخارجية.

## كوزيريف ينتقد بشدة الولايات المتحدة

موسكو ـ واخ: انتقد وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف ما وصفه بالرغبة المجنونة لدى الولايات المتحدة باعتبار نفسها القوة العظمى الوحيدة في العالم، وقال ان تلك الرغبة تنم عن مؤشر خطير يسعى الى عدم قيام شراكة بين روسيا والغرب. وقد وردت هذه الانتقادات على لسان كوزيريف في سياق مقالة كتبها لصحيفة «ازفيستيا» السوفييتية.

# ١٢ جريحا بقصف اسرائيلي على قرى الجنوب
# الجيش اللبناني يكثف اجراءاته الأمنية تحسبا من أعمال تخريبية تعكر أجواء العيد

بيروت ـ «الاتحاد» ووكالات الأنباء: عزز الجيش اللبناني اجراءاته الأمنية المكثفة في بيروت والمدن الساحلية وبعض المناطق الجبلية خشية حدوث اعمال تخريبية تعكر اجواء عيد الفطر المبارك، في وقت صعدت اسرائيل الوضع العسكري في جنوب لبنان وعمدت الى قصف عدد من القرى امس مما ادى الى جرح ١٢ مدنيا ووقوع اضرار مادية جسيمة.

فقد اقام الجيش اللبناني المزيد من الحواجز الثابتة على المفاصل الرئيسية في العاصمة وسير دوريات مؤللة في عدد من المناطق، وركز نقاط مراقبة حول دور العبادة، وقال مصدر امني «للاتحاد» ان هذه الاجراءات الاستثنائية تاتي في اطار ترتيبات خاصة بمناسبة عيد الفطر خشية استغلال المشبوهين اجواء العيد والقيام باعمال تخريبية من شأنها الاساءة الى الاستقرار، وهي محاولة ايضا لطمأنة المواطنين في اعقاب موجة الشائعات الكاذبة عن وجود متفجرات في اماكن متفرقة.

وتركز الجانب الأهم من الاجراءات الامنية في فتوح كسروان، حيث توجهت قوة جديدة من الجيش امس الى هذه المنطقة الجبلية، التي يتخذها قائد «القوات اللبنانية» سمير جعجع كمعقل لقواته، الامر الذي اعطى تفسيرات مختلفة لخلفيات التحرك العملاني لوحدات الجيش في كسروان، وبالقرب من منطقة «غدراس» التي يقيم فيها جعجع الذي اتهم الجيش باعتقال ٢٢ من اعضاء حزبه.

وعقد اجتماع امس على جانب من الأهمية في سراي جونية، قالت عنه المصادر الأمنية اللبنانية، انه استكمال للاجتماع الأمني الطارىء الذي عقد قبل يوم واحد في القصر الجمهوري برئاسة الرئيس الياس الهراوي.

وعلمت «الاتحاد» ان الاجتماع الأمني خصص لمتابعة امرين:

○ الأول: الاجراءات الأمنية التي باشر الجيش تنفيذها في منطقة كسروان قبل نحو ٣٦ ساعة.

○ الثاني: نتائج التحقيقات المتواصلة بشأن الكشف عن منفذي جريمة تفجير كنيسة سيدة النجاة في ذوق مكايل.

وافادت مصادر عسكرية لبنانية ان الحملة الأمنية التي اطلقها الجيش باتجاه اكثر من منطقة نجحت في اعتقال العديد من المشبوهين الذين تم التكتم على هويتهم. لكن بعض الاوساط اشارت الى ان عددهم تجاوز السبعة، وان الأجهزة المختصة بدأت باجراء التحقيقات معهم.

وفي الجنوب تعرضت سبع بلدات لقصف اسرائيلي عنيف ادى الى سقوط اكثر من ١٢ جريحا بينهم جندي من قوات حفظ السلام وذلك بعد هجمات شنتها المقاومة واستهدفت عناصر «ميليشيا لحد» التابعة للاحتلال في الشريط المحتل.

وقال مراسل «الاتحاد» في الجنوب ان حداثا، عيتا الجبل، حاريص، تبنين، شقراء، برعشيت، تعرضت لسقوط اكثر من ٢٧٠ قذيفة مدفعية وصاروخية في اقل من خمس ساعات.

وشاركت طوافات حربية اسرائيلية من نوع «كوبرا» في عمليات القصف التي بلغت مرتفعات اقليم التفاح، وبعض تخوم منطقة البقاع الغربي.

# الفصائل الصومالية تنتقل من القاهرة الى نيروبي
# مهدي يسعى لاقناع عيديد بالانضمام الى حكومة مؤقتة
# شاليكا شفيلي يزور مقديشو لتفقد انسحاب القوات الامريكية

● قوات من الشرطة المدنية الصومالية تتسلم حراسة مقر السفارة الايطالية. (رويتر)

مقديشو، واشنطن، القاهرة ـ وكالات الانباء: اعلنت المتحدثة باسم وزارة الدفاع الامريكية كاثلين ديلاسكي ان رئيس اركان الجيوش الامريكية الجنرال جون شاليكا شفيلي سيصل اليوم الى مقديشو لتفقد القوات الامريكية التى تواصل انسحابها من الصومال وتوقعت ديلاسكي انتهاء هذا الانسحاب في ٢٥ مارس الحالى اى قبل اسبوع من الموعد المحدد لكنها اضافت ان الولايات المتحدة ستحتفظ مع ذلك بوجود عسكري في الصومال لحماية الهيئات الامريكية.

وقد دعا زعيم التحالف الوطني الصومالي الجنرال محمد فارح عيديد امس انصاره الى عدم مهاجمة قوات الامم المتحدة وهي في طريق انسحابها من الصومال مشيرا الى اتفاق مع المنظمة الدولية على ضرورة حماية نشاطات قواتها المتبقية في حماية اعمال الاغاثة. ووصفت الاذاعة البريطانية تصريحات عيديد بانها اعتدال كبير في موقفه.

من جهتها، قالت الفصائل الصومالية التى اختتمت محادثاتها في القاهرة وتوجهت الى نيروبي امس انها اتخذت قرارا بتشكيل وفد للتفاوض مع عيديد في محاولة اخيرة لتشكيل حكومة لحل الفراغ الناجم عن انسحاب القوات الدولية من الصومال وقال علي مهدى محمد الرئيس الصومالي المؤقت ان اجتماعات القاهرة كانت مثمرة جدا وستوصل الصومال في نهاية المطاف الى حلول جذرية. واضاف انه سيحاول خلال وجوده في نيروبي لقاء عيديد لمناقشة نتائج محادثات القاهرة.

واعرب علي مهدى عن أسفه لان قوات حفظ السلام التابعة للامم المتحدة ستغادر الصومال دون ان تنجز مهمتها ألا وهي احلال السلام ونزع سلاح الميليشيات المتناحرة.

وقال «انه لمن المؤسف جدا ان تنسحب القوات الدولية من الصومال في هذه الظروف وقبل اكمال مهمتها الانسانية التى وصلت اليها ومن بينها نزع سلاح الفصائل والميليشيات. لكن في نهاية المطاف فان مصلحة الصومال وحل المشاكل الصومالية امر يخص الصومال».

وقال علي مهدى «نرجو ان يتم تشكيل حكومة مؤقتة في اسرع وقت ممكن واقامة قوات شرطة وادارات المحاكم والهيئات التى تملأ هذا الفراغ الذى سينتج عن انسحاب القوات الدولية من الصومال».

وقال مصدر قريب من المحادثات ان مجموعة الاثنتى عشرة اتفقت على اقتراح بانشاء رئاسة يتم شغلها بالتناوب سيتم عرض منصب فيها على عيديد وهو شخصية رئيسية في اى حكومة جديدة.

واوضحت المصادر ان المجموعة اتفقت ايضا على مبادىء مشتركة لنزع سلاح الفصائل المتحاربة إلا ان السلطة المخولة في هذا المجال ستكون في ايدى الحكومة الجديدة.

وقال مندوبون ان مجموعة الاثنتى عشرة قد تطلب من دول مثل مصر ان تبقى لها قوات في الصومال بعد ٣١ مارس الحالى زيادة حجم قواتها بعد مغادرة القوات الامريكية والاوروبية الاخرى لحفظ السلام وهو اقتراح يرفضه عيديد.

وصرح المتحدث المدني باسم عملية الامم المتحدة الثانية في الصومال (يونيصوم ٢) ان مؤتمرا للفصائل الصومالية حول الوضع البالغ الحساسية في منطقة كيسمايو (جنوب الصومال) سيفتتح خلال الايام المقبلة في نيروبي.





## احدث تسجيلات الفيديو

**مستقبل الفيديو الوطني**
● الباشا - احمد زكي - محمود حميدة
* Dangerous Heart * French Silk
* Night Caller * Tales of City
ش حمدان ٣٤٢٢٥٥ النادي السياحي ت / ٧٢١٩٦٣ مقابل المريديان الخالدية ت ٣١٦٧٦٦

**تصوير الحفلات اصلاح الاجهزة - فيديو فيلم الجوكر**
هاتف ٢٣١٤٩٤ دبي بجوار فندق تاج محل مع تحيات بهجت عاشور
مفاجأة ٩٤ - احجز نسختك واستلم بعد العيد التالح الثمرة لانحرافات جيل هذا الزمن .. من الحياة.
● الباشا / احمد زكي ● ليه يا هرم ● كروانة / بوسي
● احاديث الشعراوي وكشك ● تعلم الانجليزية الحديثة ● كلام من دهب / جديد

**الــوادي**
ش هزاع بن زايد ٣٢٢٣٩٩ النادي السياحي ٧٦٥٥٠٠ بني ياس ٥١٣٣٢٥٥
● كروانة ● تمرينات شريهان الرياضية
● ليه يا هرم - فريد شوقي - ميرفت امين
* Lone Justice * The Kick Boxer "5"
بمناسبة شهر رمضان هدية شريط قرآن لكل زائر

**فيديو دانة بلازا** ٦٦٤٧٢٤ ابوظبي ٦٥٧٨٥٧
● ليه يا هرم - فريد شوقي - ميرفت امين
● كروانة / نور الشريف - بوسي
● الباشا - احمد زكي - محمود حميدة
* DEAD CENTER

**فيديو عدنان الرئيسي**
بمناسبة عيد الفطر ١٠ اشرطة فيديو ماستر مغلف Beta., V.H.S. بـ ١٠٠ درهم
● جميع الافلام والمسرحيات العربية والاجنبية والهندية والايرانية والفلبينية والرسوم المتحركة
● اكثر من ١٠٠ شريط لعادل امام
● واكثر من ١٠٠ شريط لاسماعيل ياسين
يسرى العرض حتى ٩٤/٣/٢٥
بر دبي - دوار رمادا ٥٢٤٨٩٧ - ٥٢٤٩٤٤

**فيديو النجوم** ☆☆☆ ٢١١٤٧٨ ابوظبي / ش الجوازات
الان... النسخة الاصلية
● الباشا
احمد زكي - محمود حميدة - منى عبدالغني

## للبيع

بالتقسيط .. وبدون وسيط ! جميع الاجهزة الالكترونية والاثاث المنزلي والمكتبي والسجاد والستائر والمكيفات - ابوظبي ت : ٧٧٧٣٨٠ - ٧٨٧٥٤٤ سامي المبارك للالكترونيات

الخلاقي للتجارة - بيع وشراء كافة السيارات والمعدات ومحركات الديزل ٥٥٣٦٦٩ ابوظبي

■■■

مفاجأة الموسم : بالأقساط المريحة
يحيى ناصر للالكترونيات
مكيفات، تلفزيونات، ثلاجات، فيديوهات ٤٥٢٢٥١ - ابوظبي

اسعار خاصة وبالتقسيط المريح جميع انواع الاجهزة الالكترونية والاثاث المنزلي والمكتبي - مكيفات - ستائر - سجاد - ستلايت - باسعار مغرية ٧٢٧٦٨٨ ابوظبي / الشركة الفينيقية للالكترونيات

بدون دفعة او كفيل ستلايت - الكترونيات - سجاد وستائر / ٤٣١١٤٣ ابوظبي

احمد عبدالله للالكترونيات ٣٤٢٢٨١ - جميع انواع الالكترونيات بالتقسيط المريح وباسعار مغرية - ابوظبي مدينة زايد

عبدالقيسي للالكترونيات ٤٣١٣١٧ جميع انواع الالكترونيات بالتقسيط المريح وباسعار مغرية - ابوظبي

ورق جدران بالجملة والمفرق باقل الاسعار / القدسي ٧٨٨٦٧٧ ابوظبي

تابع دليل الاتحاد

## لوحات اعلانية

نيون النسر - لوحات نيون - بلاستيك - حفر نحاس - المنيوم - بلاستيك تصوير خرائط تصوير بالالوان / ت ٧٢٤٤١١ فاكس ٧٨٤٥٩٢ ابوظبي

## اختام

اختام بوما تصنع كافة الاختام الملونة والجيب، اقلام باختام والعادية والسلك سكرين / ت ٧٢٧٩٣٨ / فاكس ٧٨٥٢٩٧

## تجليد كتب

البطل للستائر وتجليد الكتب ٤٥٦٤٢٤ ابوظبي

■■■

اخوان خنجي - تجليد الكتب والمجالس ت ٧٧٤٤٠٦ ابوظبي

■■■

الروضة للمفروشات - تجليد وتصنيع أطقم الكتب - ٧٧٦٥٠٣ - أبوظبي

■■■

المرزوقي تجليد الكتب - مجالس ستائر ت ٣٣٢١٢١ - ابوظبي

■■■

الصداقة لتجليد الكتب ٧٢٢٩١٦ ابوظبي

القيصر للتجليد تصنيع وتجليد اطقم الكنب والجلسات العربية وتلوين وتذهيب الاثاث المحفور وتجليد الحوائط ٦٦٦٥٦٦ / ٦٦٦٦٥٣ / ٩٢١٣٢٥٨٠ - العين

## قطع غيار واصلاح سيارات

شركة الحاشر - متوفر لدينا محركات مرسيدس مستعملة وقطع غيار ٤١٣٦٢ الشارقة

■■■

تعلن ورشة كوجك عن وصول محركات مرسيدس و BMW مستعملة من المانيا ٣٣٤٣١٢ - الشارقة

## دروس خصوصية

لكافة الطلاب والطالبات ٦٦٣٤٦٦ العين

***

رياضيات - فيزياء - كيمياء - انجليزي ت / ٣١٢٢٥٤ أبوظبي ٣٣٣٥٨٢

***

رياضيات - فيزياء - كيمياء ٦٥٧١٣٩ أبوظبي

***

مدرسة رياضيات فيزياء ومدرس انجليزي ٧٦٤ ابوظبي

***

انجليزي لجميع المراحل ٧٦٧٢١٢ ابوظبي

***

انجليزي لجميع المراحل ٦٥٧١٣٩ أبوظبي

***

رياضيات فيزياء كيمياء ٧٦٩٩١٣ أبوظبي

***

انجليزي لجميع المراحل والجامعة ٤٣١٤١٩ أبوظبي

***

رياضيات لجميع المراحل بابوظبي ٣١٧٣٢٠

تابع دليل الاتحاد

## شحن وتخليص

مدينة زايد - شحن لكل البلدان ٣٣٣١٧٠ أبوظبي

## شقق وفيلات للايجار

شركة الرميثي للصيانة وللعقارات ت : ٧٧٤٠٠٦ - أبوظبي

■■■

الفهد للعقارات / ت ٢١٢١٥٣ - ٣٣١٢٢١ أبوظبي

## نقليات وترحيل اثاث

معرض ونقليات الصحراء وصقر الصحراء / ت المعارض ٤٦٥٠٠٠ - ٤٦٥٤٤٤ فاكس ٤٦٢٠٠٠ / ت النقليات ٣٢٨٨٨٨ فاكس ٣٤٤٨٨٨ ابوظبي

## ديكور - ستائر - اصباغ

ستائر الاحلام - ديكور وتنجيد ٣٢٣١٤٨ - ابوظبي - ٩١١٢٢٥٨١

■■■

مراكش للديكور والزخرفة المغربية / ٧٦١٤٤٧ - أبوظبي

■■■

المخزومي للديكور ٧٩٥١٣٢ / ٩١٥٧١٣١٥ ابوظبي

## خيم وطرابيل

**الحاج حسين للخيام والطرابيل**
أبوظبي ٧٧٩٩٤٢
بني ياس ٥١٣٥٧١٨
العين ٥١٤٥٠٥

**● خيم اكسبو ارتفاع ٧ أمتار**
مكيفة مركزيا - مزودة بارقى الطاولات والكراسي الفندقية - مضاءة بالثريات الداخلية - بجميع المقاسات
* اقمشة اوروبية ضد الحريق والحرارة
* خيم رحلات * بيوت شعر
* ادوات عربية * طرابيل

زينة لتأجير خيم الاعراس ٣٥١٥١٦ / ٣١١٠٣١ ابوظبي

## خدمات تعليمية وطباعة

لغات وسكرتاريا وخياطة وكمبيوتر ت: ٦٥٥١٤٧ العين

## خدمات ترجمة

جوسيب للترجمة القانونية عربي - انجليزي - فرنسي - ٦٢ - ٣٦٨ - ٢١ أبوظبي

■■■

سعيد للترجمة القانونية ت : ٣٣٥٩٤٩ - ابوظبي

■■■

ترجمة قانونية وتجارية ت / ٦٦١٤٦٣ العين

■■■

الموسوعة للترجمة القانونية ٥٢٨٥٥٥ دبي

## بيع وصيانة الات مكتبية

النجم الجديد ٣٤٤٢٦٢ ابوظبي بيع وتصليح آلات التصوير والطباعة

## للايجار

الدار للعقارات شقق وفلل ٧٢٧٨٠٥ ابوظبي

■■■

لدينا فلل وشقق ٧٨٧٩٥٧ ابوظبي

■■■

فلل - شقق - ٦٤٩٣٩ - ٩٢٢٣٧٨٠ ابوظبي

■■■

اسوان - نؤجر ونستاجر ٦٦٦٨١٦ ابوظبي

دائرة الخدمات الاجتماعية والمباني التجارية - قسم الايجارات
ابوظبي - ش النصر ت ٢١٥٤١١
مكتب العين : بناية زايد عبدالعزيز الشامسي ت ٦٤٤٥٠٠ دوار عود التوبة

سمار - شقق - فلل - ٧٨٥٢٥١ ابوظبي

■■■

الهمام / شقق - فلل - محلات ٧٢٣٢٣٤ - ابوظبي

■■■

عتيق الرميثي شقق فلل ٧٨٣٩٣٧ ابوظبي

■■■

العاصمة غرفة وصالة و٣ غرف - ٧٧٥٠٥ - ابوظبي

■■■

تايلوس - شقق - فلل - اراض ٧٩١٥٤٩ ابوظبي

تابع دليل الاتحاد

## تعليم قيادة السيارات

دحنان - مدربات ٧٢٢٣١٥ / ٩٢٢٤٣٧٨ - ابوظبي

الشامسي مدربات ومدربون اتوماتيك ٤٣١٩٧٧ ابوظبي

***

العامري - لتعليم القيادة ٧٩١٠٤٠ أبوظبي

***

الضباعي لتعليم القيادة ٣٣٧٩٤٧ أبوظبي

***

المقدم - للسيدات والرجال ٧٧٤٧٥٠ أبوظبي

***

الشمس - خفيف وثقيل ٤٣٤١٩٠ أبوظبي

***

السلام - اتوماتيك وعادي ٧٤٢٨٢٨ أبوظبي

***

المعهد الفني صالون اتوماتيك ثقيل ٣٢٦٣٣ أبوظبي

■■■

هيثم طرابيشي مدرب عربي ٩٤٢٧٠٧٣

■■■

سانتانا للتعليم ٣٣٢٠٥٩ / ٣٣٠١٦٢ أبوظبي

***

العمران اتوماتيك ٧٢٧٥٠٣ / ٠٥٠٤٢٥٠٣٧ أبوظبي

***

ابوظبي للرجال والسيدات ٧٢٢٨٢٨ ابوظبي

***

مدرسة الامة ٤٣٥٨٩٠ / ٤٣٥٧١٤ ابوظبي

***

مدربة عربية للسيدات ٧٨٧٢٨٩ أبوظبي

***

الشروق / اتوماتيك عادي ثقيل ٤٣٢٤٩٥ أبوظبي

## تجهيز اعراس

الليلة الكبيرة - متخصصو كوشات مبتكرة - خيام اكسبو فاخرة وعادية ت ٧٨٤٩٥٧ - ٧٨٩٠١٠ أبوظبي

**الحاج حسين لخيم الاعراس**
أبوظبي ت ٧٧٩٩٤٢
بني ياس ٥١٣٥٧١٨
العين ت : ٥١٤٥٠٥
● خيم اكسبو اوروبية خاصة للمعارض بانواعها
● خيم مجهزة بجلسات كلاسيكية او بمجالس عربية فاخرة
● خدمات فندقية كاملة

مؤسسة هادي عبدالله للتجارة
تأجير خيام مكيفة مركزيا - كوشات - بطاقات افراح - حجز بالفنادق - لوازم للاعراس والحفلات ٤٤٩٤٧٧ - ٠٥٠٤٢٥٦١٦ - ٩٤٢٥٦١٦ ابوظبي

مؤسسة الخليج للافراح
خيام اوروبية من الالمنيوم وال بي في سي للافراح والمعارض مكيفة ومفروشة وخدمات فندقية دبي ٤٥٤٣٧٧ مركز الضيافة / العين ٦٥٨٨٦٦ / ٩٤٧١٤١١

زينة لتجهيز الاعراس ت : ٣٤١٩٣٧ - ابوظبي

ريم - لافخم الكوشات - ٧٢٣١٧٧ ابوظبي

■■■

فرق طيران بحرينية - قطرية - كويتية وباجور مناسبة / ٩٧٢٠٢٦٦

استوديو ابتسام ٦٦٨٧٠٨ / ٦٦٤٠٦٨ أبوظبي خيم اكسبو مكيفة وكوشات وتصوير وزينة خارجية

حمود لخدمات الطبخ وتجهيز الاعراس ٣١٢٤٤١ نداء ٩١٥٢١٦١٢ أبوظبي

الأيام - فرق طيران نسائية بحرينية وسعودية - مطربون وفرق شعبية / ٧٦٥٧٦٦ - ابوظبي

■■■

عالم الفن - كافة انواع الفرق والفنانين ٣٤١٠١١ / ٩٢٢٤٩٢٢ - ابوظبي

■■■

الشروق لخدمات الافراح ٣١٤١٣٧ أبوظبي

***

فرق طيران للاعراس ٧٨٦٣٣٨ أبوظبي

اذا رغبت في انجاح افراحك ومناسباتك السعيدة اتصل فورا بـ: سارة لخدمات الافراح والحفلات ٧٦٣١٣٣ / ٧٨٨٧٢٩ ابوظبي / ٩٢١٩٨٢٥ نداء

مؤسسة ليوا خيام وبطاقات الاعراس بالعين / ٦٤٤١٤٤ / ٦٤٤٢٤٤

مؤسسة القيصر للافراح / ت ٦٦٦٩٦٦ ٩٢٣٣٠٣٠ العين / ٤٧٢٧٣٧ سيارة

شركة العين لخدمات الافراح ت ٥١٤٣٣٣ نداء ٩٢٣٣٧٧٧

## صيانة مكيفات وثلاجات

تبريد وتركيب دشات ٧٧٤٥٦٨ / ابوظبي

## عقارات

البورصة للعقارات ت : ٣٧٤٥٢٢ فاكس: ٣٧٦١١٥ - الشارقة

■■■

مؤسسة عبد المولى للعقارات لبيع وشراء الاراضي والعقارات ايجار او استثمار للاتصال ٣٦٥ الشارقة فاكس ٦٥٥٩

■■■

قصر السلام للعقارات ٥٠٠٤١ ابوظبي

■■■

الحرية للعقارات شقق فلل اراض تجارية وزراعية بانسب الاسعار ابوظبي ودبي والعين نداء ٩٢٢٧٥١٠ / ٠٣٦٦٦٠٣٠

## خدمات ومعدات التنظيف

شركة السماحة لنقل الاثاث وتنظيف ورش المبيدات ٧٧٢٠٣٠ / ٩١٥٥١٤١٩ ابوظبي

غرناطة للتنظيف والصيانة ٥١٠٤٣١ العين

***

تنظيف ورش حشرات ٤٥٧٨٦٧ أبوظبي

***

مؤسسة الحرية للتنظيف ٥١١١١٢ العين

***

الندا للتنظيفات ٧٠ للغرفة ٧٧٣٣١٦

***

العفيف للتنظيف سجاد وموكيت ٧٦٠٧٥٥ ابوظبي

***

الجولان للتنظيفات - العين ٦١٢٤٧٧ / ٩١٩٣٠٣٩٥

المفرد للتنظيفات ٤٥١٩٠٧ ابوظبي ٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ١٠٠ كنب / تنظيف ستائر / تنظيف عام للفلل والشقق تلميع بلاط أرضيات

## ساعات ومجوهرات

لينا نشتري المجوهرات والساعات ٧٨٢٧٤٧ / ٣١٩٦٨٧ - أبوظبي

■■■

مجوهرات (متى) نشتري ونبيع ٣٣٢٢١٤ - أبوظبي

■■■

مجوهرات اسامة نشتري ونبيع / ت ٣٣٩٠٨٠ - أبوظبي

■■■

مجوهرات الملكة - نشتري ونبيع الساعات والمجوهرات ٣٩١٩١٩ أبوظبي

## تاجير سيارات

امكو ٤ / ٣٣٨٩٣٣ - البرج ٧٧٠٣٥٣ لتاجير السيارات / ابوظبي

■■■

بن حبروش لتاجير السيارات ٧٧٧١١٥

■■■

هبة لتاجير السيارات ت ٣٩١١٤٢ أبوظبي - ٩١٥٢٤٣١٣

■■■

الملا - سيارات اوتوماتيك ت ٧٧٩٢٧٧ ابوظبي - نداء ٩٢٢٧٦٩٠

بن كردوس ٧٦٩٥٩٥ ابوظبي امريكي - ياباني - باسعار مناسبة

بن نصرة لتاجير السيارات ٧٨٨٨٤٠ ابوظبي

■■■

الطيف لتاجير السيارات ابوظبي

■■■

فاس ٦٥٥٦٦٧ أبوظبي فاكس: ٦٥٥١٥٤

■■■

ابو منصور ٧٩٥٥٧٧ ابوظبي سيارات عادي - اتوماتيك ٩٤

الديار - أسعار مغرية ٧٧١٧٠١ ابوظبي

■■■

الشعلة لتاجير السيارات ٤٣٢٢٢٢ أبوظبي

■■■

العصرية - موديلات حديثة ٣٢٩٥٩٦ ابوظبي

الظاهري لتاجير السيارات ٤٥٢٥٥٤ مرسيدس - كابريس - كرسيدا - كورولا موديلات ١٩٩٤

الاسد لتاجير السيارات ٧٧٩٩٥٥ لكزس ٩٤ / ٧٠٠ درهم مرسيدس ٩٤ / كوبية S600

المشرق (٦٠ درهم يوميا) ٧٧٧٠٩٠ ابوظبي

■■■

فارس لتاجير السيارات ٧٢٣٢٨٨ ابوظبي

■■■

الرمال لتاجير السيارات ابوظبي ٧٨٤٦٤

■■■

بلوتو - أسعار مغرية ٧٢٨٨٨٢ ابوظبي

■■■

زامل - أسعارنا مناسبة ٧٨٥٩١٩ ابوظبي

■■■

المنصوري لتاجير السيارات خدمة ٢٤ ساعة ابوظبي / ٦٠

■■■

ابن الكندي / ت ٧٨٩٨٠٠ نداء / ٩١١٢٥٨٠٠ ابوظبي

■■■

المسافر - م ١٩٩٣ / ٣٣٧٨٣٣ / ٩٤٢٤١٧٤

■■■

الرحالة ٧٦٨٨٠٠ / ٩٤٢٣٣٢٣ ابوظبي - م ٩٣

■■■

الجزيرة العربية ٧٨٩١٥١ / ٧٧٥٤٤١ أبوظبي

■■■

دولفين اسعارنا لا تنافس ٣٢٤٣٢٥ أبوظبي

■■■

الفتح لتاجير السيارات ٧٨ / ٢١٤٧٢ ابوظبي

نلسون لتاجير السيارات ٧٧٧٦٤٤ - ابوظبي - لكزس ٩٤ - كابرس - الدفع باريع عجلات -

مؤسسة احمد المزروعي لتاجير السيارات ٤٥١٢٧٧ ابوظبي ص ب ٤٧٠٣٥

الريف - أبوظبي ٧٤٤٣٣٥ - ٧٨٦٠٤٧ BMW مكسيما - مازدا - فورد أسعار خاصة للرياضيين

## مقاولات وصيانة عقارات

الخياري للصيانة العامة وادارة العقارات ٧٩١٥٤٩ ابوظبي ٩٢٢٤٧١٨

■■■

العطار للصيانة ابوظبي ٤٥٧٣٦٥ / ٩٧٢٤٩٢٢

■■■

سهيل الظاهري للمقاولات والصيانة العامة - خدمة ٢٤ ساعة ٧٢٥٥٣٣ / ٩١٥٢٥٦٥٥ ابوظبي

■■■

مؤسسة للصيانة وادارة العقارات ٣٢٩٣٢٨ ابوظبي

## عيادة بيطرية

اخصائيون بعلاج جميع الحيوانات ت : ٤٦١٦٢٨ - ابوظبي

## تجهيز اعراس

**الخيمة الملكية**
ت: ٧٤٤٧٩٩ أبوظبي
ت: ٥١٥٦٥٥ - العين
ت: ٥٢٠٣٥٥ - دبي

**خيم أكسبو**
خاصة للافراح والمعارض ارتفاع ٧ امتار مكيفة مركزيا ■ جلسات عربية مميزة ■ زينة خارجية ■ اعلام ■ كوشات ■ خدمات فندقية متكاملة

## صالونات

صالون سناء / أبوظبي الخالدية ٦٦٤٢٩٣ / ٦٦٧٩٩٥

■■■

مؤسسة نزيه التجارية تامر لتجارة الصالونات ٢٢٧٧ دبي

■■■

ركن المراة - حمام مغربي وتجميل ٣٣١٢٧٢ ابوظبي

■■■

صالون القارسة تجميل حناء، اشتراكات شهرية ٣٢٨١٩٩ أبوظبي

***

بنت الخليج للتجميل والحناء ٣٩٣٤١٤ ابوظبي

***

صالون نهى للتجميل والخياطة والحناء ٤٦٤٣٨٥ ابوظبي

***

زهرة الربيع للتجميل والخياطة والازياء - حمام زيت مجانا خصم خاص للحناء / ت ٣٥١٠٥٠ أبوظبي

***

صالون الركن الملكي ٤٦٤٢٠٠ أبوظبي

***

مهيرة / اخصائيات حناء ٧٦٠٥٤٨ / ٧٢٦٨١٧ ابوظبي

صالون نعمة ٣١٥١٥٨ ابوظبي تجهيز العرائس، حمام مغربي، فن التجميل

## خدمات عامة

النرجس خادمات وعمال ٢١٢١٢٩ أبوظبي

■■■

التمني - خادمات مسلمات من اندونيسيا ٧١٤٢ أبوظبي

■■■

مؤسسة الكبيني للخدمات ٣٢٦٦٥٠ ابوظبي

■■■

الزبارة للخدمات ٧٧٩ أبوظبي

■■■

الركن الذهبي للخدمات / ت ٣٣٩٩٥١ ابوظبي ٠٥١٣٤٤٣٤

■■■

الزرافة - خادمات - عمال ٧٢٧٥٢٦ - ٧٧٧٠٠٦ - أبوظبي

■■■

العرب للعلاقات وجلب الخدامات ت ٧٢١٣٢٠ - ابوظبي

■■■

المنصوري - خادمات وعمال ٧٢٢٧٦٩ أبوظبي

■■■

مطر للخدمات العامة ٥٦٣٢٦٥٨ - ٣٣١٩٩٨ - أبوظبي

■■■

مؤسسة عناب - خادمات - عمال - مزارعون مصريون ٣٠ أبوظبي

■■■

خادمات الفلبين وسريلانكا ٧٨٣٣٣٦ / ٧٧٨٠٢٢ ابوظبي

■■■

اكسبو ٢٠٠٠ - ٢١٦٣٦٩ أبوظبي

■■■

العاصمة - كل المهن ٧٧٥٥٠٠ أبوظبي

■■■

التعاون - خادمات عمال ٧٧٢٢٧١ أبوظبي

■■■

مؤسسة النجوم - نؤمن اليد العاملة بكافة المهن ٣٢٥٦٨٦ أبوظبي

■■■

الشواطىء الذهبية - خادمات - مربيات - سائقات وجميع المهن ٧٤١٣١١ أبوظبي

■■■

رقيب - خادمات - عمال ٣٢٠٠٦٠ أبوظبي

■■■

الشامسي الدولية للخدمات ٣٤٦١١٦٦ أبوظبي

■■■

٣ ايام وصول خادمات - اندونيسيا والفلبين و ٧ ايام من اثيوبيا - الحبشة - مؤسسة الخيل ٥٠٢٩٥ العين

■■■

بن هارون للخدمات طلبات جديدة من الفلبين وسيرلانكا مسلمات مسيحيات ٦٦٣٧٥١ ابوظبي

***

فلوريدا - كافة المهن من الفلبين واندونيسيا ٧٨٨٨٤٨ ابوظبي

## الالكترونيات والاقمار الصناعية

عبر الاقمار الصناعية - تركيب اجهزة هوائية امريكية مع الضمان ٤٥٢٥٥٤ - ابوظبي

■■■

المسرور لتصليح الالكترونيات وتركيب الاقمار / ٧٩٤٤٩٠ ابوظبي

■■■

مؤسسة ثيلة - توريد وتركيب وصيانة الدشات الامريكية تقسيط مريح باسعار مغرية / ت ٣١٠٠٩٥ - أبوظبي

## المطاعم

**مطعم ومشاوي الفانوس**
نهنىء بحلول الشهر الكريم اشهى الماكولات والمقبلات والحلويات والشروبات الرمضانية - افطار بوفيه بـ ٢٠ درهم / للأولاد ١٠ / اهتمام خاص بطلباتكم ابوظبي ٧٦١٨٥٨ - ٧٦٢٠٦٨ النادي السياحي / فرع ثان ٧٢٢٩٤٤

**مطعم وحاتي ابو شقرة**
مائدة حافلة بارقى واطيب الاطعمة والمشاوي بالمذاق المصري توجد صالة خاصة للعائلات - استعداد تام لاقامة الحفلات شارع الاستقلال - ت ٣١٣٤٠٠ / شارع الكترا ٣٣٧٨٤٩ - ٢١١٣٨١

**مطعم طربوش**
لتلبية حفلاتكم الخاصة :
مطعم طربوش مجهز لاستقبال اكثر من ١٠٠ زبون في وقت واحد مع بوفيه رائعة من الماكولات اللبنانية والصينية والهندية
للحجز - الاتصال بالسيد / جورج / ت ٢١٦٨٢٨/٩٠ أبوظبي

**مطعم الشاهين**
تهانينا بقدوم شهر رمضان المبارك - ونقدم اشهى للماكولات الخليجية والايرانية والباكستانية والصينية / هريس وثريد / برياني مكبوس جلو كباب تكه بالروب دجاج شاشليك خروف محشي حسب الطلب توصيل للمنازل - استعداد تام للحفلات والاعراس - ابوظبي ٢١٦٤٥٧ - ٣٤٤١٥٧

## خدمات ومعدات التنظيف

مؤسسة لبنان للتنظيف ابوظبي ٧٧٠٧ - ٧٢٥٥١٧

■■■

الصقر للتنظيف شامبو، رخام، مكافحة حشرات كفالة ١٨ شهرا ٧٢٢١٦٨ ابوظبي

■■■

الرافدين ت ٦٦٤٣١٣ أبوظبي سجاد - كنب - سيارات

سامر للتنظيف ٤٥٩٣٩٩ ١٠٠ غسيل موكيت شقة ١٠٠ رش حشرات بكفالة ١٠٠ تنظيف كنب تنظيف فيلا - تنظيف ستائر

أرواد للتنظيف ٧٨٨١٤٠ / أبوظبي فلل - شقق - مبيدات مكفولة

«أجسابري» مارتينايزنك الأفضل .. عناية بتنظيف الملابس بانواعها - غسيل سجاد - كنب موكيت - كراسي السيارات - ستائر ابوظبي ٧٢٣٤٨٧ - نداء ٩٢٢٧٧٤٩

مؤسسة الختم ٧٨٠٧٦٧ نقل اثاث تنظيف - رش مبيدات - أبوظبي

الفرصة الذهبية ٣١٩٤٨٥ أبوظبي ٧٥ غسيل موكيت ٧٥ رش حشرات بكفالة - ٧٥ كنب وستائر - ١٥٠ غسيل سيارة / تنظيف عام للفلل والشقق والبنايات / الحسنيم لخدمات التنظيف

«ديوراكلين» المعروفة عالميا / ٧٢٣٩٢٥ ابوظبي / مكافحة الحشرات وتنظيف الشقق

■■■

الانشراح للتنظيف - اسعار منافسة ٧٨٩٢١٦ - ٧٨٩٢١٧ ابوظبي ٩٧٢٢١٧٨

البسمة للتنظيف ١٠٠ تنظيف موكيت شقة او كنب او سيارة او رش حشرات / نفتح ايام الجمع ٣٣٤٦١٢ ابوظبي / نداء ٩٢١٦٦٢٨٢

الصلخدي لتنظيف عام ١٠٠ درهم كنب موكيت شقق سجاد سيارات رش حشرات / خدمة ٢٤ ساعة / ٩١١٢٠٣١٨ / ٤٥٦٤٩٥ ابوظبي

مؤسسة المحاميد للتنظيفات ٤٦٣٢٤١ أبوظبي

***

مؤسسة الغزالة للتنظيف ٣١٩٢٦٣ / ٣٣٥٢٦٣ أبوظبي

القبيطي للتنظيفات والعقارات ٤٥٠٢٦٤ ٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ٧٥ كنب / ٧٥ غسيل سيارة / تنظيف ستائر تنظيف عام للفلل والشقق خزانات الماء - تلميع بلاط الارضيات - أبوظبي

المنار للتنظيف ٧٤٤٣٣٧ / ٩١١٢٢٤٨٦ ابوظبي

***

العرابة للتنظيف ونقل الاثاث ٧٢٩٧٩٩ ابوظبي

***

المختار - للتنظيفات - العين ٦٥٧٨٧٢ / ٩٧٣٢٩٠١

***

١٠٠ درهم لتنظيف السجاد - كنب ومبيدات - الفهد / ٣٣٩١٢١ أبوظبي

■■■

العريش للتنظيفات - سجاد - بلاط - رش مبيدات وغسيل سيارات ٧٦٣٨٨٣ أبوظبي

***

رزان للتنظيفات ٣٤٤٤٤٠ ابوظبي ٩١١٢٩٥٢٣

الراشدي للتنظيفات ٤٥٠٧٥٤ أبوظبي ٧٥ غسيل موكيت / ٧٥ رش حشرات بكفالة / ٧٥ كنب / تنظيف ستائر تنظيف عام للفلل والشقق خزانات الماء - تلميع بلاط الارضيات - نقل اثاث

مصبغة غرناطة ٧٢٣١٩٣ ابوظبي / سجاد ستائر كنب سيارات

## تصوير فيديو

وحدة حجاج للتصوير ٣٢٢٤٤١ ابوظبي

■■■

المرشد - مصورون ومصورات ٣٣٤١٤٩ أبوظبي

■■■

ابتسام تصوير - كوشات زينة خارجية ٦٦٤٠٦٨ - ٦٦٨٧٠٨ - ابوظبي

■■■

ستوديو ريم مصورات للحفلات كوشات - بطاقات افراح ٧٢٣١٧٧ - ٧٧٤٤٣٤ - ابوظبي

■■■

الامين - لجميع المناسبات ٣١٤٠٦٥ أبوظبي

■■■

سفير ستوديو احدث تصوير للحفلات - اختصاصي سيدات ٧٨٥٥٣٥ / ٩١٥٢١٦٣٨ ابوظبي

## بيع وشراء اثاث مستعمل

يافا للاثاث المستعمل ٣٢٣٥١٦ ابوظبي

■■■

فخري للاثاث المستعمل / ٤٥ ابوظبي

■■■

سدرة للاثاث المستعمل / ت ٧٢٨ ابوظبي

■■■

ابو ظبي للاثاث المستعمل ت ٤٥٦ أبوظبي

■■■

نفرتيتي - اسعار منافسة ٤٣١ / ٤٢٩١٤ ابوظبي

■■■

كيرالي للاثاث المستعمل ت ٢١١٣ أبوظبي

■■■

النجم الاخضر للاثاث ٧٧٤٥٩٧ أبوظبي

■■■

المنارة للاثاث ٤٥٧٤ - ابوظبي

■■■

بلوط للمفروشات / ت ٧٧٩٦٧٠ ابوظبي / غرف نوم - كنب - مكتبات - اسرة - سفرة - بيع شراء مستعمل النادي السياحي - مقابل بنك الدم

■■■

الشريجي للاثاث المستعمل / ٤٥٧٨٩٧ ابوظبي

■■■

المقطم للاثاث المستعمل ٤٥٦٥١٦ ابوظبي

■■■

الرحيل والترحيل للاثاث ٧٧٩٥٨٧ ابوظبي

■■■

النجم الذهبي للاثاث المستعمل ٧٨٧٧٧٨ / ٧٦٢٨٦٢ - أبوظبي

■■■

عديلة للاثاث بيع شراء ٧٨٥٠٨٠ أبوظبي

***

نجم البحر - بيع وشراء ٤٥٧٠٠٥ أبوظبي

■■■

العون للاثاث المستعمل ٤٥٢٩٢٩ ابوظبي

■■■

بهاء الدين ٤٥٦٠٣٠ / ٤٥٣٧٨٤ ابوظبي

■■■

التهاني للاثاث المستعمل ٧٧٣٠٣٢ ابوظبي

■■■

محبوب للاثاث ٧٢٤٥٥٠ / ٩٢١٥٣٤٧ ابوظبي

■■■

المدائن للاثاث ٧٢٦٨١٤ أبوظبي

***

البارجة للاثاث المستعمل ٤٥٩١١٠ أبوظبي

***

ثروة للأثاث المستعمل والجديد ٧٢٠٧٤٢ ابوظبي

***

ابو عبد الله للاثاث المستعمل والجديد ٧٦٧٨٩٧ أبوظبي

***

فارس - الكترونيات - اثاث ٤٥٠٨٠٣ ابوظبي

***

الكرنك / مدينة زايد / ٣١٧٦١٦ أبوظبي

***

الشيماء جديد ومستعمل ٤٥٧٧٧٨ ابوظبي

للاعلان في هذه الصفحة يرجى الاتصال بـ : ● ابوظبي : ٤٥٢٣٣٥ ● مكتب سنتر حمدان ٣٣١٧٦٣ ● دبي : ٦٦٦٦١١ ● العين : ٦٤١٤٦٠ ● الشارقة : ٣٣٣٣٠٠ ● راس الخيمة : ٢٢٦١٢٣

## شئـون وشجـون

مكاتب شركات الطيران، وشركات السياحة الخارجية اعلنت حالة الطوارىء، لمواجهة الاقبال المتزايد من الراغبين في قضاء عطلة عيد الفطر في الخارج..

وعلى الرغم من ان العطلة قصيرة جدا ولا تتجاوز ثلاثة ايام، الا ان الكثيرين يصرون على السفر للاحتفال بقدوم العيد السعيد خارج الحدود..

ويبدو ان الاقبال غير المحدود على السفر لتمضية العطلات في الخارج، لم يعد قاصرا على موسم الصيف والاجازات السنوية الطويلة والاجازات الدراسية الطويلة للابناء، وانما اصبح يمتد الى كل العطلات والاجازات، حتى تلك التي لا تتجاوز مدتها ثلاثة او اربعة ايام..

ويبقى حرص الكثيرين على السفر لتمضية عطلة العيد المبارك في الخارج لغزا محيرا، فالامارات، بكل المقاييس، تعتبر من افضل المشاتي في العالم، وشتاء الامارات دافىء وطقسها جاف، في الوقت الذي تعاني فيه دول اوروبا والكثير من دول العالم من البرودة التي تصل الى درجة التجمد والصقيع الذي يتسلل الى العظام، ولا تنجح معه كل محاولات التدفئة..

والعيد ياتي هذا العام في شتاء الامارات الدافىء المعتدل الساحر بشمسه المشرقة وهوائه النقي وجماله الآخاذ، فلماذا نسافر؟ ولماذا نترك كل ما لدينا من مقومات سياحية ونتطلع دائما الى الخارج؟

والاجابة ببساطة شديدة هي انه لا توجد لدينا سياحة داخلية منظمة ومنتظمة، بل وليس لدينا وسيلة انتقال عامة الى المناطق السياحية في الدولة، حتى اصبح السفر الى الخارج اسهل وأيسر من السفر الى بعض المناطق السياحية الداخلية، وربما اسرع ايضا..

وعلى الرغم من اهمية السياحة الداخلية في التعريف بتاريخ الوطن وانجازاته جنبا الى جنب مع توفير مجالات الترفيه والاسترخاء والاستمتاع بالعطلات، الا اننا مازلنا نعاني من الغياب شبه الكامل لأنشطة السياحة الداخلية..

وليس غريبا اذن ان يتزايد الاقبال على السفر الى الخارج مع كل عطلة او اجازة، وفي كل فصول السنة..

علي جاسم



## صباح الخير

لم يستطع الرئيس الامريكي بيل كلينتون ان يحبس دمعة انسابت من مقلتيه وهو يستمع للمواطن الامريكي شيرمان سبيرز من مدينة اوكلاند بولاية كاليفورنيا وهو يشرح كيف أصيب بشلل نصفي جراء طلق ناري اصابه في أحد مظاهر العنف التي تعصف بالشارع الامريكي وذلك خلال الملتقى الذي اقيم خصيصا في كلية بروكلين بنيويورك لمناقشة سبل مكافحة ذلك العنف والواقع ان الشارع الامريكي يشهد واقعة عنف تستخدم فيها الاسلحة النارية كل سبع عشرة ثانية.. ويحصد العنف المستخدم فيه اسلحة نارية اكثر من ثمانية وثلاثين الف شخص سنويا..

والحقيقة ان الامريكيين الذين اسكرتهم دعاوي الحريات الشخصية افاقوا اليوم على حجم الدماء والعنف والالم الذي تتسبب فيه (حرية) المرء في امتلاك اسلحة نارية ويطالبون وبعد ان ذهبت السكرة وبقيت الحقيقة بتقنين تلك الحرية، ورغم المصادقة على قانون «برادي» في العام الماضي الا ان ذلك لم يغير من الواقع المر شيئا..

وحال العنف في شوارع بعض المدن الاوروبية الكبرى لا يقل مرارة عن الواقع الامريكي.. وفي كل رحلة لي الى الخارج أعود من جديد ولساني يلهج بالحمد والثناء للمولى عز وجل على هذه الواحة الآمنة التي نعيش فيها وفي كنف قيادة سخرت لنا وبذلت كل عطاء لكي ننعم بهذا الظل الوارف من الامن والامان، والحمد لله..

مصبح

## طلب احاطة عاجل امام البرلمان المصرى حول مسلسل «العائلة»

القاهرة ـ الاتحاد:

في اطار ردود الافعال المتباينة التى تثيرها مسلسلات رمضان الدرامية في مصر.. دخلت امس ردود الافعال الى قلب البرلمان المصرى.. حيث تقدم العضو البرلماني البارز كمال خالد بطلب احاطة عاجل الى كل من رئيس الوزراء المصرى د.عاطف صدقى ووزير الاعلام السيد صفوت الشريف.. عما وصفه بالتجاوزات الخطيرة والمخالفات المؤسفة للمبادىء الدينية للدين الاسلامى الحنيف والثابتة بالكتاب والسنة المحمدية الشريفة والاجماع.. التى تضمنها مسلسل «العائلة» الذى يذاع حاليا بالقناة الاولى بالتلفزيون المصرى.

وذكر كمال خالد في طلب احاطته ان المسلسل تطاول على ائمة المساجد وعلماء الدين.. وانه شوه صورة بيوت الله باسلوب رخيص استفز مشاعر الشعب المصرى بمختلف طبقاته.. واثار حنقه وغضبه الامر الذى اضطر فضيلة الامام الاكبر شيخ الازهر الى التصريح للصحافة المصرية بان هذا المسلسل حين عُرضت نصوصه على الجهة المختصة بالازهر الشريف وجدت فيه العديد من التجاوزات والمخالفات للمبادىء الدينية الخاصة بعذاب القبر وغيره.

وابدى الازهر ملاحظاته ولم يوافق على عرضه قبل تصويب هذه الملاحظات غير ان المسلسل عرض دون تنفيذ هذه الملاحظات وقبل اعادة مراجعته من الازهر.

ووصف كمال خالد ماحدث فى مسلسل العائلة «بانه عبث بصورة مستهترة تعرض الاستقرار والامن العام والسلم للخطر فضلا عن مخالفته الصارخة لاحكام الدستور والقانون والنظام العام والاداب.. مما يوقع مرتكبوه تحت طائلة قانون العقوبات.

ومن المتوقع ان ينظر البرلمان المصرى هذا الطلب فى اول جلسة يعقدها بعد اجازة عيد الفطر المبارك.

## سورية تضع اربعة توائم

وضعت سيدة سورية اربعة توائم ثلاث بنات وولد كل منهم بمشيمة واحدة في مستشفى الجسرى بمدينة «حمص»

ونقلت وكالة الانباء السورية عن الدكتور نواف المحمد الذى اشرف على رعاية المرأة شريفة نصر ربيع وحالتها الصحية خلال فترة الحمل ان المرأة تتمتع بصحة جيدة وولادتها حدثت بصورة طبيعية. واضاف انه تم كشف الحمل منذ بدايته عن طريق جهاز الايكو وتعتبر هذه الولادة نادرة وهى تحدث لسببين اما وراثى او نتيجة لمحرضات تخصيبية.

## كلينتون يدعو الامريكيين للتعبئة ضد العنف

بعد ان بدأ اسبوعه بالتركيز على قضية وايت ووتر توجه الرئيس الامريكى بيل كلينتون الى نيويورك حيث دعا الامريكيين الى التعبئة لمكافحة العنف.

وقال كلينتون فى ندوة حول الاجرام «جئت اطلب مساعدتكم (....) لنتمكن من استعادة شوارعنا ومدارسنا ومدننا ولنستعيد جودة حياتنا الاساسية».

ويريد كلينتون ان يجعل مكافحة الجريمة فى اولويات اهتمام حكومته وهو الموضوع الذى جعله نقطة اساسية فى خطابه حول حال الامة. وتعتبر غالبية الامريكيين ان العنف اصبح المشكلة الرئيسية التى تواجه البلاد حيث يرتكب عمل عنف كل ١٧ ثانية.

وتابع كلينتون «ان الامة التى تتراجع امام الارهاب هى مجتمع استسلم للفشل» مضيفا «وصلنا الى نقطة تحتم علينا ليس تغيير قوانيننا وقانون مكافحة الجريمة والاكثار من رجال الشرطة فى الشوارع فحسب، بل ايضا تغيير التصرف الاساسى لهذا البلد ليس بما يتعلق بالاجرام والعنف بل بالطريقة التى نفكر بها فى انفسنا وفى الاخرين».

● الرئيس الامريكى يمسح دمعة تأثر لدى استماع لقصة رجل أصيب بالشلل بسبب طلق نارى.

## اما المكرونة او الموت!

نصح الاطباء مواطنا ايطاليا ادى ولعه الشديد بالعجائن من المكرونة والحلوى الى زيادة وزنه الى ٢٨٠ كيلو جراما بالسير على نظام غذائى للتخسيس او مواجهة خطر الموت.

وذكرت صحيفة لاريبوبليكا امس ان الرجل وهو من باليرمو ويبلغ من العمر ٥٠ عاما راح فى غيبوبة بعد معاناته من صعوبات فى التنفس وقال الاطباء انهم يعتزمون اجراء عملية جراحية للرجل.

وقالت الصحيفة انه تم استدعاء رجال الاطفاء لنقل المريض ذي الوزن الثقيل الى المستشفى لانه ثقيل بدرجة لاتمكنه من الوقوف معتمدا على نفسه.

## مجلس أعلى للآثار فى مصر

اصدر الرئيس المصرى حسنى مبارك قرارا يقضى بانشاء مجلس اعلى للاثار برئاسة وزير الثقافة فاروق حسنى. ويلغى القرار هيئة الاثار المصرية التى يرجع تاريخ انشائها الى عقود سابقة والتى يرتبط اسمها بعمليات التنقيب والاكتشافات الاثرية مثل اكتشافات هوارد كارتر عام ١٩٢٢ لمقبرة توت عنخ امون. وقال وزير الثقافة ان المجلس سوف يتولى الحفاظ على التراث الاثرى للبلاد كما سيضطلع بمسئولية سفر الاثار لعرضها فى المعارض الاجنبية.

## المغرب يتأهب لمواجهة «الجراد»

الرباط ـ الاتحاد: ذكر تقرير للدرك المغربي ان بعض اسراب الجراد القادمة من موريتانيا بدأت تصل الى الاراضي المغربية على شكل اسراب متفرقة مع ارتفاع درجات الحرارة.

وابرز التقرير ان السلطات المعنية خصصت ست طائرات للمكافحة و٢٥ سيارة جيب مزودة بجهاز للاتصال اللاسلكي عندما اجتاحت الاسراب الاولى من الجراد منطقة كلميم والمحبس فى الاسبوع الاخير من الشهر الماضي.

## اتهامات بجرائم قتل جديدة لمالك «منزل الرعب» البريطاني

قالت الشرطة ان بريطانيا يمتلك منزلا استخرجت منه الشرطة تسع جثث اتهم بارتكاب خمس جرائم قتل اخرى ليصل لجمالي عدد الجرائم المتهم بارتكابها الى ثماني جرائم.

واتهم البريطاني فريدريك وست «٥٢ عاما» وهو عامل بناء من قبل بارتكاب ثلاث جرائم قتل تضمنت قتل ابنته هيثر التي تبلغ من العمر ١٦ عاما.

وقال رجل الشرطة السري جون بينيت المكلف بالاشراف على التحقيق في مؤتمر صحفي ان اتهامات القتل الجديدة تتعلق بنساء مجهولات الاسماء وتعود الى عام ١٩٧٢.

واضاف قوله ان عمليات التنقيب عن مزيد من الجثث ستستمر بالمنزل رقم ٢٥ الكائن بشارع كرومويل في مدينة جلوشستر الواقعة بغرب انجلترا.

وقال بينيت «ثمة عدد من المناطق لم يتم تنقيبها بعد بالطابق الارضي ويتوجب حفرها وقد يستغرق ذلك وقتا اطول مما يتوقع.. سننقب في جميع انحاء المكان حتى نقتنع بعدم وجود ما نكتشفه».

## ضبط كميات من المخدرات في تركيا

قالت وكالة انباء «الاناضول» ان الحكومة التركية ضبطت ٩٦,٥ كيلوجرام من الهيروين واعتقلت شخصين في اقليم استانبول وصادرت شحنة من الحشيش في جنوب تركيا. وقالت الوكالة ان الشرطة صادرت ٢٦٥ كيلوجراما من الحشيش ضبط في شاحنة عند بوابة جيلفيجوزو على الحدود السورية واعتقلت السائق. وقالت ان هذا الحشيش جاء من لبنان ولكنها لم تذكر المكان الذي يقصده وموعد حدوث هذه العملية.

## رواد كولومبيا يجتازون نصف المهمة بنجاح

قال راديو «صوت امريكا» ان ملاحين على متن مركبة الفضاء الامريكية كولومبيا يشرفون على بلوغ منتصف مهمتهم العلمية المقرر ان تستمر اسبوعين. ونسب الراديو الى مسئولين في وكالة الفضاء الامريكية «ناسا» ان الفريق يشرف على تحقيق جميع اهداف المهمة. واشار الراديو الى ان معظم البحث يتركز على المعادن التي تجري دراستها وتم تشكيلها في افران خاصة ملحقة بمكان الشحن في المركبة.

## مليون يونانى يودعون ميلينا ميركورى

ودع اليونانيون امس الاول فى اثينا بتاثر بالغ وزيرة الثقافة ميلينا ميركورى واحتشد قرابة مليون يونانى وراء نعش الممثلة التى ووريت الثرى فى مدفن العاصمة اليونانية التاريخى.

وبعد الصلاة توجه الموكب الى وسط المدينة وقد وضع النعش على مدفع. وكان زوجها المخرج الامريكى جول داسان يتبع النعش مشيا على الاقدام محاطا بافراد العائلة. وقد تجمعت الحشود على ارصفة الطريق يحيط بها العديد من رجال الشرطة. واقفلت المدارس والادارات العامة والمحال ظهر اليوم للسماح الى سكان العاصمة بالقاء النظرة الاخيرة على وزيرة الثقافة. وقد اوقفت حركة السير فى وسط اثينا.

وقد ووريت وزيرة الثقافة الثرى فى مدفن عائلة ميركورى السياسية العريقة. وشارك فى مراسم الدفن حوالى ٣٥٠ شخصية يونانية واجنبية من سياسية وثقافية. ومن بين المشاركين الاغا خان ووزير الثقافة الفرنسى جاك توبون ونظيرته الاسبانية كارمن البروتش.

## استعدادات خاصة لانجاح اطلاق «تركسات»

يجرى حاليا اتخاذ الاجراءات الاضافية اللازمة لتجنب حدوث فشل اخر فى اطلاق القمر الصناعى التركى «تركسات».

وذكرت وكالة انباء الاناضول ان المحاولة الاولى لاطلاق القمر الصناعى التركى فى الخامس والعشرين من شهر يناير الماضى فشلت عندما سقط الصاروخ اريان الذى يحمل القمر الصناعى فى المحيط الاطلنطى. وكان قد تم اطلاق القمر الصناعى التركى «تركسات» الذى بلغت تكلفته ٣٠٠ مليون دولار من جزيرة جويانا الفرنسية. وجاء فى بيان لوزارة المواصلات التركية ان اجتماعا خاصا قد عقد مع مسئولى شركة اريان لتجنب حدوث فشل اخر حيث تقرر مراجعة ١٦ نقطة فى القمر الصناعى قبل اطلاقه فى يوليو القادم.

ومما يذكر ان القمر الصناعي التركي سوف يخدم بعد اطلاقه تركيا ووسط اوروبا ووسط اسيا حيث سيوفر ٢٢ محطة تليفزيونية اضافة الى محطات اذاعية ووسائل اتصال اخرى كالهاتف والتلكس.



رئيس مجلس الادارة
خلفان محمد الرومى
مدير التحرير
عبيد سلطان

الاتحاد
صحيفه سياسيه جامعة
تصدر عن مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر والتوزيع
الامارات العربية المتحدة ص. ب ٧٩١ ـ أبوظبى
هاتف ٤٥٥٥٥٥ ـ فاكس: ٤٥١٦٥٣ ـ برقيا الاتحاد
TELEX 22984 ITPRES- EM ABU DHABI
49495 ITTIHAD- EM DUBAI

الاعلانات:
● ابوظبي ـ ت: ٤٥٢٣٣٥ ٤٥٢٢٠٦
فاكس: ٤٥٥١٢٦
مكتب اعلانات حمدان سنتر ت: ٣٣١٧٦٣
التوزيع
● ابوظبي ـ ت: ٤٥١٦٧٠ ٤٥١٦٠١ ● فاكس: ٤٥٢٦٩٧

● مكتب دبي ـ ت: ٦٦٦٦١١ ـ ص ب: ٣٤٤٦
فاكس التحرير: ٦٩٢٦٦٩
الاعلانات ـ ت: ٦٦٢٤٧٤ ـ ٦٦٢٧٧٣
فاكس الاعلانات: ٦٦٢٦٣٥
التوزيع ـ ت: ٦٦٢٧٩٧
● مكتب العين ـ بدالة: ٥١٥٨٨٨
ص ب: ١٥٢٠٠ فاكس: ٦٥٦٧٩٣
الاعلانات: ٦٤١٤٦٠
التوزيع: ت ٥١٥٩٩٩

○ مكتب الشارقة ـ ت: ٣٣٣٣٠٠
فاكس: ٣٣٨٠٠٠ ص ب: ١٧٧٧
○ مكتب رأس الخيمة ـ ت: ٢٢٧٤١١
فاكس: ٢٢٦١٢٣
الاعلانات: ٢٢٧٤١١
○ مكتب الفجيرة ـ ت: ٢٢٢٣٩٢
فاكس: ٢٢٢٣٩٣
الاعلانات ـ ت: ٢٢٤٧٧٠

● مكاتب الاتحاد فى الخارج
○ القاهرة: ٣٤٨٤٩٣٤ ○ الرباط: ٧٣٢٨٣٥
○ عمان: ٦٩٣٤٦٥ ○ واشنطن: ٣٩٣٠٥٤٦
○ بيروت: ٨٦٥٩٦٠ ○ موسكو: ٣١٠٧٠٥١
○ الخرطوم: ٧٣٢٥٠ ○ باريس: ٤٢٧٢٥٣١٨
○ دمشق: ٤٥٠٤٠٩ ○ لندن: ٣٧١٦٧٧٨ ـ ٧١
○ مسقط: ٧٠٦٥٢٢
● طبعت بمطابع مؤسسة «الاتحاد» بأبوظبي تليفون: ٤٥١٦٠٠

● أسعار بيع الجريدة فى الخارج
○ السعودية: ريالان ○ الهند: ١٠ روبيات ○ اليمن: ٥ ريالات
○ الكويت: ٢٠٠ فلس ○ باكستان: ١٢ روبية ○ انجلترا: جنيه استرليني
○ البحرين: ٢٠٠ فلس ○ السودان: ٢٠ جنيها ○ سويسرا: ٢,٥ فرنك
○ قطر: ريالان ○ مصر: جنيه مصرى ○ اليونان: ٧٠ دراخمة
○ عمان: ٢٠٠ بيسة ○ لبنان: ١٠٠٠ ليرة ○ قبرص: ٥٠٠ ملس
○ تونس: ٤٠٠ مليم ○ الاردن: ٢٠٠ فلس ○ امريكا: دولار وربع
○ المغرب: درهمان ○ سوريا: ١٠ ليرات ○ كندا: دولار وربع